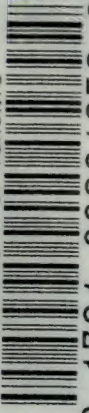


UNIVERSITY OF TORONTO

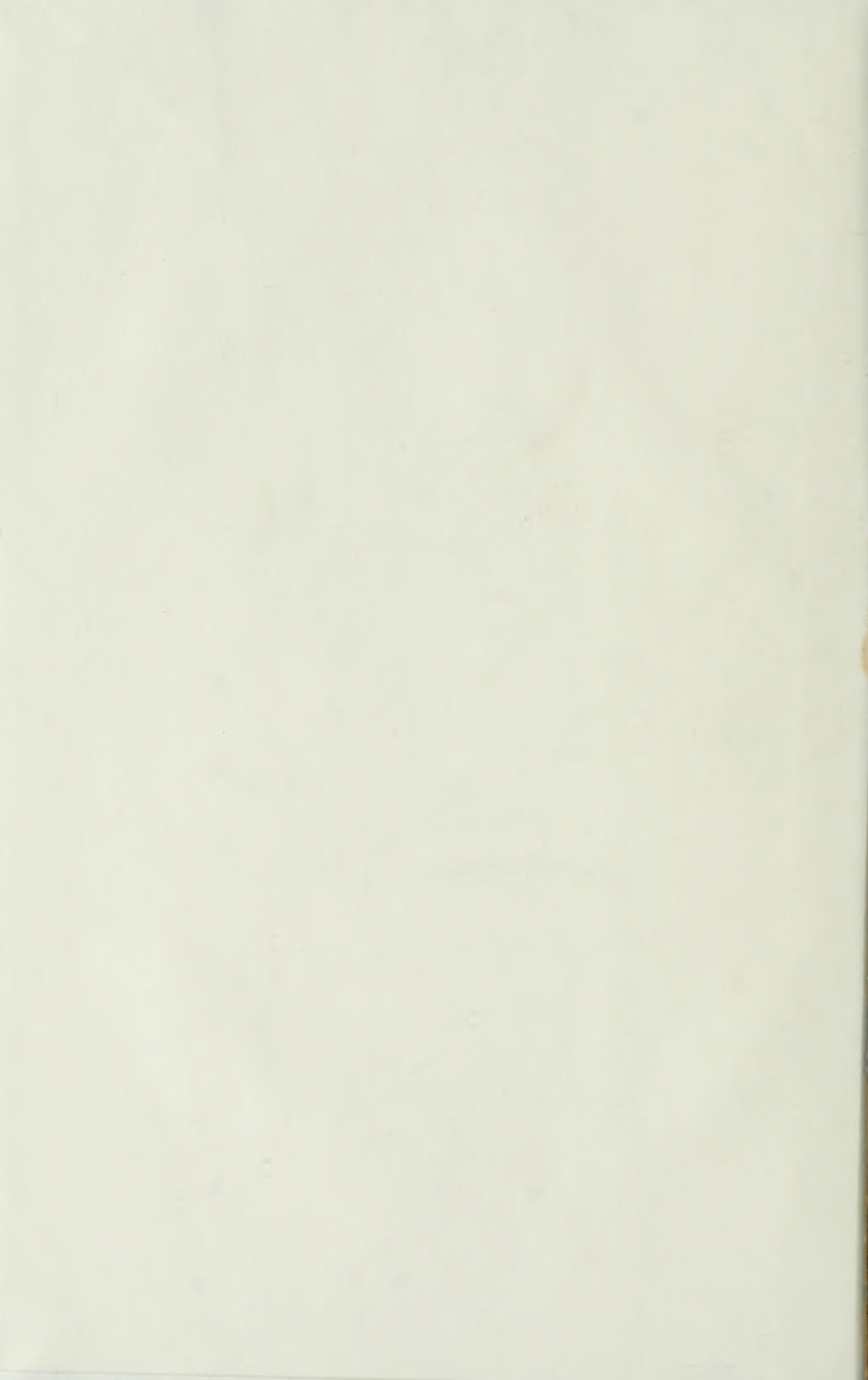


3 1761 00831252 2







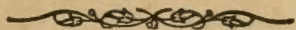




# DICCIONARIO

DE LOS

NOMBRES VULGARES DE MUCHAS PLANTAS USUALES.



DURAN.LIBRERO  
MADRID

ORIGINAL

DE 10

LIBRARY OF THE UNIVERSITY OF TORONTO



Colmeiro y Penido, Miguel

# DICCIONARIO

DE LOS

## DIVERSOS NOMBRES VULGARES DE MUCHAS PLANTAS

USUALES Ó NOTABLES

DEL ANTIGUO Y NUEVO MUNDO,

CON LA CORRESPONDENCIA CIENTÍFICA Y LA INDICACION ABREVIADA DE LOS USOS  
É IGUALMENTE DE LA FAMILIA Á QUE PERTENECE CADA PLANTA.

COMPLEMENTO DEL CURSO DE BOTÁNICA

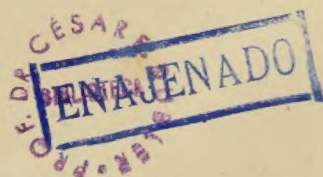
B-VIII

POR EL DOCTOR

DON MIGUEL COLMEIRO

PROFESOR Y DIRECTOR DEL JARDIN BOTÁNICO DE MADRID,  
VOCAL DEL SUPRIMIDO CONSEJO DE AGRICULTURA

É INDIVIDUO DE LA ACADEMIA DE CIENCIAS EXACTAS, FÍSICAS Y NATURALES DE MADRID  
Y DE OTRAS CORPORACIONES NACIONALES Y EXTRANJERAS.



MADRID.

IMPRESA DE GABRIEL ALHAMBRA,  
calle de San Bernardo, 73, principal.

1871.

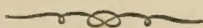
Es propiedad del autor.

QK  
13  
C64

LIBRARY  
734417 -  
UNIVERSITY OF TORONTO



## ADVERTENCIA.



Terminada la nueva impresion del CURSO DE BOTÁNICA, se ha creído que podria echarse de menos el copioso índice de nombres vulgares de las plantas usuales, que se hallaba al fin de la primera edicion con las correspondientes citas de las páginas en que se habian consignado las equivalentes denominaciones científicas. Pero el índice, tal como entonces se publicó, no era adaptable á la segunda edicion por haberse omitido en el *Cuadro de las familias naturales*, la particular mencion de las especies, limitándose á la designacion de los géneros de las plantas, cuyas propiedades y usos se exponen de una manera general. Era, pues, necesario un nuevo trabajo, y ahora se ofrece con ventaja á quienes lo deseén, siendo mas completo que el primitivo, y estando dispuesto en forma preferible para ser consultado fácil y prontamente, siempre que con el solo conocimiento del nombre vulgar de una planta, trate de averiguarse el científico de la misma y su familia. Las adiciones y rectificaciones que se han hecho, conciernen principalmente á las plantas usuales en América, y se deben á las noticias suministradas en mucha parte por Gay, Ernst, y Sauvalle en sus respectivos escritos sobre Chile, Venezuela é isla de Cuba.

# ARITHMETICA

Arithmetica est scientia numerorum, et quomodo  
illis utamur, et quomodo eas ad alia  
scientia applicemus. Numerus est pars  
integralis, et non potest esse minor  
unitate. Numerus autem est vel  
abstractus, vel concretus. Abstractus  
est, quando non habet adiectivum  
speciei, et dicitur simpliciter numerus.  
Concretus est, quando habet adiectivum  
speciei, et dicitur numerus alius.  
Numerus abstractus est vel parvus,  
vel magnus. Parvus est, quando  
non excedit centum, magnus est,  
quando excedit centum. Numerus  
autem est vel primus, vel compositus.  
Primus est, quando non potest  
dividi in partes aequales, et dicitur  
numerus primus. Compositus est,  
quando potest dividi in partes  
aequales, et dicitur numerus  
compositus. Numerus autem est  
vel par, vel impar. Par est, quando  
potest dividi in duas partes  
aequales, et dicitur numerus par.  
Impar est, quando non potest  
dividi in duas partes aequales, et  
dicitur numerus impar. Numerus  
autem est vel quadratus, vel non  
quadratus. Quadratus est, quando  
potest esse quadratus laterum  
trianguli, et dicitur numerus  
quadratus. Non quadratus est,  
quando non potest esse quadratus  
laterum trianguli, et dicitur numerus  
non quadratus. Numerus autem  
est vel perfectus, vel imperfectus.  
Perfectus est, quando summa  
partium suarum aequatur sibi, et  
dicitur numerus perfectus. Imperfectus  
est, quando summa partium suarum  
non aequatur sibi, et dicitur numerus  
imperfectus. Numerus autem est  
vel amicus, vel non amicus.  
Amicus est, quando summa  
partium suarum aequatur sibi, et  
dicitur numerus amicus. Non  
amicus est, quando summa partium  
suarum non aequatur sibi, et  
dicitur numerus non amicus.



# DICCIONARIO

DE LOS

DIVERSOS NOMBRES VULGARES DE MUCHAS PLANTAS

**usuales ó notables**

del antiguo y nuevo mundo (1), con la correspondencia científica y la indicacion abreviada de los usos, é igualmente de la familia á que pertenece cada planta.

---

- Ababol comun. *Papaver Rhoeas* L. (Papaveraceas). Med.  
—— morado. *Roemeria hybrida* DC. (Papaveraceas). Not.  
Abacá de Filipinas. *Musa textilis* Née. (Musaceas). Text.  
Abacaxir de tingir en el Brasil. *Billbergia tinctoria* Mart. (Bromeliaceas). Tint.  
Abar de Filipinas. *Millingtonia pinnata* Blanco. (Bignoniaceas). Mad.  
Abedul. *Betula alba* L. (Betulaceas). Med. Industr.  
Abedulillo. *Carpinus Betulus* L. (Corilaceas). Mad. Tint.  
Abejera. *Ophrys apifera* Huds. (Orquideas). Not.  
Abelmosco. *Hibiscus Abelmoschus* L. (Malvaceas). Perf.  
Abeto blanco de Europa. *Abies pectinata* DC. (Coníferas). Mad. Res.  
—— blanco del Canadá. *Abies alba* Michx. (Coníferas). Mad. Res. Curt.  
—— comun. V. Abeto blanco de Europa.  
—— de las Californias. *Abies Douglasii* Lindl. (Coníferas). Mad.  
—— de la Cochinchina. *Cunninghamia sinensis* R. Br. (Coníferas). Mad.  
—— de Levante. *Abies orientalis* Poir. (Coníferas). Res.  
—— de Méjico. *Abies religiosa* Lindl. (Coníferas). Orn.  
—— falso. *Abies excelsa* DC. (Coníferas). Mad. Res. Curt.  
—— negro del Canadá. *Abies nigra* Michx. (Coníferas). Mad. Industr.  
—— rojo. V. Abeto falso.  
Abey hembra de Cuba. *Pæppigia excelsa* Rich. (Leguminosas). Mad.  
—— macho de Cuba. *Jacaranda Sagræana* DC. (Bignoniaceas). Mad.  
Abí ó Abiu del Brasil. *Lucuma Caimito* A. DC. (Sapotaceas). Frut.
- 

(1) Agréganse los nombres de varias producciones de las mismas.

- Ablage de Guinea. *Lactuca taraxacifolia* Schum. (Compuestas). Med. Comest.
- Abobra del Brasil. *Bryonia ficifolia* Lam. (Cucurbitaceas). Med.
- Abobrinha do mato en el Brasil. *Bryonia ficifolia* Lam. et *Wilbrandia drastica* Mart. et *W. scabra* Mart. (Cucurbitaceas). Med.
- Abridor. *Persica vulgaris* Mill. α (Rosaceas). Frut.
- Abrojo acuático. *Trapa natans* L. (Onagrarieas). Alim. Med.
- de Asso. *Centaurea calcitrapa* L. (Compuestas). Med.
- de Chile. *Colletia tetrandia* C. Gay. (Ranunculaceas). Not.
- de la Florida. *Pereskia portulacaefolia* Haw. (Cactaceas). Not.
- de Venezuela. *Telanthera polygonoides* Moq. (Amarantaceas). Med.
- terrestre de Europa. *Tribulus terrestris* L. (Zigofileas). Med.
- terrestre de Cuba. *Tribulus cistoides* L. (Zigofileas). Med.
- Abrotano hembra. *Santolina Chamæcyparissus* L. (Compuestas). Med.
- macho. *Artemisia Abrotanum* L. (Compuestas). Med.
- Abúta ó Abutúia del Brasil. *Cocculus cinerascens* St. Hil. et C. Martii St. Hil., etc. (Menispermaceas). Med.
- miuda del Brasil. *Cocculus Filipendula* Mart. (Menispermaceas). Med.
- Acacia blanca. *Robinia Pseudo-Acacia* L. (Leguminosas). Mad. Industr. Forr.
- de dos puas. V. Acacia blanca.
- de flores sedosas. *Acacia Julibrissin* Willd. (Leguminosas). Mad.
- del país. *Prunus spinosa* L. (Rosaceas). Med. Industr.
- de Rusia. *Caragana arborescens* Lam. (Leguminosas). Mad. Industr.
- de tres puas ó espinas. *Gleditschia triacanthos* L. (Leguminosas). Mad. Industr.
- pegajosa. *Robinia viscosa* Vent. (Leguminosas). Mad.
- rosa. *Robinia hispida* L. (Leguminosas). Jard. Tint.
- Acafresna. *Pyrus Sorbus* Gaertn. (Rosaceas). Frut. Mad.
- Acajú del Brasil. *Anacardium occidentale* L. (Terebintaceas). Frut. Med.
- Acama de Cuba. *Bassia albescens* Gris. (Sapotaceas). Frut. Mad. Med.
- Acapulco de Filipinas. *Cassia alata* L. (Leguminosas). Med.
- Acariçoba del Brasil. *Hydrocotyle bonariensis* Lam. (Umbelíferas). Med.
- Acatlauhltli de Méjico. *Cranichis tubularis* Lall. et Lex. (Orquideas). Tzauhltli arundinacea de Hernandez.
- Acaya del Brasil. *Spondias venulosa* Mart. (Terebintaceas). Med.
- Acayaiba del Brasil. V. Acajú.
- Acebo comun. *Ilex Aquifolium* L. (Celastrineas). Med.
- de Cuba. *Ilex occidentalis* Macf. (Celastrineas). Not.
- Acebucho. *Olea europæa Oleaster* DC. (Oleaceas). Mad. Med. Oleag.
- Acedera acuática. *Rumex aquaticus* L. (Poligonaceas). Med. Comest.
- blanca de Guinea. *Hibiscus digitatus* Cav. (Malvaceas). Comest. Med.
- comun. *Rumex Acetosa* L. (Poligonaceas). Hort. Comest.



- Acedera de Tángar. *Rumex tingitanus* L. (Poligonaceas). Comest.
- redonda ó romana. *Rumex scutatus* L. (Poligonaceas). Med. Comest.
- roja de Guinea. *Hibiscus sabdariffa* L. (Malvaceas). Comest. Med.
- Acederaque. *Melia Acedarach* L. (Meliaceas). Mad. Med. Ven.
- Acederilla ó Aleluya. *Oxalis Acetosella* L. (Oxalideas). Med.
- Acederilla. *Rumex Acetosella* L. (Poligonaceas). Comest. Med.
- Acedinha do brejo en el Brasil. *Begonia acetosa* Vell. (Begoniaceas). Comest. Med.
- Aceite de Behen. *Moringa aptera* Gærtn. (Leguminosas). Perf. Med. Industr.
- de Castor. *Ricinus communis* L. (Euforbiaceas). Med.
- de Cayeput. *Melaleuca Leucadendron* L. et. *M. minor* Sm. (Mirtaceas). Med. Industr.
- de Marmota. *Armeniaca brigantiaca* Pers. (Rosaceas). Oleag.
- de María en Nueva Granada. *Calophyllum Calaba* Jacq. (Gutiferas). Med.
- de Palo. *Hymenaea Courbaril* L. (Leguminosas). et *Dipterocarpus levis* Hamilt. (Dipterocarpeas). Med. Industr.
- de Pino. *Pinus Pumilio* Haenk. (Coniferas). Industr.
- esencial de Trementina. *Pinus sylvestris* L. etc. (Coniferas). Med. Industr.
- pinhoen del Brasil. *Jatropha multifida* L. (Euforbiaceas). Med.
- templino. V. Aceite de Pino.
- Aceitunillo de Chile. *Aextoxicon punctatum* R. et Pav. (Monimiaceas?). Mad.
- Aceituno comun. *Olea europaea* L. (Oleaceas). Frut. Oleag. Mad. Med.
- silvestre de Cuba. *Styrax obtusifolia* Gris. (Estiracaceas). Not.
- Acelga cultivada. *Beta Cicla* L. (Salsolaceas). Hort. Comest. Med.
- del Perú. *Rumex crispus* L. (Poligonaceas). Med.
- silvestre. *Beta vulgaris* Moq. (Salsolaceas). Comest. Med.
- silvestre de Jarava. *Statice Limonium* L. (Plumbaginaceas). Med.
- Acelgueta de monte. V. Acelga silvestre.
- Acerillo de Chile. *Buddleia Gayana* Benth. (Escrofulariaceas). Not.
- Acerolo comun. *Cratægus Azarolus* L. (Rosaceas). Frut.
- de fruto blanco. *Cratægus Aronia* Bosc. (Rosaceas). Frut.
- de fruto rojo. V. Acerolo comun.
- Achacapuli del Perú. *Vallea cordifolia* R. et Pav. (Eleocarpeas). Tint.
- Achicoria amarga. *Cichorium Intybus* L. (Compuestas). Med. Forr.
- amarga en Méjico. *Taraxacum Dens-Leonis* Desf. (Compuestas). Med.
- dulce. *Chondrilla juncea* L. (Compuestas). Med.
- dulce en Méjico. *Sonchus ciliatus* Lam. (Compuestas). Comest. Med.
- silvestre. V. Achicoria amarga.

- Achicoria verrugosa de Zante. *Zazantha verrucosa* Gaertn. (Compuestas).  
Acre. Med.
- Achiote, Achiotillo. *Bixa Orellana* L. (Bixineas). Tint. Med.
- Achira cimarrona del Perú. *Canna paniculata* R. et Pav. (Cannaceas). Fec.  
Comest.
- de monte en el Perú. *Alpinia racemosa* L. (Zingiberaceas). Med. et  
*Phrynium Achira* Pæpp. (Cannaceas). Not.
- del Perú. *Canna edulis* Ker. etc. (Cannaceas). Fec. Comest.
- Achocasapos. *Cistus crispus* L. (Cistineas). Comb.
- Achote. V. Achiote.
- Achupalla del Perú. *Puya pyramidata* Schult. (Bromeliaceas). Refr.
- Acibar caballino. *Aloe vulgaris* Lam. et *A. umbellata* DC. (Liliaceas). Med.
- socotrino. *Aloe socotrina* Lam. et *A. spicata* L. etc. (Liliaceas). Med.
- Acigutre. *Verbascum sinuatum* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Aco de Cumaná. *Lonchocarpus punctatus* H. B. et Kunth. (Leguminos-  
sas). Not.
- Acónito salutífero. *Aconitum Anthora* L. (Ranunculaceas). Med.
- Acoro bastardo ó palustre. *Iris Pseudo-Acorus* L. (Irideas). Jard. Med.
- verdadero. *Acorus Calamus* L. (Aroideas). Med. Perf.
- Adelfa. *Nerium Oleander* L. (Apocinaceas). Med. Ven.
- Adelfilla comun. *Daphne Laureola* L. (Timeleaceas). Med. Vesic.
- de hoja estrecha. *Epilobium angustifolium* L. (Onagrarietas). Med.
- pelosa. *Epilobium hirsutum* L. (Onagrarietas). Not.
- Adhatoda de Ceilan. *Adhatoda Vasica* Nees. (Acantaceas). Jard. Med.
- Adianto aureo. *Polytrichum commune* L. etc. (Musgos). Med.
- Adormidera. *Papaver somniferum* L. (Papaveraceas). Med. Ven.
- espinosa. *Argemone mexicana* L. (Papaveraceas). Jard. Med.
- marítima. *Glaucium flavum* Crantz. (Papaveraceas). Med.
- Adornos. *Balsamina hortensis* Desv. (Balsamineas). Jard.
- Afaca. *Lathyrus Aphaca* L. (Leguminosas). Forr.
- Afreita. *Avena strigosa* Schreb. (Gramineas). Alim.
- Agalocho de Filipinas. *Excoecaria Agallocha* L. (Euforbiaceas). Ven.
- Agallas. *Quercus lusitanica* Webb, *orientalis*. (Cupulíferas). Med. Industr.
- Agarico blanco. *Polyporus lariois* Duby. (Hongos). Med.
- de los cirujanos. *Polyporus fomentarius* Fr. (Hongos). Med.
- de Encina ó yesquero. V. Agarico de los cirujanos.
- Agati de la India. *Agati grandiflora* Desv. (Leguminosas). Med. Comest.  
Industr.
- Agavanzo. *Rosa canina* L. (Rosaceas). Med.
- Agavepalo de Méjico. *Tillandsia recurvata* L. (Bromeliaceas). Med.
- Agengibre. *Zingiber officinale* Ro. c. (Zingiberaceas). Med. Cond.
- Agenuz comun. *Nigella sariva* L. (Ranunculaceas). Cond.
- de jardin. *Nigella Damascena* L. (Ranunculaceas). Jard.
- Agerato. *Achillea Ageratum* L. (Compuestas). Med.



- Ages de los hist. prim. de Amér. *Batatas edulis* Chois. (Convolvulaceas). Alim.
- de Humboldt. *Dioscorea alata* L. (Dioscoreas). Alim. Med.
- Agi de Nueva-Granada. *Drymis granatensis* L. (Magnoliaceas). Med.
- Agoho de Filipinas. *Casuarina equisetifolia* L. (Casuarineas). Med. Mad.
- Agracejo de Europa. *Berberis vulgaris* L. (Berberideas). Frut. Med. Tint.
- de Cuba. *Brunellia inermis* R. et Pav. (Terebintaceas). et *Ardisia cubana* A. DC. (Mirsineaceas). Mad.
- de monte en Cuba. *Casearia eriophora* Wr. (Samideas). Not.
- de sábana en Cuba. *Ardisia cubana* A. DC. (Mirsineaceas). Mad.
- Agracillo. V. Agracejo de Europa.
- Agriaz. *Melia Azedarach* L. (Meliaceas). Mad. Med. Ven.
- Agrimonia comun. *Agrimonia Eupatoria* L. (Rosaceas). Med. Tint.
- de Cuba. *Teucrium cubense* L. (Labiadas). Not.
- Agripalma. *Leonurus Cardiaca* L. (Labiadas). Med. Tint.
- Agrito. V. Agracejo de Europa.
- Agrostema. *Agrostemma coronaria* L. (Cariofileas). Med. Jard.
- Aguacate comun de Méjico. *Persea gratissima* Gartn. f. (Lauraceas). Frut.
- oloroso de Méjico. *Persea drimifolia* Cham. et Schlecht. (Lauraceas). Frut.
- Aguarica de Chile. *Monnina linearifolia* R. et Pav. (Poligaleas). Not.
- Aguashi de Quito. *Mauritia flexuosa* L. f. (Palmas). Fec. Frut. Mad. Industr.
- Aguatle de Méjico. *Quercus acutifolia* Née. (Cupuliferas). Mad.
- Aguavientos. *Plomis Herva-venti* L. (Labiadas). Not.
- Aguavilla. *Arctostaphylos Uva-ursi* Spr. (Ericaceas). Med. Curt.
- Aguay del Brasil. *Thebetia Ahouai* A. DC. (Apocinaceas). Med. Ven.
- Aguazul. *Mesembryanthemum nodiflorum* L. (Ficoideas). Barr.
- Aguedita de Cuba. *Pieramnia pentandra* Sw. (Terebintaceas). Mad.
- Aguileña. *Aguilegia vulgaris* L. (Ranunculaceas). Med. Jard.
- Aguinaldo blanco de Cuba. *Ipomœa sidifolia* Chois. (Convolvulaceas). Jard.
- de Cuba. *Ipomœa fastigiata* Sweet, etc. (Convolvulaceas). Not.
- Aguja de pastor. *Erodium cicutarium* Sm. (Geraniaceas). Med.
- Ahnaltzocotlque de Méjico. *Malpighia urens* L. (Malpighiaceas). Frut. Med. Mad.
- Ahoehuetl de Méjico. *Taxodium distichum* Rich. (Cupresineas). Med. Mad.
- Ahuacaquauhitl de Méjico. V. Aguacate.
- Ahuehete. V. Ahoehuetl.
- Aiguazul. V. Aguazul.
- Aimit de Filipinas. *Ficus glomerata* Roxb. (Moreas). Med.
- Ajedrea comun. *Satureja hortensis* L. (Labiadas). Cond. Med.
- de América. *Hyptis scoparia* Poit. (Labiadas). Cond. Med.
- Ajenjo comun. *Artemisia Absinthium* L. (Compuestas). Med.
- de Canarias. *Artemisia canariensis* Less. (Compuestas). Med.

- Ajenjo de Méjico. *Artemisia laciniata* Willd. (Compuestas). Med.  
 — marítimo. *Artemisia maritima* L. (Compuestas). Med.  
 — menor, pónico ó romano. *Artemisia pontica* L. (Compuestas.) Med.  
 Cosm.  
 — serifio. *Sisymbrium Sophia* L. (Crucíferas). Med.  
 Aji arnaucho del Perú. *Capsicum conicum* Mey. (Solanaceas). Cond.  
 — de las Antillas. *Capsicum annum* L. et *C. frutescens* L. (Solanaceas). Cond.  
 — de Nueva-Granada. *Drimys granatensis* L. (Magnoliaceas). Med.  
 — de Quito. *Capsicum violaceum* H. B. et Kunth. (Solanaceas). Cond.  
 — guaguao de Cuba. *Capsicum conoides* Mill. (Solanaceas). Cond.  
 Ajito de Cumaná. *Capparis verrucosa* Jacq. (Caparideas). Not.  
 Ajo almizcleño. *Allium moschatum* L. (Liliaceas). Med.  
 — comun. *Allium sativum* L. (Liliaceas). Cond. Med.  
 — de oso. *Allium ursinum* L. (Liliaceas). Comest. Med.  
 — pardo. *Allium Scorodoprasum* L. (Liliaceas). Comest.  
 — porro. *Allium Porrum* L. et *A. Ampeloprasum* L. (Liliaceas). Comest.  
 — porruno. V. Ajo pardo.  
 — puerro. V. Ajo porro.  
 Ajomate. *Rhizoclonium rivulare* Kg. (Conferveas). Med.  
 Ajonjera comun. *Carlina gummifera* Less. (Compuestas). Med. Industr.  
 — juncal. *Chondrilla juncea* L. (Compuestas). Med.  
 Aljonjoli. *Sesamum indicum* L. (Sesameas). Oleag. Cosm. Med. Cond.  
 Ala. *Inula Helenium* L. (Compuestas). Med. Cond. Perf.  
 — de angel. *Acanthus mollis* L. (Acantaceas). Jard. Med.  
 — de loro. *Amaranthus tricolor* L. (Amarantaceas). Jard.  
 Alacrancillo de Cuba. *Heliophytum indicum* DC. (Borragineas). Med.  
 — de mar ó de playa en Cuba. *Heliotropium curassavicum* L. (Borragineas). Med.  
 Alacranera comun. *Astrolobium scorpioides* DC. (Leguminosas). Vesic.  
 — de las marismas. *Salicornia herbacea* L. (Salsolaceas). Barr.  
 Aladierna. *Rhamnus Alaternus* L. (Ramneas). Tint. Med.  
 Alagao de Filipinas. *Premna odorata* Blanco. (Verbenaceas). Med.  
 Alamo ateniense. *Populus græca* Ait. (Salicineas). Mad.  
 — blanco. *Populus alba* L. (Salicineas). Mad. Med.  
 — de la Carolina. *Populus heterophylla* L. (Salicineas). Mad.  
 — de Grecia. V. Alamo ateniense.  
 — de Italia ó de Lombardia. *Populus fastigiata* L. (Salicineas).  
 Mad. Med.  
 — de Virginia. V. Alamo de la Carolina.  
 — negro, propiamente. *Populus nigra* L. (Salicineas). Mad. Med.  
 — negro, abusivamente. *Ulmus campestris* L. (Ulmaceas). Mad.  
 Industr. Med.  
 — plateado. V. Alamo de Virginia.



- Alamo temblon. *Populus tremula* L. (Salicineas). Mad. Med.
- Alarguez. *Berberis vulgaris* L. (Berberideas). Med.—Tambien *Rosa canina* L. (Rosaceas). et *Buxus sempervirens* L. (Buxaceas).
- Alas de angel. *Acanthus mollis* L. (Acantaceas). Jard. Med.
- Alatonero. *Celtis australis* L. (Celtideas). Frut. Mad. Med.
- Alazor. *Carthamus tinctorius* L. (Compuestas). Tint. Cosm. Med.
- Albada. *Gypsophila Struthium* L. et. *G. hispanica* Willk. (Cariofileas). Industr.
- Albahaca aromática de Cuba. *Orthosiphon glabratus* Benth. (Labiadas). Jard.
- de clavo en Cuba. *Ocimum micranthum* Willd. (Labiadas). Med.
- de hoja ancha. *Ocimum Basilicum* L. (Labiadas). Jard.
- de tomillo. *Satureia hortensis* L. (Labiadas). Med. Cond.
- de Venezuela. *Ocimum micranthum* Willd. (Labiadas). Med.
- fina. *Ocimum minimum* L. (Labiadas). Jard.
- larga. *Kochia scoparia* Schrad. (Salsolaceas). Med.
- limon. V. Albahaca de hoja ancha.
- silvestre mayor. *Calamintha Clinopodium* Benth. (Labiadas). Tint.
- silvestre menor. *Calamintha Acinos* Benth. (Labiadas). Med.
- Albahaquilla comun. *Parietaria erecta* Mert. et Koch, et *P. diffusa* Mert. et Koch. (Urticaceas). Med.
- de Chile. *Psoralea glandulosa* L. (Leguminosas). Med.
- de Cuba. *Eupatorium odoratum* L. (Compuestas). Not.
- de rio. V. Albahaca silvestre menor.
- Albardin. *Lygeum Spartum* L. (Gramineas). Industr.
- Albaricoque ó albaricoquero de Europa. *Armeniaca vulgaris* Lam. (Rosaceas). Frut.
- de la isla de Santo Domingo. *Mammea americana* L. (Gutiferas). Frut. Mad.
- salvaje de Cayena. *Couroupita guianensis* Aubl. (Mirtaceas). Frut.
- Albarraz. *Delphinium Staphisagria* L. (Ranunculaceas). Med.
- Albérchigo. *Persica vulgaris* Mill. α (Rosaceas). Frut.
- Alcohol de Castilla. *Frankenia pulverulenta* L. (Frankeniaceas). Not.
- Alborocera. *Arbutus Unedo* L. (Ericaceas). Frut. Med.
- Alcachofa. *Cynara Scolymus* L. (Compuestas). Hort. Comest. Med.
- Alcachofilla. *Cynara humilis* L. (Compuestas). Comest.
- Alcana verdadera de Oriente. *Lawsonia alba* L. (Litrarieas). Med. Cosm. Tint.
- Alcandia. *Andropogom Sorghum* Brot. (Gramineas). Cer. Forr.
- Alcanfor crudo. *Camphora officinalis* Nees. (Lauraceas). Med.
- de Borneo. *Dryobalanops Camphora* Colebr. (Dipterocarpeas). Med.
- de Canarias. *Cedronella triphylla* Moench. (Labiadas). Med.

- Alcanfor de la China y del Japon. *Camphora officinalis* Nees. (Lauraceas). Med.
- de Sumatra. V. Alcanfor de Borneo.
- Alcanfora del Brasil. *Crotom perdicipes* St. Hil. (Euforbiaceas). Med.
- Alcanforada. *Camphorosma monspeliaca* L. (Salsolaceas). Med.
- Alcaparrillo del Perú. *Cassia Alcaparrillo* H. B. et Kunth. (Leguminosas): Comest.
- Alcaparro de Europa. *Capparis spinosa* L. (Caparideas). Cond. Med.
- de Chile. *Cassia flaccida* C. Gay. (Leguminosas). Not.
- de Filipinas. *Capparis Baduoca* Blanco. (Caparideas). Med.
- de Nueva Granada. *Cassia tomentosa* Lam. (Leguminosas). Jard.
- Alcaravea ó Alcaravia. *Carum Carvi* L. (Umbelíferas). Cond. Comest.
- Alcarceña. *Ervum Ervilia* L. (Leguminosas). Forr.
- Alcassuz del Brasil. *Periandra dulcis* Mart. (Leguminosas). Med.
- Alcatraz. *Arum vulgare* Lam. (Aroideas). Acre, Med.
- Alcaucil cultivado. V. Alcachofa.
- silvestre. *Cynara spinosissima* Presl. (Compuestas). Comest.
- Alcornoque de América. *Burdichia virgilioides* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Med.
- de Europa. *Quercus Suber* L. et *Q. occidentalis* Gay. (Cupulíferas). Industr.
- del Orinoco. V. Alcornoque de América.
- divino de Jamáica. *Alchornea latifolia* Sw. (Euforbiaceas). Med.
- Alcoleaz. *Colocasia antiquorum* Schott. (Aroideas). Alim.
- Aldiza. *Centaurea Cyanus* L. (Compuesta). Tint. Med.
- Alcrrin bravo del Brasil. *Hypericum laxiusculum* St Hil. (Hipericeas). Med.
- do campo en el Brasil. *Lantana microphylla* Mart. (Verbena-ceas). Med.
- Alegria. *Sesamum indicum* L. (Sesameas). Oleag. Cosm. Med. Cond.
- Aleli amarillo ó pajizo. *Cheiranthus Cheiri* L. (Crucíferas). Jard. Perf.
- blanco. *Mathiola annua* Sweet. et *M. incana* R. Br. (Crucíferas). Jard.
- canalem. *Cheiranthus scoparius* Chamaleo P.C. (Crucíferas). Jard.
- de Mahon ó del Papa. *Malcomia maritima* R. Br. (Crucíferas). Jard.
- encanecido. *Mathiola incana* R. Br. (Crucíferas). Jard.
- encarnado. *Mathiola annua* Sweet. et *M. incana* R. Br. (Crucíferas). Jard.
- griego ó liso. *Mathiola glabrata* R. Br. (Crucíferas). Jard.
- Aleluya de Europa. *Oxalis Acetosella* L. (Oxalideas). Med.
- roja de Guinea. *Hibiscus sabdariffa* L. (Malvaceas). Comest. Med.
- vírgosa de Coquimbo en Chile. *Oxalis virgosa* Molina. (Oxalideas). Not.
- Alerce africano. *Callitris quadrivalvis* Vent. (Cupresineas). Mad. Res.
- balsámico del Canadá. *Abies balsamea* Mill. (Coníferas). Med.
- blanco. V. Alerce de los Alpes.
- chileno. *Libocedrus tetragona* Endl. (Cupresineas). Mad.



- Alerce comun del Canadá. *Larix americana* Michx. (Coníferas). Mad.  
 ——— de los Alpes. *Larix eurojæi* DC. (Coníferas). Mad. Res. Curt.  
 ——— del Canadá. V. Alerce comun del Canadá.  
 ——— de Siberia. V. Alerce de los Alpes.  
 ——— español. *Juniperus sabinoides* Griseb. et *J. phoenicea* L. et *J. Oxycedrus* L. (Cupresineas). Mad. Res.  
 ——— europeo. V. Alerce de los Alpes.  
 ——— rojo. V. Alerce de los Alpes.
- Alesta. *Anthoxanthum odoratum* L. (Gramineas). Med. Forr.
- Alfalfa arborea. *Medicago arborea* L. (Leguminosas). Med. Forr.  
 ——— cultivada. *Medicago sativa* L. (Leguminosas). Forr.
- Alfabaca de cobra en el Brasil. *Monniera trifolia* Aubl. (Rutaceas). Med.
- Alfarroba de Canarias. *Sempervivum balsamiferum* Webb et Berth. (Crasulaceas). Industr.
- Alficós de Valencia. *Cucumis flexuosus* L. (Cucurbitáceas). Hort. Comest.
- Alfileres. *Trachelium coeruleum* L. (Campanulaceas). Jard. et *Erodium cicutarium* Lem. (Geraniaceas). Med.
- Alfilerillo de Chile. *Sandix chilensis* Molina. (Umbelíferas). Med.  
 ——— de pastor. *Erodium cicutarium* Lem. etc. (Geraniaceas). Med.
- Alfónsigo comun. *Pistacia vera* L. (Terebintáceas). Frut.  
 ——— de tierra. *Arachis hypogæa* L. (Leguminosas). Oleag. Comest.
- Alforfon. *Fagopyrum esculentum* Mærch. (Poligonaceas). Alim. Forr.
- Alga sensitiva. *Ulva Lactuca* L. (Algas). Med. Alim.  
 ——— de algunos. *Zostera marina* L. (Nayadeas). Med.
- Algalia. *Hibiscus Abelmoschus* L. (Malvaceas). Perf.
- Algaritofe de Canarias. *Cedronella triphylla* Mærch. (Labiadas). Med.
- Algarroba comun. V. Algarrobo comun.  
 ——— de caballo en Chile. *Prosopis flexuosa* DC. (Leguminosas). Not.  
 ——— de Castilla. *Ervum monanthos* L. (Leguminosas). Alim. Forr.  
 ——— veza. *Vicia sativa* L. (Leguminosas). Alim. Forr.
- Algarrobilla de Europa. V. Algarroba veza.  
 ——— de Santa Marta. *Inga Marthæ* Spr. (Leguminosas). Tint.
- Algarrobito de Chile. *Balsamocarpon brevifolium* Closs. (Leguminosas). Not.
- Algarrobo comun de Europa. *Ceratonia Siliqua* L. (Leguminosas). Frut. Mad.  
 ——— de los Andes. *Prosopis horrida* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Frut. Mad  
 ——— de Chile. *Prosopis Siliquastrum* DC. (Leguminosas). Jard.  
 ——— de Nueva Granada. *Prosopis pallida* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Mad.  
 ——— del Orinoco. *Hymenæa Courbaril* L. (Leguminosas). Alim. Med. Mad.  
 ——— loco. *Cercis Siliquastrum* L. (Leguminosas). Jard. Alim. Mad.
- Algazul. V. Aguazul.

- Algodoeiro del Brasil. *Gossypium vitifolium* Lam. (Malvaceas). Text.
- Algodoncillo de Méjico. *Asclepias incarnata* L. (Asclepiadeas). Jard.
- Algodonero arbóreo. *Gossypum arboreum* L. (Malvaceas). Text. Med.
- blanco de América. *Eriodendron leiantherum* DC. (Bombaceas).  
Industr.
- de cerro en Venezuela. *Hibiscus sulphureus* H. B. et Kunth.  
(Malvaceas). Med.
- de las Barbadas. *Gossypium barbadense* L. (Malvaceas).  
Text. Med.
- herbáceo. *Gossypium herbaceum* L. (Malvaceas). Text. Med.
- Algodonosa. *Diotis candidissima* Desf. (Compuestas). Med.
- Algue-laguen de Chile. *Sphacele campanulata* Benth. (Labiadas). Med.
- Alhargama ó Alharma. *Peganum Harmala* L. (Rutaceas). Med.
- Alhelí. V. Alelí.
- Alheña europea. *Ligustrum vulgare* L. (Oleaceas). Med. Tint.
- oriental. *Lawsonia alba* L. (Litrarieas). Med. Cosm. Tint.
- Alhócigo. *Pistacia vera* L. (Terebintaceas). Frut.
- Alholva. *Trigonella Fænum græcum* L. (Leguminosas). Alim. Med.
- Alhucema comun. *Lavandula vera* DC. (Labiadas). Med. Perf.
- de Cuba. *Hyptis pectinata* Poit. (Labiadas). Med.
- rizada. *Lavandula dentata* L. (Labiadas). Med.
- Aliaga. *Ulex europæus* L. et *U. australis* Clem.; *Cytisus spinosus* Lam. et  
*C. lanigerus* DC., etc. (Leguminosas). Comb.
- Alicaneja de Canarias. *Cynoglossum pictum* Ait. (Borragineas). Med.
- Aliculi del Brasil. *Cocos schizophylla* Mart. (Palmas). Med. Industr.
- Aligustre comun. *Ligustrum vulgare* L. (Oleaceas). Med. Tint. Mad.
- Aligustron. *Ligustrum japonicum* Thunb. (Oleaceas). Jard.
- Aliso comun de Europa. *Alnus glutinosa* Willd. (Betulaceas). Mad. Med.  
Tint. Curt.
- de Galeno para Cienfuegos. *Marrubium Alyssum* L. (Labiadas). Med.
- del Perú. *Betula nigra* L. (Betulaceas). Mad. Industr.
- Alitierno. *Phillyrea angustifolia* L. (Oleaceas). Med. Combust.
- Allozo. *Amygdalus communis amara* DC. (Rosaceas). Jard. Ven.
- Almácigo amarillo de Cuba. *Bursera gummifera* Jacq. (Terebintaceas). Res.
- de Canarias. *Pistacia atlantica* Desf. (Terebintaceas). Res.
- de Europa. *Pistacia Lentiscus* L. (Terebintaceas). Res.
- Almajo comun ó dulce. *Sueda fruticosa* Forsk. (Salsolaceas). Barr.
- salado. *Arthrocnemum fruticosum* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- Almaro. *Salvia Sclarea* L. (Labiadas). Med. Cond.
- Almea. *Damasonium stellatum* Dalech. (Alismaceas). Med.—Almea se  
aplica propiamente al Estoraque.
- Almendrillo de Cuba. *Rhamnidium retusum* Gris. et *R. reticulatum* Gris.  
(Ramneas). Not.
- Almendo comun. *Amygdalus communis* L. (Rosaceas). Comest. Oleag. Med.



- Almendro de los bosques de las Antillas. *Hippocratea comosa* Sw. (Hippocrateaceas). Comest. Oleag.
- de Cuba. *Laplavea Curtyana* Rich. et *L. Wrightii* Gris. (Ternstroemiaceas). Mad.
- de la India ó de los trópicos. *Terminalia Catappa* L. et *T. eriostachya* Rich. (Combretaceas). Comest.
- silvestre de Cuba. *Dipholis salicifolia* A. DC. (Sapotaceas). Mad.
- Almendron de las Antillas. *Psidium montanum* Sw. (Mirtaceas). Frut. Mad.
- del Choco. *Attalea amygdalina* H. B. et Kunth. (Palmas). Frut.
- de Nueva Granada. *Carycear amygdaliferum* Cav. (Rizoboleas). Comest. et *Geoffræa superba* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Almez. *Celtis australis* L. (Celtideas). Frut. Mad. Med.
- Almiron amargo. *Cichorium Intybus* L. (Compuestas). Med. Forr.
- dulce. *Chondrilla juncea* L. (Compuestas). Med.
- Almironeillo de Cuba. *Cacalia discolor* Gris. (Compuestas). Not.
- Almizcleña. *Triguera ambrosiacea* Cav. (Solanaceas). Med.
- Almizclera. *Erodium moschatum* Ait. (Geraniaceas). Med.
- Almizelillo de Méjico. *Datura suavecolens* H. B. et Kunth. (Solanaceas). Jard.
- del Perú y Chile. *Datura arborea* L. (Solanaceas). Jard.
- Almoradux comun. *Origanum Majorana* L. (Labiadas). Med. Perf.
- de algunos. *Mentha gentilis* L. (Labiadas). Med.
- Almorejo. *Setaria glauca* P. Beauv. (Gramineas). Forr.
- Almortas. *Lathyrus sativus* L. (Leguminosas). Alim. Forr.
- Almudela. *Ulmus campestris* L. (Ulmaceas). Mad. Med. Industr.
- Alce caballino y hepático. *Aloe vulgaris* Lam. et *A. umbellata* DC. (Liliaceas). Med.
- leño. V. Leño Aloes.
- socotrino. *Aloe socotrina* Lam. et *A. spicata* L. etc. (Liliaceas). Med.
- Alpiste ó Alpistera. *Phalaris canariensis* L. (Gramineas). Alim. Forr.
- Alquimila de Méjico, *Pelargonium alchemilloides* Ait. (Geraniaceas). Med.
- Alquitira. *Astragalus gummifer* Labill. (Leguminosas). Med.
- Altabaca. *Inula viscosa* Ait. (Compuestas). Med.
- Altareina oficial. *Achillea Ageratum* L. (Compuestas). Med.
- Altea comun. *Althæa officinalis* L. (Malvaceas). Med.
- de algunos. *Hibiscus syriacus* L. (Malvaceas). Jard. Text.
- Altramuz comun. *Lupinus albus* L. et *L. Termis* Forsk. (Leguminosas). Alim. Med.
- del diablo ó hediondo. *Anagyris fœtida* L. (Leguminosas). Med.
- Alubia. *Phaseolus vulgaris* L. (Leguminosas). Hort. Comest.
- Alverja cultivada. *Vicia sativa* L. (Leguminosas). Alim. Forr.
- cultivada en Chile. *Pisum sativum* L. (Leguminosas). Hort. Comest.
- silvestre. *Lathyrus Aphaca* L. (Leguminosas). Forr.
- Alverjana comun. *Orobis viciæformis* Lag. (Leguminosas). Forr.
- loca. *Lathyrus Ochrus* DC. (Leguminosas). Forr.

- Alverjon. *Vicia sylvatica* L. (Leguminosas). Forr.
- Alzoyati de Hernandez. *Mirabilis longiflora* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- Amacayo de Méjico. *Amaryllis formosissima* L. (Amarilideas). Jard.
- Amaceno. *Prunus domestica damascena* L. (Rosaceas). Frut.
- Amacoztic de Méjico. *Ficus nymphæifolia* L. (Moreas). Res.
- Amaga de Filipinas. *Diospyros Blancoi* A. DC. (Ebenaceas). Frut. Mad.
- Amancay de Chile. *Habranthus chilensis* Herb. etc. (Amarilideas). Not.
- Amapola comun. *Papaver Rhocas* L. (Papaveraceas). Med.
- morada. *Roemeria hybrida* DC. (Papaveraceas). Not.
- Amarantinas. *Gomphrena globosa* L. (Amarantaceas). Jard.
- Amargaza. *Pyrethrum Parthenium* Sm. (Compuestas). Jard. Med.
- Amargon comun. *Taraxacum Dens-Leonis* Desf. (Compuestas). Med.
- de algmos. *Sonchus crassifolius* Pourr. (Compuestas). Comest.
- Amargoso de Filipinas. *Momordica Balsamina* L. (Cucurbitaceas). Med.
- Amaro. *Salvia Selarea* L. (Labiadas). Med. Cond.
- Amate de Méjico. *Ficus benjamina* L. (Moreas). Med.
- Amatzauhtli species de Hernandez. *Epidendrum pastoris* Lallav. et Lex.  
(Orquideas). Not.
- Ambaiba del Brasil. *Cecropia palmata* Willd. (Artocarpeas). Frut. Text.
- ó Ambaitinga del Brasil. *Cecropia peltata* L. (Artocarpeas). Med.  
Industr.
- Ambarina comun. *Hibiscus Abelmoschus* L. (Malvaceas). Perf.
- en Méjico. *Scabiosa atro-purpurea* L. (Dipsaceas). Jard.
- Ambauva do vinho ó mansa del Brasil. *Pourouma cecropiaefolia* Mart. (Ar-  
tocarpeas). Frut.
- Ambú del Brasil. *Spondias tuberosa* Arruda. (Terebintaceas). Frut. Med.
- Ameixeira da terra en el Brasil. *Ximenia americana* L. (Olacineas). Frut.  
Med.
- Amelanchiero. *Amelanchier vulgaris* Mærch. (Rosaceas). Not.
- Amesquite de Méjico. *Ficus complicata* H. B. et Kunth. (Moreas). Med.
- Amiga de noche. *Polianthes tuberosa* L. (Liliaceas). Jard.
- Amni de Creta ó verdadero *Ptychotis coptica* DC. (Umbelíferas). Med.
- vulgar. *Ammi majus* L. (Umbelíferas). Med.
- Amognis de Filipinas. *Helicteres pinnata* Blanco. (Bombaceas). Mad.
- Amolle de Méjico. V. Amiga de noche.
- Amomo de los antiguos. *Cissus viliginca* L. (Ampelideas). Med.
- vulgar. *Sison Amomum* L. (Umbelíferas). Med.
- Amoniaco. *Dorema Ammoniacum* Don. (Umbelíferas). Gomores.
- Amor al uso. *Hibiscus mutabilis* L. (Malvaceas). Jard.
- del Canadá. *Cereis canadensis* L. (Leguminosas). Jard. Cond.
- de hortelano. *Galium Aparine* L. (Rubiaceas). Med.
- seco chico de Cuba. *Desmodium canescens* DC. (Leguminosas). Not.
- seco grande de Cuba. *Lespedezia polystachia* Michx. (Legumino-  
sas). Not.



- Amor seco mediano de Cuba. *Desmodium infractum* DC. et *D. barbatum* Benth. etc. (Leguminosas). Not.
- seco de Chile. *Acena pinnatifida* R. et Pav. (Rosaceas). Not.
- Amores mil. *Centranthus ruber* DC. (Valerianeadas). Jard.
- Amormio. *Paneratium maritimum* L. (Amarilideas). Jard. Med.
- Anabi del Brasil. *Potalia resinifera* Mart. (Loganiaceas). Med.
- Anacanseros comun. *Sedum Telephium* L. (Crasulaceas). Med.
- siempre verde. *Sedum Anacampseros* L. (Crasulaceas). Med.
- Anacardo de Asia. *Semecarpus Anacardium* L. (Terebintaceas). Ven. Industr.
- Anamú de Cuba. *Petiveria alliacea* L. (Fitolacaceas). Med.
- Ananas brava ó selvática de América. *Bromelia Pinguin* L. (Bromeliaceas). Frut. Med.
- cultivada de América. *Ananassa sativa* Lindl. (Bromeliaceas). Frut.
- Anapelo azul. *Aconitum Napellus* L. (Ranunculaceas). Med. Ven.
- de Jarava. *Aconitum Lycoctonum* L. (Ranunculaceas). Ven.
- Anaicho de Nueva Andalucía. *Hibiscus Abelmoschus* L. (Malvaceas). Perf.
- Anaico de Cumaná. *Erythrina glauca* Willd. (Leguminosas). Not.
- Ancoacha del Perú. *Sida frutescens* Cav. et *S. rhombifolia* L. (Malvaceas). Dent.
- Ancochuta del Perú. *Baccharis latifolia* Pers. (Compuestas). Med.
- Anda-açu del Brasil. *Anda Gomesii* Juss. (Euforbiaceas) Med. Ven. Industr.
- Andiroba del Brasil. *Carapa guianensis* Aubl. (Meliaceas). Med.
- Andurinha del Brasil. *Euforbia linearis* Retz. (Euforbiaceas). Med.
- Anea. *Typha angustifolia* L. et *T. latifolia* L. (Tifaceas). Alim. Med. Industr.
- Anémone de los bosques. *Anemone nemorosa* L. (Ranunculaceas). Vesic.
- de los jardines. *Anemone coronaria* L. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- Angélica carlina. *Carlina acaulis* L. (Compuestas). Med.
- officinal. *Archangelica officinalis* Hoffm. et Koch. (Umbelíferas). Med.
- do mato en el Brasil. *Guettarda Angelica* Mart. (Rubiaceas). Med.
- Angelim amargoso del Brasil. *Andira anthelminthica* Benth. (Leguminosas). Med.
- coco del Brasil. *Andira stipulacea* Benth. (Leguminosas). Med.
- Angelon de Caracas. *Angelonia salicariæfolia* H. B. et Kunth. (Escrofulariaceas). Med.
- Angico del Brasil. *Acacia Angico* Mart. et *Pithecolobium gummiferum* Mart. (Leguminosas). Med.
- Angiroba del Brasil. *Carapa guianensis* Aubl. (Meliaceas). Med.
- Angostura brasileña. *Esenbeckia febrifuga* Mart. (Rutaceas). Med.
- falsa. *Strychnos Nux-vomica* L. (Loganiaceas). Med. Ven.
- verdadera. *Galipea Cusparia* St. Hil. (Rutaceas). Med.
- Anguria. *Cucumis Citrullus* Ser. (Cucurbitaceas). Comest.

- Anime de los ingleses. *Hymenocorymbus L.* et *H. stilbocarpa Hayn.* et *H. Martiana Hayn.* etc. (Leguminosas). Res. Mad.
- Aninga del Brasil. *Philodendron arborescens Kunth.* (Aroideas). Med.
- Anis comun. *Pimpinella Anisum L.* (Umbelíferas). Cond. Perf.
- estrellado. *Illicium anisatum L.* (Magnoliáceas). Med. Cond. Perf.
- moscalo de Filipinas. *Myristica luzonica Blanco.* (Miristicáceas). Cond. Med.
- Anis-anis ó Anisillo del Perú. *Tugetes pusilla H. B.* et *Kunth* (Compuestas). Perf.
- Anisillo cimarron de Méjico. *Schkuhria abrotanoides Roth.* (Compuestas). Not
- del Orinoco. *Piper anisatum H. B.* et *Kunth.* (Piperáceas). Not.
- Anon de Cuba y Filipinas. *Anona squamosa L.* (Anonáceas). Frut. Med.
- Ancna de Cuba. *Anona reticulata L.* (Anonáceas). Frut. Med.
- lista de la Guayana. *Anona laevis H. B.* et *Kunth.* (Anonáceas). Frut.
- Anoncillo de Cuba. *Anona cascarilloides Wr.* (Anonáceas). Not.
- Anredera de las Antillas. *Anredera scandens Moq.* (Baseláceas). Comest.
- Ansega enamorada. *Astolobium scorpioides L.C.* (Leguminosas). Vesic.
- Anserina. *Blitum Bonus-Henricus Reichb.* (Salsoláceas). Comest.
- Anublo. *Puccinia graminum Pers.* (Hongos). Dañ.
- Anteojo ó Antojo de poeta. *Calliopsis tinctoria DC.* (Compuestas). Jard.
- Añil bastardo de Cayena. *Amorpha fruticosa L.* (Leguminosas). Tint.
- basto de la América septentrional. *Baptisia tinctoria R. Br.* (Leguminosas). Tint.
- cimarron de Cuba. *Indigofera cytisoides Thunb.* (Leguminosas). Tint.
- del Brasil. *Indigofera domingensis Spr.* (Leguminosas). Tint.
- de Ceilan. *Tephrosia tinctoria Pers.* (Leguminosas). Tint.
- de Guatemala y de la India. *Indigofera tinctoria L.* (Leguminosas). Tint. Ven.
- del pinar en Cuba. *Rhus copallina L.* (Terebintáceas). Med.
- del Senegal. *Indigofera argentea L.* (Leguminosas). Tint.
- trepador del Brasil. *Cissus tinctoria Mart.* (Ampelídeas). Tint.
- Añilera de la India. V. Añil de la India.
- Aongera *Carlina gummiifera Less.* (Compuestas). Med. Industr.
- Apasote de Cuba. *Chenopodium ambrosioides L.* (Salsoláceas). Med.
- Apichu del Perú. *Batatas edulis Chois.* (Convolvuláceas). Alim.
- Apio comun. *Apium graveolens L.* (Umbelíferas). Comest. Med.
- caballo. *Smyrniolum Olusatrum L.* (Umbelíferas). Comest.
- de monte. *Levisticum officinale L.* (Umbelíferas). Comest. Med.
- de perro. *Aethusa Cynapium L.* (Umbelíferas). Med. Ven.
- lechal. *Peucedanum sylvestre DC.* (Umbelíferas). Med.
- Apogitagora del Brasil. *Esenbeckia intermedia Mart.* (Rutáceas). Med.
- Apui del Brasil. *Clusia insignis Mart.* (Gutíferas). Med.
- Apuit de Filipinas. *Mecanera Guiso Blanco.* (Ternstroemiáceas). Mad.
- Arabo colorado de Cuba. *Erythroxylum obovatum Macf.* (Eritroxíleas). Not.



- Aracui del Brasil. *Cocos schizophylla* Mart. (Palmas). Med. Industr.
- Aracuy del Brasil. *Andira anthelminthica* Benth. (Leguminosas). Med.
- Arak de Persia. *Salvadora persica* L. (Salvadoraceas). Vesic. Med.
- Arandano agrio. *Oxycoccus palustris* Pers. (Vaccinieas). Frut. Med.
- comun. *Vaccinium Myrtillus* L. (Vaccinieas). Frut. Tint.
- encarnado ó punteado. *Vaccinium Vitis idæa* L. (Vaccinieas).  
Tint. Curt.
- negro. *Vaccinium uliginosum*. L (Vaccinieas). Frut.
- Araña ó Arañuela. *Nigella Damascena* L. (Ranunculaceas). Jard.
- Arañagato de Venezuela. *Solanum*..... (Solanaceas). Med.
- Arañon *Prunus spinosa* L. (Rosaceas). Med. Industr.
- Arar de Marruecos. *Callitris quadrivalvis* Vent. (Cupresineas). Mad. Res.—  
Arar se aplica tambien al Enebro.
- Araça del Brasil. *Psidium Araça* Raddi. (Mirtaceas). Frut.
- de praya en el Brasil. *Psidium littorale* Raddi. (Mirtaceas). Frut.
- Arará. *Bucida Buceras* L. (Còmbretaceas). Mad.
- Araticu do mato en el Brasil. *Anona sylvatica* St. Hil. (Anonaceas). Frut. Mad.
- Araticum do alagadisso ó do rio en el Brasil. *Anona spinescens* Mart. (Anonaceas). Med.
- do mato en el Brasil. V. Araticu do mato.
- Arbol cerero de la Luisiana. *Myrica cerifera* L. (Miriceas). Med. Industr.
- del Aceite de María en el Perú. *Verticillaria acuminata* R. et Pav.  
(Gutíferas). Res.
- del Ajo en el Perú. *Cordia alliodora* Cham. (Borragineas). Cond.
- del Alcanfor de Borneo. *Dryobalanops Camphora* Colebr. (Dipterocarpeas). Med.
- del Alcanfor de la China y del Japon. *Camphora officinalis* Nees. (Lauraceas). Med.
- del Algodon de la India. *Eriodendron anfractuosum* DC. (Bombaceas). Frut. Med. Industr.
- de alverjas en las Antillas. *Cajanus flavus* DC. (Leguminosas).  
Alim. Med.
- del amor. *Cercis Siliquastrum* L. (Leguminosas). Jard. Alim. Mad.
- del Bálsamo de las Antillas. *Hedwigia balsamifera* Sw. (Terebintaceas). Med. Mad.
- del burro. *Ehretia Bourreria* L. (Borragineas). Frut. Mad.
- de la brea en Filipinas. *Canarium commune* L. (Terebintaceas). Comest. Med.
- de las calabazas en las Antillas. *Crescentia Cujete* L. (Bignoniaceas).  
Alim. Med. Industr.
- de la Canela de Ceilan. *Cinnamomum zeylanicum* Nees. (Lauraceas).  
Med. Cond.
- de la Canela de los primeros descubridores de América. *Canella alba* Murr. (Canelaceas). Med.

- Arbol del castor en Virginia. *Magnolia glauca* L. (Magnoliaceas). Med.
- de la cera en Europa. *Myrica Gale* L. (Miricaceas). Med. Industr.
- de la cera en Cuba. *Stillingia sebifera* Michx. (Euforbiaceas). Industr.
- de la cera de la Luisiana. V. Arbol cerero de la Luisiana.
- del Chunchu en el Perú. *Chuncoa obovata* Poir. (Combretaceas). Mad.
- del ciclo. *Ailanthus glandulosa* Desf. (Terebintaceas). Mad. Industr.
- del clavo. *Caryophyllus aromaticus* L. (Mirtaceas). Cond. Med.
- del coral. *Erythrina Corallodendron* L. (Leguminosas). Mad. Med. Industr.
- de las cruces en Acapulco. *Randia tetraacantha* DC. (Rubiaceas). Not.
- de las cuentas del jabon ó jaboneras en América. *Sapindus Saponaria* L. (Sapindaceas). Mad. Industr.
- de las cuentas de rosario en el Perú. *Llagunoa nitida* R. et Pav. (Sapindaceas). Industr.
- de las cuentas en Chile. *Llagunoa glandulosa* Waip. (Sapindaceas). Not.
- del cuerno en Cuba. *Acacia cornigera* Willd. (Leguminosas). Mad.
- del diablo en las Caribeas. *Morisonia americana* L. (Caparideas). Industr.
- de la falsa Pimienta. *Schinus Molle* L. (Terebintaceas). Med.
- del Guaco de Nueva Granada. *Hedera turbacensis* DC. (Araliaceas). Not.
- del Incienso de la India. *Boswellia serrata* Stackh. (Terebintaceas). Med. Fum.
- de Judas. V. Arbol del amor.
- de la leche de Caracas. *Brosimum Galactodendron* Don. (Artocarpeas). Alim.
- de la leche de Demerara. *Tabernæmontana utilis* Arn. (Apocinaceas). Alim.
- de las manitas en Méjico. *Cheirostemon platanoides* H. B. et Kunth. (Bombaceas). Med.
- de las mantas en el Perú. *Platanus otahitianus* R. et Pav. sine descr. (Plataneas). Industr.
- de la Mostaza en la Biblia. *Salvadora persica* L. (Salvadoraceas). Vesic. Med.
- de las Nueces jaboneras en América. V. Arbol de las cuentas jaboneras.
- de la Nuez moscada de las Molucas. *Myristica fragrans* Thunb. (Myristicaceas). Cond. Med.
- del pan en Cuba. *Artocarpus incisa* L. (Artocarpeas). Alim. Industr.
- de Pomoná. *Thebetia neriifolia* Juss. (Apocinaceas). Mel. Ven.
- del Paraiso en Castilla. *Elwagnus angus ifolia* L. (Eucagneas). Perf.
- del Paraiso en Andalucía. *Melia Azedarach* L. (Meliaceas). Med. Ven. Mad.



- Arbol de las pelucas. *Rhus Cotinus* L. (Terebintaceas). Med. Tint. Jard.
- del Peregil en el Perú. *Weinmannia producta* Moric. (Saxifragaceas) Curt. Mad.
- de los Piñones de Indias. *Curcas purgans* Medic. (Euforbiaceas). Acre, Med. Industr.
- de los Pistachos. *Pistacia vera* L. (Terebintaceas). Frut.
- de las pulgas. *Rhus Toxicodendron* L. (Terebintaceas). Med. Ven.
- de raiz en Filipinas. *Ficus indica* L. (Moreas). Med.
- de roseta en el Orinoco. *Jacaranda obtusifolia* H. B. et Kunth. (Bigoniáceas). Not.
- de la sal en Madagascar. *Areca madagascariensis* Mart. (Palmas). Med. Industr.
- de la Sangre de Drago cartagenera. *Pterocarpus Draco* L. (Leguminosas). Med.
- de Santa Lucía. *Cerasus Padus* DC. (Rosaceas). Med. Mad. Industr.
- del sebo en Cuba. *Stillingia sebifera* Michx. (Euforbiaceas). Industr.
- del sebo en el Perú. *Myristica sebifera* Sw. (Miristicaceas). Med. Industr.
- de la seda. *Asclepias curassavica* L. (Asclepiadeas). Med. Jard.
- del tambor en el Perú. *Pourretia arborea* Willd. (Bombaceas). Industr.
- del Té de la China. *Thea chinensis* Sims. (Camelieas). Med.
- del Té de la India. *Glaphyria nitida* Jack. (Mirtaceas). Med.
- de las Tulipas. *Liriodendron tulipifera* L. (Magnoliaceas). Jard. Mad. Med.
- del Ule en Méjico. *Castilloa elastica* Cerv. (Artocarpeas). Industr.
- de la vaca en Caracas. V. Arbol de la leche de Caracas.
- del viajero de Madagascar. *Ravenala madagascariensis* Sonner. (Muscaceas). Refr. Alim.
- de la vida americano. *Thuja occidentalis* L. (Cupresineas). Jard. Mad. Med.
- de la vida chino. *Biota orientalis* Endl. (Cupresineas). Jard. Mad.
- de la vida de los Guaranos. *Mauritia flexuosa* L. f. (Palmas). Fec. Frut. Mad. Industr.
- maravilloso ó santo de Canarias *Oreodaphne foetens* Nees. (Lauraceas). Not.
- triste. *Nyctanthes Arbor-tristis* L. (Jazmineas). Med. Tint.
- Arbore de paina en el Brasil. *Chorisia speciosa* St. Hil. (Bombaceas). Industr.
- Arbusto del Incienso. *Juniperus Lycia* L. (Cupresineas). Res.
- Arce aplatanado. *Acer platanoides* L. (Acerineas). Mad.
- blanco. *Acer Pseudo-Platanus* L. (Acerineas). Mad.
- comun. *Acer campestre* L. (Acerineas). Mad.
- con hoja de Fresno. *Negundo fraxinifolium* Nutt. (Acerineas). Mad.
- de azúcar ó del Canadá. *Acer saccharinum* L. (Acerineas). Industr.
- de Candia ó Creta. *Acer creticum* L. (Acerineas). Mad.

- Arce de España é Italia. *Acer Opulus L.* (Acerineas). Mad.  
 — de Mompeller. *Acer monspessulanum L.* (Acerineas). Mad.  
 — de Virginia. *Acer rubrum L.* (Acerineas). Mad. Industr.  
 — menor. V. Arce comun.  
 — Real. V. Arce aplatanado.  
 — sacarino. V. Arce de azúcar.
- Archipi? de Méjico. *Bursera gummifera Jacq.* (Terebintaceas). Res.  
 Ardivieja. *Cistus hirsutus Lam.* (Cistineas). Comb.
- Areca ó Arequero de la India. *Areca Catechu L.* (Palmas). Frut. Med. Industr.
- Arfueyo. *Viscum album L.* (Lorantaceas). Dañ. Industr.
- Argamula. *Anchusa italica Retz.* (Borragineas). Med.
- Argan [de Marruecos. *Argania Sideroxyylon. Roem. et Schult.* (Sapotaceas). Frut. Oleag. Mad.
- Argel de Egipto. *Solenostemma Argel Hayn.* (Asclepiadeas). Med.  
 — de Siria. *Gomphocarpus fruticosus R. Br.* (Asclepiadeas). Med.
- Argentina. *Potentilla Anserina L.* (Rosaceas). Med. Industr.
- Argeña. *Uredo Rubigo-vera DC. et U. linearis Pers.* (Hongos). Dañ.
- Argoma. *Ulex europæus L.* (Leguminosas). Comb. Tint.
- Arguenilla ó Arguenita de Chile. *Calceolaria punctata Vahl, etc.* (Escrofulariaceas). Med.
- Aricuri ó Ariri del Brasil. *Cocos schizophylla Mart.* (Palmas). Med. Industr.
- Aristolouquia de Virginia. *Aristolochia Siphon L'Herit.* (Aristolouquieas). Med.  
 ————— fabacea. *Corydalis fabacea Pers.* (Fumariaceas). Med.  
 ————— hembra. *Aristolochia rotunda L.* (Aristolouquieas). Med.  
 ————— hueca. *Corydalis cava Schweig.* (Fumariaceas). Med.  
 ————— larga, luenga ó macho. *Aristolochia longa L.* (Aristolouquieas). Med.  
 ————— redonda. V. Aristolouquia hembra.  
 ————— ténue. *Aristolochia Pistolochia L.* (Aristolouquieas). Med.
- Arlo. *Berberis vulgaris L.* (Berberideas). Frut. Med. Tint.
- Armatoria das igresias en la India portuguesa. *Cycas revoluta Thunb.* (Cicadeas). Fec. Frut.
- Armuelles cultivados ó de huerta. *Atriplex hortensis L.* (Salsolaceas). Alim. Med.  
 ————— silvestres. *Blitum Bonus-Henricus Reichb.* (Salsolaceas). Comest.
- Arnacho de Asso. *Ononis tridentata L.* (Leguminosas). Not.  
 ————— de algunos. *Sisymbrium Sophia L.* (Crucíferas). Med.
- Arnacho del Perú. *Capsicum conicum Mey.* (Solamaceas). Cond.
- Aroeira del Brasil. *Schinus antarthritica Mart.* (Terebintaceas). Med.
- Aro comun. *Arum vulgare Lam.* (Aroideas). Acre, Fec.  
 — de Etiopia. *Richardia africana Kunth.* (Aroideas). Jard.  
 — egipcio. *Colocasia antiquorum Schott.* (Aroideas). Alim.  
 — manchado. V. Aro comun.



- Aroma de Castilla en Chile. *Azara serrata R. et Pav.* (Bixineas). Mad. Tint.  
 — de Chile. *Acacia cavenia Benth.* (Leguminosas). Not.  
 — de laguna en Cuba. *Cephalanthus occidentalis L.* (Rubiaceas).  
 Med. Tint.
- Aromo comun. *Acacia farnesiana Willd.* (Leguminosas). Perf. Med.  
 — falso de algunos. *Robinia Pseudo-Acacia L.* (Leguminosas). Mad.  
 Industr. Forr.
- Arrachaca de Nueva Granada. *Arrachaca moschata DC. et A. esculenta DC.*  
 (Umbelíferas). Alim.  
 — del Perú. *Oxalis crassicaulis Zucc.* (Oxalideas) Comest.
- Arraclan. *Rhamnus Frangula L.* (Ramneas). Med. Industr.
- Arrayan blanco ó comun. *Myrtus communis L.* (Mirtaceas). Jard. Med.  
 Industr.
- de Brabante. *Myrica Gale L.* (Miricaceas). Med. Industr.  
 — de Chile. *Myrtus coquimbensis Barneoud.* (Mirtaceas). Not.  
 — del Perú. *Myrtus Arrayan H. B. et Kunth.* (Mirtaceas). Not.  
 — morisco. *Myrtus communis bætica Mill.* (Mirtaceas). Jard. Med.  
 Industr.
- portugués. *Myrtus communis lusitanica L.* (Mirtaceas). Jard. Med.  
 Industr.
- Arrebolera de Méjico. *Mirabilis Jalapa L.* (Nictaginaceas). Jard. Med.
- Arrocillo de Nueva Granada. *Oryza latifolia Desv.* (Gramineas). Alim.
- Arroz comun. *Oryza sativa L.* (Gramineas). Alim. Med. Industr.  
 — del Canadá. *Hydropyrum esculentum Link.* (Gramineas). Alim. Forr.
- Arrugas. *Pyrethrum Parthenium Sm.* (Compuestas). Jard. Med.
- Artanita. *Cyclamen europæum L.* (Primulaceas). Med.
- Artemisa comun. *Artemisia vulgaris L.* (Compuestas). Med.  
 — de algunos. *Ambrosia mariiima L.* (Compuestas). Med.  
 — de Méjico *Ambrosia artemisiæfolia L.* (Compuestas). Med.
- Artos. *Rhamnus lycioides L.* (Ramneas). Med. Industr. et *Rubus fruticosus L.* (Rosaceas). Comest. et *Lycium vulgare Dun.* (Solana-  
 ceas). Not.
- Arupo de Nueva Granada. *Chionanthus pubescens H. B. et Kunth.* (Olea-  
 ceas). Not.
- Arvegilla del Perú. *Astrephia chærophyllodes DC.* (Valerianeas). Med.
- Arzolla de Amat. Lusit. *Astragalus granatensis Lam.* (Leguminosas). Gom.  
 — de Asso. *Centaurea paniculata L.* (Compuestas). Not.  
 — de Clusio. *Centaurea Seridis L.* (Compuestas). Not.
- Asa de cántaro. *Brassica oleracea acephala costata DC.* (Crucíferas). Hort.  
 Comest.
- dulce *Ferula tinginata L.? et Thapsia garganica L.* (Umbelíferas).  
 Med. — Asa dulce llaman tambien al Benjuí.
- Asafétida. *Ferula Assa-fatida L.* (Umbelíferas). Med.
- Asana de Filipinas. *Pterocarpus pallidus Blanco.* (Leguminosas). Mad. Med.

- Asango del Japon. *Commelina communis* L. (Commelineas). Forr.
- Asapeixe del Brasil. *Boehmeria caudata* Sw. (Urticaceas). Med.
- Asarabacara. *Asarum europæum* L. (Aristoloqueias). Med.
- Asensio. *Artemisia Absinthium* L. (Compuestas). Med.
- Asha pichana del Perú. *Schkuhria abrotanoides* Roth. (Compuestas). Not.
- Asnacho ó Asuallo de algunos. V. Arnacho de algunos.
- Asnallo de Asso. V. Arnacho de Asso.
- Aspargate de Nueva Granada. *Bignonia hondensis* H. B. et Kunth. (Bigno-  
niaceas). Not.
- Asperilla morada. *Asperugo procumbens* L. (Borragineas). Tint.
- olorosa. *Asperula odorata* L. (Rubiaceas). Med. Tint.
- Assacú del Brasil. *Hura brasiliensis* Willd. (Euforbiaceas). Med. Ven.
- Atacá del Perú. *Amaranthus spinosus* L. (Amarantaceas). Comest.
- Atarfe. *Tamarix gallica* L. (Tamariscineas). Med.
- Atecamez de la Guayana. *Coutarea speciosa* Aubl. (Rubiaceas). Med.
- Ateje blanco de Cuba. *Cordia alba* Roem. et Schult. (Borragineas). Mad.
- de Cuba: *Cordia collococca* L.? (Borragineas). Mad.
- hembra de Cuba. *Cordia valenzuelana* Rich. (Borragineas) Mad.
- Ates de Cuba y Filipinas. *Anona squamosa* L. (Anonaceas). Frut.
- Atlanchan ó Atlanchana de Méjico. *Cuphea lanceolata* Ait. (Litrarieas). Med.
- Atocha. *Macrochloa tenacissima* Kunth. (Gramineas). Industr.
- Atrapa-moscas. *Dionæa muscipula* L. (Droseraceas). Not.
- Atreu del Perú. V. Atacu del Perú.
- Atta del Brasil. *Anona squamosa* L. (Anonaceas). Frut.
- de la isla de Santo Domingo. *Anona obtusiflora* Tus. (Anonaceas). Frut.
- Atzauhtli de Méjico. *Cranichis speciosa* Lallav. et Lex. (Orquideas). Tzauhtli  
de Hernandez.
- Aulaga. V. Aliaga.
- Aunge. *Carlina gummifera* Less. (Compuestas). Med. Industr.
- Aurora comun. *Hibiscus Trionum* L. (Malvaceas). Jard.
- de Méjico. *Pharbitis hispida* Chois. (Convolvulaceas). Jard.
- Auzuba de la España. *Sideroxylon Auzuba* Plum. (Sapotaceas). Mad.
- Ava de la Ozeania. *Piper methysticum* Forst. (Piperaceas). Med. Mast.
- Avelana americana. *Arachis hypogæa* L. (Leguminosas). Oleag. Comest.
- del Brasil. *Bertholletia excelsa* H. B. et Kunth. (Mirtaceas). Co-  
mest. Oleag.
- de Valencia. V. Avellana americana.
- Avellanas indicas. *Arecha Catechú* L. (Palmas). Mast.
- purgantes de la isla de Santo Domingo. *Jatropha multifida* L.  
(Euforbiaceas). Acre, Med.
- purgantes de Méjico. *Curcas purgans* Medic. (Euforbiaceas). Acre,  
Med. Industr.
- Avellano comun. *Corylus Avellana* L. (Corilaceas). Alim. Med. Mad.  
Industr.



- Avellano de Chile *Guevinia Avellana* Molin. (Proteaceas). Alim. Mad.  
 ——— de Cuba. *Omphalea triandra* Aubl. (Euforbiaceas). Comest.  
 ——— de la Florida. *Corylus amnaerica* Michx. (Corilaceas). Alim. Mad.  
 ——— de Levante ó de Turquía. *Corylus Colurna* L. (Corilaceas).  
 Alim. Mad.  
 ——— montés. V. Avellano comun.  
 Avena cultivada. *Avena sativa* L. et *A. orientalis* Schreb. (Gramineas).  
 Med. Forr.  
 ——— loca. *Avena fatua* L. (Gramineas). Forr.  
 Ayacahuite de Méjico. *Pinus Ayacahuite* C. Ehrenb. (Coníferas). Mad.  
 Ayaguachi del Perú. *Conyza floribunda* H. B. et Kunth. (Compuestas). Not.  
 Ayapana del Brasil *Eupatorium Ayapana* Vent. (Compuestas). Med.  
 ——— de Cuba. *Eupatorium ayapanoides* Gris. (Compuestas). Not.  
 Ayayucu de Quito. *Gymnotris tristachya* H. B. et Kunth. (Gramineas) Not.  
 Ayotequeli de Méjico. *Manihot fætida* Pohl. (Euforbiaceas). Not.  
 Ayri del Brasil. *Astrocaryum Ayri* Mart. (Palmas). Mad.  
 Ayuda ó Ayua de Cuba. *Zanthoxylum Clava-Herculis* L. et *Z. ternatum* Sw.  
 (Rutaceas). Med.  
 ——— amarilla ó macho de Cuba. *Zanthoxylum bombacifolium* Rich. (Ruta-  
 ceas). Mad.  
 ——— blanca ó hembra de Cuba. *Zanthoxylum juglandifolium* Willd. (Ru-  
 taceas). Mad.  
 ——— prieta de Cuba. *Bursera glauca* Gris. (Terebintaceas). Not.  
 ——— sin espinas. V. Ayuda amarilla.  
 ——— varia. *Zanthoxylum duplicipunctatum* Wr. (Rutaceas). Mad.  
 Azacorito de Cumaná. *Smilax cumanensis* H. B. et Kunth. (Esmila-  
 ceas). Med.  
 Azafran comun. *Crocus sativus* L. (Irideas). Cond. Med. Tint.  
 ——— de la India. *Curcuma longa* L. (Zingiberaceas). Med.  
 ——— de montaña en el Perú. *Escobedia scabrifolia* R. et Pav. (Escrofu-  
 lariaceas). Cond. Tint.  
 ——— de Sicilia. *Crocus odoratus* Bibon. (Irideas). Cond. Tint.  
 ——— romi. *Carthamus tinctorius* L. (Compuestas). Tint. Cosm. Med.  
 ——— silvestre. *Crocus vernus* Sm. (Irideas). Jard.  
 Azafrancillo de Méjico. V. Azafran romi.  
 Azajarito de Venezuela. *Tabernaemontana citrifolia* L. (Apocinaceas).  
 Med. Mad.  
 Azamboa, Azamboero. *Citrus vulgaris macrocarpa* Reichb. (Auranciaceas).  
 Frut.—Azamboa se aplica tambien al Membrillo.  
 Azarollo. *Pyrus Sorbus* Gærtn (Rosaceas). Frut. Mad.  
 Azcalxochitl de Méjico. *Amaryllis formosissima* L. (Amarilideas). Jard.  
 Aznacho ó Aznallo de algunos. *Pinus rubra* Mill. (Coníferas). Mad. Ites.  
 Azofaifo comun. *Zizyphus vulgaris* Lam. (Ramneas). Frut. Med.  
 ——— de Cuba. *Sarcomphalus havanensis* Gris. etc. (Ramneas). Not.

- Azofaifo del Perú. *Geoffrea spinosa* L. (Leguminosas). Med.
- Loto. *Zizyphus Lotus* Lam. (Ramneas). Frut. Med..
- Azoita-cavallo del Brasil. *Luhea grandiflora* Mart. (Tiliaceas). Mad. Curt.
- Azucarito de Cumaná y las Antillas. *Paullinia Cururu* L. (Sapindaceas). Med. Ven.
- Azucarero de montaña en las Antillas. *Hedwigia balsamifera* Sw. (Terebinthaceas). Med. Mad.
- Azueccillo del rio Magdalena. *Sapium salicifolium* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Ven.
- Azucena amarilla comun. *Heimerocallis flava* L. (Liliaceas). Jard. Industr.
- amarilla de Méjico. *Govenia superba* Lindl. (Orquideas). Not.
- anaranjada. *Lilium bulbiferum* L. (Liliaceas). Jard.
- anteada. *Heimerocallis fulva* L. (Liliaceas). Jard.
- blanca. *Lilium candidum* L. (Liliaceas). Jard. Med.
- bulbifera. V. Azucena anaranjada.
- comun. V. Azucena blanca.
- de Ceilan. *Crinum zeylanicum* L. (Amarilideas). Jard. Ven.
- de Constantinopla. *Lilium chalconicum* L. (Liliaceas). Jard.
- de Guernesey. *Amaryllis sarniensis* L. (Amarilideas). Jard.
- de Lima. *Alstroemeria Pelegrina* L. (Amarilideas). Jard.
- de Méjico. *Amaryllis Reginæ* L. (Amarilideas). Jard.
- de monte en Méjico. *Maxillaria liliacea* Lallav. et Lex. (Orquideas). Not.
- de trompeta. *Lilium longiflorum* Thunb. (Liliaceas). Jard.
- de Santa Paula. *Amaryllis Belladonna* L. (Amarilideas). Jard.
- listada. *Amaryllis vittata* Ait. (Amarilideas) Jard.
- maritima. *Panacratium maritimum* L. (Amarilideas). Jard. Med.
- roja. V. Azucena Anaranjada.
- silvestre. *Lilium Martagon* L. (Liliaceas). Jard.
- tabacal. V. Azucena anteada.
- Azucenilla de noche. *Gladiolus tristis* L. (Irideas). Jard.
- Azucenita amarilla. *Sternbergia lutea* Ker. (Amarilideas). Jard. Med.
- Azuceno del Perú. *Buena acuminata* DC. et *B. obtusifolia* DC. (Rubiaceas). Med.
- Azufaifo. V. Azofaifo.
- Azufre vegetal. *Lycopodium clavatum* L. (Licopodiaceas). Med.
- Azul champagra del Perú. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- fino de la India. *Indigofera tinctoria* L. (Leguminosas). Tint. Ven.
- Azulejo comun. *Centaurea Cyanus* L. (Compuestas). Tint. Med.
- de Cuba. *Symplocos martinicensis* Jacq. et *S. cubensis* Gris. etc. (Escitiraceas). Not.
- Azumbar comun. *Damasonium stollatum* Dalech. (Alismaceas). Med.
- de algmos. *Nardostachys Jatamansi* DC., et *Valeriana cellica* L.



(Valerianecas), et *Andropogon Nardus* L. (Gramineas). Med. —  
Azumbar tambien se aplica al Estoraque.

- Babosa. *Chenopodina maritima* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- Bacaba de aceite en el Brasil. *Oenocarpus Bacaba* Mart. (Palmas). Oleag.
- Bacabuey de Cuba *Curatella americana* L. (Dileniaceas). Industr.
- Bacao de Choco. *Theobroma bicolor* H. B. et Kunth. (Bitneriaceas). Frut.  
Med. Industr.
- de Fitipinas. *Rhizophora Mangle* L. et *R. tinctoria* Blanco. (Rizoforeas).  
Mad. Industr. Tint.
- Bache de la Guayana. *Mauritia flexuosa* L. f. (Palmas). Fec. Frut. Mad.  
Industr.
- Bachoca ó Bachoqueta. *Phaseolus vulgaris* L. (Leguminosas). Hort. Comest.
- Baco de Nueva-Granada. *Gus'aria augusta* L. (Mirtaceas) Med.
- Badea comun. *Cucumis Citrullus* Ser. (Cucurbitaceas). Comest.
- del Perú. *Passiflora quadrangularis* L. (Pasifloreas). Med.
- Badiana. *Illicium anisatum* L. (Magnoliaceas). Cond. Med.
- Bajoca. V. Bachoca.
- Bagá de Cuba. *Anona palustris* L. (Anonaceas). Frut. Mad. Med.
- da praya en el Brasil. *Coccoloba uvifera* L. (Poligonaceas). Frut.  
Med. Tint.
- Bago de Filipinas. *Gnetum Gnemon* L. (Gnetaceas). Comest.
- Baguetas. *Martynia triloba* Schlecht et Cham. (Sesameas). Not.
- Baladre. *Nerium Oleander* L. (Apocinaceas). Med. Ven.
- Balanoi de Filipinas. *Ocimum sanctum* L. (Labiadas). Med.
- Balanti de Filipinas. *Excoecaria Agallocha* L. (Euforbiaceas). Mad.
- Balayon colorado de Filipinas. *Eperua falca'a* Aubl. (Leguminosas). Mad.
- Balibago de Filipinas. *Hibiscus heterophyllus*. Vent. (Malvaceas). Comest.  
Industr.
- Balimbin de Filipinas. *Averrhoa Carambola* L. (Oxalideas). Frut.
- Bal-latin de Filipinas. V. Balanti de Filipinas.
- Ballestera blanca. *Veratrum album* L. (Colchicaceas). Med.
- Ballico. *Lolium perenne* L. et *L. italicum* A. Braun. (Gramineas). Forr.
- Ballueca. *Avena fatua* L. (Gramineas). Forr.
- Balsamilla de Aragon. *Salvia verbenaca* L. (Labiadas). Med.
- Balsamina. *Momordica Balsamina* L. (Cucurbitaceas). Med.
- Bálsamo africano. *Psiadea balsamica* DC. (Compuestas). Not.
- Alcouchi. *Icica Aracouchini* Aubl. (Terebintaceas). Res.
- bastardo de las Antillas. *Hedwigia balsamifera* Sw. (Terebintaceas). Med. Mad.
- carpítico. *Pinus Pumilio* Hænk. (Coniferas). Med.
- Copalme de Méjico. *Liquidambar styraciflua* L. (Hamamelideas). Med
- Copalme de Oriente. *Liquidambar orientale* L. (Hamamelideas). Med.

- Bálsamo del Canadá. *Abies balsamea* Mill. (Coníferas). Med.
- de Copaiba. *Copaifera officinalis* L. et *C. guianensis* Desf. et *C. nitida* Mart. etc. (Leguminosas) Med. Mad.
- de flores de la isla de Francia. *Hypericum lanceolatum* Lam. (Hypericineas). Med.
- de jardín. *Kleinia ficoides* Haw. (Compuestas). Med.
- de María en el Perú. *Verticillaria acuminata* R. et Pav. (Gutíferas). Res.
- de la Meca. *Balsamodendron gileadense* Kunth. et *B. Opobalsamum* Kunth. (Terebintáceas). Med.
- de Nueva España. *Myrospermum toluiferum* Rich. (Leguminosas). Med.
- del Perú. *Myrospermum peruiferum* DC. et *M. pubescens* DC. (Leguminosas). Med.
- de Tolú. V. Bálsamo de Nueva-España.
- de Trementina. *Pinus sylvestris* L. et *P. rubra* Mill. etc. (Coníferas). Res.
- de Hungría. V. Bálsamo carpático.
- de Venezuela. *Elaphrium Jacquinianum* H. B. et Kunth. (Rutáceas). Med.
- falso de Gilead. V. Bálsamo del Canadá
- Real. *Icica heptaphylla* Aubl. (Terebintáceas). Med.
- Bambú de la India. *Bambusa arundinacea* Willd. (Gramíneas). Industr.
- Banaba de Filipinas. *Lagerstroemia speciosa* Pers. (Litraríneas). Med. Mad.
- Banana, Bananero ó Banano. *Musa paradisiaca* L. et *M. Sapientum* L. etc. (Musáceas). Alim. Industr.
- Bancal de Filipinas. *Nauclea lutea* Blanco. (Rubiáceas). Tint. Mad.
- Bancudo de Filipinas. *Morinda citrifolia* L. (Rubiáceas). Med. Tint.
- Bangue de la India. *Cannabis sativa* L. (Cannabíneas). Text. Med.
- Banquilines de Filipinas. *Cicca acidissima* Blanco. (Euforbiáceas). Med.
- Banza-tunza de Nueva-Holanda. *Araucaria Bidwilli* Hook. (Coníferas). Comest.
- Baobal del Senegal. *Adansonia digitata* L. (Bombáceas). Industr. Med.
- Barahuna del Brasil. *Melanoxydon Brauna* Schott. (Leguminosas). Tint.
- Barba cabruna. *Tragopogon porrifolium* L. et *T. pratense* L. (Compuestas). Comest. Med.
- de cabron. *Spiræa Aruncus* L. (Rosáceas). Med.
- de Júpiter. *Sempervivum tectorum* L. (Crasuláceas). Med.
- de mono en Nueva-Granada. *Triplaris americana* L. (Poligónáceas). Not.
- de palo en el Orinoco. *Grimmia fontinaloides* H. B. et Kunth. (Musgos). Not.
- de piedra en Cumaná. *Usnea florida* Hoffm. (Líquenes). Tint.



- Barba de viejo en Chile. *Eupatorium glechonophyllum* Less. (Compuestas). Not.
- española de Cuba. *Tillandsia fasciculata* Sw. et *T. Valenzuelana* Rich. (Bromeliaceas). Not.
- española de Méjico. *Tillandsia usneoides* L. (Bromeliaceas). Industr.
- Barbadejo. *Viburnum Lantana* L. (Caprifoliaceas). Med. Tint.
- Barbajas ó barbujas. *Podospermum laciniatum* DC. (Compuestas). Not.
- Barbajove. *Anthyllis Barba-Jovis* L. (Leguminosas). Jard.
- Barbas de capuchino. *Cuscuta major* Bauh. et *C. minor* Bauh. (Convolvulaceas). Med.
- de chivo. *Corynephorus canescens* P. Beauv. (Gramineas). Forr.
- del Perú. V. Barba española de Méjico.
- Barbascajo del Orinoco. *Phyllanthus piscatorum* H. B. et Kunt. (Euforbiaceas). Ven.
- Barbasco del Brasil. *Buddleia brasiliensis* Jacq. (Escrofulariaceas). Med.
- del Orinoco. *Clibadium Barbasco* DC. (Compuestas). Not.
- del Perú. *Jacquinia armillaris* Jacq. (Teofrastaceas). Adorn. Ven. et *Tillandsia usneoides* L. (Bromeliaceas). Industr.
- de raíz del Orinoco. *Tephrosia emarginata* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Ven.
- Barbatimão del Brasil. *Acacia adstringens* Mart. (Leguminosas). Med.
- Barbesco de Cuba. *Tephrosia cinerea* Pers. (Leguminosas). Ven.
- Barbon comun. V. Barba cabruna.
- en Chile. *Poinciana Gilliesii* Hook. (Leguminosas). y V. Barba española de Méjico.
- Barbotina. *Artemisia coerulescens* L. (Compuestas). Med.
- Barbudilla de Méjico. *Dorstenia Contrayerba* L. (Moreas). Med.
- Bardaguera blanca. *Salix fragilis* L. (Salicineas). Med. Industr.
- Bardana comun. *Lappa major* Gærtn. et *L. minor* DC. (Compuestas). Med. Comest.
- chilense. *Gunnera scabra* R. et Pav. (Araliaceas). Alim. Med. Industr.
- de Méjico. *Canna indica* L. (Cannaceas). Jard.
- menor. *Xanthium strumarium* L. (Compuestas). Med. Tint.
- Bareriço del Brasil. *Sisyrinchium galaxioides* Gomes. (Irideas). Med.
- Baria de Cuba. *Cordia gerascanthoides* H. B. et Kunth. (Borragineas). Mad.
- Barniz de la China. *Rhus vernicifera* DC. (Terebintaceas). Ven.
- de Cuba. *Icica glaberrima* Rich. et *I. Copal* Rich. (Terebintaceas). Res. Mad.
- del Japon. *Ailanthus glandulosa* Desf. (Terebintaceas). Mad. Industr.
- Barrelleta. *Salsola vermiculata* L. (Salsolaceas). Barr.
- Barrilla blanca de Chile. *Adesmia cinerea* Closs. (Leguminosas). Not.
- borde. *Salsola Kali* L. et *S. Tragus* L. (Salsolaceas). Barr.

- Barrilla comun. *Salsola soda* L. (Salsolaceas). Barr.
- de Alicante. *Halogeton sativus* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- de Fuerte Ventura y Lanzarote. *Mesembryanthemum crystallinum* L. (Ficoideas). Med. Barr.
- de Sevilla. V. Barrilla comun.
- fina. V. Barrilla de Alicante.
- Barú del Brasil. *Dipterix pteropus* Mart. (Leguminosas). Med. Arom.
- de Filipinas. *Arenga saccharifera* Labill. (Palmas). Industr.
- Basourinha del Brasil. *Sroparia dulcis* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Bastones de Tabago. *Acrocomia sclerocarpa* Mart. (Palmas). Industr.
- Batata de la China. *Dioscorea Batatas* Decaisn. (Dioscoreas). Alim.
- de Cuba y M'água. *Batatas edulis* Chois. (Convolvulaceas). Alim.
- de mar en el Brasil. *Ipomœa Pes-capræ* Sw. (Convolvulaceas). Med.
- de purga ó purgante del Brasil. *Ipomœa operculata* Mart. et Spix (Convolvulaceas). Med.
- Batatilla de Cumaná. *Ipomœa Batatilla* Don. (Convolvulaceas). Not.
- de Venezuela. *Cera'santhus tuberosa* Spr. (Cucurbitaceas). Med.
- Baticulin de Filipinas. *Millingtonia quadripinnata* Blanco. (Bignoniaceas). Mad.
- Batidor de Filipinas. *Nepenthes alata* Blanco. (Nepentaceas). Not.
- Banaibanaí de Filipinas. *Millingtonia pinnata* Blanco. (Bignoniaceas). Mad.
- Bayogo de Filipinas. *Entada Pursetha* DC. (Leguminosas). Med.
- Bayon. *Typha angustifolia* L. et *T. latifolia* L. (Tifaceas). Alim. Med. Industr.
- Bayuda de Cuba. *Zanthoxylum emarginatum* Sw. (Rutaceas). Mad.
- Bdelio africano. *Ceradia furcata* Lindl. (Compuestas). Res. Fum.
- Becabunga. *Veronica Beccabunga* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Becerra. *Antirrhinum majus* L. (Escrofulariaceas). Jard.
- Bedegar. *Rosa canina* L. (Rosaceas). Med.
- Bedelio africano. V. Bdelio africano.
- de Africa. *Balsamodendron africanum* Arn. (Terebintaceas). Med.
- de la India. *Balsamodendron Roxburghii* Arn. (Terebintaceas). Med.
- siculo. *Daucus hispanicus* DC. (Umbelíferas). Med.
- Bedoca del Perú. *Passiflora fœtida* Cav. (Passifloreas). Med.
- Beebeerú de la Guayana. *Nectandra Rodiæi* Schom. (Lauraceas). Mad. Med.
- Behen blanco. *Centaurea Behen* L. (Compuestas). Med.
- de Africa. *Moringa aptera* Gært. (Leguminosas). Med. Perf. Industr.
- encarnado ó rojo. *Statice Limonium* L. (Plumbaginaceas). Med.
- Bejuco amargo de Cuba. *Aristolochia trilobata* L. (Aristolochieas). Not.
- blanco de Cumaná. *Bignonia glabrata* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Not.
- blanco del Perú. *Lygodysodea fœtida* R. et Pav. (Rubiaceas). Industr.
- colorado de Cuba. *Serjania lucida* Schum. (Sapindaceas). Not.



- Bejuco de agua del Orinoco. *Vitis tiliifolia* H. B. et Kunth. (Ampelideas).  
Not.
- de berraco en Cuba. *Chiococca racemosa* Jacq. et Ch. nitida Benth.  
(Rubiaceas). Med.
- de canastas en Cuba. *Rivina octandra* L. (Fitolacaceas). Industr.
- de caro en Venezuela. *Cissus sycioides* L. (Ampelideas). Med. In-  
dustr.
- de la China en Cumaná. *Cissus salutaris* H. B. et Kunth. (Ampeli-  
deas). Med.
- de conchitas en Cuba. *Clitoria ternatea* L. (Leguminosas). Jard. Med.
- de corrales en Cuba. *Serjania paniculata* H. B. et Kunth. et *S. lupu-  
lina* Schum. (Sapindaceas). Ven.
- de cruz en Cuba. *Hippocratea ovata* Lam. (Hippocrateaceas). Not.
- de Cuba. *Gouania tomentosa* Jacq. (Ramneas). Med.
- del diablo. *Sarcostemma glauca* H. B. et Kunth. (Asclepiadeas). Med.
- de la estrella en el Perú. *Aristolochia fragrantissima* Ruiz. (Aristolo-  
quieas). Med.
- de Guaco. *Mikania Guaco* H. B. et Kunth. (Compuestas). Med.
- de Guayca en el Orinoco. *Poirrea alternifolia* DC. (Combreta-  
ceas). Med.
- de hoja de Carey en Cuba. *Tetracera poeppigiana* Schlecht. (Dilenia-  
ceas). Not.
- de indio en Cuba. *Ipomœa sinuata* G. Ort. (Convolvulaceas). Not.
- de leche en Cumaná. *Sarcostemma cumanense* H. B. et Kunth. (As-  
clepiadeas). Not.
- de Mamure en el Orinoco. *Anthurium flexuosum* Kunth. (Aroi-  
deas). Not.
- de Mavacure en el Orinoco. *Rouhamon Curare* DC. (Logania-  
ceas). Ven.
- de Peonia en Cuba. *Abrus precatorius* L. (Leguminosas). Med.  
Industr.
- de perdiz en Cuba. *Pithecoctenium hexagonum* DC. (Bignonia-  
ceas). Not.
- de purgacion en Cuba. *Boerhavia scandens* L. (Nictaginaceas). Med.
- de tortuga en Cuba. *Bauhinia heterophylla* Kun'h. (Legumino-  
sas). Not.
- de zarcillo en Caracas. V. Bejuco de corrales en Cuba.
- fideo de Cuba. *Cuscuta americana* L. (Convolvulaceas). Acre, Med.
- jairel de Cuba. *Mucuna urens* DC. (Leguminosas). Tint. Med.
- leñatero de Cuba. *Gouania domingensis* L. (Ramneas). Med.
- lombricero de Cuba. *Epidendrum anthelminthicum* Boldo, MS. (Or-  
quideas). Med.
- marrullero de Cuba. *Vigna vexillata* Rich. (Leguminosas). Comest.
- moniato de Cuba. *Batatas edulis* Choï. (Convolvulaceas). Comest

- Bejuco prieto de Cuba. *Forsteronia corymbosa* Mey. (Apocinaceas). Not.  
 ——— Ubí macho de Cuba. *Ampelopsis hederacea* Michx. etc. (Ampelideas).  
 Vesic. Med.
- Bejuquillo del Brasil. *Ionidium Ipecaeuanha* Vent. (Violariaceas). Med.  
 ————— de Caracas. *Ipomæa tuberculata* Rœm. et Schult. (Convolvula-  
 ceas). Not.
- Belbum de Chile. *Rubia Belbum* Cham. et Schlecht. (Rubiaceas). et *Calceo-  
 laria arachnoidea* Grah. (Escrofulariaceas). Tint.
- Belcho. *Ephedra distachya* L. et *E. fragilis* Desf. (Gnetaceas). Med.
- Belencanda. *Pardanthus chinensis* Ker. (Irideas). Jard. Med.
- Belenes de Méjico. *Balsamina hortensis* Desp. (Balsamineas). Jard.
- Beleño blanco. *Hyoscyamus albus* L. (Solanaceas). Med.  
 ——— dorado. *Hyoscyamus aureus* L. (Solanaceas). Med.  
 ——— negro. *Hyoscyamus niger* L. (Solanaceas). Med. Tint.
- Bella de noche. *Mirabilis Jalapa* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.  
 ——— de noche en Cuba. *Allionia incarnata* L. (Nictaginaceas). Not.
- Bella-Diana. *Calliopsis tinctoria* L. (Compuestas). Jard.
- Belladona de Carmona. *Withania frutescens* Panq. (Solanaceas). Med.  
 ——— medicinal. *Atropa Belladona* L. (Solanaceas). Med. Ven.
- Bellasombra de Milaga. *Pircunia dioica* Moq. (Fitolacaceas). Jard.  
 ——— de la isla de Madera. *Cestrum Bella-sombra* Dun. (Solana-  
 ceas). Not.
- Bellas noites del Brasil. *Mirabilis dichotoma* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- Bellomera. *Catoneaster vulgaris* Lindl. (Rosaceas). Not.
- Bellorita silvestre. *Bellis perennis* L. (Compuestas). Jard. Med.  
 ——— de Jarava. *Primula officinalis* Jacq. (Primuláceas). Jard. Med.
- Bellota amarga. *Quercus Ilex* L. (Cupulíferas). Frut.  
 ——— de Chile. *Bellota Miersii* C. Gay. (Sapotaceas). Frut.  
 ——— dulce. *Quercus Bellota* Desf. (Cupulíferas). Frut.
- Ben de Africa. *Moringa aptera* Gærtn. (Leguminosas). Med. Perf. Industr.  
 — de la India. *Moringa pterigosperma* Gærtn. (Leguminosas). Med.  
 Comest.
- Benjuí. *Styrax Benzoin* Dryand. (Estiracaceas). Med. Fum.
- Benção de Deos en el Brasil. *Abutilon esculentum* Juss. in St. Hil. (Malva-  
 ceas). Comest.
- Bera de Cumaná. *Zigophyllum arboreum* Jacq. (Zigofileas). Not.
- Berberero. *Berberis vulgaris* L. (Berberídeas). Frut. Med. Tint.
- Berengena. *Solanum esculentum* Dun. (Solanaceas). Hort. Comest.
- Berengenilla. *Mandragora vernalis* Bert. et M. officinarum L. (Solana-  
 ceas). Med.
- Bergamota comun. *Citrus Limetia Bergamia* Risso. (Auranciaceas). Frut.  
 Perf.  
 ——— de Chile. *Mentha citrata* Ehrh. (Labiadas). Cond. Med.
- Berraza ó Berrera. *Helosciadium ncliflorum* Koch. (Umbelíferas). Ven.



- Berrillo de Canarias. *Barbarea praecox* R. Br. (Crucíferas). Comest.
- Berro comun. *Nasturtium officinale* R. Br. (Crucíferas). Comest. Med.
- de Chile. *Cardamine nasturtioides* Camb. et C. *officinalis* C. Gay. (Crucíferas). Not.
- del Pará *Spilanthes Acmella* L. (Compuestas). Med.
- Berterann de los árabes. *Artemisia judaica* L. (Compuestas). Med.
- Berza arvense. *Moricandia arvensis* DC. (Crucíferas). Not.
- colinaba. *Brassica oleracea caulorapa* DC. (Crucíferas). Hort. Comest.
- comun. *Brassica oleracea* L. (Crucíferas). Hort. Comest.
- de Siam. V. Berza Colinaba.
- enana. *Brassica oleracea bullata* DC. (Crucíferas). Hort. Comest.
- marina. *Calystegia Soldanella* R. Br. (Convolvuláceas). Med.
- oriental. *Erysimum perfoliatum* Crantz. (Crucíferas). Not.
- rizada. *Brassica oleracea acephala* DC. *crispa*. (Crucíferas). Hort. Comest.
- silvestre. *Brassica oleracea sylvestris* L. (Crucíferas). Comest.
- verdal. *Brassica oleracea acephala vulgaris* DC. (Crucíferas). Hort. Comest.
- Betabel de Méjico ó Betarraga de Chile. *Beta vulgaris rapacea* Koch. (Salsoláceas). Comest. Med. Industr.
- Betle, Betel ó Betele de la India. *Piper Bette* L. (Piperáceas). Mast.
- Betiguera. *Humulus Lupulus* L. (Cannabíneas). Med. Industr.
- Betonica. *Betonica officinalis* L. (Labiadas). Med.
- Betre ó Betis del Brasil. *Ottonia eucalyptifolia* Kunth. (Piperáceas). Med.
- Bibiri de la Guayana. *Nectandra Rodiaei* Schomb. (Lauráceas). Mad. Med.
- Bicararo de Canarias. *Canarina Campanula* Lam. (Campanuláceas). Comest.
- Bicuiba del Brasil. *Myristica Bicuiba* Schott. (Miristicáceas). Oleag. Arom. Med.
- redonda del Brasil. *Myristica officinalis* Mart. (Miristicáceas). Oleag. Arom. Med.
- Biengranada. *Chenopodium Botrys* L. (Salsoláceas). Med.
- Bihai ó Bihao de las Antillas. *Heliconia Bihai* Sw. (Musáceas). Alim.
- Bija. *Bixa Orellana* L. (Bixíneas). Tint. Med.
- Bijaguara de Cuba. *Colubrina ferruginea* Brongn. et C. *cubensis* Brongn. (Ramneas). Mad. Med.
- Bikma de la India. *Caltha Bisma* Hamilt. (Ranunculáceas). Med.
- Bilimbina del Brasil. *Averrhoa Bilimbi* L. (Oxalídeas). Comest. Med.
- Bilitbitan de Filipinas. *Syderoxylon Bilitbitan Blanco*. (Sapotáceas). Mad.
- Bimba del Perú. *Eriodendron leiantherum* DC. (Bombáceas). Industr.
- Binonga de Filipinas. *Aleurites laccifera* Willd. (Euforbiáceas). Not.
- Birigí de Cuba. *Eugenia Poirerii* DC. et *E. ligustrina* Willd. etc. (Mirtáceas). Mad.
- de hojas menudas en Cuba. *Eugenia rigidifolia* Rich. (Mirtáceas). Not

- Bisa de C. Acosta, Bish de la India. *Aconitum ferox* Wall. (Ranunculaceas). Ven.
- Bishma ó Bisma de la India. *Caltha Bisma* Hamilt. (Ranunculaceas). Med.
- Bi-lingua. *Ruscus Hypog'ossum* L. (Esmilaceas). Jard. Med.
- Bistorta. *Polygonum Bistorta* L. (Poligonaceas). Med. Tint.
- Bittaog de Filipinas. *Calophyllum Inophyllum* L. (Gutíferas). Med. Oleag. Mad.
- Bledo carbonero de Cuba. *Phytolacca decandra* L. (Fitolaceas). Acre, Med.
- comun de Cuba. *Euxolus oleraceus* Moq. (Amarantaceas). Comest.
- de Angola. *Basella rubra* L. (Baselaceas). Comest.
- de Europa. *Amaranthus Blitum* L. (Amarantaceas). Comest. Med.
- de Malabar. *Amaranthus spinosus* L. (Amarantaceas). Comest.
- de monte en Cuba y Chile. *Euxolus deflexus* Raf. (Amarantaceas). Not.
- de olor de clavo en Cuba. *Amblogyna polygonoides* Rafin. (Poligonaceas). Not.
- espinoso de Cuba. V. Bledo de Malabar.
- verde de Cuba. *Euxolus viridis* Moq. (Amarantaceas). Comest.
- Bledomera *Blitum virgatum* L. (Salsolaceas). Comest.
- Bleo de Nueva-Granada. *Pereskia Bleo* DC. (Cacteas). Not.
- Boas noites del Brasil. V. Bellas noites del Brasil.
- Bobo de Cumaná. *Inga lanceolata* Willd. (Leguminosas). Not.
- Boboi de Filipinas. *Eriodendron anfractuosum* DC. (Bombaceas). Frut. Med. Industr.
- Bobua de la India. *Symplocos spicata* Roxb. (Estiracaceas). Tint.
- Boca de leon en Cuba. *Rytidophyllum crenulatum* DC. et *R. petiolare* DC., etc. (Gesneriaceas). Not.
- Bocarlo de gallina. *Stellaria media* Sm. (Cariofileas). Med. Comest.
- Bocha. *Artemisia campestris* L. (Compuestas). Med. et *Globularia Alypum* L. (Globulariaceas). Med. et *Dorycnium suffruticosum* Vill. (Leguminosas). Not.
- Bocuiva del Brasil. *Myristica Bicuiba* Schott. (Miristicaceas). Oleag. Arom. Med.
- Bofo del Brasil. *Oreodaphne Boso* Nees. (Lauraceas). Not.
- Bohua de la India. V. Bobua de la India.
- Boi gordo del Brasil. *Cassia rugosa* Dun. (Leguminosas). Med.
- Boighe de Chile. *Canella alba* Murr. (Canelaceas). Med.
- Boj comun. *Buxus sempervirens* L. (Buxaceas). Mad. Med.
- de la China. *Murraya exotica* L. (Auranciaceas). Tint.
- de Cuba. *Maytenus buxifolius* Gris. (Celastrineas). Not.
- Boja blanca. *Anthyllis cytisoides* L. (Leguminosas). Not.
- blanca de Morella. *Alyssum spinosum* L. (Crucíferas). Not.
- comun. *Artemisia Abrotanum* L. (Compuestas). Med.
- de Cuba. *Entada scandens* Benth. (Leguminosas). Not.



- Boja peluda. *Doryenium hirsutum* Ser. (Leguminosas). Not.
- Bojeta. *Santolina Chamæcyparissus* L. (Compuestas). Med.
- Bolas de nieve. *Viburnum Opulus* L. (Caprifoliaceas). Jard.
- Boldo ó Beldú de Chile. *Peumus Boldus* Molin. (Monimiáceas). Frut. Mad.  
Med. Industr.
- Boleto de ciervo. *Scleroderma verrucosum* Pers. (Hongos). Ven.
- Bolillos de América. *Sapindus Saponaria* L. (Sapindaceas). Mad. Industr.
- Bollen. *Kageneckia oblonga* R. et Pav. (Rosaceas). Mad. Med.
- Bolsa de pastor común. *Capsella Bursa-pastoris* L. (Crucíferas). Not.  
— del Brasil. *Solanum jubatum* Dun. (Solanaceas). Med.
- Bombitas. *Cardiospermum Halicacabum* L. (Sapindaceas). Jard. Med. In-  
dustr.
- Bonasi de Cuba. *Hamelia patens* Jacq. (Rubiaceas). Frut. Med. Industr. Mad.
- Bondel de la India. *Luffa echinata* Roxb. (Cucurbitaceas). Med.
- Bonduque de la India. *Guilandina Bonduc* L. (Leguminosas). Med.
- Bonete de clérigo en Filipinas. *Barringtonia speciosa* L. (Mirtaceas). Frut.  
Med.
- Bonetero *Evonymus europæus* L. (Celastrineas). Med. Industr.
- Boniato amarillo de Cuba. *Nectandra Boniato* Rich. (Lauraceas). Mad.  
— blanco de Cuba. *Persea cubensis* Meisn. et *Phoebe triplinervis* Gris.  
(Lauraceas). Not.  
— común de Cuba. *Ba'atas edulis* Chois. (Convolvulaceas). Alim.  
— de playa en Cuba. *Ipomœa Pes-capræ* Sw. et *I. acetosæfolia* Ræm.  
et *Schult. etc.* (Convolvulaceas). Not.
- Bomina del Brasil. *Mirabilis dirotoma* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- Bonña de Filipinas. *Areca Catechu* L. (Palmas). Frut. Med. Industr.
- Boquil blanco de América. *Boquila discolor* Dene. (Memispermaceas). Frut.
- Boquillas de dragon. *Antirrhinum majus* L. (Escrofulariaceas). Jard.
- Borbonesa. *Lychnis dioica* L. (Cariofileas). Not.
- Borlones. *Celosia cristata* L. (Amarantaceas). Jard. Med.
- Borona. *Zea Mays* L. et *Panicum miliaceum* L. (Gramineas). Cer.
- Borrachera del Perú. *Datura arborea* L. (Solanaceas). Jard. Med.
- Borrachuela. *Lolium temulentum* L. (Gramineas). Dañ.
- Borraja común. *Borago officinalis* L. (Borragineas). Comest. Med.  
— africana. *Trichodesma africanum* R. Br. (Borragineas). Not.
- Borrajon de Caracas. *Tournefortia scabra* Lam? (Borragineas) Med.
- Borrosa. *Gnaphalium luteo-album* L. (Compuestas). Med.
- Bosboron de Filipinas. *Sævola Lobelia* Blanco. (Goodenovieas). Industr.
- Botanera de Caracas. *Browallia demissa* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Botija de Cuba. *Cochlospermum hibiscoides* H. B. et Kunth. (Bixineas). Not.
- Boto de Filipinas. V. Bosboron de Filipinas.
- Botoan de Filipinas. *Musa troglodytarum* L. (Musaceas). Frut.
- Boton de oro común. *Ranunculus arvis* L. et *R. repens* L. (Ranunculaceas).  
Jard.

- Botón de Portugal. *Ranunculus bullatus* L. (Ranunculaceas). Not.
- de plata comun. *Pyrethrum Parthenium* Sm. (Compuestas). Jard. Med.
- de Francia. *Ranunculus aconitifolius* L. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- de Inglaterra. *Anemone nemorosa* L. (Ranunculaceas). Jard. Vesic.
- Botoncillo de Cuba *Verbesina alata* L. (Compuestas). Jard.
- de Europa. *Centaurea Cyanus* L. (Compuestas). Tint. Med. Jard.
- del Perú. *Spilanthes urens* Jacq. (Compuestas). Med.
- Botonera de Venezuela. *Diaxeris latifolia* Don. (Compuestas). Med.
- Botulo de Guayaquil. *Cochlospermum hibiscoides* H. B. et Kunth. (Ternstroemiaceas). Not.
- ó Botuto del Orinoco. *Bombax orinocense* H. B. et Kunth. (Bombaceas). Not.
- Bovochevo del Perú. *Datura sanguinea* R. et Pav. (Solanaceas). Med.
- Branca ursina alemana ó espuria. *Heracleum Sphondylium* L. (Umbelíferas). Comest. Industr.
- espinosa. *Acanthus spinosus* L. (Acantaceas). Med.
- medicinal. *Acanthus mollis* L. (Acantaceas). Jard. Med.
- Brasil de Nueva Granada. *Peinciana insignis* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- de Popayan. *Coulleria tinctoria* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Tint.
- colorado de Cuba. *Cæsalpinia Crista* L. (Leguminosas). Tint.
- de las Antillas. *Cæsalpinia echinata* Lam. et C. bijuga Sw. (Leguminosas). Tint. Med.
- de la Jamáica. *Cæsalpinia brasiliensis* L. (Leguminosas). Tint.
- Brasilete colorado de Cuba. V. Brasil colorado de Cuba.
- de las Antillas V. Brasil de las Antillas.
- de Caracas. *Ecastaphyllum dubium* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- de Cuba. V. Brasil de Popayan.
- de la India. *Cæsalpinia Sappan* L. (Leguminosas). Tint. Mad. Med.
- Braço de precuica en el Brasil. *Solanum jubatum* Dun. (Solanaceas). Med.
- Brea de Chile. *Tessaria absinthoides* DC. (Compuestas). Not.
- Brecoleras y Bretones. *Brassica oleracea acephala vulgaris* D C. (Crucíferas). Hort. Comest.
- Breña de Canarias. *Alternanthera Achyrantha* R. Br. (Amarantaceas). Not.
- de jardin. *Hyacinthus orientalis* L. (Liliaceas.) Jard.
- Bretonica de Cumaná. *Melochia tomentosa* L. (Biteriaceas) Not.
- de Nueva Andalucia. *Melochia macrophylla* H. B. et Kunth. (Biteriaceas). Not. et *Cordia dasyccephala* H. B. et Kunth. (Borragineas). Not.
- macho de Cumaná. *Waltheria angustifolia* H. B. et Kunth. (Biteriaceas). Not.
- Brezo arboreo. *Erica arborea* L. (Ericaceas). Comb.



- Brezo bermejo ó ceniciento. *Erica cinerea* L. (Ericaceas). Comb.  
 — comun. *Calluna vulgaris* Salisb. (Ericaceas). Industr. Comb.  
 — de escobas. *Erica scoparia* L. (Ericaceas). Industr.
- Brincos de Sahoy en el Brasil. *Pithecolobium gummiferum* Mart. (Leguminosas). Gom.
- Brindones de la India. *Garcinia indica* Chois. (Gutíferas). Frut.
- Brionia blanca. *Bryonia alba* L. et *B. dioica* Jacq. (Cucurbitáceas). Acre, Med.  
 — negra. *Tamus communis* L. (Dioscoreas). Acre, Med.
- Brocoli. *Brassica oleracea Botrytis asparagoides* DC. (Crucíferas.) Hort. Comest.
- Broquia de Chile. *Acena argentea* R. et Pav. (Rosáceas). Med.
- Bruca de Margarita en Cumaná. *Cassia venustula* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.  
 — macho de Cumaná. *Cassia elliptica* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Brufalaga. *Passerina tinctoria* Pourr. (Timeleas.) Tint.
- Brugia. *Digitalis obscura* L. (Escrofulariáceas). Med.
- Brujitas. *Zephyranthes rosea* Herb. (Amarilideas). Jard.
- Brunela. *Brunella vulgaris* L. (Labiadas). Med.
- Brusca de Venezuela. *Cassia occidentalis* L. (Leguminosas). Med.
- Brusco comun. *Ruscus aculeatus* L. (Esmiláceas). Med.  
 — de Canarias. *Bruscus androgynus* L. (Esmiláceas). Med.
- Bruti del Brasil. *Mauritia vinifera* Mart. (Palmas). Med. Cond. Industr.
- Bubas. *Asteriscus aquaticus* Mœnch. (Compuestas). Not.
- Bucaré de Anauco en Caracas. *Erythrina velutina* Willd. (Leguminosas). Not.  
 — de Caracas. *Erythrina umbrosa* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Mad. Forr.  
 — de Cuba. *Erythrina glauca* Willd. (Leguminosas). Mad.
- Bucco de Africa. *Diosma crenata* DC. (Rutáceas). Med.
- Bucha de Paulistas en el Brasil. *Momordica operculata* L. (Cucurbitáceas). Comest. Med.
- Buchinha del Brasil. *Luffa purgans* Mart. (Cucurbitáceas). Med.
- Buema del Perú. *Lucuma obovata* H. B. et Kunth. (Sapotáceas). Frut.
- Buen varon de Jarava y otros. *Tanacetum vulgare* L. (Compuestas). Med.  
 — silvestre de Jarava. *Potentilla Anserina* L. (Rosáceas). Med. Industr.
- Buema vista de Filipinas. *Codiaeum variegatum* Blum. (Efuorbiáceas). Acre, Med.
- Buen duque de la India. V. Bonduque de la India.
- Bufalaga verdadera. *Teucrium aureum* Cav. (Labiadas). Med
- Bufano de Cuba. *Fraxinus cubensis* Gris. (Oleáceas). Not.
- Bufaralda. *Passerina tinctoria* Pourr. (Timeleas). Tint.
- Buglosa. *Anchusa officinalis* L. et *A. italica* Retz. (Perragíneas). Med.

- Búgula. *Ajuga reptans* L. (Labiadas). Med.
- Bujarolla. *Arctostaphylos Uva-ursi* Spr. (Ericaceas). Med. Industr.
- Bulacan ó Buracan de Filipinas. *Convolvulus distillatorius* Blanco. (Convolvulaceas). Med.
- Buli ó Buri de Filipinas. *Corypha umbraculifera* L. (Palmas). Frut. Med. Industr.
- Buranhen del Brasil. *Chrysophyllum Buranhem* Riedel. (Sapotaceas). Med.
- Burhalaga. *Passerina canescens* Schousb. (Timeleas). Med.
- Buriti del Brasil. V. Bruti del Brasil.
- Burladora. *Datura Metel* L. (Solánaceas). Med.
- Buta de Filipinas. *Eaccoecaria Agallocha* L. (Enforbiaceas) Ven.
- Batingi de Filipinas. *Vigna vacillula* Rich. (Leguminosas). Comest.
- Butua del Brasil. *Cocculus cinerascens* St. Hil. et C. Martii St. Hil. etc. (Menispermaceas). Med.
- de corvo en el Brasil. *Cochlospermum insigne* St. Hil. (Ternstroemiaceas). Med.
- de Méjico. *Cissampelos Pareira* L. (Menispermaceas). Med.
- Buyo de Filipinas. *Piper Belle* L. (Piperaceas). Mast.
- Caa-ataya del Brasil. *Vandellia diffusa* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Caamirin del Brasil. *Ilex paraguariensis* St. Hil. (Celastrineas). Med.
- Caaopía del Brasil. *Vismia guianensis* Pers. (Hypericineas). Med.
- Caapeba del Brasil. *Cissampelos Cupeba* L. (Menispermaceas). Med.
- Caapiá del Brasil *Dorstenia brasiliensis* Lam. (Moreas). Med.
- del Perú. *Zea Mays* L. (Gramineas). Cer.
- Caapim cheiroso del Brasil. *Kyllingia odorata* Vahl. (Ciperaceas). Med.
- de Angola en el Brasil. *Oplismenus spectabilis* Kunth. (Gramineas). Forr.
- Caatiguá del Brasil. *Moschochyllon Swartzii* A. Juss. (Meliaceas). Med.
- Caavurana del Brasil. *Solanum Caavurana* Vell. (Solánaceas). Med.
- Cabalonga de Cuba. *Therelia nerifolia* Juss. (Aporinaceas). Med. Ven.
- de Filipinas. *Ignatia amara* L. (Loganiaceas). Frut. Med. Ven.
- Cabellos de Europa. *Cuscuta major* Boeh. et C. minor Bauh. (Convolvulaceas). Med.
- de angel en Cuba. *Clematis havanensis* H. B. et Kunth. et C. pallida Rich. (Ranunculaceas). Not.
- de angel en el Perú y Chile. *Cuscuta corymbosa* R. et Pav. etc. (Convolvulaceas). Med.
- de negro en el Brasil. *Erythroxyllum campestre* St. Hil. (Eritroxileas). Med.
- Cabeza de monge en el Perú. *Lafsenia acuminata* DC. (Litrarieas). Mad. Tint.
- de negro en las Antillas y el Brasil. *Anona muricata* L. (Anonaceas). Frut. Med.
- de negro en Méjico. *Nyapheza odorata* Ait. (Nimfeaceas). Med.



- Cabeza de negro en el Perú. *Phytelephas macrocarpa* R. et Pav. (Palmas ó mejor Pandaneas). Industr.
- de ternera *Antirrhinum majus* L. (Escrofulariaceas). Jard.
- de turco. *Cucurbita Meloepo* L. (Cucurbitaceas). Comest.
- Cabezuela. *Centaurea Cyanus* L. (Compuestas). Tint. Med. Jard.
- Cabima del Perú. *Verticillaria acuminata* R. et Pav. (Gutíferas). Res. Mañ
- Cabo de hacha en Cuba. *Trichilia spondioides* Sw. (Meliaceas). Mad.
- negro de Filipinas. *Caryota onusta* Blanco. (Palmas). Fec. Industr.
- Cabotz de Abisinia. *Brayera arhelminthica* Kunth. (Rosaceas). Med.
- Cabrahigo. *Ficus Carica Caprificus* L. (Moreas). Caprif.
- Cabureiba del Brasil. *Myrospermum peruiserum* DC. (Leguminosas). Bals.
- Cabuyá de la isla de Santo Domingo. *Agave americana* L. (Amarilideas.) Industr. Med.
- Cacahoatl de Méjico. *Theobroma Cacao* L. (Bitneriaceas). Alim.
- Cacahoaxochiti de Méjico. *Lexarza funebris* Lallav. (Bombaceas). Not. et *Plumeria rubra* L. et *P. alba* L. (Apocinaceas). Med.
- Cacahuate ó Cacahuete de Méjico. *Arachis hypogæa* L. (Leguminosas). Oleag. Comest.
- Cacalaco de Méjico. *Cæsalpinia Cacalaco* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Cacaloxochil de Méjico. *Plumeria rubra* L. et *P. alba* L. (Apocinaceas). Med.
- Cacalote de Cuba. *Cæsalpinia pinnata* Sauv. (Leguminosas). Curt.
- Cacao, Cacari, Cacauatl ó Cacauaquahuatl de Méjico. V. Cacahoatl de Méjico.
- Cacham del Perú. *Solanum muricatum* Ait. (Solanaceas). Comest.
- Cachaulahuen de Chile. *Erythraea chilensis* Pers. (Gencianeas). Med.
- Cachibu de Caracas. *Calathea lutea* Meyer. (Cannaceas). Med.
- Cachiquis del Perú. *Arthrostemma rosmarinifolium* DC. (Melastomaceas). Tint.
- Cachorrera. *Lappa major* Gærtn. et *L. minor* L.C. (Compuestas). Med. Comest.
- Cachoy de Chile. V. Cachaulahuen de Chile.
- Cachumba de Filipinas. *Carhamus dentatus* Blanco. (Compuestas). Comest. Cond. Tint.
- Cachurrera mayor. V. Cachorrera.
- menor. *Xanthium spinosum* L. (Compuestas). Not.
- Cacomite de Méjico. *Tigridia Pavonia* Pers. (Irideas). Jard.
- Cacto coronario. *Mammillaria coronaria* Haw. (Cacteas). Jard.
- Caculucage del Brasil. *Pluchea Qui'oc* DC. (Compuestas). Med.
- Cada. *Juniperus Oxycedrus* L. et *J. rufescens* Link. (Cupresineas). Mad. Res.
- Cadava. *Ulex europæus* L. (Leguminosas). Comb. Tint.
- Cadillo comun. *Xanthium strumarium* L. (Compuestas). Med. Tint.
- de Chile. *Acæna pinnatifida* R. et Pav. etc. (Rosaceas). Not.

- Cadillo de hoja ancha. *Turgenia latifolia Hoffm.* (Umbelíferas). Med.
- Cádjuet de las Antillas. *Mucuna pruriens DC.* (Leguminosas). Med.
- Café comun. *Coffea arabica L.* (Rubiáceas). Sem. tost.
- del Perú. *Coffea racemosa R. et Pav.* (Rubiáceas). Sem. tost.
- rana del Brasil. *Tachia guianensis Aubl.* (Gencianeas). Med.
- Cargarria. *Morchella esculenta Pers.* (Hongos). Comest.
- Cagateira del Brasil. *Eugenia dysenterica DC.* (Mirtáceas). Frut.
- Cagigala de Cuba. *Tuyetes patula L.* (Compuestas). Jard. Med.
- Caguios de Filipinas. *Cajanus bicolor DC. et C. flavus DC.* (Leguminosas).  
Alim. Med.
- Cahinça del Brasil. *Chiococca racemosa Jacq.* (Rubiáceas). Med.
- Cahonlague de Chile. V. Cachanlahuen.
- Caiaué del Brasil. *Elwis melanococca Gartn.* (Palmas). Industr.
- Caicove del rio de la Plata. *Mimosa pudica L.* (Leguminosas). Not. Med.
- Caihua-caihua del Perú. *Dicliptera multiflora Juss.* (Acantáceas). Comest.  
Dent.
- chica del Perú. *Anguria pedata L.* (Cucurbitáceas). Comest. Med.
- Caimitillo de las Antillas. *Chrysophyllum oliviforme Lam. et Ch. microphyllum DC. etc.* (Sapotáceas). Frut. Mad.
- Caimito de las Antillas. *Crysophyllum Caimito L.* (Sapotáceas). Frut.  
Mad.
- del Perú. *Lucuma Caimito A. DC.* (Sapotáceas). Frut.
- de monte en el Perú. *Moutabea Acosta Ram. et Sch.* (Moutabeas).  
Frut.
- Cainana ó Cainça del Brasil. V. Canhinça del Brasil.
- Caious ó Cajú del Brasil. *Anacardium occidentale L.* (Terebintáceas). Frut.  
Med.
- Caja. *Schmidelia nervosa Rich.* (Sapindáceas). Mad.
- Calabacilla hedionda. *Momordica Elaterium L.* (Cucurbitáceas). Med. Ven.
- Calabacito de chicha en América. *Crescentia Cujete L.* (Bignoniáceas). Alim.  
Med. Industr.
- Calabaza bonetera. *Cucurbita Melopepo L.* (Cucurbitáceas). Comest.
- comun. *Cucurbita Pepo L.* (Cucurbitáceas). Comest.
- confitera. *Cucurbita maxima Duch.* (Cucurbitáceas). Comest.
- de chicha en América. V. Calabacito de chicha en América.
- del Senegal. *Adansonia digitata L.* (Bombáceas). Med. Industr.
- indiana de Chile. *Cucurbita mammeata Molina.* (Cucurbitáceas).  
Comest.
- pastelera. V. Calabaza bonetera.
- redonda ó totanera. V. Calabaza confitera.
- vinatera. *Lagenaria vulgaris Ser.* (Cucurbitáceas). Industr. Med.
- Calabazo de chicha en América. V. Calabacito de chicha en América.
- Calachuchi de Filipinas. *Plumeria alba L.* (Apocináceas). Med.
- Calafate de Chile. *Berberis burifolia Lam.* (Berberideas). Not.



- Calaguala de cordoncillo en el Perú. *Acrostichum Huacsaro Ruiz.* (Helechos). Med.
- de Cumaná. *Polypodium crassifolium L.* (Helechos). Med.
- delgada ó fina del Perú. *Polypodium Calaguala Ruiz.* (Helechos). Med.
- de Venezuela. *Polypodium Phyllitidis L.* (Helechos). Med.
- falsa de Chile. *Oenothera acaulis Cav.* (Onagrariaceas). Med.
- gruesa del Perú. V. Calaguala de Cumaná.
- mediana del Perú. V. Calaguala de cordoncillo en el Perú.
- verdadera de Chile. *Aspidium coriaceum Sw. etc.* (Helechos). Med.
- Calalú de Cuba. *Amaranthus spinosus L.* (Amarantaceas). Comest.
- Calambac de la India. *Aloexylon Agallochum Lour.* (Leguminosas). Mad. Med. Industr.
- Calambibit de Filipinas. *Guilandina Bonducella L.* (Leguminosas). Med. Industr.
- Calamento ó Calaminta. *Calamintha officinalis Link.* (Labiadas). Med.
- Calamias de Filipinas. *Averrhoa Bilimbi L.* (Oxalideas). Comest. Med.
- Calamita. *Styrax officinale L.* (Estiracaceas). Med. Fum.
- Cálamo aromático del Brasil. *Hypoporum nutans Nees.* (Ciperaceas). Med.
- de Dioscorides. *Andropogon Calamus-aromaticus Royl.* (Gramineas). Med.
- de la India. *Acorus Calamus L.* (Aroideas). Med. Perf.
- Calancapatle de Méjico. *Solidago montana Pharm. mex.* (Compuestas). Med.
- Calicedra de las Antillas. *Cedrela odorata L.* (Meliaceas). Mad.
- Calmia. *Kalmia latifolia L.* (Ericaceas). Mad. Med. Ven.
- Calnadillo. *Ephedra fragilis Desf.* (Gnetaceas). Med.
- Calocatingan de Filipinas. *Pterospermum obliquum Blanco.* (Bitneriaceas). Mad.
- Calumpit de Filipinas. *Terminalia angustifolia Jacq.* (Combretaceas). Res.
- Calunga del Brasil. *Simaba ferruginea St. Hil.* (Simarubeas). Med.
- Camagon de Filipinas. *Diospyros discolor Willd.* (Ebenaceas). Frut. Mad.
- Camambaya del Brasil. *Tillandsia usneoides L.* (Bromeliaceas). Industr.
- Camamila de Aragon. *Pyrethrum Parthenium Sm.* (Compuestas). Jard. Med.
- fina. *Cotula aurea L.* (Compuestas). Med.
- Camará de bilro y do mato en el Brasil. *Vallesia.....* (Apocinaceas). Med.
- juba del Brasil. *Lantana Camara L.* (Verbenaceas). Jard. Med.
- tinga. *Lantana involucrata L.* (Verbenaceas). Jard. Med.
- Camarinheira de los portugueses ó Camariñera de los españoles. *Corema alba Don.* (Empetreas). Frut. Refr.
- Camaroja de algunos. *Sonchus ciliatus Lam.* (Compuestas). Comest. Med.
- de los catalanes. *Parietaria diffusa Mert. et Koch.* (Urticaceas).  
*et Cichorium Intybus L.* (Compuestas). Med.
- Cambron. *Rhamnus catharticus L.* (Ranunculaceas). Med. Tint. *et Rubus fruticosus L.* (Rosaceas). Comest. Med. Industr.

- Cambrones. *Paliurus aculeatus* Lam. (Ranunculaceas). Med.
- Cambronera de muchos. *Lycium vulgare* Dun. et *L. mediterraneum* Dun. (Solanaceas). Not.
- de Jarava. *Ribes Uva-crispa* L. (Grosularieas). Frut.
- colorada de Jarava. *Ribes rubrum* L. (Grosularieas). Frut.
- Cambur de Venezuela. *Musa sapientum* L. (Musáceas). Alim. Med.
- Camedrio. *Teucrium Chamædryis* L. (Labiadas). Med.
- Camelote de Guayaquil. *Paspalum fasciculatum* Willd. (Gramineas). Forr.
- de Nueva-Granada. *Panicum Myurus* Lam. (Gramineas). Forr.
- Camepiteo. *Ajuga Chamæpitys* Schreb. (Labiadas). Med.
- Camias de Filipinas. V. Calamias de Filipinas.
- Camini del Brasil. *Ilex paraguariensis* S. Hil. (Celastrineas). Med.
- Camote ó Camotic de Méjico. *Batatas euluis* Choisy. (Convolvulaceas). Alim.
- Campanelo de Filipinas. *Thebetia neriiifolia* Juss. (Apocinaceas). Med. Ven.
- Campanilla blanca de Méjico. *Datura suaveolens* H. B. et Kunth. (Solanaceas). Jard.
- blanca del Perú. *Datura arborea* L. (Solanaceas). Jard.
- de Eguiluz ó de primavera. *Leucojum vernum* L. (Amarilideas). Jard. Med. Ven.
- en Chile. *Aquilegia vulgaris* L. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- de otoño. *Leucojum autumnale* L. (Amarilideas). Jard. Ven.
- de verano. *Leucojum æstivum* L. (Amarilideas). Jard. Ven.
- encarnada del Perú. *Datura sanguinea* R. et Pav. (Solanaceas). Med.
- tricolor. *Convolvulus tricolor* L. (Convolvulaceas). Jard.
- Campeche verdadero. *Hematoxylon campechianum* L. (Leguminosas). Mad. Tint.
- Canadillo. V. Calnadillo.
- Cananga de la India. *Unona odorata* Dun. (Anonaceas). Perf.
- Oetan de la India. *Unona tripetala* DC. (Anonaceas). Perf.
- Canapomba del Brasil. *Laguncularia racemosa* Gærtn. f. (Combretaceas). Med. Curt.
- Canariera ó Canarios. *Tropæolum aduncum* Sm. (Tropeoleas). Jard.
- Cancan de Chile. V. Coquito de Chile.
- Cancha del Perú. *Zea Mays* L. (Gramineas) Cer.
- Canchalagua americana. *Erythraea chilensis* Pers. (Gencianeas.) Med.
- de Aragon. *Linum catharticum* L. (Lineas). Med.
- de Chile. V. Canchalagua americana.
- de Quito. *Erythraea quitensis* H. B. et Kunth. (Gencianeas). Med.
- Canchalahuen de Chile. V. Canchalagua americana.
- Canchalagua dulce de Chile. *Stæandrium dulce* Nees. (Acantaceas). Not.
- Canchilagua de Aragon. V. Canchalagua de Aragon.
- Candelero de Caracas. *Hedera capitata* Sm. (Araliaceas). Not.



- Candelilla de Cuba. *Tragia volubilis* L. etc. (Euforbiaceas). Med.
- Candelillo de Popayan. *Kuhlia ulmifolia* H. B. et Kunth. (Bixineas). Not.
- Candileja. *Thapsia villosa* L. (Umbelíferas). Med. et *Phlomis Lychnitis* L. (Labiadas). Med. et *Arisarum vulgare* Targ. (Aroideas.) Not.
- Candilera. *Verbascum Lychnitis* L. (Eserofulariaceas). Not. et *Phlomis Lychnitis* L. (Labiadas). Med.
- Candiles. *Aristolochia bœtica* L. (Aristoloqueias). Med. et *Arisarum vulgare* Farg. et *Arum italicum* Mill. (Aroideas). Acre, Fec.
- Candilillos. *Arisarum vulgare*. Targ. (Aroideas). Not.
- Canela aclavillada de las Antillas. *Myrcia acris* DC. (Mirtaceas.) Med.
- aclavillada de Ceilan. *Syzygium caryophyllum* Gærtn. (Mirtaceas). Med.
- blanca. *Canella alba* Murr. (Canelaceas). Med.
- cubana ó de Cuba. *Dicypellium caryophyllum* Nees (Lauraceas). Med.
- de Ceilan. *Cinnamomum zeylanicum* Nees. (Lauraceas). Cond. Med.
- de la China é India. *Cinnamomum Cassia* Nees. (Lauraceas). Med.
- de Malabar. *Cinnamomum zeylanicum* Nees var. (Lauraceas). Med.
- Canelillo del Brasil. *Mespilodaphne pretiosa* Nees et Mart. (Lauraceas). Arom.
- de Chile. *Pitavia punctata* Molin. (Rutaceas). Not.
- de Cuba. *Toninia nervosa* Gris. etc. (Sapindaceas). et *Nemodaphne cuneata* Meisn. etc. (Lauraceas). Not.
- de Méjico. *Croton penicillatum* Vent. (Euforbiaceas). Not.
- del Orinoco. *Cryptocarya Canelillo* H. B. et Kunth. (Lauraceas). Not.
- Canella de cheiro en el Brasil. *Oreodaphne opifera* Nees et Mart. (Lauraceas). Med.
- preta del Brasil. *Nectandra mollis* Nees. (Lauraceas). Med.
- Canelo de Ceilan. *Cinnamomum zeylanicum* Nees. (Lauraceas). Cond. Med.
- de Chile. *Drimys chilensis* DC. etc. (Magnoliaceas). Arom.
- de las Indias occidentales. *Canella alba* Murr. (Canelaceas). Med.
- de la Isla de Francia. *Oreodaphne cupularis* Nees. (Lauraceas). Arom.
- de Magallanes. *Drimys Winteri* Forst. (Magnoliaceas). Med.
- de Manila. *Cinnamomum Cassia* Nees. (Lauraceas). Med.
- do mato en el Brasil. *Nectandra cinnamomoides* Nees. (Lauraceas). Arom.
- de páramo en Nueva Granada. *Drimys granatensis* L. (Magnoliaceas). Med.
- de Santa Fé de Bogotá. V. Canelo do mato en el Brasil.
- falso de Winter. V. Canelo de las Indias occidentales.
- silvestre de Cuba. *Persea indica* Spr. (Lauraceas). Mad.
- silvestre de Malabar. *Cinnamomum zeylanicum* Nees var. (Lauraceas). Med.

- Cangaba del Brasil. *Brunfelsia Hopeana Benth.* (Eserofulariaceas).  
Med. Ven.
- Canime del Perú. *Verticillaria acuminata R. et Pav.* (Gutíferas). Res.
- Caninana del Brasil. V. Cahinça del Brasil.
- Canisté de Cuba. *Lucuma nervosa A. DC.* (Sapotaceas). Frut.
- Canjarana ó Canjerana del Brasil. *Cabralia Canjerana Mart.* (Meliaceas). Med.
- Canna de macaco y do mato en el Brasil. *Costus Pisonis Lindl.* (Zingiberaceas). Med.
- Canónigos de Europa. *Valerianella olitoria Mærch.* (Valerianeas). Comest.
- de Méjico. *Valeriana Mazatetes Pharm mex.* (Valerianeas). Med.
- Cantarifera de Filipinas. *Nepenthes alata Blanco.* (Nepenteas). Not.
- Cantarillo. *Androsace maxima L.* (Primulaceas). Med.
- Cantilagua de Aragon. V. Canchilagua de Aragon.
- Cantoria. *Cucurbita Melopepo L.* (Cueurbitaceas). Comest.
- Cantotai de Filipinas. *Pæderia foetida L.* (Rubiaceas). Med.
- Cantú del Perú. *Cantua buxifolia Lam.* (Polemoniaceas). Tint.
- Cantueso. *Lavandula Stæchas L.* (Labiadas). Med.
- Canudo amargoso del Brasil. *Vallesia..* (Apocinaceas). Med.
- de pita en Brasil. *Mabea fistuligera Mart.* (Euforbiaceas). Med.
- de purga en el Brasil. *Rauwolfia canescens L.* (Apocinaceas).  
Med. Ven.
- Canutillo de Cuba. *Commelyna communis L.* (Commelineas.) Forr.
- Caña amarga de Venezuela. *Gynerium saccharoides H. B. et Kunth.* (Gramineas). Med.
- borde. *Phragmites gigantea Gay.* (Gramineas). Forr. Industr.
- brava asiática. *Bambusa arundinacea Willd.* (Gramineas). Industr.
- brava de Cumaná. *Gynerium saccharoides H. B. et Kunth.* (Gramineas). Industr.
- brava de Nueva-Granada. *Guadua angustifolia Kunth.* (Gramineas).  
Industr.
- brava del Orinoco. *Guadua latifolia Kunth.* (Gramineas). Industr.
- comun. *Arundo Donax L.* (Gramineas). Med. Industr.
- de azucar ó dulce. *Saccharum officinarum L.* (Gramineas). Industr.
- de Batavia. *Saccharum violaceum Tussac.* (Gramineas). Industr.
- de Bengala. *Calamus Rotang L.* (Palmas). Mad.
- de Castilla en Méjico. V. Caña de azucar.
- de cuentas. *Canna indica L.* (Cannaceas). Jard.
- de la India en Venezuela. *Costus spicatus Sw. et C. cylindricus Jacq.*  
(Zingiberaceas). Med.
- de Indias para bastones. V. Caña de Bengala.
- de la vibora en Nueva Granada. *Kunthia montana H. B. et Kunth.*  
(Palmas). Med.
- Cañacoro. V. Caña de cuentas.



- Cañaferla. *Ferula communis* L. (Umbelíferas). Industr.
- Cañatistolo de la India y América. *Cassia Fistula* L. (Leguminosas). Med.
- Cañaheja comun. V. Cañaferla.
- hedionda. *Thapsia villosa* L. (Umbelíferas). Med.
- Cañajelga V. Cañaferla.
- Cañametes. *Suaeda altissima* Pall. et *Cheñopodina maritima* Meq. (Salsolaceas). Barr.
- Cañamiel. V. Caña de azucar.
- Cañamo. *Cannabis sativa* L. (Canabineas). Text. Med.
- Cañaroya. *Parietaria diffusa* Mert. et Koch. (Urticaceas). Med.
- Cañeta. *Phragmites communis* L. (Gramineas). Forr. Industr.
- Cañota. *Andropogon halepensis* Sibth. (Gramineas). Not. y V. Caña borde.
- Cañuela comun. *Festuca dumetorum* L. et *F. elatior* L. etc. (Gramineas). Forr.
- de oveja. *Festuca ovina* L. (Gramineas). Forr.
- Caobilla de costa en Cuba. *Croton lucidum* L. (Euforbiaceas). et *Stenostomum rotundatum* Gris. (Rubiaceas). Mad.
- de Cuba. *Croton glabellum* L. (Euforbiaceas). Mad.
- Caobo de Cuba. *Swietenia Mahagoni* L. (Meliaceas). Mad.
- Cahuchú comun. *Siphonia elastica* Pers. (Euforbiaceas). et *Ficus elastica* Roxb. et *F. indica* L. et *F. religiosa* L. etc. (Moreas). Industr.
- del Brasil. *Siphonia elastica* Pers. (Euforbiaceas). Industr.
- de Gaduas. *Ficus prinoidea* H. B. et Kunth (Moreas). Industr.
- de Madagascar. *Vahea gummifera* Lam. (Apocinaceas). Industr.
- de Nueva Granada. *Ficus elliptica* H. B. et Kunth. (Moreas.) Industr.
- de Popayan. *Siphocampylus Caoutchouc* G. Don. (Lobeliaceas). Industr.
- Capa de Rey. *Amaranthus tricolor* L. (Amarantáceas). Jard.
- Capacho de Venezuela. *Canna edulis* Ker. (Cannaceas). Alim. Med.
- Capallu de Chile. *Cucurbita siceraria* Molina. (Cucurbitaceas). Not.
- Caparrosa del Brasil. *Jussæa Caparrosa* Camb. (Onagrarietas). Tint.
- de Caracas. *Vismia acuminata* Pers. (Hipericineas). Not.
- Cape negro, Capecape ó Capecito del Perú. *Buena obtusifolia* DC. (Rubiaceas). Med.
- Capia del Perú. *Zea Mays* L. (Gramineas). Cer.
- Capim Rey del Brasil. *Sisyrinchium galaxioides* Gomes. (Irideas). Med.
- Capitana de corazon en Méjico. *Aristolochia turbacensis* H. B. et Kunth. (Aristolochieas.) Med.
- Capitaneja de Méjico. *Verbesina alata* L. (Compuestas). Med.
- Capitaô do mato en el Brasil. *Lippia Pseudo-Thea* Shauer (Verbenaceas). Med.
- Capito de Méjico. *Cordia dodecandra* DC. (Borragineas). Not.
- Capoira branca del Brasil *Solanum jubatum* Dun. (Solanaceas). Med.
- Capoli de Méjico. *Cerasus Capollin* DC. (Rosaceas.) Med.

- Capuchina comun. *Tropæolum majus* L. (Tropeoleas.) Jard. Cond.  
 ——— de Cádiz *Balsamina hortensis* Desp. (Balsamineas). Jard.  
 ——— enana *Tropæolum minus* L. (Tropeoleas). Jard.  
 Capuli cimarron de Nueva Granada. *Rhamnus Humboldtianus* Ram. et  
*Schult.* (Ranneas). Not.  
 ——— cimarron del Perú. *Nicandra physaloides* Gærtn. et *Physalis angu-*  
*lata* L. (Solanaceas). Med.  
 ——— cultivado. *Physalis peruviana* L. et *Ph. pubescens* L. (Solanaceas.)  
 Comest.  
 ——— de Méjico ó mejicano. V. Capoli de Méjico.  
 ——— mejicano. *Physalis Cozcomatl* Sess. et Moc. (Solanaceas). Comest.  
 Med.  
 Capulinas. *Muntingia Calabura* L. (Tiliaceas). Frut. Med. Industr.  
 Caquirau de Cuba. *Copaifera hymenocfolia* Moric. (Leguminosas). Bals. Mad.  
 Cara comun. *Chara vulgaris* L. (Caraceas). Industr.  
 Cará del Brasil. *Dioscorea alata* L. (Dioscoreas). Alim. Med.  
 Carachichu del Brasil *Solanum plerocaulis* Dun. (Solanaceas). Med.  
 Carachuchi de Filipinas. *Plumeria alba* L. (Apocinaceas). Med.  
 Caracol Real. *Phaseolus Caracalla* L. (Leguminosas). Jard.  
 Caracolera. *Parietaria diffusa* Mert. et Koch. (Urticaceas). Med.  
 Caracoli de Nueva Granada. *Anacardium occidentale* L. (Terebintaceas).  
 Frut. Med.  
 Caracolillo de Cádiz. *Dolichos lignosus* L. (Leguminosas) Jard. Comest.  
 ——— de olor. *Lathyrus odoratus* L. (Leguminosas). Jard.  
 Caragilates ó Caragirates. *Dolichos melanophthalmus* DC. (Leguminoso-  
 sas). Comest.  
 Caraguata del Paraguay. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.  
 Caraiba del Brasil. *Tecoma Caraiba* Mart. (Bignoniaceas). Not.  
 Carambillo. *Salsola vermiculata* L. (Salsolaceas). Barr.  
 Carambola de la India ó Caramboleiro del Brasil. *Averrhoa Carambola* L.  
 (Oxalideas). Frut.  
 Caramillo V. Carambillo.  
 Carandas de la India. *Carissa Carandas* L. (Apocinaceas). Frut.  
 Caraña de las Antillas. *Bursera acuminata* Willd. (Terebintaceas). Med.  
 ——— de Nueva Granada. *Elaphrium graveolens* H. B. et Kunth. (Ruta-  
 ceas). Med.  
 ——— del Orinoco. *Icica Cararna* H. B. et Kunth. (Terebintaceas.) Med.  
 Carapa de la Guayana. *Carapa guianensis* Aubl. (Meliaceas). Med.  
 Carapamacnan del Perú. V. Capuli cimarron del Perú.  
 Carapeirana del Brasil. *Licania Turinoa* Cham. et Schlecht. (Rosaceas). Oleag.  
 Carapiá del Brasil. *Dorstenia brasiliensis* Lam. (Moreas). Med.  
 Carapicho del Brasil. *Urena sinuata* L. (Malvaceas). Med. Industr. et  
*Triumferta semitriloba* L. et *T. sepium* St. Hil. (Tiliaceas). Med.  
 Carbon ó Carboncillo de las cereales. *Uredo Carbo* DC. (Hongos). Dañ.



- Carbon de Chile. *Cordia decandra* Hook. (Borragineas). Not.
- Carcanapire de Nueva Granada. *Croton fragile* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Arom. Med.
- macho de Nueva Granada. *Croton rhamnifolium* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Med.
- Carcapuli de la India. *Garcinia Cambogia* Desr. (Gutíferas). Res.
- Carda. V. Cardencha.
- Cardal del Paraguay. V. Caraguata del Paraguay.
- Cardamomo ceilanico. *Amomum aromaticum* Roxb. (Zingiberaceas). Med.
- de Madagascar. *Amomum Grana-Paradisi* L. (Zingiberaceas). Med.
- javanico. *Amomum angustifolium* Sonner. (Zingiberaceas). Med.
- largo de Ceilan. V. Cardamomo ceilanico.
- malabárico. *Elettaria Cardamomum* Whit. et Mat. (Zingiberaceas). Med.
- mayor de Java. V. Cardamomo javanico.
- pimentado de Africa. *Amomum Grana-Paradisi* L. (Zingiberaceas) Med.
- redondo de Bengala. *Amomum Cardamomum* L. (Zingiberaceas). Med.
- Cardenala azul. *Lobelia syphilitica* L. (Lobeliaceas). Med.
- encarnada. *Lobelia cardinalis* L. (Lobeliaceas). Med.
- Cardencha. *Dipsacus fullonum* L. (Dipsaceas). Industr. Med.
- Cardenilla. *Globularia Alypum* L. (Globulariaceas). Med.
- Cardicuca. *Echinops sphærocephalus* L. (Compuestas). Med.
- Cardillo. *Scolymus hispanicus* L. (Compuestas). Comest.
- Cardo ajonjero. *Carlina acaulis* L. (Compuestas). Med.
- alcachofero. *Cynara Scolymus* L. (Compuestas). Hort. Comest. Med.
- aljonjero blanco. V. Cardo ajonjero.
- aljonjero negro de Jarava. *Cardopatum corymbosum* Pers. (Compuestas). Med.
- arentin. *Eryngium tenue* Lam. (Umbelíferas). Med.
- blanco. *Picnomon Acarna* Cass. (Compuestas). Med.
- borriquero de Carratraca. *Scolymus maculatus* L. (Compuestas). Med.
- borriquero de Sevilla. *Silybum marianum* Gærtn. (Compuestas). Med. Comest.
- cabezudo. *Melocactus communis* Link et Otto. (Cacteas). Jard. Med.
- corredor. *Eryngium campestre* L. (Umbelíferas). Med.
- cundidor. *Cirsium arvense* Scop. (Compuestas). Med.
- de arrecife. *Cynara spinosissima* Presl. (Compuestas). Comest.
- de borrico. *Cynara humilis* L. (Compuestas). Comest. y V. Cardo borriquero.
- de cardadores. V. Cardencha.

- Cardo de comer. *Cynara Cardunculus* L. (Compuestas). Hort. Comest.  
 —de liga ó de liria. *Carlina gummifera* Less. (Compuestas). Med.  
 Industr.
- de la uva. *Carlina racemosa* L. (Compuestas). Not.
- erizo. V. Cardieuca.
- estrellado. *Centaurea Calcitrapa* L. (Compuestas). Med.
- hemorroidal. V. Cardo cundidor.
- huso. *Kentrophyllum lanatum* D C. et Dub. (Compuestas). Med.
- lechal ó lechero. Cardo mariano. V. Cardo borriquero de Sevilla.
- pinto. V. Cardo ajonjero.
- santo de Europa. *Cnicus benedictus* L. (Compuestas). Med.
- santo del Brasil y de Méjico. *Arjemone mexicana* L. (Papaveraceas).  
 Jard. Med.
- timonero. V. Cardo de borrico.
- yesquero comun. *Echinops Ritro* L. (Compuestas). Industr.
- yesquero espinoso ó pinchado. *Echinops strigosus* L. (Compuestas).  
 Industr.
- Cardon cabezudo. *Melocactus communis* Link et Otto. (Cacteas). Jard. Med.
- de algunos. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- de Canarias. *Euphorbia canariensis* L. (Euforbiaceas). Med.
- de Chile. *Puyt chilensis* Molina. (Bromeliaceas). Industr. Med.
- de Méjico. *Opuntia vulgaris* Mill. (Cacteas). Frut. Med.
- del Perú. *Cereus peruvianus* Tabern. (Cacteas). Frut.
- Carhuagero del Perú. *Tecoma stans* Juss. (Bignoniaceas). Jard. Med.
- Carhuascasa del Perú. *Berberis lutea* R. et Pav. (Berberideas). Tint.
- Carhuas—sahuintu del Perú. *Psidium pyriferum* L. (Mirtaceas). Frut. Mad.
- Cariaquito blanco de Nueva Granada. *Melanthera deltoidea* Rich. (Compuestas).  
 Not.
- blanco de Venezuela. *Lantana involucrata* L. (Verbenaceas). Med.
- encarnado de Venezuela. *Lantana Canara* L. (Verbenaceas).  
 Med. Jard.
- morado de Venezuela. *Lantana trifolia* L. (Verbenaceas). Med.
- Caries. *Uredo Caries* DC. (Hongos). Dañ.
- Cariofilata acuática. *Geum rivale* L. (Rosaceas). Med.
- montana. *Geum montanum* L. (Rosaceas). Med. Tint.
- oficial. *Geum urbanum* L. (Rosaceas). Med.
- Carita de Nueva-Granada. *Prosopis dubia* H. B. et Kunth. (Leguminosas).  
 Industr.
- Carminero de Canarias. *Phytolacca decandra* L. (Fitolacaceas). Acre, Med.
- Carmauba del Brasil. *Copernicia cerifera* Mart. (Palmas). Industr.
- Carne de doncella en Cuba. *Brysonima lucida* Kunth. (Malpighiaceas).  
 Mad.
- Carnestolendo de Caracas. *Cochlospermum hibiscoides* H. B. et Kunth.  
 (Ternstremiaceas ó mejor Bixineas). Med.



- Caroba branca del Brasil. *Sparattosperma lithontripticum* Mart. (Bignoniaceas). Med.
- comun del Brasil. *Jacaranda Copaia* Don et J. *subrombea* DC. et J. *Caroba Vell.* (Bignoniaceas). Med.
- de flor verde en el Brasil. *Cybistax antisyphilitica* Mart. (Bignoniaceas). Med.
- Carotú del Perú. *Cmdaminea corymbosa* DC. (Rubiaceas). Med.
- Carpe. *Carpinus Betulus* L. (Corilaceas). Mad. Tint.
- Carpobálsamo. *Balsamodendrum gileadense* Kunth et B. *Opobalsamum* Kunth. (Terebintaceas). Frut.
- Carpunya del Perú. *Piper Carpunia* R. et Pav. (Piperaceas). Med.
- Carqueja de Europa. *Genista tridentata* L. (Leguminosas). Med.
- amargosa del Brasil. *Baccharis triptera* DC. (Compuestas). Med.
- doce del Brasil. *Baccharis gaudichaudiana* DC. (Compuestas). Med.
- del Perú. *Baccharis genistelloides* Pers. (Compuestas). Med.
- Carquesa ó Carquesia. V. Carqueja.
- de Cuba. *Ambrosia crithmifolia* DC. (Compuestas). Not.
- Carraon. *Triticum monococcum* L. (Gramineas). Cer.
- Carrasca comun. *Quercus Ilex* L. et Q. *Bellota* Desf. (Cupulíferas). Frut. Mad. Curt.
- clofolluda de Valencia. *Quercus calycina* Poir. (Cupulíferas). Frut. Mad. Curt.
- de la isla Española. *Ilex Macoucou* Pers. (Celastrineas). Tint.
- Carraspique blanco. *Iberis umbellata* L. et I. *odorata* L. (Crucíferas). Jard.
- morado. *Iberis umbellata* L. (Crucíferas). Jard.
- Carrasquilla. *Teucrium Chamædryas* L. (Labiadas). Med.
- Carretilla ó Carreton. *Medicago muricata* All. etc. (Leguminosas). Forr.
- Carricera. *Erianthus Ravenneæ* P. Beauv. (Gramineas). Not.
- Carrizo comun. *Phragmites communis* L. et Ph. *gigantea* Gay. (Gramineas). Med. Industr.
- de Chile. *Gynerium argenteum* Nees. (Gramineas). Jard.
- de Nueva-Granada. *Chusquea scandens* H. B. et Kunth. (Gramineas). Not.
- Cartamo cultivado. *Carthamus tinctorius* L. (Compuestas). Tint. Cosm. Med.
- silvestre. *Centaurea Jacea* L. (Compuestas). Tint. Med.
- Caruru comun del Brasil. *Euxolus viridis* Moq. (Amarantaceas). Comest. Med.
- vermelho del Brasil. *Amaranthus melancholicus* L. (Amarantaceas). Comest. Med.
- Caruto del Orinoco. *Genipa Caruto* H. B. et Kunth. (Rubiaceas). Tint.
- Casave ó Casavi. *Maniot utilissima* Pohl. (Euforbiaceas). Fec. Alim.
- Casca d'anta en el Brasil. V. Canelo de páramo en Nueva-Granada.
- de paratudo en el Brasil. *Cinnamodendron axillare* Mart. (Canelaceas). Med.

- Casca preciosa del Brasil. V. Canelilla del Brasil.
- Cascabelillo de Cuba. *Crotalaria latifolia* L. (Leguminosas). Not.
- de Canarias. *Silene Behen* L. (Cariofileas). Med.
- Cáscara de Pingue en Méjico. *Cucurma?* (Zingiberaceas).
- Cascarillo fino de Ruiz. *Cinchona micrantha* R. et Pav. (Rubiaceas). Med.
- fino de Pavon. *Cinchona lancifolia nitida* DC. (Rubiaceas). Med.
- lampiño de Ruiz. *Cinchona lancifolia lanceolata* DC. (Rubiaceas). Med.
- mestizo del Perú. *Buena obtusifolia* DC. (Rubiaceas). Med.
- Cascarilla amarilla fina del Rey. *Cinchona condaminea* Chahuarguera DC. (Rubiaceas). Med.
- amarilla de Ruiz. *Cinchona magnifolia* R. et Pav. (Rubiaceas). Med.
- aromática de la Florida. *Croton Cascarilla* L. (Euforbiaceas). Med.
- azahar hembra. V. Cascarilla amarilla de Ruiz.
- boba amarilla. *Cinchona lancifolia lanceolata* DC. (Rubiaceas). Med.
- boba de hoja morada. *Cinchona purpurea* R. et Pav. (Rubiaceas). Med.
- boba de pata de gallareta. *Cinchona pubescens ovata* DC. (Rubiaceas). Med.
- Chahuarguera. V. Cascarilla amarilla fina del Rey.
- colorada fina del Rey. V. Cascarilla amarilla fina del Rey.
- crespilla de Cuenca en América. *Cinchona pubescens cordata* DC. (Rubiaceas). Med.
- crespilla negra parecida á la amarilla fina. V. Cascarilla amarilla fina del Rey.
- delgada. *Cinchona pubescens hirsuta* DC. (Rubiaceas). Med.
- de pata de gallareta. V. Cascarilla boba de pata de gallareta.
- fina. *Cinchona micrantha* R. et Pav. et *C. lancifolia nitida* DC. (Rubiaceas). Med.
- fina delgada. V. Cascarilla delgada.
- fina de Loja amarilla, gris, parda, y verdadera. *Cinchona condaminea* H. et B. (Rubiaceas). Med.
- fina de Uritusinga. *Cinchona macrocalyx* Pav. *Uritusinga* DC. (Rubiaceas). Med.
- flor de azahar. V. Cascarilla amarilla de Ruiz.
- Margarita. V. Cascarilla amarilla de Ruiz.
- morada. V. Cascarilla boba de hoja morada.
- negrilla ó negruzca. *Cinchona glandulifera* R. et Pav. (Rubiaceas). Med.
- pálida. *Cinchona pubescens ovata* DC. (Rubiaceas). Med.
- Cascol del Perú. *Parkinsonia aculeata* L. (Leguminosas). Med.
- Casia acanelada. *Cinnamomum Cassia* Nees. (Lauraceas). Med.



- Casia aclavillada del Marañon. *Diecypellium caryophyllum* Nees. (Lauraceas). Med.
- del Brasil. *Cassia brasiliana* Lam. (Leguminosas). Med.
- de Java. *Cassia javanica* L. (Leguminosas). Med.
- de Méjico. *Cassia fistuloides* Collad. (Leguminosas). Med.
- lignea. V. Canela de Malabar.
- Casiamuru del Perú. *Solanum saponaceum* Dun. (Solanaceas). Industr.
- Casina de la Florida. *Ilex vomitoria* Ait. (Celastrineas). Med.
- Casoi de Filipinas. *Anacardium occidentale* L. (Terebintaceas). Frut. Med.
- Caspi de pasto en Nueva-Granada. *Rhus juglandifolia* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Ven. Med.
- Castanha de Jobotá en el Brasil. *Anisosperma Passiflora* S. Manso. (Cucurbitaceas). Med.
- Castanheiro do Maranhão en el Brasil. *Bertholletia excelsa* H. B. et Kunth. (Mirtaceas). Comest.
- Castaña de agua. *Trapa natans* L. (Onagrarietas). Comest.
- del Brasil. V. Castanheiro do Maranhão.
- de Jobotá. V. Castanha de Jobotá en el Brasil.
- de mar. *Entada Gigalobium* DC. (Leguminosas). Med. Industr.
- de tierra. *Carum Bulbo-castamun* Koch. (Umbelíferas).
- purgante de Cuba. *Hippocratea malpighifolia* Rudg. (Hipoerateas). Med.
- Castaña caballuno ó de Indias. *Aesculus Hippocastanum* L. (Hipocastaneas). Jard. Med. Industr.
- comun. *Castanea vulgaris* Lam. (Cupulíferas). Frut. Mad. Med. Industr.
- de Europa en Méjico. V. Castaña caballuno.
- de Malabar. *Artocarpus incisa* L. (Artocarpeas). Alim. Industr.
- Castañuela comun. *Cyperus rotundus* L. (Ciperáceas). Not.
- Castañelas del Perú. *Calandrinia paniculata* DC. (Portulacetas). Med.
- Castellár. *Androsæmum officinale* All. (Hipericineas) Med.
- Cassumunar. *Zingiber Cassumunar* Roxb. (Zingiberaceas). Med.
- Cassupa de Nueva Andalucía. *Cassupa verrucosa* H. B. et Kunth. (Rubiaceas). Not.
- Cat de los árabes. *Celastrus edulis* Vahl. (Celastrineas). Comest.
- Catalpa. *Catalpa bignonioides* Walt. (Bignoniaceas). Mad. Med.
- Catas del Perú. *Embothrium emarginatum* R. et Pav. (Proteaceas). Med.
- Catbalogan de Filipinas. V. Cabalonga de Filipinas.
- Cate de la India. V. Catecú.
- Catecú de la India ó comun. *Acacia Catechú* Willd. (Leguminosas). Med.
- de Filipinas. *Areca Catechú* L. (Palmas). Frut. Med. Indust.
- Catinga de mulata en el Brasil. *Leucas martinicensis* R. Br. (Labiadas). Med.
- Catmon de Filipinas. *Dillenia indica* Blanco (Dileniaceas). Frut.
- Cato de la India. V. Catecú de la India.

- Catuche de las Antillas. *Anona muricata* L. (Anonaceas). Frut. Med.
- Cauri de Nueva Zelanda. *Dammara australis* Lamb. (Coníferas). Res.
- Caven de Chile. *Acacia Cavenia* Bert. (Leguminosas). Not.
- Cavi de Chile. *Oxalis tuberosa* Molina. (Oxalideas). Comest.
- Cavima. V. Cabima.
- Cavon de Filipinas. *Caryota onusta* Blanco. (Palmas). Fec. Industr.
- Caxapora do gentio en el Brasil. *Terminalia argentea* Mart. (Combretaceas). Med.
- Caxini del Brasil. *Hippomane spinosa* L. (Euforbiaceas). Ven. Med.
- Cayapiá del Brasil. V. Carapiá del Brasil.
- Cayolizan de Méjico. *Buddleia occidentalis* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Cayutana de Filipinas. *Zanthoxylum piperitum* DC. et Z. *Pterota* H. B. et Kunth. (Rutaceas). Med.
- Cazamarucha de Quito. *Xanthium catharticum* H. B. et Kunth. (Compuestas). Med.
- Cazave ó Cazavi de las Antillas. V. Casave ó Casavi.
- Caratú del Perú. V. Carotú del Perú.
- Ceurhur del Perú. *Vallea cordifolia* R. et Pav. (Eleocarpeas). Tint.
- Cebada comun. *Hordeum vulgare* L. (Gramineas). Cer.
- de abanico. *Hordeum Zeocriton* L. (Gramineas). Cer.
- de dos carreras ó ladilla. *Hordeum distichum* L. (Gramineas). Cer.
- ramosa. *Hordeum hexastichum* L. (Gramineas). Cer.
- Cebadilla de las Antillas y de Méjico. *Veratrum Sabadilla* Retz. (Colchicaceas). Med.
- de Asso. *Pallenis spinosa* Cass. (Compuestas). Med.
- del campo. *Hordeum murinum* L. (Gramineas). Forr.
- de Méjico. *Schenocaulon officinale* A. Gray. et S. *caricifolium* A. Gray. et *Veratrum Sabadilla* Retz. (Colchicaceas). Med.
- Cebolla albarrana. *Urginea Scilla* Steinh. (Liliaceas). Med.
- comun. *Allium Cepa* L. (Liliaceas). Hort. Alim. Cond. Med.
- de lagarto. *Botryanthus odoratus* Kunth. (Liliaceas). Not.
- de Persia. *Watsonia Meriana* Ker. (Irideas). Comest.
- Cebollada. V. Cardenilla.
- Cebolleja de Méjico. V. Cebadilla de las Antillas y de Méjico.
- Cebolleta comun. *Allium fistulosum* L. (Liliaceas). Hort. Comest. Cond.
- de Cuba. *Cyperus havanensis* Willd. (Ciperaceas). Not.
- de Nueva Granada. *Pleurothallis sagittifera* H. B. et Kunth. (Orquideas). Not.
- Cebollino comun ó francés. *Allium Schenodoprasum* L. (Liliaceas). Cond.
- inglés. V. Cebolleta comun.
- Cedacillo. *Briza media* L. (Gramineas). Forr.
- Cedoaria amarilla de Asia. *Zingiber Cassumunar* Roxb. (Zingiberaceas). Med.
- larga y redonda de Asia. *Curcuma Zedoaria* Roxb. et C. *Zerumbet* Roxb. (Zingiberaceas). Med.



- Cedro blanco de Guayana. *Icica altissima* Aubl. (Terebintaceas). Mad. Res.
- blanco de Virginia. *Chamaecyparis sphaerocarpa* Spach. (Cupresineas).  
Med. Industr.
- de las Antillas y Barbadas. *Cedrela odorata* L. (Meliaceas). Mad.
- del Atlas de los modernos. *Cedrus atlantica* Manetti seu *C. Libani*  
*Barr. atlantica*. (Coníferas). Mad. Res.
- del Atlas de los antiguos. V. Alerce africano.
- de las Azores. *Juniperus rufescens* Link. (Cupresineas). Mad. Res.
- de las Bermudas. *Juniperus bermudiana* L. (Cupresineas). Mad.  
.Industr.
- de Bussaco. *Cupressus glauca* Lam. (Cupresineas). Mad. Med.
- de España con fruto encarnado. *Juniperus phoenicea* L. (Cupresineas.)  
Mad. Res.
- de España con fruto negro. *Juniperus sabinooides* Griseb. (Cupresineas).  
Mad. Res.
- de Filipinas. V. Cedro de las Antillas.
- de Goa. V. Cedro de Bussaco.
- de la India. *Cedrus Deodara* Loud. (Coníferas). Mad.
- del Libano. *Cedrus Libani* Barr. (Coníferas). Mad. Res.
- de Méjico. *Chamaecyparis thurifera* Endl. (Cupresineas). Mad.
- de Portugal. V. Cedro de Bussaco.
- de Virginia blanco. V. Cedro blanco de Virginia.
- de Virginia encarnado ó encarnado de Virginia. *Juniperus virginiana*  
L. (Cupresineas). Mad. Med. Industr.
- macho de las Antillas. V. Cedro de las Antillas.
- macho del Perú. *Huer'ca glandulosa* R. et Pav. (Terebintaceas). Mad.
- rojo de Chile. *Libocedrus tetragona* Endl. (Cupresineas). Mad.
- rojo de la Guayana. V. Cedro blanco de la Guayana.
- Cedron del Perú. *Lippia citriodora* H. B. et Kunth. (Verbenaceas). Jard. Med.
- del Rio de la Plata. *Lippia lycioides* Steud. (Verbenaceas). Not.
- Ceguta. *Conium maculatum* L. (Umbelíferas). Ven. Med.
- Ceiba blanca de Guayaquil. *Machonia acuminata* H. B. et Kanth. (Rubiaceas). Not.
- comun de América. *Bombax Ceiba* L. (Bombaceas). Med. Industr.
- de Cuba. *Eriodendron anfractuosum* DC. (Bombaceas). Frut. Med.  
Industr.
- espinosa ó Ceibo de América. *Eriodendron leiantherum* DC. (Bombaceas). Industr.
- Ceibon botija de Cuba. *Ochroma Lagopus* Sw. (Bombaceas). Med. Industr.
- de América V. Ceiba de algunos.
- de arroyo en Cuba. *Pachira emarginata* Rich. (Bombaceas). Not.
- Celidonia de Méjico. *Euphorbia maculata* L. (Euforbiaceas). Med.
- mayor ó Celidneña. *Chelidonium majus* L. (Papaveraceas). Med.
- menor. *Ficaria ranunculoides* Moench. (Ranunculaceas). Ven. Med.

- Celinda. *Philadelphus coronarius* L. (Filadelfeas). Jard. Med.
- Cempazuchil ó Cempoalxochitl de Méjico. *Tageles erecta* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Cenizo blanco. *Chenopodium album* Moq. Med. et *Obione portulacoides* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- de Puerto-Rico. *Zanthoxylum lanceolatum* Poir. (Rutaceas). Mad.
- de la uva. *Oidium Tuckeri* Berk. (Hongos). Dañ.
- Cenoria. *Laucus Carota* L. (Umbelíferas). Alim. Med. Industr.
- Centaurea del Brasil. *Callophisma perfoliatum* Mart. et *C. amplexifolium* Mart. (Gencianeas). Med.
- de jardin. *Calliopsis tinctoria* DC. (Compuestas). Jard.
- mayor. *Centaurea Centaurium* L. (Compuestas). Med.
- menor de Europa. *Erythraea Centaurium* Pers. (Gencianeas). Med.
- menor de Méjico. *Coutoubera spicata* Aubl. (Gencianeas). Med.
- Centeno. *Suaeda cereale* L. (Gramineas). Cer.
- Centinodia. *Polygonum aviculare* L. (Poligonaceas). Med.
- Ceñiglo blanco. V. Cenizo blanco.
- de Buenos Aires. *Roubieva multifida* Moq. (Salsolaceas). Med.
- de jardin. *Kochia scoparia* Schrad. (Salsolaceas). Jard. Med. Industr.
- verde. *Chenopodium viride* L. (Salsolaceas). Med.
- Cepilla. *Carduncellus ceruleus* L. (Compuestas). Not.
- Cera de palma de las Indias. *Iriarteia andicola* Spr. (Palmas). Industr.
- Cerecero de Cuba ó Cerecillo del Perú. *Malpighia puniceifolia* L. (Malpighiaceas). Frut. Mad. Med.
- Cerecillo de Europa. *Lonicera Xylosteum* L. (Caprifoliaceas). Industr.
- Cereja de purga en el Brasil. *Melothria pendula* L. (Cucurbitaceas). Med.
- Cerero de la Luisiana. *Myrica cerifera* L. (Miricaceas). Industr. Med.
- Cerezo-Aliso. *Cerasus Padus* DC. (Rosaceas). Med. Mad. Industr.
- comun. *Cerasus juliana* DC. (Rosaceas). Frut. Mad.
- de aves. *Cerasus avium* Moench. (Rosaceas). Frut. Mad.
- de Cayena. *Eugenia uniflora* L. (Mirtaceas). Frut.
- de cerezas costaleras ó de corazon de cabrito. *Cerasus duracina* DC. (Rosaceas). Frut. Mad.
- de Cuba. *Malpighia glabra* L. (Malpighiaceas.) Mad.
- de Cumaná. *Erythroxylon cumanense* H. B. et Kunth (Eritroxileas). Not.
- de Lima. V. Cerecero de Cuba.
- de Mohoma. *Cerasus Mahaleb* Mill. (Rosaceas). Mad. Industr. Med.
- de monte. *Cornus sanguinea* L. (Corneas). Mad. Tint. Med. et *Cerasus avium* Moench. (Rosaceas). Frut. Mad.
- de Nueva Granada. *Cerasus salicifolia* Ser. (Rosaceas). Not.
- de Nueva España. V. Capoli de Méjico.



- Cerezo de la piedra ó durazno. V. Cerezo de cerezas costaleras.  
 ——— de racimo V. Cerezo-Aliso.  
 ——— de Virginia. *Cerasus virginiana Michx.* (Rosaceas). Med.  
 ——— garrafal. V. Cerezo de cerezas costaleras.  
 ——— mollar. V. Cerezo comun.  
 ——— negro. V. Cerezo de aves.  
 ——— perulero de Chile. *Cercus peruvianus Tabern.* (Cacteeas). Frut.  
 ——— silvestre. V. Cerezo de monte.
- Ceriflor mayor. *Cerithe major L.* (Borragineas). Not.
- Ceroxilon de los Andes. *Iriarteu andicola Spr.* (Palmas). Industr.
- Cerraja comun. *Sonchus ciliatus Lam. et S. fallax Wall.* (Compuestas).  
 Comest. Med.  
 ——— tierna. *Sonchus tenerrimus L.* (Compuestas). Comest. Med.
- Cerrajuda de Canarias. *Smilax mauritanica Poir.* (Esmilaceas). Med.
- Cerrillo. *Andropogon hirtus L.* (Gramineas). Not.
- Certadeja de Nueva Granada. *Ammophila nitida H. B. et Kunth.* (Gramineas). Industr.
- Cesped. *Armeria pubescens Link.* (Plumbagineas). Jard.
- Cestillo de oro. *Alyssum saxatile L.* (Cruciferas). Jard.
- Cicércula. *Lathyrus Cicera L.* (Leguminosas). Forr.
- Cielamor comun. *Cercis Siliquastrum L.* (Leguminosas). Jard. Alim. Mad.  
 ——— del Canadá. *Cercis canadensis L.* (Leguminosas). Jard. Cond.
- Cicuta acúatica. *Cicuta virosa L.* (Umbelíferas). Ven. Med.  
 mayor. *Conium maculatum L.* (Umbelíferas). Ven. Med.
- Cidra cayote. *Cucumis Citrullus Pas'ca Ser.* (Cucurbitaceas). Comest.  
 ——— limon, Cidrero ó Cidro. *Citrus Medica Risso.* (Auranciaceas). Frut.
- Cidron del Perú. V. Cedron del Perú.
- Cidronela. *Melissa officinalis L.* (Labiadas). Med.
- Cielo estrellado. *Aster Novi-Belgii Nees.* (Compuestas). Jard.
- Cien-nudillos de Jarava. *Equisetum arvense L.* (Equisetaceas). Med.
- Ciento en rama. *Dianthus barbatus L.* (Cariofileas). Jard.
- Cierrate-cierrate del Perú. *Mimosa pudica L.* (Leguminosas). Not. Med.
- Cigua de Cuba. *Nectandra Cigua Rich.* (Lauraceas). Mad.
- Ciguaraya comun de Cuba. *Trichilia havanensis Jacq.* (Meliaceas). Mad.  
 ——— macho de Cuba. *Trichilia minor Rich.* (Meliaceas). Mad.
- Cigüeñita. *Avena hirtula Lag.* (Gramineas). Forr.
- Ciguapatli de Méjico. *Mmtynera tomentosa Cerr. ex Lallav. et Lex.* (Compuestas). Med.
- Cilantro. *Coriandrum sativum L.* (Umbelíferas). Cond.
- Cimaya. *Pyrus Aria Ehrh.* (Rosaceas.) Frut. Mad.
- Cinamomo de Andalucía. *Eleagnus angustifolia L.* (Eleagneas). Arom.  
 ——— de Castilla. *Melia Azedarach L.* (Meliaceas). Mad. Med. Ven.  
 ——— de Manila. *Lawsonia alba L.* (Litrarieas). Med. Cosm. Tint.
- Cinco en rama. *Potentilla reptans L.* (Rosaceas). Med.

- Cinco llagas de Filipinas *Gendarussa vulgaris* Nees. (Acantaceas). Med.
- Cineraria. *Senecio Cineraria* DC. (Compuestas). Med.
- Ciprés comun. *Cupressus fastigiata* DC. (Cupresineas.) Mad. Med.
- de abanico. *Thuja occidentalis* L. (Cupresineas). Mad. Med.
- del Canadá. *Chamæcyparis spheroides* Spach. (Cupresineas). Med. Industr.
- de Chile. *Libocedrus chilensis* Endl. (Cupresineas). Not.
- de hoja de Acacia. *Taxodium distichum* Rich. (Coníferas). Mad. Med.
- de Levante. *Cupressus horizontalis* Mill. (Cupresineas.) Mad. Med.
- de Luisiana ó de Virginia. V. Ciprés de hoja de Acacia.
- de Portugal. *Cupressus glauca* Lam. (Cupresineas.) Mad. Med.
- de rama abierta. V. Ciprés de Levante.
- dístico. V. Ciprés de hoja de Acacia.
- hembra. V. Ciprés comun.
- macho. V. Ciprés de Levante.
- Cipresillo. *Santolina Chamæcyparissus* L. (Compuestas.) Med.
- Cirial de Méjico. *Crescentia alata* H. B. et Kunth (Bignoniaceas.) Med. Industr.
- Cirifole de la India. *Aegle Marmelos* Corr. (Auranciaceas). Frut. Med.
- Cirio de flor grande. *Cereus grandiflorus* Mill. (Cacteas). Jard.
- de Méjico. V. Cirial de Méjico.
- del Perú. V. Cardon del Perú.
- Cirpo lacustre. *Scirpus lacustris* L. (Ciperaceas). Med.
- Cirolero. V. Ciruelo.
- Ciruelillo de Chile. *Embothrium coccineum* Forst. (Proteaceas). Not.
- Ciruelo agrio ó amarillo de Cuba. *Spondias lutea* L. (Terebintaceas). Frut. Med.
- cimarron de Cuba. *Ximenia americana* L. (Olacineas). Frut. Med.
- colorado de Cuba. *Spondias purpurea* L. (Terebintaceas). Frut.
- comun. *Prunus domestica* L. (Rosaceas). Frut.
- de Cuba. *Malpighia glabra* L. (Malpighiaceas). Frut. Mad.
- de Damasco. *Prunus domestica damascena* L. (Rosaceas). Frut.
- de Filipinas. *Spondias dulcis* Forst. (Terebintaceas). Frut. Med.
- de fraile en Caracas. *Bunchosia glandulifera* H. B. et Kunth. (Malpighiaceas). Frut.
- de fraile en el Perú. *Bunchosia Armeniaca* DC. (Malpighiaceas). Sem. ven.
- de Méjico. V. Ciruelo colorado de Cuba.
- de montaña en el Perú y de Nicaragua. *Bunchosia glandulosa* DC. (Malpighiaceas). Frut.
- Clavecito de Caracas. *Jussiaea pilosa* H. B. et Kunth. (Oragrariaceas). Tint
- Claveiro da terra en el Brasil. *Eugenia Pseudo-Caryophyllus* DC. (Mirtaceas). Cond.
- Clavel chino ó de la China. *Dianthus chinensis* L. (Cariófilos.) Jard.



- Clavel comun. *Dianthus Caryophyllus* L. (Cariofileas). Jard. Perf. Med.  
 ——— coronado. *Dianthus plumarius* L. (Cariofileas). Jard.  
 ——— de las Indias. *Tagetes erecta* L. et *T. patula* L. (Compuestas).  
 Jard. Med.  
 ——— de muerto en Cataluña. *Calendula officinalis* L. (Compuestas)  
 Jard. Med.  
 — de muerto en Cuba. *Tagetes patula* L. (Compuestas). Jard. Med.  
 — de sabana en Cuba. *Echites biflora* Jacq. (Apocinaceas). Not.
- Clavelina comun. V. Clavel comun.  
 ——— de los cartujos. *Dianthus carthusianorum* L. (Cariofileas). Jard.  
 ——— de pluma. V. Clavel coronado.
- Clavelito comun. *Dianthus superbus* L. (Cariofileas). Jard.  
 ——— de Cumaná. *Jussiaea mollis* H. B. et Kunth. (Onagrarietas). Not.
- Clavelon. *Tagetes erecta* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Clavillos de Canelo. *Cinnamomum zeylanicum* Nees. (Lauraceas). Med.
- Clavo de especia. *Caryophyllus aromaticus* L. (Mirtaceas). Cond. Med. Perf.  
 ——— de Marañon. *Dicypellium caryophyllatum* Nees. (Lauraceas). Med.  
 ——— de olor en Méjico *Juliania caryophyllata* Lallav. (Zigofileas). Med.
- Clemolle de Méjico. V. Capuli cimarron del Perú.
- Clérigos boca abajo. *Aquilegia vulgaris* L. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- Cluigida. *Teucrium verticillatum* Cav. (Labiadas). Not.
- Coajingava del Brasil. *Ficus anthelmintica* Mart. (Morcas). Med.
- Coanabiichí de Méjico. *Hippocratea ovata* Lam. (Hipocrateaceas). Med.
- Coatzontecoxochitl de Méjico. *Anguloa Hernandezii* Kunth. (Orquideas). Not.
- Coberteras. *Nymphaea alba* L. (Ninfeaceas). Jard. Med.
- Coca de Levante. *Anamirta Cocculus* Wight. et Arn. (Menisperma-  
 ceas). Ven.  
 — de Nueva Granada. *Erythroxylum hondense* H. B. et Kunth. (Eritro-  
 xileas). Mast.  
 — del Perú. *Erythroxylum Coca* Lam. (Eritroxileas.) Mast.  
 — de Polonia. *Hieracium Pilosella* L. (Compuestas). Med. Tint.  
 — piojera. *Delphinium Staphisagria* L. (Ranunculaceas). Med.
- Cocallera del Brasil. *Croton perdicipes* St. Hil. (Euforbiaceas). Med.
- Coco de catarro en el Brasil. *Acrocomia sclerocarpa* Mart. (Palmas). Frut.  
 Med. Industr.  
 — de la India. *Cocos nucifera* L. (Palmas). Frut. Med. Cosm. Industr. Mad.  
 — de mar en las Maldivias. *Lodoicea Sechellarum* Labill. (Palmas). Frut.  
 Industr. Mad.  
 — de mono en Caracas *Lecithys dubia* H. B. et Kunth. (Mirtaceas).  
 Industr.  
 — de Palmito del Brasil. *Euterpe edulis* Mart. (Palmas). Frut.  
 — da praia en el Brasil *Diplolthenium maritimum* Mart. (Palmas.) Frut.  
 — de purga en el Brasil. *Anda Gomesii* Juss. (Euforbiaceas). Med.  
 Industr.

- Coco de quaresima en el Brasil. *Cocos flexuosa* Mart. (Palmas.) Oleag.
- Coçolmecatl de Méjico. *Smilax rotundifolia* L. (Esmilaceas). Not.
- Cocotero de la India. V. Coco de la India.
- Cocui de Venezuela. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- Cocuisa de Venezuela. *Foureroya gigantea* Vent. et. *F. cubensis* Haw. (Amarilideas). Med.
- Coculo oriental. V. Coca de Levante.
- Cocuyo de Cuba. *Bumelia nigra* Sw. et *B. retusa* Sw. (Sapotaceas). Not.
- Codagapala de Malabar. *Holarrhena Colaga* G. Don. (Apocinaceas). Med.
- Codeso comun. *Cytisus hirsutus* L. (Leguminosas). Comb.
- de los Alpes. *Cytisus Laburnum* L. et *C. alpinus* Mill. (Leguminosas). Jard. Mad. Med.
- Codocoyu de Chile. *Myoschilos oblonga* R. et Pav. (Santalaceas). Med.
- Coentrillo del Brasil. *Zanthoxylum hyemale* St. Hil. (Rutaceas). Med.
- Cofe-cofe de Canarias. *Mesembryanthemum nodiflorum* L. (Ficoideas). Barr.
- Coguillvochi ó Coguillvoqui de Chile. *Lardizabala biternata* R. et Pav. (Menispermaceas). Frut.
- Cogombro. V. Cohombro.
- Cogomelos. *Agaricus procerus* Scop. (Hongos). Comest.
- Cogon de Filipinas. *Imperata arundinacea* Cyrill. (Gramineas). Industr.
- Cogul de Chile. *Dolichos funarius* Molina. (Leguminosas). Industr.
- Cohombrillo amargo. *Momordica Elaterium* L. (Cucurbitaceas). Med. Ven.
- Cohombro comun. *Cucumis sativus* L. (Cucurbitaceas). Comest.
- — largo, luengo ó serpentino. *Cucumis flexuosus* L. (Cucurbitaceas). Comest.
- Coilotapalo de Méjico. *Cecropia peltata* L. (Artocarpeas). Med. Industr.
- Col Asa de cántaro. *Brassica oleracea acephala costata* DC. (Cruciferas). Hort. Comest.
- comun. *Brassica oleracea* L. (Cruciferas). Hort. Comest.
- de Maluco. *Cordia olitoria* Blanco. (Borragineas). Comest.
- de Milan. *Brassica oleracea capitata* DC. rubra. (Cruciferas) Hort. Comest.
- marina. *Crambe maritima* L. (Cruciferas). Comest.
- murciana. *Brassica oleracea capitata* DC. alba. (Cruciferas). Hort. Comest.
- rizada. *Brassica oleracea acephala* DC. crispa. (Cruciferas). Hort. Comest.
- Cola de Africa. V. Cola de Sudan.
- de caballo. *Equisetum arvense* L. et *E. fluviatile* L. et *E. hyemale* L. (Equisetaceas). Industr. Med.
- de golondrina. *Sagittaria sagittifolia* L. (Alismaceas). Comest. Med.
- de raton. *Myosurus minimus* L. (Ranunculaceas). Med.
- de Sudan. *Sterculia tomentosa* Guill. et Perrot. (Bitneriaceas). Comest.
- de zorra en Europa. *Alopecurus pratensis* L. etc. (Gramineas). Forr.



- Cola de zorra en Chile. *Gynerium argenteum* Nees. (Gramineas). Jard.  
 de zorra en Méjico. *Acourtia moschata* DC. (Compuestas). Med.
- Colchico amarillo. *Sternbergia lutea* Ker. (Amarilideas). Jard. Med.  
 ——— comun. *Colchicum autumnale* L. (Colchicaceas). Jard. Med.  
 ——— de primavera. *Bulbocodium vernum* L. et *Colchicum bulbocodium*  
*des Bieb.* (Colchicaceas). Not.
- Coletuy. *Coronilla glauca* L. (Leguminosas). Jard.
- Coles-maluco de Filipinas. V. Col de Maluco.
- Coliflor. *Brassica oleracea Botrytis cauliflora* DC. (Cruciferas). Hort.  
 Comest.
- Colinaba. *Brassica oleracea Caulorapa* DC. (Cruciferas). Hort. Comest.
- Colinabo. *Brassica campestris Napobrassica* DC. (Cruciferas). Hort. Co-  
 mest.
- Collar de bruja. *Anagyris foetida* L. (Leguminosas). Med.
- Colleja comun. *Silene inflata* Sm. (Cariofileas). Comest.  
 ——— de Valencia. *Stalice Limonium* L. (Plumbagineas). Med.
- Collejon. *Erysimum perfoliatum* Crantz et *Moricandia arvensis* DC. (Cruci-  
 feras). Not.
- Colliguay de Chile. *Colliguaya odorifera* Molina. (Euforbiaceas). Not.  
 ——— macho de Chile. *Adenopeltis Colliguaya* Bert. (Euforbiaceas) Not.
- Colmenilla. *Morchella esculenta* Pors. (Hongos). Comest.
- Colocating de Filipinas. *Clitoria ternatea* L. (Leguminosas). Jard. Med.
- Colofonia comun. *Pinus sylvestris* L. et *P. rubra* Mill. et *P. argentea*  
*Stev. etc.* (Coniferas.). Res.  
 ——— de la Isla de Francia. *Marignia obtusifolia* DC. (Terebinta-  
 ceas). Res.
- Colombo. *Cocculus palmatus* DC. (Menispermaceas). Med.
- Colongcolong de Filipinas. *Hernandia sonora* L. (Hernandiaceas). Med.
- Coliquintida. *Cucumis Colocynthis* L. (Cucurbitaceas). Med.
- Colorines de Méjico. *Erythrina coralloides* Sess. et *Moe.* (Luguminosas).  
 Mad. Med. Industr.
- Colotan de Filipinas. *Urena multifida* Cav. (Malvaceas). Med.
- Colpalma de los Andes. *Oreodoxa oleracea* Mart. (Palmas). Comest.  
 Industr.
- Colubrina de Virginia. *Aristolochia serpentaria* L. (Aristoloqueias.) Med.
- Colza comun. *Brassica campestris oleifera* DC. (Cruciferas). Oleag.  
 ——— de algunos. *Camelina sativa* Crantz. (Cruciferas). Oleag.
- Comida de venado del Perú. *Strychnos brachiata* R. et Pav. (Logania-  
 ceas). Not.
- Cominillo. *Lolium temulentum* L. (Gramineas). Dañ.
- Comino comun. *Cuminum Cyminum* L. (Umbelíferas). Cond.  
 ——— de Candia ó de Marsella. *Seseli tortuosum* L. (Umbelíferas). Acre,  
 Arom.
- de Creta. *Tordylium officinale* L. (Umbelíferas). Med.

- Comino de prado. *Carum Carvi* L. (Umbelíferas). Cond. Med.  
 ——— rústico. *Laserpitium Siler* L. (Umbelíferas). Med.  
 ——— silvestre. *Lagoecia euminoides* L. (Umbelíferas). Cond. Med.  
 Commarín del Brasil. *Capsicum baccatum* L. (Solanáceas). Cond.  
 Compañón de perro. *Orchis Morio* L. et *Platanthera bifolia* Rich. etc.  
 (Orquídeas). Med.  
 Conibi del Brasil. *Phyllanthus Conami* Sw. (Enforbiáceas). Med.  
 Conejera de Canarias V. Colleja.  
 Conejitos de los campos. *Fumaria agraria* Lag. (Fumariáceas). Med.  
 ——— de los jardines. *Delphinium Ajacis* L. et *D. orientale* Gay. (Ranunculáceas). Jard.  
 ——— de los vallados. *Fumaria capreolata* L. (Fumariáceas). Med.  
 Congona de Lima. *Piper inaequalifolium* Vahl (Piperáceas). Med.  
 ——— de monte en el Perú. *Piper dolabriforme* Reem. et Schull. (Piperáceas). Not.  
 Congonita cimarrona de Lima. V. Congona de Lima.  
 Consuelda mayor. *Symphytum officinale* L. (Borragíneas). Med.  
 ——— media. *Ajuga reptans* L. (Labiadas). Med.  
 ——— menor. *Symphytum tuberosum* L. (Borragíneas.) et *Brunella vulgaris* L. (Labiadas). Med.  
 ——— Real. *Delphinium Consolida* L. (Ranunculáceas). Med.  
 ——— roja. *Potentilla Tormentilla* Nestl. (Rosáceas). Med.  
 ——— sarracénica. *Solidago Virga-aurea* L. (Compuestas). Med.  
 ——— turmosa. *Symphytum tuberosum* L. (Borragíneas). Med.  
 Contracapitana de Mompox. *Aristolochia trifolia* Mut. (Aristolóquieas). Not.  
 Contraculebra del Perú. *Hæmadietyon annulare* A. DC. (Apocináceas). Med.  
 ——— de Venezuela. *Aegiphila salutaris* H. B. et Kunth (Verbenáceas). Med.  
 Contrarayo en Chile. *Euphorbia Lathyris* L. (Enforbiáceas). Ven.  
 Contrayerba blanca de Méjico. *Psoralea pentaphylla* L. (Leguminosas). Med.  
 ——— blanca del Perú. *Cenomyce vermicularis* Ach. (Líquenes). Med.  
 ——— de las Antillas. *Dorstenia Contrayerba* L. (Moreas). Med.  
 ——— del Brasil. *Dorstenia brasiliensis* Lam. (Moreas). Med.  
 ——— de Cuba. *Flaveria Contrayerba* Pers. (Compuestas). Med.  
 ——— de Chile. *Eupatorium chilense* Molina. (Compuestas). Tint.  
 ——— de Julimes. *Asclepias setosa* Benth. (Asclepiádeas). Med.  
 ——— de Méjico. *Bourardia Jacquini* H. B. et Kunth. (Rubiáceas). Med. y V. Contrayerba blanca de Méjico.  
 ——— del Perú. *Flaveria Contrayerba* Pers. (Compuestas). Med. et *Aristolochia fragrantissima* Ruiz. (Aristolóquieas). Med.  
 ——— de Virginia. *Aristolochia serpentaria* L. (Aristolóquieas). Med.  
 Copa de Júpiter. *Helianthus annuus* L. (Compuestas). Jard. Industr.



- Copachtli del Perú. *Quasia amara* L. (Simarubeas). Med.
- Copaiba del Brasil. V. Bálamo de Copaiba.
- Copal blanco de la India. *Vateria indica* L. (Dipterocarpeas). Industr.
- de Acapulco. *Elaphrium excelsum* H. B. et Kunth. (Rutaceas). Res.
- de América. *Rhus copallina* L. (Terebintaceas). Res. et *Hymenaea Courbaril* L. et *H. stilbocarpa* Hayn et *H. martiana* Hayn. etc. (Leguminosas). Res.
- de la India. V. Copal blanco de la India.
- del Brasil. *Trachylobium martianum* Hayn. (Leguminosas). Res.
- de Cuba. *Icica glaberrima* Rich. et *I. Copal* Rich. (Terebintaceas). Res.
- de Madagascar. *Hymenaea verrucosa* Gartn. (Leguminosas). Res.
- de Méjico, duro de la India ú oriental. V. Copal blanco de la India.
- Copalchi de Costa-Rica para unos. *Croton Eluteria* Sw. (Euforbiaceas). Med.
- de Costa-Rica para otros. *Croton Casearilla* L. (Euforbiaceas). Med.
- de Guadalajara en América. *Coutarea speciosa* Aubl. (Rubiaceas). Med.
- de Méjico ó de Tehuantepeque en Méjico. *Croton Pseudo-China Cham. et Schlcht.* (Euforbiaceas). Med.
- Copalzocote de Méjico. *Cyrtocarpa procera* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Not.
- Copalli de Méjico. V. Copal de Méjico.
- Copalke de Méjico. V. Copalchi de Méjico.
- Copalme de Méjico. *Liquidambar styraciflua* L. (Hamamelideas). Med.
- de Oriente. *Liquidambar orientale* Mill. (Hamamelideas). Med.
- Copalquahuitl de Méjico. *Rhus copallina* L. et *Schinus Molle* L. (Terebintaceas). Med.
- Copete. V. Clavelon.
- Copetillo. *Tajetes patula* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Copey de Cuba. *Clusia rosea* L. (Gutíferas). Med. Industr.
- vera de Cuba. *Ternstroemia obovalis* Rich. etc. (Ternstroemiaceas). Not.
- Copeycillo de Cuba. *Clusia alba* L. (Gutíferas). Med. Industr.
- Copihue de Chile. *Lapageria rosea* R. et Pav. (Filiaceas). Frut. Med.
- del Perú. *Alstroemeria coccinea* R. et Pav. (Amarilideas). Not.
- Copigite de Chile. V. Copihue de Chile.
- Coqueiro de dente en el Brasil. *Elæis guineensis* L. (Palmas). Industr.
- Coquito de Chile. *Jubæa spectabilis* H. B. et Kunth. (Palmas). Frut.
- Coral de Chile. *Luzuriaga radicans* R. et Pav. etc. (Esmilaceas). Med.
- Coralina de Córcega. *Alsidium Helminthocorton* Kg. (Algas). Med.
- Coralitos comunes. *Lachenalia pendula* Ait. (Liliaceas). Med.
- de Cuba. *Adenantha pavonina* L. (Leguminosas). Comest. Tint.
- Coração de Jesú en el Brasil. *Mikania officinalis* Mart. (Compuestas). Med.
- Corazoncillo de Europa. *Hypericum perforatum* L. (Hipericineas). Med.
- del Orinoco. *Ipomæa discolor* Don. (Convolvulaceas). Not.

- Corcia de Chile. *Cydonia vulgaris Pers.* (Rosaceas). Frut. Mad. Med.
- Corcolen de Chile. *Azara serrata R. et Pav. et A. integrifolia R. et Pav. etc.* (Bixineas). Tint. Mad.
- Cordão de frade en el Brasil. *Leonotis nepetafolia R. Br.* (Labiadas). Med.
- de San Francisco en la India portuguesa. *Lycopodium phlegmaria L.* (Lycopodiaceas). Med.
- Cordoban de Cuba. *Miconia ceanothina L.C. etc.* (Melastomaceas). Mad.
- peludo de Cuba. *Glidonia lanata DC. et C. hirta Don.* (Melastomaceas). Not.
- Cordobancillo de Cuba. *Rondeletia febrifuga Afzel.* (Rubiaceas). Med. et *Miconia laevigata DC. etc.* (Melastomaceas). Not.
- Cordoncillo de Venezuela. *Piper speciosum H. et B.* (Piperaceas). Med.
- del Perú. V. Calaguala de cordoncillo.
- Cornapuz. *Ligustrum vulgare L.* (Oleaceas). Med. Tint. Mad.
- Cornejo comun ó macho. *Cornus mas L.* (Corneas). Frut. Mad. Tint.
- encarnado. *Cornus sanguinea L.* (Corneas). Tint. Mad. Industr.
- Cornezuelo del centeno. *Sphaeria segetum Leveillé.* (Hongos). Ven. Med.
- Cornicabra. *Pistacia Terebinthus L.* (Terebintaceas). Mad. Med.
- Cornical de Canarias. *Periploca laevigata Ait.* (Asclepiadeas). Ven.
- Cornijuelo ó Cornillo. *Amelanchier vulgaris Mench.* (Rosaceas). Not.
- Cornizo. V. Cornejo comun ó macho.
- Corojo de Cuba. *Cocos crista H. B. et Kunth.* (Palmas). Frut.
- de Guinea en Cuba. V. Coqueiro de dente en el Brasil.
- Corona de fraile en Europa. *Cirsium eriophorum Scop.* (Compuestas). Comest. et *Globularia Alypum L.* (Globularieas). Med.
- de fraile en Chile. *Eucelia oblongifolia DC.* (Compuestas). Not.
- de Rey. *Melilotus officinalis Willd.* (Leguminosas). Med. Perf. et *Calendula officinalis L.* (Compuestas). Med. et *Globularia Alypum L.* (Globulariaceas). Med.
- de Rey marítima. *Paneratium maritimum L.* (Amarilideas). Jard. Med.
- imperial. *Fritillaria imperialis L.* (Liliaceas). Jard. Med.
- Real V. Copa de Júpiter.
- Coronilla Real. *Melilotus officinalis Willd.* (Leguminosas). Med. Perf.
- Corozo de los Marranos. *Cocos butyracea L.* (Palmas). Frut. Oleag.
- de Nueva Granada. *Elæis melanococca Gartn.* (Palmas). Industr.
- del Orinoco. *Martinezia caryotafolia H. B. et Kunth.* (Palmas). Not.
- de Venezuela. *Acrocomia sclerocarpa Mart.* (Palmas). Frut. Med. Industr.
- Corozillo de Venezuela. *Cyperus esculentus L. et C. rotundus* (Ciperaceas). Med.
- Correguela de los caminos V. Centinodia.
- de mar ó marítima. *Polygonum maritimum L.* (Polygonaceas). Med.



- Corregüela hembra. *Hippuris vulgaris* L. (Haloragées). Med.
- lechosa. *Cynanchum acutum* L. (Asclepiadées). Med.
- mayor. *Calystegia sepium* R. Br. (Convolvulacées). Med.
- menor. *Convolvulus arvensis* L. (Convolvulacées). Med.
- tricolor. *Convolvulus tricolor* L. (Convolvulacées). Jard.
- Corteza aclavillada de Amboina. *Cinnamomum Culilawan* G. Don. (Lauracées). Med.
- Copalche ó Copalke de Méjico. *Croton Pseudo-China* Cham. et Schlecht. (Euforbiacées). Med.
- Culilawan blanca de Amboina. V. Corteza aclavillada de Amboina.
- Culilawan papuana de Nueva Guinea. *Cinnamomum xanthoneuron* Blum. (Lauracées). Med.
- Culilawan roja de Amboina. *Cinnamomum caryophylloides* Blum. (Lauracées). Med.
- de Alcornoque de América. *Bowdichia virgilioides* H. B. et Kunth. (Leguminosas.) Med.
- de Simaruba. *Simaruba officinalis* DC. et *S. guianensis* Rich. (Simarubacées.) Med.
- de Sindoc ó Sintoc verdadera de Java. *Cinnamomum javanicum* Blum. (Lauracées) Med.
- de Sintoc espuria de la India. *Cinnamomum Sixtok* Blum. (Lauracées). Med.
- de Winter. *Drimys Winteri* Forst. (Magnoliacées). Med.
- Cortina. *Mesembryanthemum crassifolium* L. (Ficoideas). Jard.
- Corú de la India. *Tabernaemontana crispa* Roxb. (Apocinacées). Med.
- Coscoja ó Coscojo. *Quercus coccifera* L. (Cupulíferas). Comb. Tint.
- Coscollina. *Rhamnus Alaternus* L. (Ranunculacées). Tint. Med.
- Coscomate de Méjico. V. Capuli mejicano.
- Cosconilla. *Picridium vulgare* Desf. (Compuestas). Comest.
- Cospí. *Orlaya maritima* Koch. (Umbelíferas). Med.
- Costo hortense. *Pyrethrum Tanacetum* DC. (Compuestas). Med.
- verdadero de los antiguos. *Aucklandia Costus Falc.* (Compuestas). Med.
- Cotó-cotó del Brasil. *Palicourea densiflora* Mart. (Rubiáceas). Med.
- Cotonastro. *Cotoneaster vulgaris* Lindl. (Rosacées). Not.
- Cotoperiz de Cumaná. *Myrtus erythroxyloides* H. B. et Kunth. (Mirtacées). Not.
- Cotufa. *Cyperus esculentus* L. (Ciperacées). Comest. Refr.
- Couji de Caracas. *Inga cinerea* Willd. (Leguminosas.) Not.
- Coupi de la Guayana. *Acioa guyanensis* Aubl. (Rosacées). Oleag. Comest.
- Cowdi ó Cauri de Nueva-Zelanda. *Dammara australis* Lamb. (Coníferas). Res.
- Coyol de Méjico. *Costus glabratus* Sw. (Zingiberacées). Med.
- Coyuacate de Méjico. *Inga foetida* Willd. (Leguminosas). Not.

- Cozticoatzontecoxochitl de Hernandez. *Cattleya citrina* Lindl. (Orquideas). Not.
- Cozticzacatzacuxochitl de Hernandez. *Govenia superba* Lindl. (Orquideas). Not.
- Coztomate ó Coztomatl de Méjico. V. Capuli mejicano.
- Craveiro da terra en el Brasil. V. Claveiro da terra en el Brasil.
- Cravo do defunto en el Brasil. *Tagetes glandulifera* Schrank. (Compuestas). Med.
- Cren. *Cochlearia Armoracia* L. (Crucíferas). Med. Cond.
- Crespilla. V. Colmenilla.
- Cresta de gallina. *Salvia Verbenaca* L. (Labiadas). Med.
- de gallo blanca en Cuba. *Teramnus uncinatus* Sw. (Leguminosas). Not.
- de gallo en el Brasil. *Heliotropium curassavicum* L. (Borragineas). Med.
- de gallo en Cuba. *Sloanea amygdalina* Gris. etc. (Tiliaceas) Not.
- de gallo en Europa. *Celosia cristata* Moq. (Amarantaceas). Jard. Med. et *Rhinanthus major* L. et *R. minor* L. (Eserofulariaceas). Tint. et *Gladiolus segetum* Ker etc. (Irideas). Jard.
- Criadilla de tierra. *Tuber cibarium* Bull. (Hongos). Comest.
- Crisantemo de la China. *Pyrethrum sinense* Sabin. (Compuestas). Jard.
- Crispin de Nueva-Granada. *Elaphrium graveolens* H. B. et Kunth. (Rutaceas). Res.
- Cristoforiana. *Actæa spicata* L. (Ranunculaceas). Med. Tint.
- Cruces de Jerusalem ó de Malta. *Lychnis chalconira* L. (Cariofileas). Jard.
- Cruzada. *Galium Cruciata* Scop. (Rubiaceas). Med.
- Cruzeirinha del Brasil. *Chiococca racemosa* Jacq. (Rubiaceas). Med.
- Cuaba blanca de Cuba. *Amyris balsamifera* L. et *A. floridana* Nutt. et *A. diatrypa* Spr. (Terebintaceas). Mad.
- amarilla de costa en Cuba. *Amyris maritima* Jacq. (Terebintaceas). Mad.
- de ingenio en Cuba. *Croton corylifolium* Lam. (Euforbiaceas). Not.
- Cuabilla de Cuba. *Amyris sylvatica* Jacq. (Terebintaceas). Not.
- Cuacsaro del Perú. V. Calaguala mediana del Perú.
- Cuajaleche. *Galium verum* L. (Rubiaceas). Not.
- Cuajani de Cuba. *Cerasus occidentalis* L. (Rosaceas). Mad.
- Cuajilote ó Cuapilote de Méjico. *Crescentia spathoidea* Pharm. mex. (Bignoniacas). Alim. Med. Industr.
- Cuarango del Perú. *Chinchona condaminca* H. et B. (Rubiaceas). Med.
- Cuarentena. *Mathiola annua* Sweet. (Crucíferas). Jard.
- Cuasia de Tipurubo en el Brasil. *Tachia guianensis* Aubl. (Gencianeas). Med.
- jamaicense. *Simaruba excelsa* DC. (Simarubeas). Med.
- surinamense. *Quasia amara* L. (Simarubeas). Med.
- Cuatapanare. *Cæsalpinia Crista* L. (Leguminosas). Tint.



- Cuauchalalá ó Cuauchalate de Méjico. *Rajana subsamarata* Pharm. mex. (Dioscoreas). Med.
- Cuautecomate de Méjico. *Crescentia alata* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Med. Industr.
- Cubebas de Java. *Piper Cubeba* L. (Piperaceas). Med.
- Cubiletos. *Nuphar luteum* Sm. (Ninfeaceas). Jard. Med.
- Cubios del Brasil. *Solanum sessiliflorum* Dun. (Solanaceas). Comest.
- Cuca del Perú. V. Coca del Perú.
- Cucharillas del Perú. *Embothrium emarginatum* R. et Pav. (Proteaceas). Med.
- Cucuí de Venezuela. V. Cocuí de Venezuela.
- Cucuyo de Cuba. *Bumelia nigra* Sw. (Sapotaceas). Mad.
- Cuercitron. *Quercus tinctoria* Willd. (Cupulíferas). Tint. Curt. Mad.
- Cuernecillo del campo. *Lotus corniculatus* L. (Leguminosas). Forr.
- de Cuba. *Acacia cornigera* Willd. (Leguminosas). Not.
- Cuerno de jardin. *Cereus flagelliformis* Mill. (Cacteas). Jardin. Med.
- de ciervo. *Plantago Coronopus* L. (Plantagineas) Med.
- Cuero de Cuba. *Guettarda scabra* Lam. et *G. reticulata* Gris. et *G. undulata* Gris. etc. (Rubiaceas). Not.
- Cuesco grande de lobo. *Bovista gigantea* Nees. (Hongos). Med. Tint.
- Cugula. *Avena fatua* L. (Gramineas). Forr.
- Cujate de Cuba. *Curcuma Zerumbet* Roxb. (Zingiberaceas). Med.
- Cují de Venezuela. *Acacia farnesiana* L. (Leguminosas). Perf. Med.
- Cujumary del Brasil. *Aydendron Cujumary* Nees. (Lauraceas). Med.
- Cula. V. Cugula.
- Culantrillo blanco de algunos. *Aspidium fragile* Sw. (Helechos). Not.
- blanco mayor. *Asplenium Ruta muraria* L. (Helechos). Med.
- blanco menor. *Asplenium fontanum* DC. (Helechos). Med.
- del Canadá. *Adiantum pedatum* L. (Helechos). Med.
- de Chile. *Tetilla hydrocotylifolia* DC. (Francoaceas). Med.
- de Cuba. *Adiantum trapeziforme* L. (Helechos). Med.
- de Filipinas. *Adiantum philippense* Blanco. (Helechos). Med.
- de Nueva Granada *Zanthoxylum Culantrillo* H. B. et Kunth. (Rutaceas). Not.
- de pozo. *Adiantum Capillus-Veneris* L. (Helechos). Med.
- de Venezuela. *Adiantum concinnum* H. B. et Kunth. et *A. fragile* Sw. etc. (Helechos). Med.
- dorado. *Aspidium rhæticum* Sw. (Helechos). Med.
- negro. *Asplenium Adiantum-nigrum* L. (Helechos). Med.
- Culantro comun V. Cilantro.
- de Cuba. *Zanthoxylum Pterota* H. B. et Kunth. (Rutaceas). Med. et *Eryngium foetidum* L. (Umbelíferas). Med.
- Culebrina. *Dracunculus vulgaris* Schott. (Aroideas). Med.
- Culen de Chile. *Psoralea glandulosa* L. (Leguminosas). Med.
- Culhua de Méjico. *Opuntia vulgaris* Mill. (Cacteas). Frut. Med.

- Culilavan. V. Corteza Culilawan.
- Culle amarillo del Perú. *Oxalis flava* L. (Oxalideas). Not.
- encarnado ó morado del Perú. *Oxalis violacea* L. (Oxalideas). Tint.
- rojo de Chile. *Oxalis rosea* Jacq. (Oxalideas). Tint.
- Culupa de Nueva Granada. *Passiflora ornata* H. B. et Kunth. (Pasifloreas).  
Frut.
- Cumarú ó Cumbarú del Brasil. *Dipteris pteropus* Mart. (Leguminosas).  
Arom. Med.
- Cumarurana del Brasil. *Dipteris oppositifolia* Willd. (Leguminosas). Arom.  
Med.
- Cunabí del Brasil. V. Conabí del Brasil.
- Cundeamor. *Quamoclit vulgaris* Chois. (Convolvulaceas). Jard.
- de Cuba. *Momordica Balsamina* L. et M. *Charantia* L. (Cucurbitaceas). Med.
- Cupamení de la India. *Acalypha indica* L. (Euforbiaceas). Med.
- Cupana del Orinoco. *Paullinia Cupana* H. B. et Kunth. (Sapindaceas). Sem.
- Cupay de Nueva Andalucía. V. Copey y Copeisillo de Cuba.
- Cura de la India. V. Corú de la India.
- Curagua de Chile. *Zea Curagua* Molina. (Gramineas). Cer.
- Curamagüey de Cuba. *Marsdenia clausa* R. Br. etc. (Apocinaceas). Ven.
- Curare de la Guayana. *Strychnos toxifera* Benth. (Loganiaceas). Ven.
- del Orinoco. *Rouhamon Curare* DC. (Loganiaceas). Ven.
- Curbana de Cuba. *Canella alba* Murr. (Canelaceas). Med.
- macho de Cuba. *Conomorpha bumelioides* Cris. (Mirsineaceas).  
Not.
- Curbaril de América. *Hymenaea Courbaril* L. (Leguminosas). Alim. Med.  
Mad.
- Curcuma americana ó de Cuba. *Maranta Alouya* Jacq. (Cannaceas). Alim. Fee.
- de la India. *Curcuma longa* L. (Zingiberaceas). Med.
- Curuva del Brasil. *Aracaria brasiliensis* Rich. (Coníferas). Comest. Res.
- Curivano de la Guayana. *Hypoporum hirtellum* Nees. (Gramineas). Not.
- Curo ó Curodapála de la India. V. Coru de la India.
- Curraleira del Brasil. V. Cocallera del Brasil.
- Currucay del Orinoco. V. Cabima del Perú.
- Curubita de Santa Fé de Bogotá. *Tuesonia speciosa* H. B. et Kunth. (Pasifloreas). Comest.
- Curugey de Cuba. *Tillandsia utriculata* L. et *T. flexuosa* Sw. etc. (Bromeliaceas). Not.
- Cururú del Brasil. *Echites Cururu* Mart. (Apocinaceas). Med. et *Paullinia Cururu* L. (Sapindaceas). Med. Ven.
- Cusullo. *Molopospermum cicutarium* DC. (Umbelíferas). Comest.
- Cuspa de Cumaná. *Alsodea Cuspa* Spr. (Violarieas). Med.
- del Orinoco, Cusparia ó Cuspare. *Galipea Cusparia* St. Hil. (Rutaceas). Med.



- Cutsis de Méjico. *Neottia aurantiaca* Lall. et Lex. et *N. cinnabarina* Lall. et Lex. (Orquideas). Not.
- Cuya de Cuba. *Dipholis salicifolia* A. DC. (Sapotaceas). Frut. Mad.
- Cha de frade en el Brasil. *Cascaria Lingua S. Hil.* (Samideas). Med. et  
*Lippia Pseudo-Thea* Shauer. (Verbenaceas). Med.
- de pedestre en el Brasil. *Lippia Pseudo-Thea* Shauer. (Verbenaceas). Med.
- Chacarilla de Bahamá. *Croton Eluteria* Sw. (Euforbiaceas). Med.
- Chacas ó Chachacoma del Perú. *Escallonia resinosa* Pers. (Saxifragaceas). Mad. Med.
- Chadec de Jamáica. *Citrus Decumana* L. (Auranciaceas). Frut.
- Chagas da miuda en el Brasil. *Chymocarpus pentaphyllus* Don. (Tropaeaceas). Med.
- Chaiotl de Méjico. *Sechium edule* Sw. (Cucurbitaceas). Comest.
- Chalote. *Allium ascalonicum* L. (Liliaceas). Comest.
- Chamburu del Brasil. *Carica digita'a* Aubl. (Papayaceas). Ven.
- Chamela. *Jasminum Sambac* Ait. (Jazmineas). Jard. Arom. Cosm.
- Chamico de Cuba. *Solandra nitida* Zucc. (Solanaceas). Not.
- del Perú y Cuba. *Datura Stramonium* L. etc. (Solanaceas). Med.
- Chamisa ó Chamiza del Perú. *Dodonaea viscosa* L. (Sapiindaceas). Comest. Med.
- Champa de Chile. *Phacelia circinata* Jacq. (Hidrofilaceas). Tint.
- de Loja. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- de las Malayas. *Michelia Champaca* L. (Magnoliaceas). Arom. Med.
- de Nepalia. *Michelia excelsa* Blume. (Magnoliaceas). Mad.
- Champaca de las Malayas. V. Champa de las Malayas.
- Champagra azul del Perú. V. Champa de Loja.
- del Perú. *Yucca gloriosa* L. (Liliaceas). Med. Industr.
- Chancelague de Chile. V. Canchalagua americana.
- Chanche de Quito. *Coriaria thymifolia* Willd. (Coriareas). Ven.
- Chañal de Chile. *Gurlicia chilensis* C. Gay. (Sapotaceas). Frut.
- Chapara-manteca de la Guayana. *Byrsonima crassifolia* DC. (Malpighiaceas). Med.
- Chaparro bobo de Nueva-Andalucía. *Palicourea rigida* H. B. et Kunth. (Rubiaceas). Med.
- bobo de Nueva-Granada. *Rhopala complicata* H. B. et Kunth. (Proteaceas). Med.
- bobo de Venezuela. *Byrsonima coccolobæfolia* H. B. et Kunth. (Malpighiaceas). Med.
- comun. *Quercus Ilex* L. et *Q. Beliota* Desf. (Cupulíferas). Frut. Mad. Curt.
- de Nueva-Granada. *Curatella americana* L. (Dileniaceas). Industr.

- Chaparro del Orinoco. *Byrsonima chrysophylla* H. B. et Kunth. (Malvaceas). Med.
- Chapin. *Cypripedium Calceolus* L. (Orquideas). Not.
- Chapuz de Méjico. *Helenium autumnale* L. (Compuestas). Med.
- Charaguanaye hembra de Cumaná. *Maclura tinctoria* Nutt. (Moreas). Frut. Mad. Industr.
- Charamasca. *Tanacetum annuum* L. (Compuestas). Med.
- Charameis de la India. *Cicca disticha* L. (Euforbiaceas). Frut. Med.
- Charmilla. *Carpinus Betulus* L. (Corilaceas). Mad. Tint.
- Charneca comun. *Pistacia Lentiscus* L. (Terebintaceas). Res.  
 ————— de algunos. V. Cornicabra.
- Chaves del Perú. *Nolana prostrata* L. (Solanaceas). Not.
- Chaya de la India. *Oldenlandia umbellata* L. (Rubiaceas). Tint.
- Chayote de Cuba. V. Chaiotl de Méjico.
- Checca-socchonche del Perú. *Gardoquia incana* R. et Pav. (Labiadas). Med. Cond.
- Chequen blanco de Chile. *Eugenia Cheken* Molina (Mirtaceas). Not.  
 ————— colorado de Chile. *Myrcia acuminata* DC. (Mirtaceas). Not.
- Cherva. *Ricinus communis* L. (Euforbiaceas). Med.
- Chia de Méjico. *Salvia Chia* Pharm. mex. (Labiadas). Med.
- Chiagari de Nueva-Granada. *Cuphea antisiphilitica* H. B. et Kunth. (Littrarietas). Med.
- Chica de Panamá. *Sobralia*... (Orquideas). Arom.
- Chicalote de Méjico. *Argemone mexicana* L. (Papaveraceas). Jard. Med.
- Chicozapote de Méjico. *Sapota Aehras* Mill. (Sapotaceas). Frut. Med. Ma l. Res.
- Chicha del Brasil. *Stereulia Chicha* St. Hil. et S. lasiantha Mart. (Bitneriaceas). Comest.  
 ————— de Maequi en Chile. *Aristotelia Maequi* L'Herit. (Aristoteliaceas). Frut. Med. Industr.
- Chicharo comun. *Pisum sativum* L. (Leguminosas). Hort. Comest.  
 ————— de Sevilla. *Phaseolus vulgaris* L. (Leguminosas). Hort. Comest.  
 ————— de Cuba y Cumaná. *Cajanus flavus* DC. (Leguminosas). Comest. Med.
- Chicharron de Cuba. *Chicharronia intermedia* Rich. (Combretaceas). Mad.
- Chichanrroneillo de Cuba. *Pachygone eubensis* Gris. (Menispermaceas). Not.  
 ————— de costa en Cuba. *Thouinia trifoliata* Poir. (Sapindaceas). Not.
- Chichicastre de Cuba. *Urtica baccifera* L. (Urticaceas). Med. Text.
- Chichicaxtli de Méjico. *Gromoria scandens* L. (Cucurbitaceas). Med.
- Chichillica del Perú. *Cecropia radicans* Pav. (Artocarpeas). Industr. et Celtis  
*Chichilca* Juss. (Celtideas). Industr.
- Chichumbua de Nueva Granada. *Inga longifolia* Willd. (Leguminosas). Not.



- Chichinicuna del Perú. *Chrysophyllum ferrugineum* Steud. (Sapotaceas). Mad.
- Chietzapotl de Méjico. V. Chicozapote de Méjico.
- Chihai de los árabes. *Artemisia judaica* L. (Compuestas). Med.
- Chihuchine de Cumaná. *Bromelia Karatas* L. (Bromeliaceas). Comest.
- Chilca del Perú. *Eupatorium ivæfolium* L. et *E. Chilca* H. B. et Kunth. et *Baccharis scandens* Pers. et *B. Feuillei* DC. etc. (Compuestas). Med.
- Chilco de Chile. *Fuchsia macrostemma* R. et Pav. (Onagrarietas). Jard. Med. Tint.
- de Nueva-Granada. *Baccharis Chilco* H. B. et Kunth. (Compuestas). Not.
- Chilillo de Méjico. *Polygonum Hydropiper* L. (Poligonaceas). Med.
- Chilli de Méjico *Capsicum frutescens* L. (Solánaceas). Cond.
- Chilochuchi de Méjico. *Bombax ellipticum* H. B. et Kunth. (Bombaceas). Not.
- Chiltecpin de Méjico. V. Chilli de Méjico.
- Chimalatl de Méjico. V. Copa de Júpiter.
- Chimelea. V. Chamela.
- China de América. *Smilax Pseudo-China* L. (Esmilaceas). Med.
- de Cuba. *Smilax havanensis* Jacq. et *S. domingensis* Willd. (Esmilaceas). Med.
- del Perú ó peruana. *Smilax Purhampuy* Ruiz. (Esmilaceas). Med.
- occidental. V. China de América.
- oriental. *Smilax China* L. et *S. zeylanica* L. et *S. glabra* Roxb. etc. (Esmilaceas). Med.
- China-china de América. V. China de América.
- Chinapaya del Perú. *Flaveria Contrayerba* Pers. (Compuestas). Med.
- Chinceta. V. Castañuela.
- Chinchilculma del Perú. *Mucisium acuminata* R. et Pav. (Compuestas). Med.
- Chinchimali de Chile. *Quinchamalium chilense* Molina. (Santalaceas). Med.
- del Perú. *Tagetes tenuifolia* Cav. (Compuestas). Not.
- Chinchin de Chile. *Polygala thesioides* Willd. (Poligaleas). Med.
- Chinchinculma. V. Chinchilculma.
- Chinchiuchú. *Capsicum baccatum* L. et *C. cerasiforme* Willd. (Solánaceas). Cond.
- Chincholero. *Rosa canina* L. (Rosaceas). Med.
- Chinclin de Chile. V. Chinchin de Chile.
- Chincumpa del Perú. V. Chinchilculma del Perú.
- Chingoyo del Perú. *Conyza Chingoyo* H. B. et Kunth. (Compuestas). Not.
- Chinininga ó Chininiha del Perú. *Stemodia sufruticosa* H. B. et Kunth. (Escrofulariaceas). Med.
- Chinos de Méjico. *Balsamina hortensis* Desp. (Balsamineas). Jard.
- Chiquizapote de Méjico. V. Chicozapote de Méjico.

- Chirechita de las Antillas. *Achyranthes aspera* L. (Amarantaceas). Med.
- Chirimoyo de Cuba. *Anona Humboldtii* Dun. (Anonaceas). Frut.
- de la Florida. *Asimina triloba* Dun. (Anonaceas). Frut. Med.
- del Perú. *Anona Cherimolia* Mill. (Anonaceas). Frut.
- Chiringa. *Syringa vulgaris* L. (Oleaceas). Jard. Med. Perf.
- Chirivia comun. *Pastinaca sativa* L. (Umbelíferas). Hort. Comest. Med.
- de cuaresma ó tudesca. *Sium Sisarum* L. (Umbelíferas). Comest.
- Chirivita. *Bellis perennis* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Chitan. *Dietamnus Fraxinella* Pers. (Rutaceas). Med. Cosm.
- Chitra de Ceilan. *Plumbago zeylanica* L. (Plumbaginaceas). Acre, Med.
- de la India. *Berberis aristata* DC. (Berberideas). Tint.
- Chissiphuinae del Perú. *Monnina salicifolia* R. et Pav. (Poligaleas). Med. Cosm. Industr.
- Chocho comun. *Lupinus albus* L. (Leguminosas). Alim. Med.
- de Nueva Granada. *Erythrina rubrinervia* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- del Perú. *Lupinus argenteus* Pursh. (Leguminosas). Not.
- Choglios del Perú. *Zea Mays* L. (Gramineas). Cer.
- Chomoro de Java. *Podocarpus currensina* R. Br. (Taxineas). Mad.
- Chondol de Quito. *Cyperus multifolius* Kunth. (Ciperaceas). Arom.
- Chonta del Perú. *Bactris ciliata* Mart. (Palmas). Comest. Mad.
- Chontadura del Choco? Chonto del Choco. *Guiljelma speciosa* Mart. (Palmas). Frut. Mad.
- Chopera. *Rhamnus pumilus* L. (Ranunculaceas). Med. Tint. Industr.
- Chopo balsamifero. *Populus balsamifera* Willd. (Salicineas). Mad. Med.
- comun. *Populus nigra* L. (Salicineas). Mad. Med.
- de Lombardia. *Populus fastigiata* Poir. (Salicineas). Mad. Med.
- Chordon. *Rubus idæus* L. (Rosaceas). Frut. Med.
- Chuchau del Perú. V. Champa de Loja.
- Chuchumeca del Perú. *Asclepias curassavica* L. (Asclepiadeas). Jard. Med.
- Chuchunchulli del Perú. *Ionidium parviflorum* Vent. et I. *microphyllum* H. B. et Kunth. (Violariaceas). Med.
- Chucumpa del Perú. *Jacquinia sericea* Nees. (Acantaceas). Med.
- Chufa. V. Cotufa.
- Chuichicoca del Perú. V. Coca del Perú.
- Chuima del Perú. V. Ceiba de algunos, y Ceiba espinosa.
- Chuleo del Perú y Chile. *Oxalis gigantea* Burnéoud. (Oxalideas). Refr. et *Colignonia parviflora* Chois. (Nictaginaceas). Industr.
- Chuna del Perú. *Cereus lanatus* H. B. et Kunth. (Cactaceas). Industr.
- Chunu ó Chuño del Perú. *Solanum tuberosum* L. (Solanaceas). Alim. Med.
- Chupa de Nueva Granada. *Gustavia speciosa* DC. (Mirtaceas). Frut.
- Chupa-chupa de Nueva Granada. *Mutisia corollata* H. B. et Kunth. (Bombaceas). Frut.
- Chupamicles. *Digitalis purpurea* L. (Escrofulariaceas). Med. Ven.



- Chupon de Chile. *Billbergia sphacelata* Schult. f. (Bromeliaceas). Not.
- Churumayu del Perú. *Piper Churumayu* R. et Pav. (Piperaceas). Med.
- Chusque de Nueva Granada. V. Carrizo de Nueva Granada.
- Chuvé del Perú. *Tecoma fulva* DC. (Bignoniaceas). Not.
- Chuviringana del Perú. *Vallesia chiococcoides* H. B. et Kunth. (Apocina-  
ceas). Not.
- Dagame de Cuba. *Calycophyllum candidissimum* DC. (Rubiaceas). Mad.
- Daguilla de Cuba. *Lagetta lintearia* Lam. et L. *Velenzuelana* Rich. etc. (Ti-  
meleaceas). Industr.
- Dahue de Chile. *Chenopodium Quinoa* Willd. (Salsolaceas). Comest.
- Dalia. *Dahlia variabilis* Desf. et *D. coccinea* Cav. (Compuestas). Jard.
- Dama de noche. *Cestrum nocturnum* Murr. (Solanaceas). Jard. Ven.
- Damasco. *Armeniaca vulgaris* Lam. (Rosaceas). Frut.
- Damasquina. *Tagetes patula* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Dambre del Brasil. *Chiococca anguifuga* Mart. (Rubiaceas). Med.
- Dampalit de Filipinas. *Sesubium Portulacastrum* L. (Ficoideas). Comest.
- Daracan de Filipinas. *Palaquium oleiferum* Blanco. (Sapotaceas). Frut.
- Datilera. *Phoenix dactylifera* L. (Palmas). Frut. Med. Industr.
- Dátiles comunes. V. Datilera.
- de perro. *Chamærops humilis* L. (Palmas). Comest.
- Dauco cretico. *Athamantia cretensis* L. (Umbelíferas). Med.
- Dayap de Filipinas. *Citrus notissimus* Blanco. (Auranciaceas). Frut. Cond.
- Dedalera común. *Digitalis purpurea* L. (Escrofulariaceas). Med. Ven.
- con hoja de Gordolobo. *Digitalis Thapsi* L. (Escrofulariaceas.)  
Med. Ven.
- Dedos citrinos. *Gymnadenia conopsea* R. Br. (Orquideas). Med.
- Degul de Chile. *Phaseolus vulgaris* L. (Leguminosas). Hort. Comest.
- Dengue de Chile. *Mirabilis Jalapa* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- Dentelaria. *Plumbago europæi* L. (Plumbagineas). Med. Vesic.
- Desflematoria del Perú. *Spilanthes urens* Jacq. (Compuestas). Med.
- Desmayo. *Salix babylonica* L. (Salicineas). Jard.
- Destruccion de cirujanos en la India. *Spilanthes Aemela* L. (Compuestas).  
Med. Mast.
- Detienebuey. *Ononis spinosa* Wallr. (Leguminosas). Med.
- Deu de Chile. *Coriaria ruscifolia* L. (Coriareas). Tint.
- Diamela. *Jasminum Sambac* L. (Jazmineas). Jard. Arom. Cosm.
- Dictamo bastardo. *Ballota Pseudo-Dictamnus* L. (Labiadas). Not.
- cretico. *Organum Dictamnus* L. (Labiadas). Med.
- Real común. *Dictamnus Fraxinella* L. (Rutaceas). Med. Cosm.
- Real de Cuba. *Pedilanthus tithymaloides* Poit. (Euforbiaceas).  
Ven. Med.
- Diente de leon. *Taraxacum Dens-Leonis* Desf. (Compuestas). Med.
- de perro. *Scolymus maculatus* L. (Compuestas). Med. et *Erythro-*  
*mium Dens-canis* L. (Liliaceas). Med.

- Digueñas de Chile. *Fagus obliqua* Mirb. (Cupulíferas). Agallas.
- Dinacio del Perú y Chile. *Gunnera scabra* R. et Pav. (Araliaceas). Alim. Med. Industr.
- Disciplinaria de Cuba. *Rhipsalis Cassyta* Gris. (Cacteas). Not.
- Disciplinas de Monja. *Poligonum orientale* L. (Poligonaceas). Jard.
- Disciplinilla de Cuba. *Euphorbia Tirucalli* L. (Euforbiaceas). Med.
- Disparates del campo. *Fedia Cornucopiæ* DC. (Valerianeas). Not.
- de los jardines. *Centranthus ruber* DC. (Valerianeas). Jard. Comest.
- Dita de Filipinas. *Alstonia scholaris* R. Br. (Apocinaceas). Med. Mad.
- Dividiri de Popayan. *Coulteria tinctoria* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Tint.
- Dividivi de Caracas. *Cæsalpinia coriaria* Willd. (Leguminosas). Curt.
- Doble campeón. V. Borbonesa.
- Doca de Chile. *Alibrexia tomentosa* Miers. (Solauaceas). et *Mesembryanthemum chilense* Molin. (Ficoideas). Not.
- del Perú. *Sesubium Portulacastrum* L. (Ficoideas). Comest.
- Dolangian de Filipinas. *Artocarpus Camansi* Blanco. (Artocarpeas). Industr.
- Dominica de Cuba. *Vinca rosea* L. (Apocinaceas). Jard.
- Doncel. *Artemisia Absinthium* L. (Compuestas). Med.
- Doncella de Europa. *Cylinus Hypocistis* L. (Citineas). Med.
- del Perú. *Mimosa pudica* L. (Leguminosas). Not.
- Don Bernardo del Brasil. *Palicourea tetraphylla* Cham. et Schlecht. (Rubiaceas). Med.
- Don Juan de noche. V. Bella de noche.
- Don Diego de día. *Convolvulus tricolor* L. (Convolvulaceas). Jard.
- de noche. V. Bella de noche.
- Don Pedro de noche. V. Bella de noche.
- Dongon de Filipinas. *Sterculia H. lieteres* Pers. (Bitneriaceas). Mad.
- Doña Luisa en Chile. *Nigella Damascena* L. (Ranunculaceas). Jard.
- Doradilla comun. *Ceterach officinarum* C. Bauh. (Helechos). Med.
- de Chile. *Anagallis alternifolia* Cav. (Primulaceas). Med.
- de Cuba. *Peperomia nummulariaefolia* H. B. et Kunth. (Piperaceas). Not.
- de Méjico. *Lycopodium nidiforme* Pharm. mex. (Licopodiaceas). Med.
- de Nueva Granada. *Acrostichum flavens* Sw. (Helechos). Med.
- Dormidera comun. V. Adormidera comun.
- de América. *Mimosa dormiens* Willd. et *M. intermedia* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- de Cuba. *Aeschynomene viscidula* Michx. (Leguminosas). Not.
- Doronico. *Senecio Doronicum* L. (Compuestas). Med.
- Doso de Filipinas. *Kampferia rotunda* L. (Zingiberaceas). Med.
- Douradinha del Brasil. *Waltheria Douradinha* St. Hil. (Bitneriaceas). Med.



Douradinha do campo en el Brasil. *Palicourea aurata* Mart. (Rubiaceas). Med.

Drago ó Dragonal. *Dracæna Draco* L. (Liliaceas). Med.

Dragoncillo. *Artemisia Dracunculus* L. (Compuestas). Med. Cond.

Dragoncillos. *Antirrhinum majus* L. (Escrofulariaceas). Jard. Med.

Dragontea. *Dracunculus vulgaris* Schott. (Aroideas). Med.

Dringi de la India. *Luffa acutangula* Ser. (Cucurbitaceas). Comest.

Duhat de Filipinas. *Syzygium jambolanum* DC. (Mirtaceas). Frut. Mad.

Dulcamara ó Dulciamarga. *Solanum Dulcamara* L. (Solanaceas). Med.

Dulitan de Filipinas. *Syderoxylon Dulitan* Blanco. (Sapotaceas). Mad.

Dungou de Filipinas. *Pterocarpus pallidus* Blanco. (Leguminosas). Mad. y V. Dongon de Filipinas.

Duraznillo comun. *Polygonum Persicaria* L. (Poligonaceas). Med.

———— de Nueva Granada. *Abatia parviflora* R. et Pav. (Tiliaceas). Not.

Durazno. *Persica vulgaris* Mill. β. (Rosaceas). Frut.

Durillo. *Viburnum Tinus* L. (Caprifoliaceas). Jard.

Durion de la India. *Durio zibethinus* L. (Bombaceas). Frut. Mad.

Durmiente. *Cassia occidentalis* L. et *C. tomentosa* Lam. etc. (Leguminosas). Jard. Med.

Dusu de Filipinas. V. Doso de Filipinas.

Ebano amarillo de las Antillas. *Tecoma leucoxyton* Mart. (Bignoniaceas). Mad.

—— de algunos. *Zizyphus Lotus* Lam. (Ramneas). Frut.

—— de Asia. *Diospyros Ebenum* Retz. (Ebenaceas). Frut. Mad.

—— de Candia ó Creta. *Ebenus cretica* L. (Leguminosas). Med.

—— de la Isla de Santo Domingo. *Brya Ebenus* DC. (Leguminosas). Mad.

—— de Oriente. *Acacia Lebbek* Willd. (Leguminosas). Mad.

—— del Perú. *Eleodendron trinerve* H. Mart. (Celastrineas). Mad.

—— falso. *Cytisus Laburnum* L. (Leguminosas). Jard. Mad. Med.

—— negro de Filipinas. *Dyospyros Blancoi* A. DC. (Ebenaceas). Frut. Mad.

—— Real de Cuba. *Diospyros tetrasperma* Sw. (Ebenaceas.) Mad.

—— verde de las Antillas. V. Ebano amarillo de las Antillas.

Elcaija de los árabes. *Trichilia emetica* Vahl. (Meliaceas). Med.

Eleborastro. *Helleborus fetidus* L. (Ranunculaceas). Ven. Med.

Eleboro blanco. *Veratrum album* L. (Colchicaceas). Med.

—— negro comun. *Helleborus niger* L. (Ranunculaceas). Ven. Med.

—— negro de Hipócrates. *Helleborus orientalis* Garc. (Ranunculaceas). Ven. Med.

—— verde. *Helleborus viridis* L. (Ranunculaceas). Ven. Med.

Emajagua de Puerto-Rico. *Grewia mexicana* DC. (Tiliaceas). Mad.

Embira branca del Brasil. *Lagetta funifera* Mart. (Timeleaceas). Industr.

—— del Brasil. *Xylopia sericea* St. Hil. (Anonaceas). Industr.

Encibar. *Cytisus hirsutus* L. (Leguminosas). Comb.

- Encienso de Andalucía. *Artemisia Absinthium* L. (Compuestas). Med.  
 ——— de Canarias. *Artemisia canariensis* Less. (Compuestas). Med.  
 Encinilla de Europa. *Teucrium Chamædrys* L. (Labiadas). Med.  
 ——— de la isla Española. *Ilex Macoucou* Pers. (Celastrineas). Med. Tint.  
 Encina de bellotas amargas. *Quercus Ilex* L. (Cupulíferas). Frut. Mad.  
 Curt.  
 ——— de bellotas dulces. *Quercus Bellota* Desf. (Cupulíferas). Frut. Mad.  
 Curt.  
 ——— de la isla de Santo Domingo ó de la Española. *Catalpa longissima*  
*Sims.* (Bignoniaceas). Med. Mad. Curt.  
 ——— de mar ó marítima. *Fucus vesiculosus* L. (Algas). Med.  
 ——— tintorea. *Quercus tinctoria* Willd. (Cupulíferas). Tint. Curt. Mad.  
 Encomienda de Santiago. *Amaryllis formosissima* L. (Amarilideas). Jard.  
 Encorvada. *Securigera Coronilla* DC. (Leguminosas). Med. Forr.  
 Endrino. *Prunus spinosa* L. (Rosaceas). Med. Tint.  
 Enea. V. Anea.  
 Enebro achaparrado. *Juniperus nana* Willd. (Cupresineas). Res.  
 ——— comun. *Juniperus communis* L. (Cupresineas). Mad. Med. Res.  
 ——— de la miera. *Juniperus Oxycedrus* L. et *J. rufescens* Link. (Cupresi-  
 neas). Mad. Res.  
 ——— rastrero. V. Enebro achaparrado.  
 ——— Real. V. Enebro comun.  
 ——— turífero. *Juniperus sabinoides* Griseb. (Cupresineas). Mad. Res.  
 Eneldo. *Anethum graveolens* L. (Umbelíferas). Cond. Med.  
 Enjalmos. *Seseli tortuosum* L. (Umbelíferas). Med.  
 Enredadera campanilla. *Pharbitis violacea* Báj. (Convolvulaceas). Jard.  
 ——— de Cuba. *Barbiera polyphylla* DC. (Leguminosas). Not.  
 Ensensio comun. *Artemisia Absinthium* L. (Compuestas). Med.  
 ——— marino. *Sisymbrium Sophia* L. (Crucíferas). Med.  
 Ensiao de la isla de Madera. *Sempervivum glutinosum* L. (Crasulaceas). In-  
 dustr.  
 Enula campana. *Inula Helenium* L. (Compuestas). Med. Cond. Perf.  
 Epazote ó Epazotl de Méjico. *Chenopodium ambrosioides* L. (Salsola-  
 ceas). Med.  
 Equiseto mayor. *Equisetum fluviatile* L. (Equisetaceas). Med.  
 ——— mecánico. *Equisetum hyemale* L. (Equisetaceas). Industr.  
 ——— menor. *Equisetum arvense* L. (Equisetaceas). Med.  
 Erguen de Marruecos. *Argania Syderoxyllou* Rem. et Schult. (Sapotaceas).  
 Frut. Oleag. Med.  
 ——— de Andalucía. *Cytisus lanigerus* DC. (Leguminosas). Not.  
 Erisimo oficial. *Sisymbrium officinale* Scop. (Crucíferas). Med.  
 Erizo de Caracas. *Apeiba Tiburba* Aubl. (Tiliaceas). Not.  
 ——— hembra. *Mammillaria prolifera* Haw. (Cacteas). Jard.  
 ——— macho. *Mammillaria coronaria* Haw. (Cacteas). Jard.



- Erva dos cachos da India en el Brasil. *Phytolacca decandra* L. (Fitolacaceas). Acre, Med.
- do capitão en el Brasil. V. Acariçoba del Brasil.
- da cobra en el Brasil. *Mikamia opifera* Mart. (Compuestas). Med.
- do Collegio en el Brasil. *Elephantopus Martii* Graham. (Compuestas). Med.
- de Nossa Senhora en el Brasil. *Cissampelos glaberrima* St. Hil. (Menispermaceas). Med.
- de palo en el Brasil. *Ilex paraguariensis* St. Hil. (Celastrineas). Med.
- de passerinho en el Brasil. *Loranthus citricola* Mart. (Lorantaceas). Med.
- de pipí en el Brasil. *Petiveria tetrandra* Gomes. (Fitolacaceas). Med.
- do rato en el Brasil. *Palicourea Marcgravii* St. Hil. et *P. nicotianæ-folia* Cham. et Schlecht. (Rubiaceas). Med.
- de San Caetano en el Brasil. *Momordica Charantia* L. (Cucurbitaceas). Med.
- de Santa Lucía en el Brasil. *Euphorbia brasiliensis* Lam. (Euforbiaceas). Med.
- de Santa María en el Brasil. V. Epazote.
- do sapo en el Brasil. *Begonia acida* Vell. et *B. acetosa* Vell. (Begoniaceas). Comest. Refr.
- do vicho en el Brasil. *Solanum pterocaulis* Dun. (Solanaceas). Med. et *Polygonum antihæmorrhoidale* Mart. (Poligonaceas). Med.
- grossa del Brasil. V. Erva do Collegio.
- minuana del Brasil. *Oenothera affinis* Camb. (Onagrariaceas). Med.
- moira do sertão en el Brasil. *Cinnamodendron axillare* Mart. (Canelaceas). Med.
- moura del Brasil V. Erva do vicho en el Brasil.
- mular del Brasil. *Croton perdicipes* St. Hil. (Euforbiaceas). Med.
- pombinha del Brasil. *Phyllanthus parvifolius* Steud. (Euforbiaceas). Med.
- Santa del Brasil. *Baccharis ochracea* Spr. (Compuestas). Med.
- toustão del Brasil. *Boerhaavia hirsuta* Willd. (Nictaginaceas). Med.
- venenosa del Brasil. *Neurocarpum longifolium* Mart. et *N. frigidulum* Mart. etc. (Leguminosas). Ven. et *Echites venenosa* Mart. (Apocinaceas). Ven.
- Ervato. *Peucedanum officinale* L. (Umbelíferas). Med.
- Ervinha da parida en el Brasil. *Declieuxia Aristolochia* Mart. (Rubiaceas). Med.
- Escabiosa de Cuba. *Capraria biflora* L. (Escrofulariaceas). Med.
- de Chile. *Centaurea chilensis* Miers. (Compuestas). Not.
- de Méjico. *Dalea sericea* Lag. (Leguminosas). Med.
- mordida. *Scabiosa succisa* L. (Dipsaceas). Med.
- Escalla. *Triticum monococcum* L. (Gramineas). Cer.

- Escaluña. *Allium ascalonicum* L. (Liliaceas). Comest.
- Escambrones de Jarava. *Ribes Uva-crispa* L. (Grosularieas). Frut.
- Escamonea de Alepo. *Convolvulus Scammonia* L. et *C. hirsutus* Stev. (Convolvulaceas). Med.
- de Antioquia y Esmirna. *Oxystelma Alpini* Decne. (Asclepiadeas). Med.
- de Borbon. *Camplocarpus mauritianus* Decne. (Asclepiadeas). Med.
- de Valencia ó falsa. *Cynanchum acutum* L. (Asclepiadeas). Med.
- Escanda comun ó mayor lampiña. *Triticum Spelta* L. (Gramineas). Cer.
- mayor mocha. *Triticum Arias* Lag. et *Clem.* (Gramineas). Cer.
- mayor peluda. *Triticum Forskal* Lag. et *Clem.* (Gramineas). Cer.
- Escandia. *Triticum dicoccum* Schrank. (Gramineas). Cer.
- Escaña comun. V. Escanda comun.
- de dos carreras. *Triticum dicoccum* Schrank. (Gramineas). Cer.
- mayor lampiña. V. Escanda mayor lampiña ó comun.
- mayor mocha. V. Escanda mayor mocha.
- mayor peluda. V. Escanda mayor peluda.
- mazorrall. *Triticum Bauhini* Lag. et *Clem.* (Gramineas). Cer.
- melliza. V. Escaña de dos carreras.
- menor lampiña. *Triticum monococcum* L. (Gramineas). Cer.
- menor vellosa. *Triticum Horneman* Lag. et *Clem.* (Gramineas). Cer.
- Escaramujo. *Rosa canina* L. (Rosaceas). Med.
- Escarapela en Chile. *Lychnis chalconica* L. (Cariofileas). Jard.
- Escarcha, Escarchada ó Escarchosa. *Mesembryanthemum crystallinum* L. (Ficoideas). Med. Barr.
- Escarola. *Cichorium Endivia* L. (Compuestas). Hort. Comest.
- Escoba amarga de Cuba. *Parthenium Hysterophorus* L. (Compuestas). Med.
- cimarrona de Cuba. *Abutilon triquetrum* Sweet. (Malvaceas). Med.
- cimarrona del Perú. *Malva scoparia* L'Herit. et *Sida frutescens* Cav. et *Abutilon triquetrum* Sweet. (Malvaceas). Med. Dent.
- de bruja en Cuba. *Sida viscosa* L. (Malvaceas). Dent.
- Escobilla de Cuba. *Eragrostis poaroides* P. Beauv. (Gramineas). Not.
- de Europa. *Centaurea Cyanus* L. (Compuestas). Tint. Med. et *Caroxyton tamariscifolium* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- de Méjico. *Baccharis xalapensis* H. B. et Kunth. (Compuestas). Not.
- del Perú y Venezuela. *Scoparia dulcis* L. (Escrofulariaceas). Med.
- morisca. *Scabiosa atro-purpurea* L. (Dipsaceas). Jard.
- parda. *Artemisia campestris* L. (Compuestas). Med.
- Escobon. *Cytisus hirsutus* L. et *Sarothamnus grandiflorus* Webb. (Leguminosas). Comb. Industr.



- Escobones. *Microlonchus salmanticus* DC. (Compuestas). Industr.
- Escordio. *Teucrium Scordium* L. (Labiadas). Med.
- Escorzonera de España. *Scorzonera hispanica* L. (Compuestas). Med.
- de Méjico. *Eryngium amethystinum* L. (Umbelíferas). et *Scorzonera mexicana* Sess. et Moc. (Compuestas). Med.
- Escudete de Europa. *Nymphaea alba* L. (Ninfeáceas). Med. Jard.
- de América. *Nymphaea odorata* Ait. (Ninfeáceas). Med.
- Escurripa. *Lobelia urens* L. (Lobeliáceas). Dañ.
- Esguru del Perú. *Salicornia peruviana* H. B. et Kunth. (Salsoláceas). Barr.
- Espadaña comun. *Typha angustifolia* L. et *T. latifolia* L. (Tifáceas). Alim. Med. Industr.
- fina. *Iris Pseudo-Acorus* L. (Irideas). Jard. Med.
- Espadilla de Carichana. *Crotalaria Espadilla* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- de Camaná. *Neurocarpium angustifolium* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- de Europa. *Gladiolus communis* L. et *G. segetum* Ker. (Irideas). Jard.
- de Venezuela. *Crotalaria stipularis* Desv. (Leguminosas). Med.
- Espantalobos. *Colutea arborescens* L. (Leguminosas). Med. Tint.
- Espantazorras. *Statice Limonium* L. (Plumbagináceas). Med.
- Esparceta comun. *Onobrychis sativa* Lam. (Leguminosas). Forr. Med.
- de España. *Hedysarum coronarium* L. (Leguminosas). Forr.
- Esparcilla. *Spergula arvensis* L. (Cariofiléas). et *Onobrychis sativa* Lam. (Leguminosas). Forr. Med.
- Esparganio. *Sparganium ramosum* Huds. et *S. simplex* Huds. (Tifáceas). Med. Industr.
- Esparraguera. *Asparagus officinalis* L. (Liliáceas). Comest. Med.
- Espárrago amarguero. *Asparagus acutifolius* L. (Liliáceas). Comest. Med.
- comun. V. Esparraguera.
- del Cabo. *Aponogeton distachyum* Thunb. (Alismáceas.) Comest.
- de lobo. *Orobanché pruinosa* Lapeyr. (Orobancáceas.) Dañ.
- de peñas. V. Espárrago armarguero.
- de perro. V. Espárrago de lobo.
- negro ó triguero. *Asparagus aphyllus* L. (Liliáceas). Comest. Med.
- Espartillo de Cuba. *Kyllingia filiformis* Sw. etc. (Ciperáceas). et *Aristida scabra* Kunth. etc. (Gramineas). Not.
- Esparto basto. *Lygeum Spartum* L. (Gramineas). Industr.
- comun. *Macrochloa tenacissima* Kunth. (Gramineas). Industr.
- de Chile. *Luzuriaga radicans* R. et Pav. (Esmiláceas). Med.
- Especeria ó Especia de montaña en el Perú. *Escobedia scabrifolia* R. et Pav. (Escrofulariáceas). Cond. Tint.
- Espejo de Venus. *Specularia Speculum* A. DC. (Campanuláceas). Comest. Med.

- Espejuelo. *Halogeton sativus* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- Espica celtica. *Valeriana celtica* L. (Valerianeadas.). Arom. Med.
- Espicanardo de la India. *Nardostachys Jatamansi* DC. (Valerianeadas). Med.
- espurio de la India. *Andropogon Nardus* L. (Gramineas). Med.
- Espiga florida. *Stachys germanica* L. (Labiadas). Med.
- de agua. *Potamogeton natans* L. (Nayadeas). Comest.
- Espigadilla. *Hordeum murinum* L. (Gramineas). Forr.
- Espiguilla. *Poa annua* L. (Gramineas). Forr.
- Espina blanca. *Onopordon Acanthium* L. (Compuestas). Comest. Med.
- de Cristo. *Paliurus aculeatus* Lam. (Ramneas). Med.
- de Vagra en Popayan. *Hydrolea spinosa* L. (Hidroleaceas). Not.
- santa ó vesa. V. Espina de Cristo.
- Espinaca comun. *Spinacia oleracea* L. (Salsolaceas). Comest. Tint.
- de Holanda. *Spinacia glabra* Mill. (Salsolaceas). Comest. Tint.
- de Malabar. *Amaranthus spinosus* L. (Amarantaceas). Comest.
- Espinardo. *Salsola Kali* L. et *S. Tragus* L. (Salsolaceas). Barr.
- Espinha do carneiro en el Brasil. *Xanthium macrocarpum* DC. et *X. brachyanthum* DC. (Compuestas). Med.
- Espinheiro d'ameixa en el Brasil. *Ximenia americana* L. (Olacineas). Frut. Med.
- Espinillo de Cumaná. *Inga microphylla* H. B. et Kunth. (Luguminosas). Not.
- de Chile. *Adesmia arborea* Bert. (Leguminosas). Not.
- de España en Cumaná y Cuba. *Parkinsonia aculeata* L. (Leguminosas). Mad. Med.
- Espino albar. *Cratægus Oxyacantha* L. (Rosaceas). Jard. Frut. Industr.
- amarillo. *Hippophæ rhamnoides* L. (Elcagneas). Mad. Med. Tint.
- blanco. V. Espino albar.
- cervical ó hediondo. *Rhamnus catharticus* L. (Ramneas). Med. Tint.
- de Cuba. *Yucca gloriosa* L. (Liliaceas). Industr. Med.
- falso. V. Espino amarillo.
- majoleto ó Majuelo. V. Espino albar.
- negro. *Rhamnus lycioides* L. (Ramneas). Med. Tint.
- negro de algunos. *Cratægus Pyracantha* Pers. (Rosaceas). Not.
- Real. *Cratægus coccinea* L. (Rosaceas). Frut.
- Espinosa de Méjico. *Loeselia coccinea* G. Don. (Polemoniaceas). Med.
- Espíritu de iva. *Plarmica moschata* DC. (Compuestas). Med.
- Espliego. *Lavandula vera* DC. (Labiadas). Med. Arom. Perf.
- Espolin. *Stipa pennata* L. (Gramineas). Jard. Adorn.
- Espolon de gallo. *Cratægus Crus-galli* L. (Rosaceas). Med.
- Espojilla de algunos. *Momordica operculata* L. (Cucurbitaceas). Comest. Med.
- de Venezuela. *Luffa cylindrica* L. (Cucurbitaceas). Med.
- Esprilla. V. Escalla.



- Esuela de caballero de los jardines. *Delphinium Ajacis L. et D. orientale Gay.* (Ranunculaceas). Jard.
- de caballero de los pinares en Cuba. *Rheedia fruticosa Wr.* (Guti-feras). Not.
- de caballero en Cuba. *Jacquinia ruscifolia Jacq. etc.* (Mirsineaceas). Not.
- de galan. *Tropæolum majus L.* (Tropeoleas). Jard. Cond.
- de Rey en Cuba. *Jacquinia ruscifolia Jacq.* (Teofrastaceas). Not.
- Estacarocines. *Peganum Harmala L.* (Rutaceas). Med.
- Estafiate de Méjico. *Artemisia laciniata Willd.* (Compuestas). Med.
- Estiranervios del Perú. *Baccharis latifolia Pers.* (Compuestas). Med.
- Estoque. V. Espadilla de Europa.
- Estoraque comun. *Styrax officinale L.* (Estiracaceas). Med.
- del Brasil. *Styrax reticulatum Mart. et S. aureum Mart. etc.* (Es-tiracaceas). Med.
- de Méjico. *Liquidambar styraciflua L.* (Hamamelideas). Med.
- de Oriente. *Liquidambar orientale Mill.* (Hamamelideas). Med.
- del Perú. *Myrospermum peruiferum DC.* (Leguminosas). Med.
- Estragon. *Artemisia Dracunculus L.* (Compuestas). Med. Cond.
- Estramonio. *Datura Stramonium L.* (Solanaceas). Med. Ven.
- Estrellada. *Stellaria Holostea L.* (Cariofileas). Med. et *Cytisus hirsutus L.* (Leguminosas). Comb.
- Estrellamar. *Plantago Coronopus L.* (Plantagineas). Med.
- Estrellas. *Callistephus chinensis Nees.* (Compuestas). Jard.
- Estropajo de Cuba. *Luffa acutangula Ser.* (Cucurbitaceas). Comest. In-dustr.
- de Oajaca. *Luffa fricatoria Sess. et Moc.* (Cucurbitaceas). In-dustr.
- Esula redonda. *Euphorbia Peplus L.* (Euforbiaceas). Med.
- Eternas amarillas. *Helichrysum orientale Tourn.* (Compuestas). Jard.
- blancas, encarnadas ó moradas. *Gomphrena globosa L.* (Amaran-taceas). Jard. Med.
- Euforbio. *Euphorbia officinarum L. et E. antiquorum L.* (Euforbiaceas). Med.
- Eupatorio de los árabes. *Eupatorium cannabinum L.* (Compuestas). Med.
- de los griegos. *Agrimonia Eupatoria L.* (Rosaceas). Med. Tint.
- Extracto de Ajenjo. *Artemisia spicata Jacq.* (Compuestas). Med.
- Extrañas. V. Estrellas.
- Eztquahuil de Méjico. *Croton Draco Schlcht.* (Euforbiaceas). Med.
- Faan de Borbon. *Angræcum fragrans Thouars.* (Orquideas). Med.
- Faba crasa ó Fabaria. *Sedum Telephium L.* (Crasulaceas). Med.
- de San Ignacio en el Brasil. *Feuillea trilobata L.* (Cucurbitaceas). Oleag. Medic.
- Falsa-Acacia. *Robinia Pseudo-Acacia L.* (Leguminosas). Mad. Industr. Forr.

- Falsa Calaguala de Chile. *Oenothera acaulis* Cav. (Onagraceas). Med.
- Falso-Aromo de algunos. V. Falsa Acacia.
- Falso-Canelo de Winter. *Canella alba* Murr. (Canelaceas). Med.
- Falso-Membrillo. *Cotoneaster vulgaris* Lindl. (Rosaceas). Not.
- Falso-Plátano. *Acer Pseudo-Platanus* L. (Acerineas). Mad.
- Falso-Turbit. *Thapsia villosa* L. (Umbeliferas). Med.
- Farfala. *Oxalis corniculata* L. (Oxalideas). Refr.
- Farolillos comunes. *Campanula Medium* L. (Campanulaceas). Jard.
- de enredadera. *Cardiospermum Halicacabum* L. (Sapindaceas).  
Jard. Med. Industr.
- Farroba de Canarias. *Sempervivum balsamiferum* Webb et Berth. (Crasulaceas). Industr.
- Fava de San Ignacio en el Brasil. V. Faba de San Ignacio en el Brasil.
- Faya de Canarias. *Myrica Faya* Ait. (Miricaceas). Frut.
- Fedegozo del Brasil. *Cassia sericea* Sw. (Leguminosas). Med.
- Fedoreta del Brasil. *Chiococera anquifuja* Mart. (Rubiaceas). Med.
- Fernan Sanchez del Perú. *Triplaris americana* L. (Poligonaceas). Not.
- Figueira branca del Brasil. *Ficus dollaria* Mart. (Moraceas). Mad. Med.
- Filigrana de Europa. *Mollugo Cerviana* Ser. (Cariofilneas). Med.
- de Cuba. *Lantana odorata* L. et L. *Camara* L. etc. (Verbenaceas).  
Jard.
- Filipendula. *Spiraea Filipendula* L. (Rosaceas). Med.
- Filosa. *Cytinus Hypocistis* L. (Citineas). Med.
- Flacoxochitl. *Bouvardia Jacquini* H. B. et Kunth. (Rubiaceas). Med.
- Flamenquilla. *Calendula officinalis* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Flímula de Júpiter. *Clematis erecta* All. (Ranunculaceas). Vesic.
- trepadora. *Clematis Flammula* L. (Ranunculaceas). Vesic.
- Flecha de agua. *Sagittaria sagittifolia* L. (Alismaceas). Comest. Med.
- Fleja de Aragon. *Fraxinus angustifolia* Vahl. (Oleaceas). Mad. Med.  
Tint.
- Flor Adonis. *Adonis aestivalis* L. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- del abanico. *Antholyza aethiopica* L. (Irideas). Jard.
- de la abeja. *Ophrys apifera* Huds. (Orquideas). Not.
- d'agoa en el Brasil. *Pistia occidentalis* Blum. (Aroideas). Acre. Med.
- del aire. *Tillandsia polystachya* L. (Bromeliaceas). Jard.
- de Alcatraz de Mompox. *Aristolochia cordifolia* Mut. (Aristolochieas). Not.
- de amor. *Celosia cristata* L. (Amarantaceas). Jard. Med.
- de babado ó de babeiro en el Brasil. *Echites longiflora* Desf. (Apocinaceas). Med.
- de la bola. *Echinopsis Eyriesii* Zucc. (Cacteas). Jard.
- de cabeza viperina en Méjico. *Anguloa Hernandezii* Kunth. (Orquideas). Not.
- de Cacao en Méjico. *Lexarza funebris* Lall. (Bombaceas). Not.



- Flor de la calentura, encarnada, en Cuba. *Asclepias curassavica* L. (Asclepiadeas). Jard. Med.
- de la calentura, blanca, en Cuba. *Asclepias nivea* L. (Asclepiadeas). Not.
- del cáliz. *Cereus triangularis* Haw. (Cacteas). Jard.
- de Candia. *Mesembryanthemum Tripolium* L. (Ficoideas). Not.
- del cangrejo. *Canna indica* L. (Cannaceas). Jard.
- de Casia. *Cinnamomum zeylanicum* Nees. (Lauraceas). Med.
- de la cera. *Hoya carnosa* R. Br. (Asclepiadeas). Jard.
- del clavo en Europa. *Pelargonium triste* Ait. (Geraniaceas). Jard. Comest.
- del clavo en Méjico. *Juliana caryophyllata* Lall. (Zigofleas). Med.
- de la codorniz. *Martynia lutea* Lindl. (Sesameas). Jard.
- del corazon en Méjico. *Magnolia mexicana* DC. (Magnoliaceas). Med.
- de la corona. *Scilla peruviana* L. (Liliaceas). Jard. Med.
- de Corpus en Méjico. *Laetia grandifolia* Lindl. (Orquideas). Jard.
- de la cruz en Cuba. *Securidaca virgata* Sw. etc. (Poligaleas). Not.
- del cristal. *Mesembryanthemum coccineum* Haw. (Ficoideas). Jard.
- del cuchillo. *Mesembryanthemum acinaciforme* L. (Ficoideas). Jard.
- del cuclillo. *Lychnis Flos-Cuculi* L. (Cariofileas). Not.
- de la cuenta en Chile. *Ornithogalum arabicum* L. (Liliaceas). Jard.
- del cuervo en Méjico. *Plumeria rubra* L. et *P. alba* L. (Apocina-ceas). Med.
- del embudo. *Richardia africana* Kunth. (Aroideas). Jard.
- de la espada. V. Flor del abanico.
- del incienso en Méjico. *Tillandsia lingulata* L. (Bromeliaceas). Not.
- de Júpiter. *Lychnis Flos-Jovis* L. (Cariofileas). Med.
- del lagarto. *Stapelia variegata* L. (Asclepiadeas). Jard.
- del látigo. *Cereus flagelliformis* Mill. (Cacteas). Jard. Med.
- del lazo atigrada. *Lilium tigrinum* Gawl. (Liliaceas). Jard.
- del lazo roja. *Lilium chalconicum* L. (Liliaceas.) Jard.
- de Lis. *Amaryllis formosissima* L. (Amarilideas). Jard.
- de la maravilla. *Tigridia Pavonia* Pers. (Irideas). Jard.
- de mayo en Popayan. *Chetogastra speciosa* DC. (Melastomaceas). Not.
- de la melancolía en Panamá. *Jacquinia macrocarpa* Cav. (Teofrasta-ceas). Not.
- de miel, mayor. *Melianthus major* L. (Zigofleas). Jard.
- de miel, menor. *Melianthus minor* L. (Zigofleas). Jard.
- de la mistela en Chile. *Calandrinia umbellata* DC. (Portulaceas). Tint.
- de mosquito en Quito. *Trichoceros antennifer* H. B. et Kunth. (Orqui-deas). Not.
- de muerto en Cataluña. *Calendula officinalis* L. (Compuestas). Jard. Med.
- de muerto en Cuba. *Tage'es erecta* L. (Compuestas). Jard. Med.

- Flor de muerto en Méjico. *Oncidium tigrinum* Lall. et Lx. (Orquideas). Not.
- de la noche en Chile. *Oenothera berteriana* Spach. (Onagraceas). Not.
- de Nochebuena. *Poinsettia pulcherrima* Graham. (Euforbiaceas). Jard.
- de Panamá. *Mirabilis Jalapa* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- de Pascua. V. Flor de Nochebuena.
- del pelicano. *Cypripedium irapeanum* Lall. et Lex. (Orquideas). Not.
- de la perdiz en Chile. *Oxalis lobata* Sims. (Oxalideas). Not.
- de la perdiz en el Perú. *Oxalis corniculata* L. et *O. lobata* Sims. (Oxalideas). Refr.
- del pescado. *Pelargonium zonale* Willd. (Geraniaceas). Jard.
- de la pluma. *Achillea Millefolium* L. (Compuestas). Jard. Med.
- de la primavera. *Arum italicum* Mill. (Aroideas). Acre, Fec.
- del Príncipe. *Vinca rosea* L. (Apocinaceas). Jard.
- de quaresima en el Brasil. *Lasiandra maximiliana* DC. (Melastomaceas). Tint.
- de la Reina en el Perú. V. Flor de la calentura, encarnada, en Cuba.
- de Roma. *Pyrethrum sinense* Sabin. (Compuestas). Jard.
- de San Diego, en Cuba. *Gomphrena lobata* Bolde ms. (Amarantaceas). Not.
- de la sangre en Europa. *Haemanthus coccineus* L. (Amarilideas). Jard. Med.
- de la sangre en el Perú. *Tropaeolum majus* L. (Tropeoleas). Jard. Cond.
- de San Juan en Cuba. *Pectidium punctatum* Less. (Compuestas.) Not. et *Cymbidium ensifolium* Sw. (Orquideas). Not.
- de San Juan en Méjico. *Bouvardia longiflora* H. B. et Kunth. (Rubiaceas). Med.
- de San Pedro en Cuba. *Epidendrum nocturnum* L. (Orquideas). Not.
- de Santiago. V. Flor de Lis.
- de los Santos en Méjico. *Laetia autumnalis* Lindl. (Orquideas). Not.
- de la sardina. V. Flor del pescado.
- de la seda. V. Flor de la calentura, encarnada, en Cuba.
- del sol, cultivada. *Helianthus annuus* L. (Compuestas). Jard. Industr.
- del sol, silvestre. *Helianthemum vulgare* Gartn. (Cistineas). Comb.
- del soldado en Chile. *Alonsoa incisafolia* R. et Pav. (Escrofulariaceas). Med.
- del sueño. *Oxalis cernua* Thunb. (Oxalideas). Refr.
- de todos los meses. *Calendula officinalis* L. (Compuestas). Jard. Med.
- de la Trinidad. *Viola tricolor* L. (Violarieas). Jard. Med.
- del viento. *Anemone Pulsatilla* L. (Ranunculaceas). Med.
- extraña. *Callistephus chinensis* Nees. (Compuestas). Jard.
- negra de Méjico. *Vanilla aromatica*. Sw. (Orquideas). Arom. Perf. Med.
- tigre. V. Flor de la Maravilla.



Floricuerno. V. Flor del látigo.

Floripondio blanco de Méjico. *Datura suaveolens* H. B. et Kunth. (Solana-  
ceas). Jard.

—— blanco del Perú. *Datura arborea* L. (Solana-  
ceas). Jard. Med.

—— encarnado del Perú. *Datura sanguinea* R. et Pav. (Solana-  
ceas). Med.

Floripundio. V. Floripondio.

Frailecillo cimarron de Cuba. *Croton lobatum* L. (Euforbiaceas). Not.

—— de Cuba. *Jatropha gossypifolia* L. (Euforbiaceas). Comest.

Frailejon de Nueva-Granada. *Espeletia grandiflora* H. B. et Kunth. (Com-  
puestas). Res.

Frailillos. *Arisarum vulgare* Targ. (Aroideas). Not.

Frambueso. *Rubus idæus* L. (Rosaceas). Frut.

Francesilla. *Ranunculus asiaticus* L. (Ranunculaceas). Jard.

Fregosa de Nueva-Granada. *Capraria biflora* L. (Escrofulariaceas). Med.

Frejol de olor en Cuba. *Clitoria speciosa* Cav. (Leguminosas). Not.

Fresa-Ananas. *Fragaria grandiflora* Ehrh. (Rosaceas). Comest.

—— chilena. *Fragaria chilensis* Ehrh. (Rosaceas). Comest.

—— comun. *Fragaria vesca* L. (Rosaceas). Comest.

Freson. V. Fresa chilena.

Fresnadilla ó Fresnillo. *Dictamnus Fraxinella* Pers. (Rutaceas) Med.

Fresno de Castilla. *Fraxinus angustifolia* Vahl. (Oleaceas). Mad. Med. Tint.

—— de la Carolina. *Fraxinus americana* L. (Oleaceas). Mad. Tint.

—— del Perú. *Tecoma azaleæfolia* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Not.

—— de la tierra. V. Fresno de Castilla.

—— de Vizcaya. *Fraxinus excelsior* L. (Oleaceas). Mad. Med. Tint.

—— florifero. *Fraxinus Ornus* L. (Oleaceas). Med.

Friegaplatos de Cuba. *Solanum paniculatum* L. (Solanaceas) Med.

Frijol caballero de Cuba. *Lablab vulgaris* Sav. (Leguminosas). Jard.  
Comest.

—— cimarron de Cuba. *Vigna vexillata* Rich. et V. *luteola* Benth. (Legu-  
minosas). Comest.

—— comun. *Phaseolus vulgaris* L. (Leguminosas). Comest.

—— de Antibo en el Perú. V. Frijol caballero de Cuba.

—— de fraile. *Dolichos monachalis* Brot. (Leguminosas). Comest.

—— de Maluco. *Moringa pterigosperma* Gærtn. (Leguminosas). Med.  
Comest.

—— de olor en la Habana. *Clitoria speciosa* Cav. (Leguminosas). Not.

—— de la otra costa en el Perú. *Soja hispida* Mæench. (Leguminosas).  
Comest.

—— grande de América. *Dolichos sesquipedalis* L. (Leguminosas).  
Comest.

—— marrullero de Cuba. *Vigna vexillata* Rich. (Leguminosas). Comest.

—— verde de Chile. *Dolichos biflorus* L. (Leguminosas). Not.

- Frijolillo de Cuba. *Lonchocarpus latifolius* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- de la India. *Dolichos sinensis* L. (Leguminosas). Comest.
- Frijolito de Cuba. *Phaseolus lunatus* L. (Leguminosas). Comest.
- Frisol menudo. *Phaseolus Mungo* L. (Leguminosas). Comest.
- Fruta d'arara en el Brasil. *Anda Gomesii* Juss. (Euforbiaceas). Med. Industr.
- de burro en el Orinoco. *Anona xylopioides* Dum. (Anonaceas). Med.
- da Condesa en el Brasil. *Anona squamosa* L. (Anonaceas). Frut. Med.
- de la Condesa en las Antillas. *Anona obtusiflora* Tuss. (Anonaceas). Frut. Med.
- del machin. *Garcinia Cambogia* Desv. (Gutíferas). Frut.
- de parão en el Brasil. *Schmidelia edulis* St. Hil. (Sapindaceas). Frut. Med.
- de pomba en el Brasil. *Ecythroxylum anguifugum* Mart. (Ericoxileas). Med.
- estrellada de los portugueses asiáticos. *Dillenia speciosa* Thunb. (Dileniaceas). Frut. Med.
- Frutilla de Chile. V. Fresa chilena.
- de monte en el Perú. *Fragosa reniformis* R. et Pav. (Umbelíferas). Not.
- de sábana en Cuba. *Hirca elliptica* Blum. (Malpighiaceas). Not.
- Fuente de Nueva Granada. *Cissus smilacina* H. B. et Kunth. (Ampelídeas). Not.
- Fuco azucarado. *Laminaria sacharina* Lamour. (Algas). Comest.
- de los antiguos. *Rythiphlaea tinctoria* Ag. (Algas). Tint.
- Fumaria amarilla. *Corydalis capnoides* Pers. (Fumariaceas). Med.
- Fumo bravo del Brasil. *Ageratum conyzoides* L. (Compuestas). Med.
- Fustete comun ó Fustique. *Rhus Cotinus* L. (Terebintáceas). Med. Tint.
- de Cuba. *Maclura tinctoria* Nutt. (Moreas). Frut. Mad. Industr.
- Gaby de Filipinas. *Calla Gaby Blanco*. (Aroideas). Comest.
- Gachipaes de Nueva Granada. *Guilichma speciosa* Mart. (Palmas). Frut. Mad.
- Galabardera. *Rosa canina* L. (Rosaceas). Med.
- Galan de dia. *Cestrum diurnum* L. (Solanaceas). Jard. Ven.
- de noche en Europa. *Cestrum nocturnum* Murr. (Solanaceas). Jard. Ven.
- de noche en Cuba. *Brunfelsia sinuata* Rich. et B. *vestroides* Rich. e c. (Escrofulariaceas). Not.
- Galanga mayor ó verdadera de la India. *Alpinia Galanga* Sw. (Zingiberáceas). Med.
- Galbano. *Opidia galbanifera* Lindl. (Umbelíferas). Med. Non *Buben Galbanum* L. (Umbelíferas). Med.
- Galgana. *Lathyrus Cicera* L. (Leguminosas). Forr.



- Galimeta de la Jamáica. *Dipholis salicifolia* A. DC. (Sapotaceas). Mad.
- Galinha choca del Brasil. *Erytroxylum suberosum* St. Hil. (Eritroxileas).  
Tint.
- Galio blanco. *Galium Mollugo* L. (Rubiaceas). Med. Tint.
- Galipot. *Pinus sylvestris* L. et *P. rubra* Mill. et *P. argentea* Stev. etc. (Coni-  
feras). Res.
- Gallaritos. *Pedicularis sylvatica* L. (Eserofulariaceas). Med.
- Gallitos de Cuba. *Diclip'era sexangularis* Juss. (Acanthaceas). Not.
- de Europa. *Antirrhinum majus* L. (Eserofulariaceas). Jard. Med.
- Gallocresta. *Salvia Horminum* L. (Labiadas). Med.
- Gamarza. *Peganum Harmala* L. (Rutaceas). Med.
- Gambir de la India. *Uncaria Gambir* Roxb. et *U. acida* Roxb. (Rubiaceas). Med.
- Gamboas. *Cydonia vulgaris* Pers. (Rosaceas). Frut. Mad. Med.
- Gamelleira del Brasil. *Ficus doliaria* Mart. (Moreas). Mad. Med.
- Gamon amarillo. *Asphodeline lutea* Reichb. (Liliaceas). Jard.
- blanco. *Asphodelus albus* Mill. (Liliaceas). Med. Industr.
- comun. *Asphodelus ramosus* L. (Liliaceas). Med. Industr.
- Gamonita. *Asphodelus fistulosus* L. (Liliaceas). Not.
- Gamonito. V. Gamon comun.
- Gandola de la India. *Basella rubra* L. (Baselaceas). Comest.
- Gandú ó Gandul de Cuba. *Cajanus flavus* DC. (Leguminosas). Alim. Med.
- Garambullo de Méjico. *Arctostaphylos discolor* DC. (Ericaceas). Not.
- Garbancera. *Phaca bætica* L. (Leguminosas). Not.
- Garbancillo de Andalucía. V. Garbancera.
- del Cabo de Gata. *Kalidium foliatum* Moq. (Salsolaceas).  
Barr. Forr.
- del Perú. *Astragalus Garbancillo* Cav. (Leguminosas). Not.
- Garbanzos comunes. *Cicer arietinum* L. (Leguminosas). Comest. Med.
- del Cura. *Centaurea Calcitrapa* L. (Compuestas). Med.
- de Filipinas. *Mucuna mitis* DC. (Leguminosas). Comest.
- Garmal de los árabes. *Zygophyllum simplex* L. (Zigofileas). Med.
- Garo de Malaca. *Aquilaria malaccensis* L. (Aquilarineas). Med.
- Garoe de Canarias. *Oreodaphne fætens* Nees. (Lauraceas). Not.
- Garrapata de Méjico. *Simplacos citrea* Lall. et Lex. (Estiracaceas). Not.
- Garranchuelo. *Panicum sanguinale* L. (Gramineas). Forr.
- Garrobilla de Europa. *Vicia sativa* L. (Leguminosas). Forr. Alim.
- de Curaçao. *Cæsalpinia coriaria* Willd. (Leguminosas). Curt.
- Garrofero. *Ceratonía Siliqua* L. (Leguminosas). Frut. Mad.
- Garrotilla. *Convolvulus arvensis* L. (Convolvulaceas). Med.
- Garrubias. *Dolichos melan-phthalmus* DC. (Leguminosas). Comest.
- Gata rabiosa. *Ranunculus sceleratus* L. (Ranunculaceas). Vesic.
- Gatas-gatas de Filipinas. *Euphorbia maculata* L. (Euforbiaceas). Med.
- Gatillo de Nueva Andalucía. *Capparis linearis* Jacq. (Caparideas). Not.

- Gatos. V. Gallitos de Europa.
- Gatuña. *Ononis spinosa* Wallr. (Leguminosas). Med.
- Gaultro de Chile. V. Gualtro de Chile.
- Gayuba de Europa. *Arctostaphylos Uva-ursi* Spr. (Ericaceas). Med. Tint.
- de Méjico. *Arctostaphylos pungens* H. B. et Kunth. (Ericaceas). Med.
- Gayumbo. *Spartium junceum* L. (Leguminosas). Med. Text. Tint.
- Gazul de Alicante. *Aizoon hispanicum* L. (Ficoideas). Barr.
- de Granada. *Mesembryanthemum nodiflorum* L. (Ficoideas). Barr.
- Gazula. V. Gazul de Alicante.
- Gelatrang de Java. *Aromadendrum elegans* Blum. (Magnoliaceas). Mad. Med.
- Geli del Perú. *Conocarpus erecta* H. B. et Kunth. (Combretaceas). Med.
- Gemela. *Jasminum Sambac* Ait. (Jasmineas). Jard. Arom. Cosm.
- Genciana amarilla. *Gentiana lutea* L. (Gencianeas). Med. Tint.
- blanca. *Laserpitium glabrum* Crantz. (Umbelíferas). Med.
- del Brasil. *Lisianthus pendulus* Mart. et L. *amplissimus* Mart. (Gencianeas). Med.
- de Cuba. *Schultesia heterophylla* Miq. etc. (Gencianeas). Not.
- roja. *Gentiana pannonica* Scop. (Gencianeas). Med.
- Gencianilla. *Gentiana Amarella* L. (Gencianeas). Med.
- Gengiva de Jarava. V. Genciana amarilla.
- Gengibre blanco y negro. *Zingiber officinale* Rosc. (Zingiberaceas). Med. Cond.
- de dorar. *Curcuma longa* L. (Zingiberaceas). Med.
- de Venezuela. *Costus*. . . (Zingiberaceas). Med.
- Genipi blanco. *Ptarmica nana* DC. et *Artemisia Mutellina* Vill. (Compuestas). Med.
- espúrio. *Ptarmica nana* DC. (Compuestas). Med.
- negro. *Ptarmica atrata* DC. et *Artemisia spicata* Jacq. (Compuestas.) Med.
- verdadero. *Achillea moschata* DC. (Compuestas). Med.
- Geranio de olor ó Geranio-rosa. *Pelargonium capitatum* Ait. (Geraniaceas). Jard. Perf.
- de la Reina. *Pelargonium speciosum* Willd. (Geraniaceas). Jard.
- Geratacaca del Brasil. *Brunfelsia hopeana* Benth. (Escrofularíneas). Med. Ven.
- Geremma del Brasil. *Acacia Jurema* Mart. (Leguminosas). Med.
- Geringuilla. *Philadelphus coronarius* L. (Filadelfeas). Jard. Med.
- Germadrina. *Teucrium Chamædrys* L. (Labiadas). Med.
- Gervão del Brasil. *Stachytarpha jamaicensis* Vahl. (Verbenaceas). Med.
- Gia blanca de Cuba. *Casearia alba* Rich. (Samideas). Mad.
- brava de Cuba. *Casearia ramiflora* Vahl. (Samideas). Mad.
- de Cuba. *Casearia spinosa* Willd. (Samideas). Mad.



- Gia marzanilla de Cuba. *Ximenia americana* L. (Olacineas). Frut. Med.  
 — peluda de Cuba. *Casearia hirta* Sw. (Samideas). Not.  
 — prieta de Cuba. *Casearia spinescens* Gris. (Samideas). Not.  
 Gibá de Cuba. *Erytroxylum havanense* Jacq. etc. (Eritroxileas). Mad.  
 Gibalbera de Canarias. *Ruscus androgynus* L. (Esmilaceas). Not.  
 Gigantea. *Helianthus annuus* L. (Compuestas). Jard. Industr.  
 Gigantilla. *Helianthus multiflorus* L. (Compuestas). Jard.  
 Gigantóna. *Sequoia gigantea* Endl. (Coníferas). Not.  
 Gilo del Brasil. *Solanum Gilo* Raddi. (Solanaceas). Comest.  
 Ginkgo de la China. *Salisburia adianthifolia* Sm. (Taxineas). Frut.  
 Ginseng de América. *Panax quinquefolium* L. (Araliaceas). Med.  
 — de la China. *Panax Ginseng* Nees. (Araliaceas). Med.  
 Giquilite de Méjico. *Indigofera tinctoria* L. (Leguminosas). Tint. Ven.  
 Giralda. *Pyrethrum Miconis* Mench. (Compuestas). Not.  
 Girasol. V. Gigantea.  
 Girgola. *Agaricus piperatus* Scop. (Hongos). Comest.  
 Gitanas. *Polygonum orientale* L. (Poligonaceas). Jard.  
 Gith. *Agrostemma Githago* L. (Cariofileas). Dañ.  
 Gitomate de Méjico. *Lycopersicum esculentum* Mill. (Solanaceas). Comest. Med.  
 Glasto. *Isatis tinctoria* L. (Crucíferas). Tint.  
 Gli de los hotentotes. *Lichtensteinia pyrethrifolia* Cham. et Schl. (Umbelíferas). Not.  
 Goaconar de las Antillas. *Hedwigia balsamifera* Sw. (Terebintaceas). Med. Mad.  
 Goajurú del Brasil. *Chrysobalanus Icaco* L. (Rosaceas). Frut. Med.  
 Goao de costa en Cuba. *Rhus Metopium* L. (Terebintaceas). Med.  
 — de Cuba. *Comocladia dentata* Jacq. et *C. platyphylla* Rich. etc. (Terebintaceas). Res. Mad. Tint.  
 Gobernadora de Méjico. *Zygophyllum Fabago* L. (Zigofileas). Med. Cond.  
 Gogo de Filipinas. *Entada Puraetha* DC. (Leguminosas). Med.  
 Golandrina de Filipinas. V. Gatasgatas de Filipinas.  
 Golondrinera. *Chelidonium majus* L. (Papaveraceas). Med.  
 Golillas de corte V. Gitanas.  
 Golfan blanco. *Nymphaea alba* L. (Ninfeaceas). Jard. Med.  
 Goma Anime de los ingleses. *Vateria indica* L. (Dipterocarpeas). Industr.  
 — arábiga. *Acacia Ehrenbergii* Heyn. non Steud. et *A. vera* Willd. et *A. Seyal* Del. (Leguminosas). Med. Industr.  
 — de Acajú. *Anacardium occidentale* L. (Terebintaceas). Med.  
 — de Balía botánica. *Xanthorrhæa arborea* R. Br. (Afilanteas). Med.  
 — de Basora. *Acacia gummifera* Willd. (Leguminosas). Med. Industr.  
 — de Batata del Brasil. *Ipomæa operculata* Mart. et Spix. (Convolvulaceas). Med.  
 — de Berberia. *Acacia gummifera* Willd. (Leguminosas.) Med. Industr.

- Goma de Campeche. *Hamatoxylon campechianum* L. (Leguminosas).  
Industr.
- de Limon en las Antillas. *Amyris Plumieri* DC. (Terebintaceas). Med.
- Kino de Africa. *Pterocarpus Adansonii* DC. et *P. erinaceus* Lam.  
(Leguminosas). Med.
- Kino oriental. *Pterocarpus Marsupium* Roxb. (Leguminosas). Med.
- Laca. *Ficus indica* L. et *F. benghalensis* L. et *F. Tsjela* Hamilt. etc.  
(Moreas). Med. Industr.
- Opocalpaso. *Acacia gummifera* Willd. (Leguminosas). Med. Industr.
- oremburgense ó uralense. *Larix europæa* DC. (Coniferas). Med.  
Industr.
- Tragacanto de Grecia. *Astragalus creticus* Lam. (Leguminosas). Med.
- Tragacanto del Líbano. *Astragalus gummifer* Labill. (Leguminosas). Med.
- Goma guta de América. *Vismia laccifera* Mart. (Hipericeinas). Med.
- de Ceilan. *Hebradendron cambogioides* Graham. (Gutíferas). Med.
- Gomo-resina Amoniaco. *Dorema Amoniacum* Don. (Umbelíferas). Med.  
*Non Bubon gummiferum* J. (Umbelíferas). Med.
- Asa-fétida. *Ferula Assafætida* L. et *F. persica* Willd. (Umbe-  
líferas). Med.
- Euforbio. *Euphorbia officinarum* L. et *E. antiquorum* L.  
(Euforbiaceas). Med.
- Galbano. *Opoidia galbanifera* Lindl. (Umbelíferas). Med.  
*Non Bubon Galbanum* L. (Umbelíferas). Med.
- Hederina. *Hedera Helix* L. (Araliaceas). Med.
- Laser. *Ferula tingitana* L.? et *Thapsia garganica* L. (Umbe-  
líferas). Med.
- Opoponaco. *Opopanax Chironium* Koch. (Umbelíferas). Med.
- Sagapeno. *Ferula szowitziana* DC. (Umbelíferas). Med.
- Gongonha del Brasil. *Ilex Gongonha* Lamb. (Celastrineas). Med.
- verdadera del Brasil. *Ilex paraguariensis* St. Hil. (Celastrineas). Med.
- Gordolobo comun. *Verbascum Thapsus* L. (Escrofulariaceas). Med.
- de Méjico. *Gnaphalium indicum* L. (Compuestas). Med.
- Gorgoreta de Filipinas. *Nepenthes alata* Blanco. (Nepenteas). Not.
- Gota de Lino. *Cuscuta major* Bauh et *C. minor* Bauh. (Convolvulaceas). Med.
- de sangre. *Adonis æstivalis* L. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- Gramma de España ó comun. *Cynodon Dactylon* Willd. (Gramineas). Med.
- del Norte. *Triticum repens* L. (Gramineas). Med.
- de olor. *Anthoxanthum odoratum* L. (Gramineas). Med. Arom. Forr.
- da praya en el Brasil. *Stenolaphrum americanum* Schrank. (Gramineas). Med.
- Grana de Aviñoa. *Rhamnus infectorius* L. (Ramneas). Tint.



- Grana kermes. *Quercus coccifera* L. (Cupulíferas.) Tint.
- Granadilla de mono en el Perú. *Passiflora maliformis* L. (Pasifloreas). Med.
- del Perú. *Passiflora tiliæfolia* L. (Pasifloreas). Comest.
- Granadillo de Cuba. *Brya Ebenus* DC. (Leguminosas). Mad
- Granadita de China en Méjico. *Passiflora cærulea* L. (Pasifloreas). Jard.
- Granado blanco. *Hibiscus syriacus* L. (Malvaceas). Jard. Industr.
- comun. *Punica Granatum* L. (Granateas). Frut. Med. Industr.
- Granébano. *Astragalus granatensis* Lam. (Leguminosas). Not.
- Granillero de Canarias. *Rhus albida* Schousb. (Terebintaceas). Frut.
- Granillo de oveja. *Scorpiurus muricata* L. (Leguminosas). Forr.
- Granos de amor. *Lithospermum officinale* L. (Borragineas). Med.
- de las Molucas. *Croton Tiglium* L. (Euforbiaceas) Med.
- del Paraiso de Guinea. *Amomum Grana-Paradisi* L. (Zingiberaceas). Med.
- de Zelin. *Habzelia æthiopica* A. DC. (Anonaceas). Frut.
- Tiglios de las Molucas. V. Granos de las Molucas.
- Granza. *Rubia tinctorum* L. (Rubiaceas). Tint.
- Grao de gallo en el Brasil. *Lucuma torta* A. DC. (Sapotaceas). Frut.
- Grassa ó Grasilla. *Callitris quadrivalvis* Vent. (Cupresineas). Res.
- Grasilla. *Pinguicula vulgaris* L. (Lentibularieas). Med. Cosm.
- Grabatá del Brasil. *Billbergia tinctoria* Mart. (Bromeliaceas). Tint.
- Gregue ó Gringuele de Cuba. *Corchorus olitorius* L. (Tiliaceas). Comest. Med.
- Grita deira del Brasil. *Palicourea sonans* Mart. (Rubiaceas). Med. Ven.
- do campo en el Brasil. *Palicourea strepens* Mart. et *P. rigida* H. B. et Kunth. (Rubiaceas). Med. Ven.
- Grosella de Cuba. *Cicca racemosa* Lour. (Euforbiaceas). Frut. Med.
- de Europa. *Ribes Grossularia* L. (Grosularieas). Frut.
- Grosellero americano. *Pereskia aculeata* Mill. (Cacteas). Frut.
- comun. V. Grosella de Europa.
- negro. *Ribes nigrum* L. (Grosularieas). Frut. Med.
- rojo. *Ribes rubrum* L. (Grosularieas). Frut. Med.
- Grumixameira del Brasil. *Eugenia brasiliensis* Lam. (Mirtaceas). Frut.
- Gua de Chile. *Zea Mays* L. (Gramineas). Cer.
- Guaba de algunos. *Inga vera* Willd. (Leguminosas). Frut.
- del Perú. *Inga Feuillei* DC. (Leguminosas). Frut.
- Guabica de Cuba. *Habzelia obtusifolia* A. DC. (Anonaceas). Not.
- Guabo de Nueva-Granada. *Inga bonplandiana* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- de Quito. *Inga insignis* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Frut.
- Guacalotes amarillos y prietos de Cuba. *Guilandina Bonduc* L. (Leguminosas). Med.
- Guacamaya de Cuba. *Poinciana pulcherrima* L. (Leguminosas). Jard. Med. Industr.

- Guacamaya de costa, en Cuba. *Cæsalpinia bijuga* Sw. (Leguminosas). Tint.  
 ————— francesa de Cuba. *Cassia alata* L. (Leguminosas). Med.
- Guacamayo. *Amaranthus tricolor* L. (Amarantaceas). Jard.
- Guacamote de las Antillas. *Genipa americana* L. (Rubiaceas). Frut.
- Guachapele de Guayaquil. *Acacia Guachapele* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Guacharaco de Nueva-Granada. *Icica macrophylla* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Not.
- Guacima amarilla ó Guacima varia de Cuba. *Luhea platypetala* Rich. (Tiliaceas). Not.
- de América. *Guazuma polybotria* Cav. et *G. ulmifolia* Lam. (Bitneriaceas). Forr.
- comun de Cuba. *Guazuma tomentosa* H. B. et Kunth. (Bitneriaceas). Not.
- cereza de Cuba. *Muntingia Calabura* L. (Tiliaceas). Frut. Med. Industr.
- Guacimilla cimarrona de Cuba. *Sponia micrantha* Deene. (Urticaceas). Not.
- de costa en Cuba. *Prockia Crucis* L. (Bixineas, ó mejor Tiliaceas). Mad.
- de Cuba. *Belotia grewiaefolia* Rich. (Tiliaceas). Not.
- del pinar en Cuba. *Casearia stipularis* Vent. (Samideas). Not.
- Guacimo de América. V. Guacima de América.
- de Cumaná. *Laetia guazumæfolia* H. B. et Kunth. (Bixineas). Not.
- de Venezuela. *Guazuma ulmifolia* Lam. (Bitneriaceas). Mad.
- maciso de Cumaná. *Guazuma tomentosa* H. B. et Kunth. (Bitneriaceas). Frut. Med. Mad. Industr.
- Guaco blanco de Venezuela. *Mikania orinocensis* H. B. et Kunth. (Compuestas). Med.
- de Chipó. *Spilanthus ciliata* H. B. et Kunth. (Compuestas). Med.
- de Colombia. *Aristolochia anguicida* L. (Aristoloqueias). Med.
- de Goatemala y Nueva-Granada. *Mikania Guaco* H. B. et Kunth. (Compuestas). Med.
- de tierra caliente en Méjico. *Aristolochia fragantissima* Ruiz et A. *anguicida* L. (Aristoloqueias). Med.
- morado de Venezuela. *Mikania* . . . (Compuestas). Med.
- verde de Venezuela. *Mikania gonocladia* DC. (Compuestas). Med.
- Guacomaya de Nueva Granada. *Rivina octandra* L. (Fitolacaceas). Industr.
- Guada de Chile. *Cucurbita siccraria* Molina. (Cucurbitaceas). Not.
- Guadalagüen de Chile. *Oenothera acaulis* Cav. (Onagrariaceas). Med.
- Guadua de Nueva Granada. *Guadua angustifolia* Kunth. (Gramineas). Industr.
- de Orinoco. *Guadua latifolia* Kunth. (Gramineas) Industr.
- Guaguaci de Cuba. *Casearia lactioides* Rich. (Bixineas). Mad. Med.
- Guaidil de Canarias. *Convolvulus floridus* L. (Convolvulaceas). Mad. Arom.



- Guairage, ó Guairagillo de Cuba. *Eugenia baruensis* Jacq. et *E. lineata* DC. etc. (Mirtaceas). Mad.
- de sierra en Cuba. *Maytenus cuneifolius* Gris. (Celastrineas). Not.
- Guaje de Méjico. *Acacia esculenta* Sess. et Moc. (Leguminosas). Frut.
- Guajerú del Brasil. V. Goajurú del Brasil.
- Guajilote de Méjico. *Crescentia spathoidea* Pharm. mex. (Bignoniaceas). Alim. Med. Industr.
- Guajiote de Méjico. *Rhus perniciosa* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Ven.
- Gualda. *Reseda Luteola* L. (Resedaceas). Tint.
- Gualdaperra. *Digitalis purpurea* L. (Escrofulariaceas). Med. Ven.
- Gualdilla. *Astrocarpus sesamoides* DC. (Resedaceas). Med.
- Gualdon. *Reseda lutea* L. (Resedaceas). Med. Tint.
- Gualtata del Perú y Chile. *Rumex crispus* L. (Poligonaceas). Med.
- Gualtro de Chile. *Baccharis concava* DC. (Compuestas). Tint.
- Guamá chico de Nueva Granada. *Inga sapida* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Frut.
- de Caracas. *Inga marginata* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Med.
- de Cuba. *Lonchocarpus pyxidarius* DC. et *L. sericeus* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Mad.
- de Cumaná. *Inga hymenæefolia* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- de machete en Nueva Granada. *Inga lucida* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- de Nueva Granada. *Inga ornata* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- del Orinoco. *Inga vera* Willd. (Leguminosas). Frut.
- hediondo de Cuba. *Piscidia Erythryna* L. (Leguminosas). Ven. Mad.
- Gnamachi de Méjico. *Inga pungens* Willd. (Leguminosas). Not.
- Guamufate del Orinoco. *Myrcia longifolia* DC. (Mirtaceas). Not.
- Guanabano de loma ó cimarron de Cuba. *Anona montana* Maef. (Anonaceas). Frut. Mad.
- de las Antillas. *Anona muricata* L. (Anonaceas). Frut. Med.
- Guanabanilla de Cuba. *Gomphia alaternifolia* Rich, etc. (Ocnaceas). Not.
- Guanchu de Chile. V. Gualtro de Chile.
- Guanima de Cuba. *Cassia obovata* Collad. et C. Tora L. (Leguminosas). Med.
- Guaniquí de Cuba. V. Guacomaya de Nueva Granada.
- Guaniquiqui de Cuba. *Celosia argentea* L. (Amarantaceas). Med.
- Guano de lana en Cuba. *Thrinax parviflora* Sw. (Palmas). Not. Industr.
- Guansaguato de Méjico. *Ipomæa arborescens* Don. (Convolvulaceas). Not.
- Guao de Cuba. V. Goao de Cuba.
- Guaparaiba del Brasil. *Rhizophora Mangle* L. (Rizoforeas). Frut. Med. Industr.
- Guara colorada ó macho de Cuba. *Cupania macrophylla* Rich. (Sapindaceas). Frut. Mad.
- blanca de Cuba. *Cupania tomentosa* Sw. et *C. glabra* Sw. (Sapindaceas). Frut. Mad.

- Guara de la India. *Elæagnus conferta* Roxb. (Eleagneas). Frut.
- Guarabú ó Guarabú preto del Brasil. *Astronium concinnum* Schott. (Terebintaceas). Res.
- Guaraiba del Brasil. *Tecoma Caraiba* Mart. (Bignoniaceas). Not.
- Guarana ó Guarana-iiua del Brasil. *Paullinia sorbilis* Mart. (Sapindaceas). Med.
- Guarango del Perú. *Acacia tortuosa* Willd. (Leguminosas). Med.
- Guarapero. *Pyrus communis* Pyrastrer Wallr. (Rosaceas). Frut.
- Guararema del Brasil. *Gallesia Gorazema* Moq. (Fitolacaceas). Med. Industr.
- Guaranhem del Brasil. *Chrysophyllum Buranhem* Riedel. (Sapotaceas). Mad.
- Guardalobos. *Oxyris alba* L. (Santaláceas). Med.
- Guardaropa. *Santolina Chamæcyparissus* L. (Compuestas). Med.
- Guarernaoba del Brasil. *Cucumis Anguria* L. (Cucurbitaceas). Comest.
- Guriate de Cumaná. *Capparis viridiflora* H. B. et Kunth. (Caparideas). Not.
- Guaricano del Orinoco. *Patrisia dentata* H. B. et Kunth. et *P. affinis* H. B. et Kunth. (Pasifloreas). Not.
- Guaritoto de Cumaná. *Cnidioscolus quinquelobus* Pohl. (Euforbiaceas). Med.
- Guaruma de Cuba. *Cecropia peltata* L. (Artocarpeas). Med. Industr.
- Guatacare de Cumaná. *Ehretia exsucca* L. (Borragineas). Not.
- Guatemala de algunos. *Myrospermum peruiferum* DC. (Leguminosas). Bals.
- Guate pajarito de Cumaná. *Loranthus phillyreoides* H. B. et Kunth. (Lorantaceas). Not.
- Guai de Méjico. *Rhus radicans* L. (Terebintaceas). Med. Ven.
- Guaviroba del Brasil. *Myrtus mucronata* Camb. et *Eugenia variabilis* Mart. et *E. myrobalana* DC. etc. (Mirtaceas). Frut.
- do campo ó de canorro en el Brasil. *Psidium Guaviroba* DC. (Mirtaceas). Frut.
- Guauchilli de Hernandez. *Bœconia frutescens* L. (Papaveraceas). Med.
- Guauro de Cuba. *Fischeria scandens* DC. (Asclepiadeas). Not.
- Guaxima del Brasil. *Urena lobata* Cav. (Malvaceas). Med.
- Guayaba-rana del Brasil. *Psidium acutangulum* Mart. (Mirtaceas). Frut.
- Guayabilla ó Guayabita del pinar en Cuba. *Psidium Guayabilla* Rich. (Mirtaceas). Frut.
- Guayabillo agrio ó de sábana en Nueva Granada. *Myrcia cocclobafolia* DC. (Mirtaceas). Not.
- de Cuba. *Eugenia Guayabillo* Rich. (Mirtaceas). Mad.
- del pinar en Cuba V. Guayabilla de pinar en Cuba.
- Guayabita del Orinoco. *Combretum frangulafolium* H. B. et Kunth. (Combretaceas). Not.
- Arrayan de Venezuela. *Campomanesia aromatica* Gris. (Mirtaceas). Med.
- Guayabito de monte en Cumaná. *Eugenia puniceifolia* DC. (Mirtaceas). Not.



- Guayapo agrio de las Antillas. *Psidium pomiferum* L. (Mirtaceas). Frut. Med. Mad. Industr.
- Arrayan del Orinoco. *Myrtus salutaris* H. B. et Kunth. (Mirtaceas). Not.
- bastardo de la Martinica. *Eugenia Pseudo-Psidium* Jacq. (Mirtaceas.) Not.
- blanco de Cuba. *Psidium pyriferum* L. (Mirtaceas). Frut. Mad.
- cotorrero de Cuba. V. Guayabo agrio de las Antillas.
- de Anselmo en Nueva-Granada. *Campomanesia cornifolia* H. B. et Kunth. (Mirtaceas). Frut.
- del Perú. V. Guayabo blanco de Cuba.
- del pinar en Cuba. *Psidium Guayabita* Rich. (Mirtaceas) Not.
- negro de la Guayana. *Alibertia edulis* Rich. (Rubiaceas). Frut. Mad.
- silvestre de las Antillas. V. Guayabo agrio de las Antillas.
- Guayacan africano. *Diospyros Lotus* L. (Ebenaceas). Frut.
- de África. *Schotia speciosa* Jacq. (Leguminosas). Frut.
- de América. *Guajacum sanctum* L. et *G. arborcum* DC. (Zigofileas). Med. Mad.
- de las Antillas. *Guajacum officinale* L. (Zigofileas). Med. Mad.
- de Chile. *Porliera hygrometrica* R. et Pav. (Zigofileas). Not. Med.
- de Juan Fernandez. *Edwardsia macrophylla* Salisb. (Leguminosas). Not.
- de Virginia. *Diospyros virginiana* L. (Ebenaceas). Frut. Med.
- Guayacana de Virginia V. Guayacan de Virginia.
- Guayacancillo de Cuba. *Guajacum verticale* G. Ort. et *G. sanctum* L. (Zigofileas). Mad.
- de costa en Cuba. *Behaimia cubensis* Gris. (Leguminosas). Not.
- Guayaco de Africa. *Schotia speciosa* Jacq. (Leguminosas). Frut.
- Guayca del Orinoco. *Poirrea alternifolia* DC. (Combretaceas). Med
- Guayo colorado de Chile. *Kageneckia oblonga* R. et Pav. (Rosaceas). Med. Mad.
- colorado de Nueva Granada. *Acacia peregrina* Willd. (Leguminosas). Med.
- Guazumillo de Cuba. *Ehretia virgata* Sw. (Borragineas). Mad.
- Güelde. *Viburnum Opulus* L. (Caprifoliaceas). Jard.
- Güevillgüevill de Chile. *Vestia lycioides* Willd. (Solanaceas). Med. Tint.
- Guevuin de Chile. *Guerinia Avellana* Molina. (Proteaceas). Frut. Mad.
- Guia espinosa de Cuba. *Casearia spinosa* Willd. (Samideas). Mad.
- Guiabara de Cuba. *Coccoloba uvifera* L. (Poligonaceas). Frut. Med. Tint.
- Guiabo de Africa. *Hibiscus esculentus* L. (Malvaceas). Comest.
- Guijas. *Lathyrus sativus* L. (Leguminosas). Sem. Forr.
- Guijo de Filipinas. *Mocanera Guiso Blanco*. (Ternstremiaceas). Mad.
- Guilno de Chile. *Bromus catharticus* Vahl. (Gramineas). Med.

- Gimba de Cuba. *Habzelia obtusifolia* A. DC. (Anonaceas). Not.
- Guindo comun y garrafal. *Cerasus caproniana* DC. (Rosaceas). Frut.
- Guingombo de Africa. V. Guiabo de Africa.
- Güira cimarrona de Cuba. *Crescentia acuminata* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Alim. Med. Industr.
- criolla de Cuba. *Crescentia cucurbitina* L. (Bignoniaceas). Alim. Med. Industr.
- de las Antillas. *Crescentia Cujete* L. (Bignoniaceas). Alim. Med. Industr.
- Guirito de Cuba. *Solanum mammosum* L. (Solanaceas). Med.
- de pasion en Cuba. *Passiflora pedata* L. (Pasifloreas). Not.
- Guirnalda. *Kerria japonica* DC. (Rosaceas). et *Gomphrena globosa* L. (Amarantaceas). Jard.
- Güiro de Méjico. *Crescentia alata* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Alim. Med. Industr.
- Guisante comun. *Pisum sativum* L. (Leguminosas). Hort. Comest.
- de olor. *Lathyrus odoratus* L. (Leguminosas). Jard.
- dulce de la isla de Santo Domingo. *Prosopis faeculifera* Desr. (Leguminosas). Frut.
- mollar. *Pisum sativum macrocarpum* Ser. (Leguminosas). Hort. Comest.
- Guitiiba del Brasil. *Moquilea grandiflora* Mart. (Rosaceas.) Frut.
- Guizacillo de Cuba. *Cenchrus echinatus* L. (Gramineas). Forr.
- Guizazo de caballos en Cuba. *Triumfetta semitriloba* L. (Tiliaceas). Med. Text.
- de cochino en Cuba. *Triumfetta rhomboidea* Jacq. (Tiliaceas). Not.
- de Cuba. *Oplismenus Crus-galli* Kunth. (Gramineas). Forr.
- Guluncha de la India. *Cocculus cordifolius* DC. (Menispermaceas). Med.
- Gumamila de Filipinas. *Hibiscus Rosa-sinensis* L. (Malvaceas). Jard. Med.
- Gutta percha. *Isonandra Gutta* Hook. (Sapotaceas). Industr.
- Haba comun. *Faba vulgaris* Mench. (Leguminosas). Alim. Med. Forr.
- de Egipto. *Nelumbium speciosum* Willd. (Ninfceas). Comest. Med.
- de Filipinas. *Mucuna mitis* DC. (Leguminosas). Comest.
- de indio en Méjico. *Hura crepitans* L. (Euforbiaceas). Med. Ven.
- de San Ignacio. *Ignatia amara* L. (Loganiaceas). Frut. Med. Ven.
- de San Ignacio en Méjico. V. Haba de indio en Méjico.
- loca. *Vicia narbonensis* L. (Leguminosas). Alim. Forr.
- pichurin ó pinoli del Brasil. *Nectandra Puchury major* Nees et Mart. (Lauraceas). Med.
- tonka del Brasil. *Dipteris odorata* Willd. (Leguminosas). Arom. Med.
- Habagbag de los árabes. *Sphaeranthus suaveolens* DC. (Compuestas). Med.
- Habarraz de Jaraba. *Delphinium Staphisagria* L. (Ranunculaceas). Med.
- Hahel. *Juniperus drupacea* Labill. (Cupresineas). Frut.
- Habichuela comun. *Phaseolus vulgaris* L. (Leguminosas). Hort. Comest.



- Habichuela de Egipto. *Lablab vulgaris* Sav. (Leguminosas). Comest.
- Habilla de Nueva Granada. *Fenillea Javilla* H. B. et Kunth. (Cucurbitaceas). Med.
- Habzeli de Africa. *Habzelia æthiopica* A. DC. (Anonaceas). Frut.
- Hacchiquis del Perú. *Monnina salicifolia* R. et Pav. (Poligaleas). Med. Cosm.
- Hachichinoa de Méjico. *Tournefortia suffruticosa* L. (Borragineas). Not.
- Hagonoi de Filipinas. *Spilanthes Aemella* L. (Compuestas). Med. Mast.
- Hanchalagua de Chile. *Erythraea chilensis* Pers. (Gencianeas). Med.
- Hachinal de Méjico. *Heimia syphilitica* DC. (Litrarieas). Med.
- Harapamaman del Perú. *Nicandra physaloides* Gært'n. (Solanaceas). Med.
- Harina lupulina. *Humulus Lupulus* L. (Cannabineas). Med.
- Haya. *Fagus sylvatica* L. (Cupulíferas). Frut. Mad. Curt.
- Hayo de Santa Marta. *Erythroxyllum Coca* Lam. (Eritroxileas). Mast.
- Hedegar. *Sylibum marianum* Gært'n. (Compuestas). Comest. Med.
- Hederina. *Hedera Helix* L. (Araliaceas). Med.
- Hedionda. *Datura Stramonium* L. (Solanaceas). Med. Ven.
- Hediondilla de Méjico. *Chenopodium Vulvaria* L. (Salsolaceas). Med.
- Hediondo de Canarias. *Bosea Yerbamora* L. (Salsolaceas). Not.
- de Europa. *Anagyris foetida* L. (Leguminosas). Med.
- Helecho acuático ó florido. *Osmunda regalis* L. (Helechos). Med.
- hembra. *Pteris aquilina* L. et *Aspidium Filix-femina* Bernh. (Helechos). Med.
- macho. *Nephrodium Filix-mas* Rich. (Helechos). Med.
- Real. V. Helecho acústico.
- Heliotropio comun. *Heliotropium europæum* L. (Borragineas). Med.
- de olor de vainilla ó fino. *Heliotropium peruvianum* L. (Borragineas). Jard. Perf. Med.
- Henequen de la Isla de Santo Domingo. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- Henné de Cuba. *Lawsonia alba* L. (Litrarieas). Med. Cosm. Tint.
- Heno blanco. *Holcus lanatus* L. (Gramineas) Forr.
- comun. *Aira caryophyllea* L. et *A. flexuosa* L. (Gramineas). Forr.
- de Méjico. *Tillandsia usneoides* L. (Bromeliaceas). Industr.
- Hepatica blanca. *Parnassia palustris* L. (Droseraceas). Med.
- comun. *Hepatica triloba* Chaix. (Ranunculaceas). Med.
- dorada. *Chrysosplenium alternifolium* L. et *Ch. oppositifolium* L. (Saxifragaceas). Med.
- estrellada. *Asperula odorata* L. (Rubiaceas). Med. Tint.
- fontana. *Fega'ella officinalis* Radd. (Hepaticas). Med.
- terrestre. *Peltigera canina* Ach. (Liquenes). Med.
- Herbada. *Gypsophila Struthium* L. et *G. hispanica* Willk. (Cariofileas). Industr.
- Hermolactiles. *Colchicum variegatum* L. (Colchicaceas). Med.

- Hermosa del día. *Funkia subcordata* Spr. (Liliaceas). Jard.  
 ———— Hudonia. *Rochea falcata* DC. (Crasulaceas). Jard.  
 Hermosilla. *Trachelium cœruleum* L. (Campanulaceas.) Jard.  
 Herrumbre. *Uredo Rubigo-vera* DC. et *U. linearis* Pers. (Hongos). Dañ.  
 Hibila del Perú. *Monnina polystachia* R. et Pav. (Poligaleas). Med.  
 Hibuero de la isla Española. *Crescentia Cujete* L. (Bignoniaceas). Alim.  
 Med. Industr.  
 Hicaco de las Antillas. *Chrysobalanus Icaco* L. (Rosaceas). Frut. Med.  
 Hicamas de Filipinas. *Pachyrrhizus Jicamas* Blanco. (Leguminosas).  
 Comest.  
 Hiel de tierra. *Erythraea Centaurium* Pers. (Gencianeas). Med.  
 Hielmo de Chile. *Decostea scandens* R. et Pav. (Corneas). Tint.  
 Hierro de costa en Cuba. *Cordia leucosebestena* Gris. et *C. erythrocoeca*  
*Wr. et Bourreria divaricata* G. Don, etc. (Borragineas). Mad.  
 Higos del Cabo, ó marinos. *Mesembryanthemum edule* L. (Ficoideas). Co-  
 mest.  
 ——— del mastuerzo en América. *Carica cauliflora* Jacq. (Papayaceas). Not.  
 Higuera chumba. *Opuntia vulgaris* Mill. et *O. Ficus-indica* Haw. (Cacteas).  
 Frut. Med. Industr.  
 ——— comun. *Ficus Carica* L. (Moreas). Frut. Med.  
 ——— de Adan. *Musa paradisiaca* L. (Musaceas). Alim. Industr.  
 ——— del diablo. *Ricinus communis* L. (Euforbiaceas). Med.  
 ——— de la India. *Ficus indica* L. (Moreas). Med.  
 ——— de las Indias. V. Higuera chumba ó Higuera de Adan.  
 ——— del infierno, segun Jarava. *Euphorbia Lathyris* L. (Euforbiaceas).  
 Acre, Med.  
 ——— de pala ó de tuna. V. Higuera chumba.  
 ——— infernal. V. Higuera del diablo.  
 ——— loca. V. Hedionda.  
 Higuereita ó Higuerrilla. V. Higuera del diablo.  
 Higüero de la isla Española. V. Hibuero de la isla Española.  
 Higueron de Caracas. *Ficus glabrata* H. B. et Kunth. (Moreas). Not.  
 ——— de Méjico. *Ficus nymphæifolia* L. (Moreas). Res.  
 ——— de Nueva-Granada. *Ficus velutina* H. B. et Kunth. (Moreas).  
 Not.  
 ——— del Perú. *Ficus indica* L. (Moreas). Med. Cahuchú.  
 Higuero de Méjico. V. Higueron de Méjico.  
 ——— de Nueva Andalucía. *Ficus gigantea* H. B. et Kunth. (Mo-  
 reas). Not.  
 ——— de Nueva-Granada. *Ficus Radula* Wild (Moreas). Cahuchú, Mad.  
 ——— de Venezuela. *Ficus lævigata* Vahl. (Moreas). Med.  
 Higuerueta. *Psoralea bituminosa* L. et *P. hispanica* Lag. (Legumino-  
 sas). Med.  
 Higuillo de la India. *Strychnos Nux-vomica* L. (Loganiaceas). Med. Ven.



- Hilo de oro en Caracas. *Cuscuta graveolens* H. B. et Kunth. (Convolvulaceas). Med.
- Himamao de Filipinas. *Turræa oclandra* Blanco. (Meliaceas). Mad.
- Hiniesta de escobas ó escobar. *Sarothamnus scoparius* Wimm. (Leguminosas). Med.
- de tintes. *Genista tinctoria* L. (Leguminosas). Tint. Industr.
- Hinojo acuático. *Oenanthe Phellandrium* L. (Umbelíferas). Med. Ven.
- comun. *Foeniculum vulgare* Gært. (Umbelíferas). Med. Cond. Perf.
- marítimo. *Crithmum maritimum* L. (Umbelíferas). Med. Cond.
- Hisopo comun. *Hyssopus officinalis* L. (Labiadas). Med.
- de Méjico. *Salvia polystachya* G. Ort. (Labiadas). Med.
- Hisopillo. *Satureia montana* L. (Labiadas). Med.
- Hobo de las Antillas. *Spondias lutea* L. (Terebintáceas). Frut. Med.
- Hoja bruja de Cuba. *Bryophyllum calycinum* Salisb. (Crasuláceas). Med.
- cruz de Filipinas. *Crescentia trifolia* Blanco. (Bignoniáceas). Med.
- de Cucuyo en Cuba. *Bumelia nigra* Sw. (Sapotáceas). Mad.
- de pescalo en Méjico. *Limnanthemum nymphoides* Link. (Genciáceas). Med.
- de queso en Caracas. *Buddleia dentata* H. B. et Kunth. (Escrofulariáceas). Not.
- de San Pedro. *Daphne Mezereum* L. et *D. Laureola* L. (Timeleáceas). Vesic. Med. Tint.
- grande de Cuba. *Anthurium acaule* Schott. (Aroideas). Not.
- indica. *Cinnamomum obtusifolium* Nees. (Lauráceas). Med.
- peluda de Méjico. *Witheringia stramonifolia* H. B. et Kunth. (Solanáceas). Not.
- Hojaranzo. *Carpinus Betulus* L. (Coriláceas). Mad. Tint.
- Holquahuitl de Méjico. *Castilloa elastica* Cerv. (Artocarpeas). Cahuchú.
- Hombrecillo. *Humulus Lupulus* L. (Cannabineas). Med. Industr.
- Hombú de Buenos Aires. *Pircunia dioica* Moq. (Fitolacáceas). Not.
- Homero del Perú. *Phytelephas macrocarpa* R. et Pav. (Palmas ó mejor Pandaneas). Industr.
- Hong-lan de la China. *Coptis Teeta* Wall. (Ranunculáceas). Med.
- Hongo campesino. *Agaricus campestris* L. (Hongos). Comest.
- de Malta. *Cynomorium coccineum* L. (Balanoforeas). Med.
- de sauce. *Polyporus suaveolens* Fr. (Hongos). Med.
- pimentero. *Agaricus piperatus* Scop. (Hongos). Comest.
- Hordiate. *Hordeum distichum* L. (Gramineas). Cer.
- Horhor del Perú. *Vallea cordifolia* R. et Pav. (Eleocarpeas). Tint.
- Hormino silvestre. *Salvia Verbenaca* L. (Labiadas). Med.
- Hortensia. *Hydrangea Hortensia* DC. (Saxifragáceas). Jard.
- Huaba de algunos. *Inga vera* Willd. (Leguminosas). Frut.
- del Perú. *Inga Feuillei* DC. (Leguminosas). Frut.
- Huacamote de Méjico. *Manihot Aipi* Pohl. (Euforbiáceas). Fec. Alim.

- Huaccyanccacha del Perú. *Alonsoa caulialata* R. et Pav. (Escrofulariaceas). Med.
- Huachuaacesso del Perú. V. Heno de Méjico.
- Huaco de Nueva-Granada. *Mikania Guaco* H. B. et Kunth. (Compuestas). Med.
- Huacsaro del Perú. *Acrostichum Huacsaro* Ruiz. (Helechos). Med.
- Huage cirian de Méjico. *Crescentia alata* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Med. Industr.
- Hualle de Chile. *Fagus obliqua* Mirb. (Cupulíferas). Mad.
- Hualihua del Perú. *Psoralea glandulosa* L. (Leguminosas). Med.
- Huampit de Filipinas. *Cookia punctata* Retz. (Auranciaceas). Frut.
- Huampo del Perú. *Ochroma Lagopus* Sw. (Bombaceas). Med. Industr.
- Huanabano cimarron de Cuba. *Anona palustris* L. (Anonaceas). Frut. Med. Mad.
- Huancarssacha del Perú. *Pourretia arborea* Willd. (Bombaceas). Industr.
- Huao de Cuba. *Comeladia denta* a Jacq. et C. *propinqua* H. B. et Kunth et C. *ilicifolia* Sw. (Terebintaceas). Res. Mad. Tint.
- Huarango del Perú. *Aracia tortuosa* Willd. (Leguminosas). Med.
- Huariturú del Perú. *Valeriana coarctata* R. et Pav. (Valerianeas). Med.
- Huayacan de Chile. *Porlieria hygrometrica* R. et Pav. (Zigofleas). Not. Mad.
- Huayhuaço del Perú. V. Huachuaacesso del Perú.
- macho del Perú. *Tillandsia recurvata* L. (Bromeliaceas). Med.
- Huayo colorado de Chile. *Kageneckia oblonga* R. et Pav. (Rosaceas). Mad. Med.
- Huele de noche. *Cestrum nocturnum* Murr. (Solanaceas). Jard. Ven.
- Hueso de Cuba. *Drypetes incurva* Müll. etc. (Buxaceas). Mad.
- de costa en Cuba. *Xilosma buxifolium* Gray, etc. (Bixineas). Not.
- espinoso de Cuba. *Xiloma infestum* Gris. (Bixineas). Not.
- Huevillhuevill de Chile. *Vestia lycioides* Willd. (Solanaceas). Med. Tint.
- Huevo de gato en Venezuela. *Solanum hirtum* Vahl. (Solanaceas). Med.
- Huigan ó Huingham de Chile. *Durzua dependens* DC. (Terebintaceas). Jard. Med. Industr.
- Huineus del Perú. *Mutisia acuminata* R. et Pav. (Compuestas). Med.
- Huiquilitl de Méjico. *Indigofera tinctoria* L. (Leguminosas). Tint. Ven.
- Huitz de Méjico. *Solanum Hernandezii* Sess. et Moc. (Solanaceas). Not.
- Humero. *Alnus glutinosa* Willd. (Betulaceas). Mad. Med. Curt. Tint.
- Jambairo de la India. *Jumbosa vulgaris* DC. (Mirtaceas). Frut. Med.
- Jambolies ó Jambolones de la India. *Syzygium Jambolanum* DC. (Mirtaceas). Frut. Mad.
- Ibirapitanga del Brasil. *Casalpinia vesicaria* Arrab. (Leguminosas). Not.
- Ibirarema del Brasil. *Gallesia Gorazema* Moq. (Fitolacaceas). Med. Industr.
- Icaeo de las Antillas. *Crotonobalanus Icaeo* L. (Rosaceas). Frut. Med.
- Icçotl de Méjico. *Yucca filamentosa* L. (Liliaceas). Jard.
- Icho ó Ichú del Perú. *Stipa Icha* Kunth. (Gramineas). Forr. Industr.



- Icicariba del Brasil. *Icica icicariba* DC. (Terebintaceas). Res.
- Icohueyo de Hernandez. *Maxillaria liliacea* Lall. et Lex. (Orquideas). Not.
- Icoctli de Méjico. *Thebetia neriifolia* Juss. (Apocinaceas). Med. Ven.
- Ico del Brasil. *Colicodendron Ico* Mart. (Caparideas). Ven.
- Igname de Guinea y del Brasil. *Dioscorea alata* L. (Dioscoreas). Alim. Med.
- Iguiu de Filipinas. *Turraea decandra* Blanco. (Meliaceas). Med.
- Illmú de Chile. *Conanthera bifolia* R. et Pav. (Liliaceas). Comest.
- Imbira del Brasil. *Xilopia sericea* St. Hil. (Anonaceas). Industr.
- Imbú del Brasil. *Spondias tuberosa* Arruda. (Terebintaceas). Med.
- Imburana del Brasil. *Bursera leptophlebos* Mart. (Terebintaceas). Res.
- Imbuzeiro del Brasil. V. Imbú del Brasil.
- Imperatoria romana. *Imperatoria Ostruthium* L. (Umbelíferas). Med.
- Imyra-Quiyuha del Brasil. *Dicypellium caryophyllatum* Nees. (Lauraceas). Med.
- Iname de algunos. *Pachyrrhizus angulatus* Rich. (Leguminosas). Alim.
- Inciense de Africa. *Juniperus Lycia* L. (Cupresineas). Res.
- de Andalucía. *Artemisia Absinthium* L. (Compuestas). Med.
- de Asia. *Boswellia serrata* Stackh. (Terebintaceas). Fum. Med.
- de Canarias. *Artemisia arragonensis* Lam. (Compuestas). Med.
- de Caracas. *Libanothamnus (Clibadium DC.) neriifolius* Ernst. (Compuestas). Med.
- de Chile. *Thuraria chilensis* Molina. (Ebenaceas?). Not.
- de la isla de Juan Fernandez. *Balbisia Berterii* DC. (Compuestas). Not.
- de Méjico. *Grindelia glutinosa* Dun. (Compuestas). Med.
- Inchie del Perú. *Arachis hypogæa* L. (Leguminosas). Oleag. Comest.
- Indaja del Brasil. *Attalea compta* Mart. (Palmas). Frut. Industr.
- Indayaçu del Brasil. *Anda Gomesii* Juss. (Euforbiaceas). Med. Ven. Industr.
- Indianilla. *Lablab vulgaris* Sav. (Leguminosas). Jard. Comest.
- Indiecito de Caracas. *Grislea secunda* H. B. et Kunth. (Litraríeas). Not.
- Indigo de la India. *Indigofera tinctoria* L. et I. Añil L. (Leguminosas). Tint. Ven.
- Inguinaria. *Pallenis spinosa* Cass. (Compuestas). Med.
- Inhame de Américo Vespucio. *Manihot utilissima* Pohl. (Euforbiaceas). Fec. Alim.
- del Brasil. *Dioscorea alata* L. (Dioscoreas). et *Colocasia esculenta* Schott. (Aroideas). Alim. Med.
- de la China. *Dioscorea Batatas* Decaisn. (Dioscoreas). Alim.
- de Cochinchina. *Dioscorea eburnea* Lour. (Dioscoreas). Alim.
- de Guinea. V. Inhame del Brasil.
- del Japon. *Dioscorea japonica* Thunb. (Dioscoreas). Alim.
- Inhapecanga del Brasil. *Smilax syphilitica* H. B. et Kunth. (Esmiláceas). Med.

- Ipadú del Brasil. *Erythroxylum Coca* Lam. (Eritroxileas). Mast.
- Ipé blanco del Brasil. *Patagonula vulneraria* Mart. (Borragineas). Med.
- contrasarnas del Brasil. *Tecoma impetiginosa* Mart. (Bignoniaceas). Med.
- del Brasil. *Tecoma Ipe'* Mart. (Bignoniaceas). Med.
- Ipeca de la Guaira. *Sarcoslemma glaucum* H. B. et Kunth. (Asclepiadeas). Med.
- Ipecacuana amilacea de Nueva Granada. *Richardsonia scabra* St. Hil. (Rubiaceas). Med.
- anillada del Brasil. *Cephaelis Ipecacuanha* Rich. (Rubiaceas). Med.
- antipoda. *Banksia marcescens* R. Br. (Proteaceas). Med.
- blanca del Brasil. *Ionidium Ipecacuanha* Vent. (Violarieas), et *Richardsonia scabra* St. Hil. (Rubiaceas). Med.
- blanca de Cayena. *Ionidium Calceolaria* Vent. (Violarieas). Med.
- blanca de Nueva Granada. V. Ipecacuana amilacea de Nueva Granada.
- de América. *Psoralea glandulosa* L. (Leguminosas). Med.
- de Borbon. *Camptocarpus mauritianus* Decaisn. (Asclepiadeas). Med.
- del Brasil. V. Ipecacuana anillada del Brasil.
- de la Carolina. *Podophyllum peltatum* L. (Podofilaceas). Med.
- de Méjico. *Ionidium polygalæfolium* Vent. et *I. strictum* Vent. (Violarieas). Med.
- de Venezuela. V. Ipeca de la Guaira.
- de Virginia. *Gillenia trifoliata* Mærch. (Rosaceas). Med.
- estriada de Nueva Granada y del Perú. *Psychotria emetica* Mut. (Rubiaceas). Med.
- gris, gris-blanquecina y gris-rojiza del Brasil. V. Ipecacuana anillada del Brasil.
- negra de Ceilan. *Spermacoce hispida* L. (Rubiaceas). Med.
- peruviana. V. Hipeacuana estriada del Perú.
- undulada de Nueva Granada. V. Ipecacuana amilacea de Nueva Granada.
- Ipeuva del Brasil. *Tecoma speciosa* DC. (Bignoniaceas). Med.
- Ipil de Filipinas. *Eperua decandra* Blanco. (Leguminosas). Mad.
- Iraiba del Brasil. *Cocos oleracea* Mart. (Palmas). Comest.
- Irak de Persia. *Salvadora persica* L. (Salvadoraceas). Vesic. Med.
- Iscumniu del Perú. *Randia Ruiziana* DC. (Rubiaceas). Frut.
- Islera. *Saxifraga Geum* L. (Saxifragaceas). Not.
- Ison de Quito. *Dalea astragalina* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Itaca de la Guayana. *Machærium Schomburghi* Benth. (Leguminosas). Mad.
- Itzumaqua de Méjico. *Laelia grandifolia* Lindl. (Orquideas). Not.
- Iva artetica. *Ajuga Chamapitys* Schreb. (Labiadas). Med.



- Iva comun. *Ajuga Iva Schreb.* (Labiadas). Med.
- Ixtli de Méjico. *Agave Ixtli Karw.* (Amarilideas). Not.
- Izquioxochitl de Hernandez. *Morelosia Huanita Lall. et Lex.* (Estiraceas). Med.
- Iztactepet zacuxochitl de Hernandez. *Maxillaria liliacea Lall. et Lex.* (Orquideas). Not.
- Jaboncillo de América. *Sapindus Saponaria L.* (Sapindaceas). Mad. Industr.
- de Méjico. *Symplocos citrea Lall. et Lex.* (Estiracaceas). Not.
- Jabonera blanca. *Lychnis dioica L.* (Cariofileas). Not.
- de Egipto ó de Levante. *Leontice Leontopetalum L.* (Berberideas). Industr. Med.
- de la Mancha. *Gypsophila Struthium L. et G. hispanica Willk.* (Cariofileas). Industr.
- Jabonero de América. V. Jaboncillo de América.
- Jaborandi del Brasil. *Ottonia Anisum Spr.* (Piperaceas). Med.
- Jaboticabura ó Jabuticabeira del Brasil. *Eugenia cauliflora DC.* (Mirtaceas). Frut.
- Jabuti del Brasil. *Psidium albidum Camb.* (Mirtaceas). Frut.
- Jaca de la India. *Artocarpus integrifolia L.* (Artocarpeas). Industr.
- Jacare-uva del Brasil. *Calophyllum brasiliense Camb.* (Gutíferas). Res.
- Jacifate del Orinoco. *Icica cuspidata H. B. et Kunth.* (Terebintaceas). Not.
- Jacinto estrellado. *Scilla peruviana L.* (Liliaceas). Jard. Med.
- legítimo. *Hyacinthus orientalis L.* (Liliaceas). Jard.
- muscari. *Muscari moschatum Willd.* (Liliaceas). Med.
- penachudo. *Bellevallia comosa Kunth.* (Liliaceas). Not.
- silvestre. *Botryanthus odoratus Kunth.* (Liliaceas). Not.
- Jacio del Orinoco. *Siphonia brasiliensis H. B. et Kunth.* (Euforbiaceas). Not.
- Jacobeá morada. *Senecio elegans L.* (Compuestas). Jard.
- Jacque de Cumaná. *Prosopis cumarensis H. B. et Kunth.* (Leguminosas). Not.
- Jagua de Cartagena de América. *Genipa Caruto H. B. et Kunth.* (Rubiaceas). Tint.
- de Cuba. *Genipa americana L.* (Rubiaceas). Frut. Mad.
- Jaguarza. *Cistus populifolius L.* (Cistineas). Comb.
- Jaguarzo blanco. *Cistus albidus L. et C. Clusii Dun.* (Cistineas). Comb.
- morisco. *Cistus salvifolius L.* (Cistineas). Comb.
- negro. *Cistus monspeliensis L.* (Cistineas). Comb.
- prieto. *Cistus crispus L.* (Cistineas). Comb.
- tetillero. *Cistus Clusii Dun.* (Cistineas). Comb.
- Jagüey hembra de Cuba. *Ficus suffocans Banks, et F. laevigata Vahl. et F. pertusa L.* (Moreas). Not.
- macho de Cuba. *Ficus Radula Willd. Rich. et F. crassinervia Desf.*

et *F. populnea* Willd. et *F. elliptica* H. B. et Kunth, etc.  
(Moreas). Not.

- Jaimiqui de Cuba. *Byrsonima lucida* Kunth. (Malpighiaceas). Mad. et  
*Mimusops Jaimiqui* Wr. (Sapotaceas). Not.
- Jairol de Cuba. *Mucuna urens* DC.? (Leguminosas). Med.
- Jajabico de Cuba. V. Yayabico de Cuba.
- Jal de la India. *Salvadora indica* Royl. (Salvadoraceas). Frut. Med.
- Jalapa del Brasil. *Ipomæa operculata* Mart. et Spix. (Convolvulaceas). Med.  
—— de Méjico. *Ipomæa Purga* Wender. (Convolvulaceas). Med.
- Jalapão del Brasil. *Jatropha opifera* Mart. (Euforbiaceas). Med.
- Jaltomate de Méjico. *Saracha Jaltomata* Schlecht. (Solanaceas). Med.
- Jamaquey comun de Cuba. *Belaira mucrona'a* Rich. (Leguminosas). Not.  
—— de loma en Cuba. *Belaira spinosa* Rich. (Leguminosas). Not.  
—— de tres hojas. *Pictetia ternata* DC. (Leguminosas). Not.
- Jangí de la India. *Vallisneria alternifolia* Roxb. (Hydrocarideas). Industr.
- Janipaba del Brasil. *Genipa americana* L. (Rubiaceas). Frut. Mad.
- Janipabeiro del Brasil. *Genipa brasiliensis* Mart. (Rubiaceas). Frut. Tint.
- Japicanga del Brasil. *Smilax syphilitica* H. B. et Kunth. (Esmilaceas). Med.
- Jaquita de Cumaná. *Cryphiacanthus barbadensis* Nees. (Acantaceas). Med.
- Jara blanca. *Cistus albidus* L. et *C. Clusii* Dun. (Cistineas). Comb.  
—— cervical. *Cistus populifolius* L. (Cistineas). Comb.  
—— comun. *Cistus ladaniferus* L. (Cistineas). Comb. Med. Perf.  
—— estepa. *Cistus salvifolius* L. et *C. laurifolius* L. et *C. albidus* L. etc.  
(Cistineas). Comb.  
—— jarguna. *Cistus populifolius* L. (Cistineas). Comb.  
—— macho. *Cistus populifolius* L. (Cistineas). Comb.  
—— negra. *Cistus ladaniferus* L. et *C. monspeliensis* L. etc. (Cistineas).  
Comb.  
—— rizada. *Cistus crispus* L. (Cistineas). Comb.
- Jaracatiá del Brasil. *Carica dodecaphylla* Arrab. (Papayaceas). Frut.
- Jaramago amarillo de los tejados. *Diplotaxis virgata* DC. (Cruciferas). Not.  
—— amarillo medicinal. *Sisymbrium officinale* Scop. (Cruciferas). Med.  
—— blanco. *Raphanus Raphanistrum* L. (Cruciferas). Not.  
—— oficial. *Cochlearia Armoracia* L. (Cruciferas). Med. Cond.
- Jarilla de Chile. *Adesmia balsamica* Bert. etc. (Leguminosas). Med. et *Larrea nitida* Cav. etc. (Zigofileas). Not.  
—— de jardin. *Aster Novi-Belgii* Nees. (Compuestas). Jard.  
—— de monte. *Helianthemum vulgare* Gartin. (Cistineas). Comb. Med.
- Jarillo ó Jaro. *Arum vulgare* Lam. (Aroideas). Acre, Fec.
- Jaron. *Cistus populifolius* L. (Cistineas). Comb.
- Jarro de Filipinas. *Nepenthes alata* Blanco. (Nepenteas). Not.
- Jarvaõ del Brasil. V. Jervaõ del Brasil.
- Jatobá del Brasil. *Hymenoc Courbaril* L. (Leguminosas). Alim. Med. Mad.



- Javari del Brasil. *Astrocaryum Javari* Mart. (Palmas). Oleag.
- Javilla de Nueva-Granada. *Feuillea Javilla* H. B. et Kunth. (Cucurbitaceas). Med.
- de Cuba. *Feuillea cordifolia* L. (Cucurbitaceas). Med. Industr.
- Jazmin azul. *Plumbago capensis* Thunb. (Plumbagineas). Jard.
- de Arabia ó de Francia en Cuba. *Jasminum Sambac* Ait. (Jazmineas). Jard. Arom. Cosm.
- de Cuba. *Allamanda cathartica* L. (Apocinaceas). Med.
- del Cabo. V. Jazmin de la India.
- de España. *Jasminum grandiflorum* L. (Jazmineas). Jard. Med. Perf.
- de la India. *Gardenia florida* L. (Rubiaceas). Jard. Frut. Tint.
- de Italia en Cuba. *Solanum boldoense* A. DC. (Solanaceas). Jard.
- de Tucuman. *Arauja albens* G. Don. (Asclepiadeas). Jard.
- de Virginia. *Tecoma radicans* Juss. (Bignoniaceas). Jard. Tint.
- encarnado de Venezuela. *Mirabilis Jalapa* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- morisco. *Jasminum officinale* L. (Jazmineas). Jard. Med. Perf.
- oloroso. *Jasminum grandiflorum* L. et *J. odoratissimum* L. (Jazmineas). Jard. Perf.
- Real V. Jazmin de España.
- trompeta. V. Jazmin de Virginia.
- Jazminillo de Nueva-Granada. *Tecoma jasminoides* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Jard.
- Jazminorro. *Jasminum fruticans* L. (Jazmineas). Jard.
- Jeniquen de Cuba. *Fourcroya cubensis* Haw. (Amarilideas). Industr.
- Jequí espinoso de Cuba. *Bumelia horrida* Gris. (Sapotaceas). Not.
- Jeratacaca del Brasil. *Brunfelsia hopeana* Benth. (Escrofulariaceas). Med. Ven.
- Jerema del Brasil. *Acacia Jurema* Mart. (Leguminosas). Med.
- Jeringuilla. V. Geringuilla.
- Jervaô del Brasil. *Stachytarpha jamaicensis* Vahl. (Verbenaceas). Med.
- Jetai ó Jetaiba del Brasil. V. Jatobá del Brasil.
- Jetica del Brasil. *Bata'as edulis* Chois. (Convolvulaceas). Alim.
- Jeve del Brasil. *Siphonia elastica* Pers. (Euforbiaceas). Cahuchú.
- Jia de Cuba. V. Gia de Cuba.
- Jiva de Cuba. *Erythroxylum havanense* Jacq. (Eritroxileas). Mad.
- Jicama de las Antillas. *Pachyrrhizus tuberosus* Spr. (Leguminosas). Comest.
- cimarrona de Cuba. *Stenolobium cæruleum* Benth. (Leguminosas). Comest.
- de Filipinas. *Pachyrrhizus Jicama Blanco*. (Leguminosas). Comest.
- dulce de Cuba. *Pachyrrhizus angulatus* Rich. (Leguminosas). Comest.
- Jijirri del Orinoco. *Guilielma speciosa* Mart. (Palmas.) Frut. Mad.
- Jipijapa del Perú. *Carludovica palmata* R. et Pav. (Pandaneas). Industr.

- Jiquí de costa en Cuba. *Malpighia obovata* H. B. et Kunth. (Malpighiaceas). Not.
- de Cuba. *Bumelia nigra* Sw. (Sapotaceas). Mad.
- Jiquima de las Antillas. V. Jicama de las Antillas.
- de Cuba. V. Jicama de Cuba.
- Jiraraca del Brasil. *Draconium polyphyllum* L. (Aroideas). Med.
- Jiride. *Iris foetidissima* L. (Irideas). Med.
- Jistra. *Ammi majus* L. (Umbelíferas). Med.
- Jito del Brasil. *Trichilia cathartica* Mart. (Meliaceas). Med. Mad.
- Joazeiro del Brasil. *Zizyphus Joazeiro* Mart. (Ramneas). Frut. Med.
- Jobo de las Antillas. *Spondias lutea* L. (Terebintáceas). Frut. Med.
- jibaro de Quito. *Phyllanthus cornifolius* H. B. et Kunth. (Euforbiáceas). Not.
- Jocoyoli de Méjico. *Oxalis americana* Big. (Oxalideas). Refr.
- Jocuma amarilla de Cuba. *Syderoxylon mastichodendron* Jacq. (Sapotáceas). Mad.
- blanca de Cuba. *Dipholis salicifolia* A. DC. (Sapotáceas). Frut. Mad.
- Joho-inco de Jabita. *Lucuma mammosa* Gærtn. (Sapotáceas). Frut. Mad.
- Joyo. *Lolium temulentum* L. (Gramíneas). Dañ.
- Juá del Brasil. V. Joazeiro del Brasil.
- Juan de la calle en Venezuela. *Trixis frutescens* P. Br. (Compuestas). Med.
- Juapecauga del Brasil. V. Japicanga del Brasil.
- Júcaro amarillo de Cuba. *Bucida capitata* Vahl. (Combretáceas). Mad.
- de playa en Cuba. *Bucida Buceras* L. (Combretáceas). Mad.
- Judía comun. *Phaseolus vulgaris* L. (Leguminosas). Hort. Comest.
- de careta. *Dolichos melanophthalmus* DC. (Leguminosas). Comest.
- escarlata. *Phaseolus multiflorus* Willd. (Leguminosas). Jard. Comest.
- Judihuelo. V. Judía comun.
- Jugo de Acacia. *Acacia arabica* Willd. (Leguminosas.) Med. Industr.
- Jujano de Cuba. *Faramea odoratissima* DC. (Rubiáceas). Not.
- Juliana comun. *Hesperis matronalis* L. (Crucíferas). Jard. Med.
- falsa. *Silene Armeria* L. (Cariofileas). Jard.
- Julpai de la India. *Eleocharpus serratus* L. et *E. integrifolius* Lam. et *E. Ganitrus* Roxb. (Eleocarpeas). Frut. Mad. Med. Industr.
- Juncia avellanada. *Cyperus esculentus* L. (Ciperáceas). Comest. Refr.
- olorosa. *Cyperus longus* L. (Ciperáceas). Med. Perf.
- redonda. *Cyperus rotundus* L. (Ciperáceas). Not.
- Junco comun. *Juncus acutus* Lam. etc. (Junceas). Not.
- de cobra en el Brasil. *Hypoporum nutans* Nees. (Ciperáceas). Med.
- de esteras. *Juncus effusus* L. (Junceas). Industr.
- de Méjico. *Cereus flageil formis* Mill. (Cactéas). Jard. Med.
- florido. *Butomus umbellatus* L. (Butomeas). Med.
- marino de Chile. *Colletia spinosa* Lam. (Ramneas). Med.
- marino de Cuba. *Parkinsonia aculeata* L. (Leguminosas). Med. Mad.



- Junco oloroso de la Arabia. *Andropogon Schænanthus L.* (Gramineas). Med.  
Arom.
- Junquillo amarillo. *Narcissus Jonquilla L.* (Amarilideas). Jard. Perf.  
—— de Méjico V. Junco de Méjico.  
—— de noche. *Gladiolus tristis L.* (Irideas). Jard.
- Jupicanga del Brasil. V. Japicanga del Brasil.
- Júpiter. *Lagerstroemia indica L.* (Litrarieas). Jard.
- Jurema del Brasil. V. Jerema del Brasil.
- Juripeba del Brasil. *Solanum paniculatum L.* (Solanaceas). Med.
- Jusbarda. *Ruscus aculeatus L.* (Esmilaceas). Jard.
- Jute de la India. *Corchorus acutangulus Lam.* (Tiliaceas). Industr.
- Juvia del Orinoco. *Bertholletia excelsa H. B. et Kunth.* (Mirtaceas).  
Comest. Oleag.
- Kakaterro de Nueva Zelanda. *Podocarpus spicata R. Br.* (Taxineas).  
Not. Industr.
- Kauri. V. Cauri de Nueva Zelanda.
- Keule de Chile. *Adenostemon nitidum Pers.* (Lauraceas). Frut. Mad. Med.
- Kibei de Cuba. *Isotoma longiflora Presl.* (Lobeliaceas). Ven.
- Kikapas de la India. *Polyalthia macrophylla Blum.* (Anonaceas). Med.
- Kilunglung de Java. *Aromadendrum elegans Blum.* (Magnoliaceas).  
Med. Mad.
- Kino americano. *Coccoloba uvifera L.* (Poligonaceas). Med.  
—— austral. *Eucalyptus resinifera Sm.* (Mirtaceas). Mad. Med.  
—— de Africa. *Pterocarpus Adansonii DC. et Pt. erinaceus Lam.* (Legu-  
minosas). Med.  
—— de Jamaica. V. Kino americano.  
—— de Nueva Holanda. V. Kino austral.  
—— de Senegambia. V. Kino de Africa.  
—— verdadero de la India. *Uncaria Gambir Roxb. et U. acida Roxb.* (Ru-  
biaceas). Med.
- Kodoya Bikh de la India. *Caltha Codua Hamill.* (Ranunculaceas). Ven.
- Kokra de la India. *Lepidostachys Roxburghii Wall.* (Escepaceas). Mad.
- Labiernago blanco. *Phillyrea angustifolia L.* (Oleaceas). Comb. Med.  
—— obscuro ó prieto. *Phillyrea media L.* (Oleaceas). Comb. Med.
- Labrusca. *Vitis vinifera sylvestris Gesn.* (Ampelideas). Frut. Med.
- Lactang de Filipinas. *Anamirta Cocculus Wight et Arn.* (Menisperma-  
ceas). Ven.
- Ladierna. V. Labiernago blanco.
- Lagetta de las Antillas. *Lagetta lintearia Juss.* (Timeleaceas). In-  
dustr. Vesic.
- Lágrimas de Job ó de Moisés. *Coix Lachryma L.* (Gramineas). Med.  
Industr.  
—— de Pino de Oriente. *Abies orientalis Poir.* (Coniferas). Res.  
—— de Salomon. *Convallaria majalis L.* (Esmilaceas). Med. Perf.

- Lágrimas de San Pedro, blancas. *Ornithogalum arabicum* L. (Liliaceas). Jard.
- de San Pedro, coloradas. *Fuchsia coccinea* L. (Onagrariaceas). Jard.
- de la Virgen. *Allium roseum* L. (Liliaceas). Not.
- Lagundi de la playa en Filipinas. *Vitex trifolia* L. (Verbenaceas). Med.
- Lamparilla. *Populus tremula* L. (Salicaceas). Med. Mad. Industr.
- Lampazo de Castilla. *Lappa major* Gærtu. (Compuestas). Med.
- del Guadaira. *Nuphar luteum* Sm. (Ninfeaceas). Jard. Med.
- de Méjico. *Nymphaea odorata* Ait. (Ninfeaceas). Med.
- Lampote de Méjico. *Helianthus cornifolius* H. B. et Kunth. (Compuestas). Not.
- Lanceta del Brasil. *Solidago vulneraria* Mart. (Compuestas). Med.
- Landan de Filipinas. *Sagus Rumphii* Willd. (Palmas). Frut. Fec. Industr.
- Landy del Brasil. *Calophyllum brasiliense* Camb. (Gutíferas). Bals.
- Lanero de Cuba. *Ochroma Lagopus* Sw. (Bombaceas). Med. Industr.
- Lanotan de Filipinas. *Uvaria Lanotan* Blanco. (Anonaceas). Mad.
- Lantim del Brasil. V. Landy del Brasil.
- Lantochil. *Osmunda regalis* L. (Helechos). Med.
- Laparasa. V. Lampazo de Castilla.
- Laranjeiro do mato en el Brasil. *Esenbeckia febrifuga* Mart. (Rutaceas). Med.
- Lárgalo. *Galium Aparine* L. (Rubiaceas). Med. Tint.
- Larice americano. *Larix americana* Michx. (Coníferas). Mad.
- europeo. *Larix europæa* DC. (Coníferas). Med. Mad. Industr.
- Laser. V. Gomo-resina Laser.
- Laston. *Piptatherum multiflorum* P. Beauv. et *Avena filifolia* Lag. (Gramineas). Forr.
- Lata de Cumaná. *Gynerium saccharoides* H. B. et Kunth. (Gramineas). Not.
- Latazi de Popayan. *Euphorbia Latazi* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Not.
- Laton. *Avena filifolia* Lag. (Gramineas). Forr.
- Laupe del Perú. *Godoya spa'hulata* R. et Pav. (Gutíferas). Mad.
- Laurel alejandrino comun. *Ruscus Hypophyllum* L. (Esmilaceas). Jard.
- alejandrino de hoja estrecha. *Ruscus Hypoglossum* L. (Esmilaceas). Jard. Med.
- caústico de Chile. *Mauria simplicifolia* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Ven.
- comun. *Laurus nobilis* L. (Lauraceas). Cond. Med. Perf.
- de alcanfor de la China. *Camphora officinalis* Nees. (Lauraceas). Med.
- de Chile. *Laurelia aromatica* Poir. (Monimiaceas). Arom. Cond. Mad.
- de Cuabal en Cuba. *Anona bullata* Rich. (Anonaceas). Mad.
- de Cuba. *Aerodictidium Wrightii* Nees. (Lauraceas). Mad.
- de Indias. *Persea indica* Spr. (Lauraceas). Mad.
- de nieve. *Chionanthus virginica* L. (Oleaceas). Med.



- Laurel de Nueva Granada. *Oreodaphne longifolia* Nees. (Lauraceas). Not.
- del Perú. *Cordia exaltata* Lam. (Borragineas). Not.
- del Senegal. *Sapindus senegalensis* Poir. (Sapindaceas). Frut.
- de Venezuela. *Aydendron Laurel* Nees. (Lauraceas). Med.
- Real. *Cerasus Lauro-Cerasus* Lois. (Rosaceas). Med. Ven.
- Tulipan comun. *Magnolia grandiflora* L. (Magnoliaceas). Jard.  
Arom.
- Tulipan de Méjico. *Magnolia mexicana* DC. (Magnoliaceas). Arom.
- Laureola de algunos. V. Laurel alejandrino.
- hembra. *Daphne Mezereum* L. (Timeleaceas). Med. Vesic. Tint.
- macho. *Daphne Laureola* L. (Timeleaceas). Med. Vesic.
- Lauró Real. V. Laurel Real.
- Tulipan comun. V. Laurel-Tulipan comun.
- Lavapratos del Brasil. *Cassia médica* Vell. (Leguminosas). Med.
- Lavendula hembra de Jarava. *Lavandula vera* DC. (Labiadas). Med. Perf.
- macho de Jarava. *Lavandula Spica* L. (Labiadas). Med. Perf.  
Industr.
- Lebisa de Cuba. *Oreodaphne alba* Rich. (Lauraceas). Mad.
- Leche de Coco. *Cocos nucifera* L. (Palmas). Frut. Med. Cosm. Industr.
- de gallina ó de pájaro. *Orni hogalum umbellatum* L. (Liliaceas). Med.
- Lechecino. *Sonchus laevis* L. (Compuestas). Comest. Med.
- Lechera amarga. *Polygala amara* L. (Poligaleas). Med.
- de Cuba. *Euphorbia centunculoides* H. B. et Kunth. et *Stillingia fruticosa* Michx. (Euforbiaceas). Not.
- Lechero de Cumaná. *Euphorbia cotinifolia* L. (Euforbiaceas). Med. Ven.
- Lecherote de Venezuela. *Odon'adenia speciosa* Benth. (Apocinaceas). Med.
- Lechetrez del Brasil. *Euphorbia papillosa* St. Hil. (Euforbiaceas). Med.
- Lechetrezua arborea. *Euphorbia dendroides* L. (Euforbiaceas). Med.
- comun. *Euphorbia Helioscopia* L. et *E. Cyparissias* L. etc. (Euforbiaceas). Med.
- encarnada ó macho. *Euphorbia Characias* L. (Euforbiaceas). Med.
- Lechias. *Euphorbia Litchi* Desf. (Sapindaceas). Frut. Med. Mad.
- Lechosa de Venezuela. *Carica Papaya* L. (Papayaceas). Frut. Med. Industr.
- Lechoso de Cuba. *Faram'a sertulifera* DC. (Rubiaceas). M. l.
- Lechuga arrepollada ó flamenca. *Lactuca capitata* DC. (Compuestas). Hort.  
Comest. Med.
- cimarrona de Cuba. *Pistia occidentalis* Blum. (Aroideas). Acre,  
Med.
- espinaca. *Lactuca laciniata* Roth. (Compuestas). Hort. Comest.  
Med.
- espinosa. *Lactuca Scariola* L. (Compuestas). Med. Ven.
- larga. *Lactuca sativa* L. (Compuestas). Hort. Comest. Med.
- ponzosa. *Lactuca virosa* L. (Compuestas). Med. Ven.

Lechuga repollada ó repolluda. V. Lechuga arrepollada.

—— rizada. *Lactuca crispa* DC. (Compuestas). Hort. Comest. Med.

—— romana. V. Lechuga larga.

—— silvestre espinosa. V. Lechuga espinosa.

—— venenosa. V. Lechuga ponzoñosa.

Lechugon. V. Lechuga larga.

Lechuguilla de Cuba. V. Lechuga cimarrona de Cuba.

—— de Méjico. *Senecio mon'ana* Pharm. mex. (Compuestas) Med.

—— silvestre. *Sonchus ciliatus* Lam. et *S. fallax* Wall. (Compuestas). Comest. Med.

Leitariga ó Leiteira del Brasil. V. Lechetrezna del Brasil.

Lengua de buey, hongo. *Fistulina buglossoides* Bull. (Hongos). Comest.

—— de buey, medicinal. *Anchusa officinalis* L. et *A. italica* Retz. (Borragineas). Med.

—— de buey, salvaje. *Echium vulgare* L. (Borragineas). Med.

—— de ciervo. *Scolopendrium officinarum* Sm. (Helechos). Med.

—— de gato en Chile. *Galium Aparine* L. (Rubiaceas). Med. Tint.

—— de gato en Nueva-Granada. *Thebetia neriifolia* Juss. (Apocinaceas). Med. Ven.

—— de oveja en Andalucía. *Scorpiurus muricata* L. (Leguminosas). Forr.

—— de oveja en Canarias. *Pistacia atlantica* Desf. (Terebintaceas). Res.

—— de pájaro. *Polygonum aviculare* L. (Poligonaceas). Med.

—— de perro en Europa. *Cynoglossum officinale* L. et *C. pictum* Ait. (Borragineas). Med.

—— de perro en Filipinas. *Euphorbia pentagona* Blanco. (Euforbiaceas). Med. Ven.

—— de serpiente. *Ophioglossum vulgatum* L. (Helechos). Med.

—— de vaca en Cuba. *Ixora floribunda* Gris. et *I. ferrea* Benth. et *Psychotria costivenia* Gris. etc. (Rubiaceas), et *Ægiphila martinicensis* L. (Verbenaceas), et *Anthurium crassinervium* Schott. (Aroides). Not.

—— de vaca en Chile. *Sagittaria chilensis* Cham. et *Schlecht.* (Alismaceas). Not.

—— de vaca en Europa. *Rumex obtusifolius* L. et *R. crispus* L. (Poligonaceas). Med.

—— de vaca en Nueva-Granada. *Godoya repanda* Bonpl. (Gutíferas). Not.

—— de vaca en el Perú. *Talinum crenatum* R. et *Pav.* et *T. polyanthrum* R. et *Pav.* (Portulaceas), et *Rumex crispus* L. (Poligonaceas). Med.

Lengua mora de Méjico. *Rhus Cavanillesii* DC. (Terebintaceas). Med.

Lenguaza. V. Lengua de buey medicinal.

Lenteja comun. *Ervum Lens* L. (Leguminosas). Alim. Forr.



- Lenteja de agua. *Lemna minor L. et L. gibba L. etc.* (Lemnaceas). Med.
- de Aragon. *Ervum monanthos L.* (Leguminosas). Alim. Forr.
- Lentilha d'agoa en el Brasil. V. Lechuga cimarrona de Cuba.
- Lentisco de Europa. *Pistacia Lentiscus L.* (Terebintaceas). Res.
- del Perú. *Schinus Molle L.* (Terebintaceas). Med.
- Leña amarilla de Chile. *Adesmia pinifolia Gill.* (Leguminosas). Not.
- blanca, buena ó santa de Canarias. *Cneorum pulverulentum Vent.* (Terebintaceas). Med.
- noel de Canarias. *Convolvulus scoparius L.* (Convolvulaceas). Arom. Fum.
- Leño Aloes. *Aquilaria Agallocha Roxb.* (Aquilarineas). *et Excoecaria Agallocha L.* (Euforbiaceas). Med.
- Aloes de Cochinchina. *Aloexylon Agalochum Lour.* (Leguminosas). Med.
- Aloes de Filipinas. *Excoecaria Agallocha L.* (Euforbiaceas). Med.
- Aspalato de Berberia. *Genista aspa'athoides Lam.* (Leguminosas). Not.
- blanco de las Antillas. *Tecoma leucoxyllum Mart.* (Bignoniaceas). Mad. Med. Arom.
- colubrino. *Ophiorhiza Mungos L.* (Rubiaceas). *et Ophioxylon serpentinum Willd.* (Apocinaceas), *et Strychnos Nux-vomica L. et S. colubrina L.* (Loganiaceas). Med.
- colubrino de Timor. *Strychnos ligustrina Blum.* (Loganiaceas). Med.
- de plomo de los Estados Unidos. *Dirca palustris L.* (Timeleaceas). Med. Vesic. Industr.
- fierro de Etiopia. *Syderoxyllum inerme L.* (Sapotaceas). Mad. Med
- hediondo. *Anagyris fætida L.* (Leguminosas). Med.
- nefrítico de la India. *Moringa pterigosperma Gærtn.* (Leguminosas). Med.
- Levistico. *Levisticum officinale L.* (Umbelíferas). Med. Comest.
- Leviza de Cuba. *Acrodiclidium jamaicense Nees.* (Lauraceas). Not.
- Licopodio. *Lycopodium clavatum L. et L. Selago L. etc.* (Licopodiaceas). Med. Industr.
- Liebreçilla. *Centaurea Cyanus L.* (Compuestas). Tint. Med.
- Liga de Europa. *Viscum album L.* (Lorantaceas). Industr.
- del Perú. *Loranthus cuneifolius R. et Pav.* (Lorantaceas). Industr.
- Ligasan de Filipinas. *Rhizophora Candell L.* (Rizoforeas). Med.
- Lignaloe. V. Leño Aloes.
- Ligtú de Chile. *Alstroemeria Ligtu I.* (Amarilideas). Fec.
- Ligustico. V. Levistico.
- Lila comun. *Syringa vulgaris L.* (Oleaceas). Jard. Med. Perf.
- de las Antillas. *Melia sempervirens Sw.* (Meliaceas). *et Brunfelsia cestroides Rich.* (Escrofulariaceas). Not.
- de Persia. *Syringa persica L.* (Oleaceas). Jard.
- Lima ó Limero. *Citrus Limetta Risso* (Auranciaceas). Frut.

- Limalima de Filipinas. *Polyscias odorata* Blanco. (Araliaceas). Med.
- Limon agrio. *Citrus Limonium* Risso. (Auranciaceas). Frut.
- cimarron de Nueva-Granada. *Citrosma sessiliflorum* H. B. et Kunth. (Monimiaceas). Arom.
- de Ceuta. *Citrus notissimus* Blanco. (Auranciaceas). Frut.
- dulce. V. Lima ó Limero.
- seutil, suti ó sutil de Filipinas. V. Limon de Ceuta.
- Limoncillo de China ó Limoncito de Batavia y de Cuba. *Trifasia trifoliata* DC. (Auranciaceas). Frut.
- de Lima. V. Limon de Ceuta.
- de Méjico. *Valea citriodora* Willd. (Leguminosas). Med.
- de Nueva Granada ó Limoncito de Nueva Granada. *Citrosma laurifolium* H. B. et Kunth. (Monimiaceas). Arom.
- de cachos ó Limoncito de Nueva Granada. *Styloceras Kunthianum* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Not.
- de Cuba. *Zanthoxylum Pterota* H. B. et Kunth. (Rutaceas). Med. Tint.
- Limonero. V. Limon agrio.
- Limpia-Tunas de Méjico. *Baccharis multiflora* H. B. et Kunth. (Compuestas). Med.
- Limpion del Perú. *Sida rhombifolia* L. et *S. frutescens* Cav. et *Abutilon triquetrum* Sweet. (Malvaceas). Dent.
- Lingua de fiu en el Brasil. *Casearia Lingua* St. Hil. (Samideas). Med.
- de tucano en el Brasil. *Eryngium Lingua-Tucani* Mart. (Umbelíferas). Med.
- Lino de Nueva Zelanda. *Phormium tenax* Forst. (Liliaceas). Med. Text. Industr.
- montesino de Jarava. *Linaria vulgaris* Mill. (Escrofulariaceas). Med. Tint.
- purgante. *Linum catharticum* L. (Lineas). Med.
- usual. *Linum usitatissimum* L. (Lineas). Text. Med. Oleag.
- Liquen de embudo. *Cenomyce pyxida* Ach. (Liquenes). Med. Tint.
- de Islandia. *Cetraria islandica* Ach. (Liquenes). Alim. Med.
- de las tapias. *Parmelia parietina* Ach. (Liquenes). Tint.
- estrellado. *Fegutella officinalis* Rald. (Hepáticas). Med.
- perruno. *Peltigera canina* Ach. (Liquenes). Tint.
- Liquidambar comun. *Liquidambar orientale* Mill. (Hamamelideas). Med.
- de Méjico. *Liquidambar styraciflua* L. (Hamamelideas). Med.
- Lirio amarillo. *Iris Pseudo-Acorus* L. (Irideas). Jard. Med.
- azotado. *Iris variegata* L. (Irideas). Jard.
- azul. *Iris Xiphium* L. (Irideas). Jard. Tint.
- blanco de Cuba. *Plumeria alba* L. (Apocinaceas). Med.
- blanco de Europa. *Iris florentina* L. (Irideas). Jard. Med. Perf.
- bulboso comun. V. Lirio azul.

de agua. *Calla thyonica*



- Lirio cárdeno. *Iris germanica* L. et *I. sambucina* L. (Irideas). Jard.
- de Caracas. *Amaryllis nervosa* H. B. et Kunth. (Amarilideas). Not.
- de cuaresma. *Iris tuberosa* L. (Irideas). Jard. Med.
- de Florencia V. Lirio blanco de Europa.
- de Méjico. *Laelia grandifolia* Lindl. (Orquideas). Not.
- de monte en Cumaná. *Tecoma jasminoides* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Jard.
- de Nueva Granada. *Crinum erubescens* Ait. (Amarilideas). Jard.
- de Persia. *Iris persica* L. (Irideas). Jard.
- de piel de tigre. *Iris susiana* L. (Irideas). Jard.
- de San Juan en Cuba. *Paneratium caribæum* L. (Amarilideas). Jard.
- de Siberia. *Iris sibirica* L. (Irideas). Tint. Med.
- de los valles. *Convallaria majalis* L. (Esmilaceas). Med. Perf.
- enano. *Iris pumila* L. (Irideas). Jard.
- enlutado. V. Lirio de piel de tigre.
- espadañal. V. Lirio amarillo.
- fétido. *Iris fœtidissima* L. (Irideas). Med.
- franciscano. V. Lirio de piel de tigre.
- hediondo. V. Lirio fétido.
- hermoso de Venezuela. *Paneratium undulatum* H. B. et Kunth. (Amarilideas). Jard.
- pálido. *Iris pallida* L. (Irideas). Jard.
- silvestre de Cuba. V. Lirio blanco de Cuba.
- turco. *Pardanthus chinensis* Ker. (Irideas). Jard. Med.
- Lisimaquia amarilla. *Lysimachia vulgaris* L. (Primulaceas). Med. Tint.
- roja. *Lysimachia Ephemera* L. (Primulaceas), et *Lythrum Salicaria* L. (Litrariceas). Med.
- Lithi ó Litre de Chile. *Mauria simplicifolia* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Ven.
- Litho del Perú. *Sesubium Portulacasrum* L. (Ficoideas). Comest.
- Liun de Chile. *Escallonia revoluta* Pers. (Saxifragaceas). Mad.
- Lintu de Chile. V. Ligtu de Chile.
- Lividivi de Curaçao. *Cesalpinia coriaria* Willd. (Leguminosas). Curt.
- Locoloco de Filipinas. *Ocimum album* L. (Labiadas). Arom.
- Lodoñero. *Diospyros Lotus* L. (Ebenaceas). Frut.
- Lodoño. *Celtis australis* L. (Celtideas). Mad. Med. Frut.
- Loiqui-lahuen de Chile. *Scandix chilensis* Molina. (Umbelíferas). Med.
- Lombarda. *Brassica oleracea capita'a* DC. rubra. (Crucíferas). Hort. Comest.
- Lombricera de Cuba y Venezuela. *Spizelia anthelmia* L. (Loganiaceas). Med.
- Lombricero de Guanocana en Cuba. *Philodendron lacerum* Schott. (Aroides). Med.
- Longam de la India. *Euphoria Longana* Lam. (Sapindaceas). Frut. Mad. Med.

- Lope del Perú. *Kageneckia glutinosa* H. B. et Kunth. (Rosaceas). Mad. Med. Loro. V. Laurel Real.
- Loto egipcio. *Nymphaea Lotus* L. (Ninfeaceas). Comest.  
 ——— mitico de los egipcios é indios. *Nelumbium speciosum* Willd. (Ninfeaceas). Comest. Med.
- Lucban de Filipinas. *Citrus Decumana* L. (Auranciaceas). Frut.
- Lucetro del Brasil. V. Lechetrez del Brasil.
- Lucuma de Castilla en Chile. *Cydonia vulgaris* Pers. var. (Rosaceas). Frut. Med. Mad.  
 ——— de Chile. *Lucuma bifera* Molina, et *L. turbinata* Molina. (Sapotaceas). Frut.  
 ——— de Coquimbo ó del Perú. *Lucuma obovata* H. B. et Kunth. (Sapotaceas). Frut.  
 ——— de monte en el Perú. *Paullinia subrotunda* Pers. (Sapindaceas), et *Clavija macrocarpa* R. et Pav. (Teofrastaceas). Not.
- Luma de Chile. *Myrtus Luma* Molina. (Mirtaceas). Frut. Mad. Med.
- Lumban de Filipinas. *Aleurites lobata* Blanco. (Euforbiaceas). Oleag.
- Lumboi de Filipinas. *Syzygium Jambolanum* DC. (Mirtaceas). Frut. Mad.
- Lun de Chile V. Liun de Chile.
- Lunaria comun. *Lunaria biennis* Mærch. (Cruciferas). Jard. Med.  
 ——— menor. *Botrychium Lunaria* Sw. (Helechos). Med.
- Lunas de Filipinas. *Lunasia amara* Blanco. (Rutaceas). Mad.
- Lupio ó Lupulo. *Humulus Lupulus* L. (Cannabineas). Med. Industr.
- Lutu-yuyu de Nueva Granada. *Tandonia obovata* Moq. (Baselaceas). Not.
- Llagas de Cristo ó de San Francisco. *Tropeolum majus* L. (Tropeoleas). Jard. Cond.
- Llamapañau del Perú. *Mucuna inflexa* DC. et *M. elliptica* DC. (Leguminosas). Med.
- Llanta. *Brassica oleracea acephala vulgaris* DC. sabauda. (Cruciferas). Hort. Comest.
- Llanten alesnado. *Plantago subulata* L. (Plantagineas). Not.  
 ——— blanquecino. *Plantago media* L. et *P. albicans* L. (Plantagineas). Med.  
 ——— de agua. *Alisma Plantago* L. (Alismaceas). Med.  
 ——— de agua en Cuba. *Echinodorus intermedius* Gris. (Alismaceas). Not.  
 ——— de hojas anchas. *Plantago major* L. (Plantagineas). Med.  
 ——— de hojas estrechas. *Plantago lanceolata* L. (Plantagineas). Med. Forr.  
 ——— de perro. *Plantago Cynops* L. (Plantagineas). Med.  
 ——— mayor. V. Llanten de hojas anchas.  
 ——— menor. V. Llanten de hojas estrechas.
- Llaupanque de Chile. *Francoa appendiculata* Cav. (Francoaceas). Tint.
- Llava de las Antillas. *Andira inermis* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Med.
- Llave del año. *Arum italicum* Mill. (Aroideas). Acre, Fec.



- Llerenes de Cuba? *Maranta arundinacea* L. (Cannaceas). Med. Fec.
- Lloqui del Perú. *Pineda incana* R. et Pav. (Homalineas). Mad. Tint.
- Lloron de Cuba. *Stenostomum lucidum* Gertn. (Rubiaceas). Mad.
- de Europa. *Salix babylonica* L. (Salicineas). Jard.
- Llorona de Cuba. *Cyrilla antillana* Mich. (Ericaceas). Not.
- Lluvia de oro. *Cytisus Laburnum* L. (Leguminosas). Jard. Mad. Med.
- Maboa de Cuba. *Cameraria latifolia* Jacq. (Apocinaceas). Cahuchu, Mad. Ven.
- Mabolo de Filipinas. *Diospyros discolor* Willd. (Ebenaceas). Frut. Mad.
- Macabuhai de Filipinas. *Menispermum rimosum* Blanco. (Menispermaceas). Med.
- Macaes del Perú. *Valeriana paniculata* R. et Pav. (Valerianeas). Med.
- Macagua amarilla de Cuba. *Pseudolmedia spuria* Gris. (Artocarpeas). Not.
- de costa en Cuba. *Exostema caribæum* Ræm. et Schult. (Rubiaceas). Med.
- Macauba del Brasil. *Acerocomia sclerocarpa* Mart. (Palmas). Frut. Med. Industr.
- Macetilla. *Dianthus barbatus* L. (Cariofileas). Jard.
- Machi del Perú. *Weinmannia ovalis* Pav. et *W. reticulata* Pav. (Saxifragaceas). Mad. Curt.
- Machichi del Brasil. *Cucumis Anguria* L. (Cucurbitaceas). Comest.
- Machin-parrani del Perú. *Embottrium emarginatum* R. et Pav. (Proteaceas). Med.
- Macis. *Myristica fragrans* Thunb. (Miristicas). Med. Cond.
- Maco de Cuba. *Drypetes glauca* Vahl: (Buxaceas). Mad.
- Macoya de la Guayana. V. Macauba del Brasil.
- Macpalxochi de Méjico. *Stereulia Helicteres* Pers. (Bitneriaceas). Mad.
- Macpalxochiquahuitl de Hernandez. *Cheirostemon platanoides* H. B. et Kunth. (Bombaceas). Not.
- Maqui de Chile. *Aristotelia Maqui* L'Herit. (Aristoteliaceas). Frut. Med. Industr.
- Macueú de la Guayana. *Hex Macoucou* Pers. (Celastrineas). Tint.
- Macupa de Filipinas. *Jambosa vulgaris* DC. (Mirtaceas). Frut. Med.
- Macurige de Cuba. *Cupania oppositifolia* Rich. (Sapindaceas). Mad.
- Madamas de Cuba. *Balsamina hortensis* Desp. (Balsamineas). Jard.
- Madi de Chile. *Madia sativa* Mol. et Don. (Compuestas). Oleag.
- Madvileum de Chile. *Madia sativa* Mol. et Don. (Compuestas). Oleag.
- Madreselva comun. *Lonicera Caprifolium* L. et *L. Periclymenum* L. (Caprifoliaceas). Jard. Med.
- de color de grana. *Lonicera sempervirens* Ait. (Caprifoliaceas). Jard.
- Madrona. *Clandestina rectiflora* Lam. (Orobancaceas). Not.
- Madroñera. V. Madroño comun.
- Madroño comun. *Arbutus Unedo* L. (Ericaceas). Frut. Mad.

- Madroño de Canarias. *Arbutus canariensis* Weill. (Ericaceas). Frut. Mad.
- de Levante. *Arbutus Andrachne* L. (Ericaceas). Frut. Mad.
- de Mejico. *Arctostaphylos tomentosa* Dougl. (Ericaceas). Not.
- de Nueva Granada. *Calophyllum acuminatum* Willd. (Gutiferas). Not.
- del Perú y Chile. *Escallonia pulverulenta* Pers. (Saxifragaceas). Dañ.
- Maestrate del Brasil. *Lantana Camara* L. (Verbenaceas). Jard. Med.
- Maga-paqui del Rio Magdalena. *Salvia petiolaris* H. B. et Kunth. (Labiadas). Not.
- Magarza comun. *Matricaria Camomilla* L. et *Pyrethrum Parthenium* Sm. (Compuestas). Med.
- de Canarias. *Chrysanthemum frutescens* L. (Compuestas). Jard.
- Magarzueta. *Marula Cotula* DC. et *Matricaria Chamomilla* L. (Compuestas). Med.
- Maglia de Chile. *Solanum Maglia* Molina. (Solanaceas). Not.
- Magnolia de los jardines. *Magnolia grandiflora* L. (Magnoliaceas). Jard. Arom.
- Magthun de Chile. *Maytenus chilensis* DC. (Celastrineas). Mad. Med. Oleag.
- Magú de Chile. *Secale Magu* Humb. (Gramineas). Not.
- Maguey de Chile. *Puya coarctata* Fisch. (Bromeliaceas). Not.
- de Cocuy en Caracas. *Yucca acaulis* H. B. et Kunth. (Liliaceas). Not.
- de Cocuy en Cuba. *Foureroya cubensis* Haw. (Amarilideas). Industr.
- de Cocuiza en Cumaná. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- de Cuba. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- de Méjico. *Agave mexicana* Lam. (Amarilideas). Industr. Med.
- divino. *Agave vivipara* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- Maguillo. *Pyrus Malus* L. *sylvestris*. (Rosaceas). Frut. Mad.
- Magüira de Cuba. *Crescentia cucurbitina* L. (Bignoniaceas). Alim. Med. Industr.
- Mahra del Perú. *Puya lanuginosa* Schult. (Bromeliaceas). Gom.
- Mahaujo de Cumaná. *Muntingia Calabura* L. (Tiliaceas). Frut. Med. Industr.
- Mahonesa. *Malcomia maritima* R. Br. (Cruciferas). Jard.
- Maicillo del Perú. *Paspalum stoloniferum* Bosc. (Gramineas). Forr.
- Maiten de Chile. V. Magthun de Chile.
- Maiz comun. *Zea Mays* L. (Gramineas). Cer.
- de agua en América. *Victoria regia* Lindl. (Nimfeaceas). Jard.
- de Guinea. *Milium nigricans* R. et Pav. et *Andropogon Sorghum* Brot. (Gramineas). Cer.



- Maiz de monte en el Perú. *Ombrophytum peruvianum* Pæpp. (Balanofereas). Comest.
- negro. *Penicillaria spicata* Willd. (Gramineas). Cer.
- Mayzurrye de Affghanistan. *Chamerops*. . . (Palmas). Industr.
- Majagua comun de Cuba. *Hibiscus tiliaceus* L. (Malvaceas). Med. Industr.
- de la Florida. *Thespesia populnea* Corr. (Malvaceas). Med. Industrial.
- de pinar ó de costa en Cuba. *Carpodiptera cubensis* Gris. (Tiliaceas). Not.
- Majagiülla comun de Cuba. *Paronia racemosa* Sw. et *P. achaniodes* Rich. et *Hibiscus sororius* L. etc. (Malvaceas). Not.
- de costa en Cuba. *Helicteres trapezifolia* Rich. et *H. jamaicensis* Jacq. (Bombaceas), et *Hibiscus criptocarpus* Rich. (Malvaceas). Not.
- del pinar en Cuba. *Hibiscus bifurcatus* Cav. (Malvaceas). Not.
- macho de Cuba. *Belotia grewiaeifolia* Rich. (Tiliaceas). Mad.
- Majagiüillo. *Malvaviscus arboreus* Cav. (Malvaceas). Med.
- Majagiün. *Paronia subpandurata* Wr. et *P. cordifolia* Wr. (Malvaceas). Not.
- Majagua de Cuba. *Lonchocarpus sericeus* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Mad.
- Majuito de Cuba. *Capraria biflora* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Malabatro de la India. *Cinnamomum obtusifolium* Nees. (Lauraceas). Med.
- Malacara. *Plumbago capensis* Thunb. (Plumbagineas). Jard.
- Malagueta de Africa. *Amomum Grana-Paradisi* L. (Zingiberaceas). Med.
- brava de Cuba. *Xylopia cubensis* Rich. (Anonaceas). Mad.
- de los negros. *Habzelia aromatica* A. DC. (Anonaceas). Arom.
- de varios. *Eugenia Pimenta* DC. (Mirtaceas). Cond. Perf.
- Malamujer de Cumaná. *Cnidosecolus quinquelobus* Pohl. (Euforbiaceas). Med.
- de Méjico. *Cissus tridentata* Eckl. etc. (Ampelideas). Not.
- Malanga de Cuba. *Xanthosoma sagittifolium* Schott. (Aroideas). Fec. Comest.
- de Guinea. *Colocasia antiquorum* Schott. (Aroideas). Jard. Alim.
- Malcasada de Cuba. *Euphorbia pitulifera* L. (Euforbiaceas). Med.
- Mal de ojos en Chile. *Poinciana Gilliesii* Hook. (Leguminosas). Jard.
- Malla del Perú. *Tropaeolum peregrinum* L. et *T. aduncum* Sm. (Tropeoleas). Jard.
- Maluco de Filipinas. *Cordia allitoria* Blanco. (Borragineas). Comest.
- Maluñgai de Filipinas. V. Moringa de la India.
- Malva arbórea. *Althæa rosea* Cav. (Malvaceas). Jard.
- blanca de Cuba. *Waltheria americana* L. (Bitneriaceas). Med.
- camoesa. *Pelargonium odoratissimum* Ait. (Geraniaceas). Jard.
- cimarrona de Cuba. *Malva americana* L. (Malvaceas). Med.

- Malva colorada de Cuba. *Melochia nodiflora* Sw. (Bitteriacées). Not.
- comun de Cuba. *Melochia pyramidata* L. (Bitteriacées). Torr.
- comun de Europa. *Malva sylvestris* L. (Malvaceas). Med.
- crespá. *Malva crispa* L. (Malvaceas). Med.
- de las Antillas. *Pavonia coccinea* Cav. (Malvaceas). Med.
- del Brasil ó de caballo en Cuba. *Sida carpinifolia* L. (Malvaceas). Med.
- del Cabo. *Sida capensis* Cav. (Malvaceas). Med.
- de cochino en Cuba. *Sida rhombifolia* L. (Malvaceas). Med.
- de flor chica. *Malva parviflora* L. (Malvaceas). Med.
- de hoja redonda. *Malva rotundifolia* L. (Malvaceas). Med.
- de olor. V. Malva camoesa.
- de Veracruz. V. Malva del Cabo.
- limon. V. Malva camoesa.
- loca en Chile. *Malva caroliniana* L. etc. (Malvaceas). Not.
- loca en Sevilla. V. Malva arborea.
- mulata de Cuba. *Malachra capitata* L. (Malvaceas). Med.
- Real comun. *Althæa rosea* Cav. (Malvaceas). Jard.
- Real con hojas de higuera. *Althæa ficifolia* Cav. (Malvaceas). Jard.
- Real de Sevilla. *Hibiscus syriacus* L. (Malvaceas). Jard. Industr.
- rizada comun. V. Malva crespá.
- rizada de Cuba. *Malvastrum tricuspidatum* A. Gray. (Malvaceas). Med.
- rosa comun. *Pelargonium capitatum* Ait. (Geraniaceas). Jard. Perf.
- rosa de Cuba. *Hibiscus mutabilis* L. (Rosaceas). Jard. Industr.
- Té de Cuba. *Corchorus siliquosus* L. (Tiliaceas). Industr.
- Malvaisco ó Malvalisco del Brasil. *Sphaeralcea cisplatina* St. Hil. et Urena lobata Cav. (Malvaceas). Med.
- Malvaisco arboreo de algunos. *Hibiscus syriacus* L. (Malvaceas). Jard. Indust.
- comun. *Althæa officinalis* L. (Malvaceas). Med.
- de Cuba. *Malvaiscus Drummondii* Torr. et Gray. (Malvaceas). Not.
- de Méjico. *Malva vitifolia* Cerv. (Malvaceas). Med.
- salvaje. *Malva Alcea* L. (Malvaceas). Med.
- verdadero. V. Malvaisco comun.
- Malvilla. *Malva althæoides* Cav. etc. (Malvaceas). Med.
- Manangá del Brasil. *Cassia medica* Vell. (Leguminosas). Med.
- Mamoa del Brasil. *Carica Papaya* L. (Papayaceas). Frut. Med. Industr. et
- Passiflora alata* Ait. (Passifloreas). Med. Jard.
- Mambú de la India. V. Bambú de la India.
- Mamey colorado de Cuba. *Lucuma mammosa* Gaertn. et L. Bonplandit H. B. et Kunth. (Sapotaceas). Frut.
- de las Antillas. *Mammea americana* L. (Gutíferas). Frut. Mad. Med.



- Mamey de Filipinas y de Méjico. *Lucuma mammosa* L. (Sapotaceas). Frut.
- Mamon de Caracas. *Melicocca bijuga* L. (Sapindaceas). Comest. Med.
- de Cuba. *Anona reticulata* L. (Anonaceas). Frut. Med.
- de mico en Nueva-Granada. *Melicocca oliviformis* H. B. et Kunth. (Sapindaceas). Not.
- Mamona. *Ricinus communis* L. (Euforbiaceas). Med.
- Mamoncillo de Cuba. V. Mamon de Caracas.
- Maná cedrino. *Cedrus Libani* Barr. (Coníferas). Med.
- de Brianzon. V. Maná laricino.
- de Calabria y de Oriente. *Fraxinus Ornus* L. et *F. rotundifolia* Lam. (Oleaceas). Med.
- de Persia. *Alhagi maurorum* Tourn. (Leguminosas). Med.
- laricino. *Larix europæa* DC. (Coníferas). Med.
- Manacá del Brasil *Brunfelsia hopeana* Benth. (Escrofulariaceas). Med.
- Ven. et *Euterpe oleracea* Mart. (Palmas). Comest. Industr.
- de Cuba. *Geonoma dulcis* Wr. (Palmas). Not.
- Manacan del Brasil. *Brunfelsia hopeana* Benth. (Escrofulariaceas). Med. Ven.
- Manajú de Cuba. *Rheedia aristata* Gris. (Gutíferas). Not.
- Manajucillo de Cuba. *Rheedia ruscifolia* Gris. (Gutíferas). Not.
- Mancapaqui del Perú. *Calceolaria pinnata* R. et Pav. non L. (Escrofulariaceas). Med.
- Mandalusa de Filipinas. *Gendarussa vulgaris* Nees. (Acantaceas). Med.
- Mandiiva del Brasil ó Mandioca de las Antillas. *Manihot utilissima* Pohl. (Euforbiaceas). Fee. Alim.
- Mandovi del Brasil. *Arachis hypogæa* L. (Leguminosas). Oleag. Comest.
- Mandul del Perú. *Freziera chrysophylla* H. B. et Kunth. (Ternstremiaceas). Not.
- Manecillas. *Clavaria coralloides* L. et *C. flava* Pers. (Hongos). Comest.
- Manga brava ó venenosa de Ceilan. *Cerbera manghas* L. (Apocinaceas). Med. Ven.
- de la India. *Mangifera indica* L. (Terebintaceas). Frut. Med.
- Mangaba brava del Brasil. *Hancornia pubescens* Nees et Mart. (Apocinaceas). Med.
- del Brasil. *Hancornia speciosa* Gomes. (Apocinaceas). Frut. Cahuchú.
- Mangaraz del Brasil. *Caladium poecile* Schott. (Aroideas). Med.
- Mangarito del Brasil. V. Malanga de Cuba.
- Mangeróna do campo en el Brasil. *Glechon spathulata* Benth. (Labiadas). Med.
- Mangla del olivo. *Torula oleæ* Castagne (Hongos). Dañ.
- Mangle amarillo del Brasil. *Rhizophora Mangle* L. (Rizoforeas). Frut. Med. Industr.
- blanco de Chile. *Avicennia tomentosa* Jacq. (Verbenaceas). Mad. Curt.
- blanco de Cuba. *Avicennia nitida* Jacq. (Verbenaceas). Mad. Curt.

- Mangle blanco de Nueva Granada. *Odontandra acuminata* H. B. et Kunth.  
(Meliaceas). Not.
- — blanco del Brasil. *Laguncularia racemosa* Gaertn f. (Combretaceas).  
Med. Curt.
- — colorado de Cuba. V. Mangle amarillo del Brasil.
- — de algunos. *Comocarpus erecta* H. B. et Kunth. (Combretaceas).  
Med. y V. Mangle blanco del Brasil.
- — de la Luisiana. *Amorpha fruticosa* L. (Leguminosas). Jard.  
Tint.
- — negro de algunos. V. Mangle amarillo del Brasil.
- — prieto de Cuba. *Bucida Buceras* L. (Combretaceas). Mad.
- — prieto de Cumaná. V. Mangle blanco de Chile.
- — rojo de la India. *Rhizophora Candel* L. (Rizoforeas). Med.
- — vermelho verdadeiro del Brasil. V. Mangle amarillo del Brasil.
- Mangliet de Java. *Manglietia glauca* Blum. (Magnoliaceas). Mad.
- Manglillo del Perú. *Myrsine Manglilla* Bern. et Schult. et. *M. pellucida* Spr.  
(Mirsineaceas). Not.
- Mangó de la India. V. Manga de la India.
- Mangostan de la India. *Garcinia Mangostana* L. (Gutíferas). Frut.  
Med. Tint.
- Mangrove del Brasil. V. Mangle blanco del Brasil.
- Mangue amarillo y blanco del Brasil. V. Mangle blanco de Cuba.
- Mangueira del Brasil. V. Manga de la India.
- Maní del Brasil. V. Mandoví del Brasil.
- — del Orinoco. *Moronoea coccinea* Aubl. (Gutíferas) Mad. Res.
- Maniba del Brasil. V. Mandiiba del Brasil.
- Manigue ó Maniú de Chile. *Podocarpus chilina* Rich. (Taxiáceas). Not.
- Manioc de las Antillas. V. Mandiiba del Brasil.
- Manire ó Manirote de la Guayana. *Antonia Manirote* H. B. et Kunth. (Ano-  
naceas). Frut. Med.
- Manlí, Manotí ó Manoví del Brasil. V. Mandoví del Brasil.
- Mano de pilon. *Mouriria valenzuelana* Griseb. (Melastomáceas). Not.
- Manteca de Galaam. *Elæis guineensis* L. (Palmas). Industr.
- — — — de Corozo. *Elæis melanococca* Gaertn. (Palmas). Industr.
- Mantina de los árabes. *Artemisia judaica* L. (Compuestas). Med.
- Manto de Santa María. *Colocasia antiquorum* Schott. (Aroideas). Jard. Man-  
— — — — de la Virgen en Méjico. *Pharbitis violacea* Boj. (Convolvula-  
ceas). Jard.
- — — — Real. *Aquilegia vulgaris* L. (Ranunculáceas). Jard. Med.
- Manungal de Filipinas. *Manungala pendula* Blume. (Simarubáceas). Med.
- Manzanero de la cumbre en Canarias. *Pyrus Aria* Ehrh. (Rosáceas). Frut.  
Mad. Tint.
- Manzanilla comun. *Anthemis nobilis* L. (Compuestas). Med.
- — — — del campo, europea. *Anthemis arvensis* L. (Compuestas). Med.



- Manzanilla del campo de Valparaiso. *C. phalophora aromatica* Schrad. (Compuestas). Not.
- de Cuba. *Chrysanthellum procumbens* Rich. (Compuestas) Not.
- fina. *Cotula aurea* L. (Compuestas). Med.
- hedionda ó bastarda. *Maruta Cotula* DC. et *Matricaria Chamomilla* L. (Compuestas). Med.
- loca. *Anthemis tinctoria* L. (Compuestas). Tint. et *Matricaria Chamomilla* L. (Compuestas). Med.
- morada. *Senecio elegans* L. (Compuestas). Jard.
- Real. *Artemisia granatensis* Boiss. (Compuestas). Med.
- romana. V. Manzanilla comun.
- yesquera. *Phagnalon saxatile* Cass. (Compuestas). Industr.
- Manzanillo de Caracas. *Comocladia propinqua* H. B. et Kunth (Terebintaceas). Res. Mad. Tint.
- del cerro en Venezuela. *Rhus juglandifolia* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Med. Ven.
- de Cuba. *Hippomane Mancinella* L. (Euforbiaceas). Ven.
- Manzano comun. *Pyrus Malus* L. (Rosaceas). Frut. Mad.
- de ramo. *Pyrus spectabilis* Ait. (Rosaceas). Jard.
- silvestre de Europa. V. Maguillo.
- silvestre de Quito. *Cratogeomys stipulosa* H. B. et Kunth. (Rosaceas). Not.
- Mapato del Perú. *Krameria triandra* R. et Pav. (Poligaleas). Med.
- Marañon de Cuba. *Anacardium occidentale* L. (Terebintaceas). Frut. Med.
- Marañuelo de Canarias. *Convolvulus arvensis* L. (Convolvulaceas). Med.
- Mararo del Orinoco. *Icica Caranna* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Med.
- Maravilla del Brasil. *Mirabilis dichotoma* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- del campo en Chile. *Flourensia thurifera* DC. (Compuestas). Med.
- del campo en Europa. *Calendula arvensis* L. (Compuestas). Med.
- de Indias. *Pharbitis violacea* Boj. (Convolvulaceas), et *Mirabilis Jalapa* L. (Nictaginaceas). Jard.
- de Jalapa. *Mirabilis dichotoma* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- de jardin. *Calendula officinalis* L. (Compuestas). Jard. Med.
- de noche. *Mirabilis Jalapa* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- de Nueva Granada. *Stemonacanthus macrophyllus* Nees. (Acanthaceas). Not.
- de patos. *Nymphæa Lotus* L. (Ninfeaceas). Comest. Med.
- de Quito. *Tigridia Pavonia* Pers. (Irideas). Jard.
- de rio. *Nuphar luteum* Sm. (Ninfeaceas). Jard. Med.
- morada de Cuba. *Lisianthus cheiloides* L. (Gencianeas). Med.
- Maray-maray de Cumaná. *Écastaphyllum Brownei* Pers. (Leguminosas). Med.
- Marco del Perú. *Ambrosia artemisiifolia* L. (Compuestas). Med.

- Mardoño del Perú. V. Madroño del Perú.
- Marfil vegetal del Perú. *Phytelephas macrocarpa R. et Pav.* (Palmas ó mejor Pandaneas). Industr.
- Margarita blanca. *Polianthes tuberosa L.* (Liliaceas). Jard.
- comun. *Bellis perennis L.* (Compuestas). Jard. Med.
- de Otoño. *Sternbergia lutea Ker.* (Amarilideas). Jard. Med.
- mayor. *Leucanthemum vulgare Lam.* (Compuestas). Med.
- olorosa. V. Margarita blanca.
- Margosa de la India. *Azadirachta indica A. Juss.* (Meliaceas). Med.
- Mari del Brasil. *Geoffrea spinosa L.* (Leguminosas). Med.
- Maria de Nueva Granada. *Calophyllum Calaba Jacq.* (Gutíferas). Frut. Med.
- preta del Brasil. *Melanoxydon Brauna Schott.* (Leguminosas). Tint.
- Mariguana de Méjico. *Cannabis indica Lam.* (Cannabineas). Text. Med.
- Mari-Lopez de Cuba. *Turnera ulmifolia L.* (Turneraceas). Med.
- Mariangana de Canarias. *Fragaria vesca L.* (Rosaceas). Comest.
- Marianinha del Brasil. *Commelyna deficiens Hook.* (Commelineas). Med.
- Marimoña. *Ranunculus asiaticus L.* (Ranunculaceas). Jard.
- Marinheiro del Brasil. *Guarea purgans St. Hil.* (Meliaceas). Med.
- de folha larga en el Brasil. *Guarea spicæflora Juss.* (Meliaceas). Med.
- de folha miuda en el Brasil. *Moschochylum catharticum Mart.* (Meliaceas). Med.
- Maririçó del Brasil. *Sisyrinchium galaxioides Gomes.* (Irideas). Med.
- Marisma. *Atriplex Halimus L.* (Salsolaceas). Barr. Med. Comest.
- Marjoleto. *Cratægus Oxyacantha L.* (Rosaceas). Jard. Frut. Industr.
- Marmaleiro do mato en el Brasil. *Cassipouira ulmifolia Vahl.* (Samideas). Med.
- do campo en el Brasil. *Maprounea brasiliensis Aubl.* (Euforbiaceas). Med. Tint.
- Marmelos de Bengala. *Aegle Marmelos Corr.* (Auranciaceas). Frut. Med. Mad. Industr.
- Marmita de mono en Cayena. *Lecythis grandiflora Aubl.* (Mirtaceas). Med. Industr.
- Marmoxaia de Canarias. *Beta procumbens Chr. Sm.* (Salsolaceas). Not.
- Maro de algunos. *Salvia Selarea L.* (Labiadas). Med. Cond.
- de Sevilla. *Salvia tingitana Ettl.* (Labiadas). Not.
- verdadero. *Teucrium Marum L.* (Labiadas). Med.
- Marojo. *Viscum cruciatum Sieb.* (Lorantaceas). Dañ.
- Maromera de Cuba. *Crotalaria incana L. et C. retusa L. etc.* (Leguminosas). Industr.
- Maron de Java. *Cratoxylon Hornschuchii Blum.* (Hipericineas). Med.
- Marquiaas de Surinam. *Passiflora laurifolia L.* (Passifloreas). Med.
- Marroquines de Aragon. *Chenopodium setigera Meq.* (Salsolaceas). Barr.



- Marrubio bastardo ó negro. *Ballota nigra* L. (Labiadas). Med.
- blanco. *Marrubium vulgare* L. (Labiadas). Med.
- Martagon comun. *Lilium Martagon* L. (Liliaceas). Jard.
- de Virginia. *Lilium superbum* L. (Liliaceas). Jard.
- Martinica. *Cassia occidentalis* L. et *C. tomentosa* L. etc. (Leguminosas).  
Jard. Med.
- Marubá del Brasil. *Simaruba officinalis* DC. (Simarubeas). Med.
- Maruguito de Caracas. *Crotalaria anagyroides* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Maruru de América. V. Maiz de agua en América.
- Masca del Perú. *Monnina polystachya* R. et Pav. (Poligaleas). Med. Cosm.
- Massaquila de Cumaná. *Celtis mollis* H. B. et Kunth. (Celtideas). Not.
- Massasa de Egipto. *Anredera scandens* Moq. (Baselaccas). Comest.
- Mastranto. V. Mastranzo.
- Mastranzo comun. *Mentha rotundifolia* L. (Labiadas). Med.
- de sábana en Caracas. *Hyptis Plumieri* Poit. (Labiadas). Not.
- nevado. *Mentha sylvestris* L. (Labiadas). Med.
- Mastuerzo acuático. *Nasturtium officinale* R. Br. (Cruciferas). Comest. Med.
- de Indias. *Tropæolum majus* L. (Tropeoleas). Jard. Cond.
- de Venezuela. *Lepidium virginicum* L. (Cruciferas). Med.
- hortense. *Lepidium sativum* L. (Cruciferas). Cond. Comest.
- mayor, amargo. *Cardamine amara* L. (Cruciferas). Med.
- mayor, silvestre. *Lepidium latifolium* L. (Cruciferas). Med.
- menor, silvestre. *Lepidium Iberis* L. (Cruciferas). Med.
- pratense. *Cardamine pratensis* L. (Cruciferas). Med.
- verrugoso. *Seneciera pinnatifida* DC. et *S. Coronopus* Poir. (Cruciferas). Med.
- Massua de Chile. *Tropæolum tuberosum* R. et Pav. (Tropeoleas). Comest.
- Mata. *Pistacia Lentiscus* L. (Terebintaceas). Res. et *Suaeda alissima* Pall.  
et *Chenopodina maritima* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- de la seda. *Gomphocarpus fruticosus* R. Br. (Asclepiadeas). Jard. Med.
- pinchosa. *Salsola Kali* L. et *S. Tragus* L. (Salsolaceas). Barr.
- virgen del Perú. *Mimosa pudica* L. (Leguminosas). Not. Med.
- Matabuey. *Bupleurum fruticosum* L. (Umbelíferas). Jard.
- Matacaballos. *Lobelia urens* L. (Lobeliaceas). Dañ.
- Matacan agudo. *Cynanchum acutum* L. (Asclepiadeas). Med.
- de la India. *Strychnos Nux-vomica* L. (Loganiaceas). Med. Ven.
- Matacandil. *Sisymbrium Irio* L. (Cruciferas). Med.
- Matacandiles. *Botryanthus odoratus* Kunth. (Liliaceas). Not.
- Matacanna del Brasil. *Vandellia diffusa* L. (Eserofulariaceas). Med.
- Matagallegos. *Centaurea paniculata* L. (Compuestas). Not.
- Matagallo. *Phlomis purpurea* L. (Labiadas). Jard.
- Matagusanos del Perú y Chile. *Flaveria Contrayerva* Pers. (Compuestas).  
Med.

- Matalobos de flor amarilla. *Aconitum Lycoctonum* L. (Ranunculaceas). Ven.  
 ——— de flor azul. *Aconitum Napellus* L. (Ranunculaceas). Ven. Med.  
 ——— de flor compuesta. *Doronicum Pardalianches* L. (Compuestas).  
 Med.
- Matalahuga. *Pimpinella Anisum* L. (Umbelíferas). Cond. Perf.
- Matapalo de Mompox. *Ficus dendroidea* H. B. et Kunth. (Moreas). Not.  
 ——— de Quito. *Loranthus destructor* H. B. et Kunth. (Lorantaceas). Not.
- Matapasto del Brasil. *Cassia sericea* Sw. (Leguminosas). Med.
- Mataperros de la India. V. Matacan de la India.
- Matapez de Colombia. *Piscidia carthagencensis* Jacq. (Leguminosas).  
 Mad. Ven.  
 ——— de Méjico. *Piscidia Erythrina* L. (Leguminosas). Mad. Ven.
- Matapiojos. *Delphinium Staphi. agria* L. (Ranunculaceas). Med.
- Matapollo. *Daphne Gnidium* L. (Tímeleaceas). Vesic. Med. Tint.
- Matapulgas. *Sambucus Ebulus* L. (Caprifoliaceas). Med. Tint.
- Matára del Perú. *Baccharis ferruginea* Pers. (Compuestas). Not.
- Matarubia. *Quercus coccifera* L. (Coníferas). Tint.
- Matasarna del Perú. V. Matapez de Méjico.
- Matavirgen del Perú. *Mimosa pudica* L. (Leguminosas). Not. Med.
- Mate de algunos. *Abrus precatorius* L. (Leguminosas). Med. Industr.  
 ——— de costa en Cuba. *Canavallia obtusifolia* DC. (Leguminosas). Not.  
 ——— de Cuba. *Canavallia cubensis* Gris. (Leguminosas). Not.  
 ——— de Méjico. *Crescentia Cujete* L. (Bignoniaceas). Alim. Med. Industr.  
 ——— arbol de Cuba. *Zanthoxylum ternatum* Sw. (Rutaceas). Med.
- Matecellu del Perú. *Hydrocotyle bonariensis* Lam. (Umbelíferas). Med.
- Matico de Huanuco. *Piper elongatum* Vahl. (Piperaceas). Med.  
 ——— de Quito. *Eupatorium glutinosum* Lam. (Compuestas). Med.
- Matilla. *Suaeda altissima* Pall. et *Chenopodium maritima* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- Matlaliztic de Méjico. *Commelina erecta* L. (Commelineas). Not.
- Matojo. *Caroxylon articulatum* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- Matulera. V. Matagallo.
- Matricaria. *Pyrethrum Parthenium* Sm. (Compuestas). Jard. Med.
- Matronal. *Hesperis matronalis* L. (Crucíferas). Jard. Med.
- Matzapotl de Méjico. *Anona Humboldtii* Dun. (Anonaceas). Frut.
- Matzatli de Méjico. *Ananassa sativa* Lindl. (Bromeliaceas). Frut.
- Maya comun. V. Margarita comun.  
 ——— de Cuba y Venezuela. *Bromelia Pinguin* L. (Bromeliaceas).  
 Frut. Med.
- Mayten de Chile. V. Magthun de Chile.
- Mayú de Chile. *Sophora macrocarpa* Sm. (Leguminosas). Tint. et *Zanthoxylum Mayu* Bert. (Rutaceas), etc. Not.
- Mayua del Perú. V. Massua del Perú.



- Mayueta. *Fragaria vesca* L. (Rosaceas). Comest.
- Mazamorra del Perú. *Milium nigricans* R. et Pav. (Gramineas). Alim.
- Mazatetes de Méjico. *Valeriana Mazatetes* Pharm. mex. (Valerianeas). Med.
- Mazuca. *Iris Sisyrinchium* L. (Irideas). Comest.
- Meados de burro. *Narcissus Tazetta* L. (Amarilideas). Jard.
- de zorra. *Narcissus stellatus* DC. (Amarilideas). Jard.
- Meaperros. *Chenopodium Vulvaria* L. (Salsolaceas). Med.
- Mecapatli, ó Mecatlancasis de Méjico. *Pharbitis hispida* Chois. (Convolvulaceas). Jard.
- Mecaxochitl de Méjico. *Piper Amalago* L. (Piperaceas). Cond. Méd.
- Mecereo. *Daphn. Mezereum* L. (Timeleaceas). Med. Vesic. Tint.
- Mechoacan de Méjico. *Ipomœa Purga* Wender. (Convolvulaceas). Med.
- Mejorana cultivada. *Origanum Majorana* L. (Labiadas). Med. Perf.
- silvestre. *Thymus Mastichina* L. (Labiadas). Med.
- Melera. *Anchusa officinalis* L. et *A. italica* Retz. (Borragineas). Med.
- Meliloto azul. *Trigonella cœrulea* Ser (Leguminosas). Perf. Forr.
- oficial *Melilotus officinalis* Willd. (Leguminosas). Med. Perf. Forr.
- Melindre de monja. *Quamoclit coccinea* Mench. (Convolvulaceas). Jard.
- Melindres. *Fuchsia macrostemma* R. et Pav. (Onagrarietas). Jard. Med. Tint.
- Melisa bastarda. *Melittis Melissophyllum* L. (Labiadas). Med.
- comun. *Melissa officinalis* L. (Labiadas). Med.
- de Cuarias. *Cedronella triphylla* Mench. (Labiadas). Med.
- Melloco de Quito. *Ullucus tuberosus* Lozan. (Baselaceas). Comest.
- Melocotonero. *Persica vulgaris* Mill. (Rosaceas). Frut.
- Melojo. *Quercus Tozza* Bose. (Cupulíferas). Mad. Curt.
- Melon de monte. *Melocactus communis* Link et Oto. (Cacteas). Frut. Med.
- escrito. *Cucumis Melo* L. var. (Cucurbitaceas). Comest.
- moscatel. *Cucumis Melo* L. var. (Cucurbitaceas). Comest.
- Meloncillo de olor. *Cucumis Dudaim* L. (Cucurbitaceas). Arom. Cosm.
- Melosa de Chile. V. Madivileum de Chile.
- Membrillejo del Perú. *Varronia rotundifolia* A. DC. (Borragineas). Not.
- Membrillo comun ó Membrillero. *Cydonia vulgaris* Pers. (Rosaceas). Frut. Med. Mad.
- de montaña en Nueva Granada. *Gustavia augusta* L. (Mirtaceas). Med.
- falso. *Cotoneaster vulgaris* Lindl. (Rosaceas). Not.
- Menjui. *Styrax Benzoin* Dryand. (Estiracaceas). Med.
- Menta romana. *Mentha viridis* L. (Labiadas). Cond. Med.
- Mentastro. V. Mastranzo.
- Mentironera. *Viburnum Lantana* L. (Caprifoliaceas). Med. Tint.
- Mentrasto del Brasil. *Ageratum conyzoides* L. (Compuestas). Med.
- Meones. V. Meados de zorra.
- Mercadela de Méjico. *Calendula officinalis* L. (Compuestas). Jard. Med.

- Mercenarona de Méjico. *Munihot foetida* Pohl. (Euforbiac. a.). Not.
- Mercurial de Europa. *Mercurialis annua* L. (Euforbiaceas). Med.
- de Méjico. *Galinsoga parviflora* Cav. (Compuestas). Med.
- Mercurio do campo en el Brasil. *Erythroxyllum suberosum* St. Hil. (Fritro-xileas). Tint.
- vegetal del Brasil. V. Manacan del Brasil.
- Merey del Orinoco. *Anacardium occidentale* L. (Terebintaceas). Frut. Med.
- Mermulana de la isla de Madera. *Syderoxyllon Mermulana* Low. (Sapotaceas). Mad.
- Mesto arbóreo. *Quercus hispanica* Lam. (Cupuliferas). Frut. Mad. Curt.
- enano. *Quercus Mesto* Boiss. (Cupuliferas). Comb.
- Metel de los árabes. *Datura Metel* L. (Solanaceas). Med. Ven.
- Metl de Méjico. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- Meu. *Meum athamanticum* Jacq. (Umbeliferas). Med.
- Mexixquilitl de Hernandez. V. Mastuerzo de Indias.
- Mezcal de las Californias. V. Metl de Méjico.
- Mezquite ó Mezquitl de Méjico. *Inga circinalis* Willd. et *Prosopis dulcis* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Mezquizquez de algunos. *Inga sagifolia* Willd. (Leguminosas). Med.
- Michino de Nueva Granada. *Chrysophyllum Michino* H. B. et Kunth. (Sapotaceas). Not.
- Mielga. *Medicago sativa* L. *sylvestris*. (Leguminosas). Forr.
- Mierdacruz. *Passerina canescens* Schousb. (Timeleaceas). Med.
- Miezdago. *Fragaria vesca* L. (Rosaceas). Comest.
- Miichqui-Pangue. *Renalmia macrantha* Poepp. et R. *ruiziana* Steud. (Zingiberaceas). Med.
- Mija de la India. *Cordia Myxa* L. (Borragineas). Frut. Med. Mad.
- Mijediega. *Doryenium suffruticosum* Vill. (Leguminosas). Not.
- Mijo comun. *Panicum miliaceum* L. (Gramineas). Cer.
- del sol, agreste. *Lithospermum arvense* L. (Borragineas). Not.
- del sol cultivado. *Lithospermum officinale* L. (Borragineas). Med.
- mayor. V. Mijo comun.
- menor. *Setaria italica* Kunth, et *S. germanica* P. Beau. (Gramineas). Cer.
- turquesco. V. Maiz comun.
- Mijuguo de Venezuela. *Rhinocarpus exelsa* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Med.
- Milengrana. *Herniaria glabra* L. (Paroniquieas). Med.
- Milenrama. *Achillea Millefolium* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Milgranos. V. Milengrana.
- Millaca. *Andropogon halepensis* Sibth. (Gramineas) Not.
- Mimbrera. *Salix viminalis* L. et *S. virellina* L. (Salicineas). Industr.
- Mimos. *Salvia splendens* Ker. (Labiadas). Jard.
- Minutisa. V. Macetilla.



- Miñoneta. *Reseaa odorata* L. (Resedaceas). Jard. Perf.
- Mirabel. *Kochia scoparia* Schrad. (Salsolaceas). Jard. Med.
- Miraguana de America. *Copernicia Miraguama* Mart. (Palmas). Not.
- Miraguano de lana en Cuba. *Thrymax parviflora* Sw. (Palmas). Not.  
Industr.
- Mírame y no me toques del Perú. V. Mata virgen del Perú.
- Miramelindos. *Balsamina hortensis* Desp. (Balsamineas). Jard.
- Mirasol comun. *Helianthus annuus* L. (Compuestas). Jard. Industr.
- de Cumaná. *Wedelia pulchella* H. B. et Kunth. (Compuestas).  
Not.
- Mirra. *Rochea falcata* DC. (Crasulaceas). Jard.
- Mirobalanos beléricos. *Terminalia bellerica* Roxb. (Combretaceas). Med.
- cetrinos. *Terminalia cetrina* Roxb. (Combretaceas). Med.
- de América. *Hernandia guianensis* Aubl. (Hernandiaceas).  
Med.
- del Brasil. *Spondias venulosa* Mart. (Terebintaceas). Med.
- emblicos. *Emblica officinalis* Gartn. (Euforbiaceas). Med.
- indicos ó negros. *Terminalia Chebula* Gartn. (Combretaceas).  
Med.
- quebulos. *Terminalia Chebula* Gartn. (Combretaceas). Med.
- Mirra. *Balsamodendron Kataf* Kunth. (Terebintaceas). Med.
- Mirto comun. *Myrtus communis* L. (Mirtaceas). Jard. Med. Perf. Industr.
- de Brabante. *Myrica Gale* L. (Miricaceas). Med. Industr.
- de Cuba. *Mouriria spathulata* Gris. (Melastomaceas). Not.
- Mishmee-Teeta de la India. *Coptis Teeta* Wall. (Ranunculaceas). Med.
- Mithos del Perú. *Carica Posopora* L. (Papayaceas). Frut.
- Mithrio de Chile. *Loranthus tetrandrus* R. et Pav. (Lorantaceas). Tint.
- Miu del Perú. *Cestrum undulatum* R. et Pav. (Solanaceas). Med.
- Mocan de Canarias. *Visnea Mocanera* L. (Ternstremiaceas). Frut. Mad.
- Moco de pavo en España. *Amaranthus caudatus* L. (Amarantaceas). Jard.
- de pavo en Méjico. *Celosia cris'ota* Moq. (Amarantaceas). Jard.
- Mocundo de Cartagena en América. *Pourretia platanifolia* H. B. et Kunth.  
(Bombaceas). Not.
- Mohintli de Méjico. *Sericographis Mohintli* Nees. (Acantaceas). Med. Tint.
- Moho. *Mucor Mucedo* Bolt. (Hongos). Dañ.
- Mohomoho del Perú. V. Matico de Huanuco.
- Mohuitl de Méjico. *Anisacanthus virgularis* Nees. (Acantaceas). Not.
- Moictle de Méjico. V. Mohintli de Méjico.
- Moira-Quynha del Brasil. *Dicypellium caryophyllatum* Nees. (Lauraceas).  
Med.
- Mojardon. *Agaricus Mousseron* Bull. (Hongos). Comest.
- Mojera. *Pyrus Aria* Ehrh. (Rosaceas). Frut. Med.
- Mokal de la India. *Saxevola Tuccada* Roxb. (Goodenovieas). Comest. Med.  
Industr.

- Molave sagat ó Molavin de Filipinas. *Vitex geniculata* Blanco. (Verbenaceas). Mad.
- Moldávica. *Dracocephalum Moldavica* L. (Labiadas). Med.
- Molinera de Canarias. *Convolvulus althæoides* L. (Convolvulaceas). Med.
- Molle del Perú. *Schinus Molle* L. (Terebintaceas). Med.
- de Chile. *Lithræa Molle* C. Gay. (Terebintaceas). Not.
- Mollocantoo ó Mollocantu del Perú. *Fuchsia denticulata* R. et Pav. (Onagraceas). Frut.
- Molono del Perú. *Rhamnus senticosus* H. B. et Kunth. (Ranneas). Not.
- Mombin de las Antillas. *Spondias lutea* L. (Terebintaceas). Frut. Med.
- Monacillo de Méjico. *Hibiscus pentacarpos* L. (Malvaceas). Med.
- Mongo de la India. *Phaseolus Mungo* L. (Leguminosas). Comest.
- Moniato de Cuba. *Batatas edulis* Chois. (Convolvulaceas). Comest.
- Moniato ó Boniato amarillo de Cuba. *Nectandra Boniato* Rich. (Lauraceas). Mad.
- ontelucuma del Perú. V. Lucuma de monte en el Perú.
- Mootha de la India. *Cyperus hexastachyos* Rottb. (Cyperaceas). Med.
- Mora blanca de Cuba. *Maclura tinctoria* Don. (Moreas). Frut. Med. Industr.
- común. *Morus nigra* L. (Moreas). Frut. Med.
- colorada de Cuba. *Morus cellidifolia* H. B. et Kunth. (Moreas). Frut.
- colorada de Quito. *Morus corylifolia* H. B. et Kunth. (Moreas). Frut.
- Moradilla de Europa. *Triguera ambrosiacea* Cav. (Solanaceas). Med.
- del Perú. *Salvia occidentalis* Sw. (Labiadas). Med.
- Moradillo de Santa Lucía en Canarias. *Solanum nigrum* L. (Solanaceas). Med.
- Moral común. *Morus nigra* L. (Moreas). Frut. Med.
- de Cuba. *Maclura tinctoria* Nutt. (Moreas). Frut. Industr.
- de la China. *Broussonetia papyrifera* Vent. (Moreas). Jard. Industr.
- de la India. V. Mokal de la India.
- rojo. *Morus rubra* L. (Moreas). Frut. Med.
- silvestre del Paraguay. *Morus Jataiba* Arab. (Moreas). Mad. Tint.
- Mordisco del diablo. *Scabiosa succisa* L. (Dipsaceas). Med.
- Morera común. *Morus alba* L. (Moreas). Frut. Med. Mad. Industr.
- de Filipinas. *Morus multicaulis* Perrot. (Moreas). Industr.
- de papel. V. Moral de la China.
- Moringa de la India. V. Maluñgai de Filipinas.
- Morita del Perú. *Jambosa malaccensis* DC. (Mirtaceas). Frut. Med.
- Moriviva de Cuba. V. Mata virgen.
- Mororó del Brasil. *Bauhinia forficata* Link. (Leguminosas). Med.
- sipó del Brasil. *Bauhinia radiata* Vell. (Leguminosas). Med.
- Morro de lobo. *An. irrhinum majus* L. (Escrofulariaceas). Jard.
- Morsana blanca. *Zygophyllum album* L. (Zigofileas). Not.



- Morsana comun. *Zygodphyllum Fabago* L. (Zigofleas). Med. Cond.
- Mortas de Carratraca. *Cynara horrida* Ait. (Compuestas). Not.
- Moruro de costa en Cuba. *Acacia littoralis* Rich. (Leguminosas). Mad.
- abey de Cuba. *Peltophorum adnatum* Gris. (Leguminosas). Mad.
- prieto de Cuba. *Pithecolobium filicifolium* Benth. (Leguminosas). Not.
- Moscatela ó Moscatelina. *Adoxa Moscatellina* L. (Araliaceas). Med.
- Moscon. *Acer campestre* L. (Acerineas). Mad.
- Moserñon. V. Mojardon.
- Mosquera del Perú. *Croton peltoideum* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Not.
- Mosqueta amarilla. *Kerria japonica* DC. (Rosaceas). Jard.
- blanca. *Rosa moschata* Mill. (Rosaceas). Jard.
- comun. *Rosa sempervirens* L. (Rosaceas). Jard.
- del Perú. V. Mosquera del Perú.
- silvestre. *Rosa canina* L. (Rosaceas). Med.
- Mostaco de hoja recortada. *Pyrus torminalis* Ehrh. (Rosaceas). Not.
- Mostajo. V. Mojera.
- Mostaza blanca. *Sinapis alba* L. (Cruciferas). Med.
- china. *Sinapis chinensis* L. (Cruciferas). Med.
- negra. *Sinapis nigra* L. (Cruciferas). Med. Cond.
- Mostellar. V. Mojera.
- de hoja recortada. V. Mostaco de hoja recortada
- Motamba del Brasil. *Guazuma ulnifolia* Lam. (Bitneriaceas). Frut. Med. Industr.
- Moytle de Méjico. V. Mohuitl de Méjico.
- Mudar de la India. *Calotropis procera* R. Br. (Asclepiadeas). Med. Industr.
- Muelas. *Lathyrus sativus* L. (Leguminosas). Alim. Forr.
- Muerdago de Europa. *Viscum album* L. (Lorantaceas). Dañ. Industr.
- de Méjico. *Loranthus mexicanus* Presl. (Lorantaceas). Not.
- Muermera. *Clematis Vitalba* L. (Ranunculaceas). Vesic. Med. Industr.
- Muicle ó Muitle de Méjico. *Sarotheca salviaeflora* Nees. (Acantaceas). Med.
- Mularia. *Scolopendrium Hemionitis* Cav. (Helechos). Med.
- Mulli del Perú. V. Mollo del Perú.
- Mullucasa del Perú. *Randia dumetorum* Lam. (Rubiaceas). Med. Ven.
- Mundillos. *Viburnum Opulus* L. (Caprifoliaceas). Jard.
- Muñeco del Rio Magdalena. *Cordia Muneco* H. B. et Kunth. (Borragineas). Not.
- Murages. *Anagallis arvensis* L. (Primulaceas). Vesic. Med.
- Murapa de Nueva Granada. *Carludovica tetragona* H. B. et Kunth. (Pandaneas). Not.
- Murecí del Brasil. *Byrsonima verbascifolia* DC. (Malpighiaceas). Frut. Med. Mad. Tint.
- Murichi del Orinoco *Mauricia flexuosa* L. F. (Palmas). Alim. Industr.
- Murte de Cuba. *Lippia hirsuta* Mut. (Verbenaceas). Not.

- Murtilla de Chile. *Myrtus Ugni* Molina, etc. (Mirtaceas). Med. Cond.
- Murtiñera V. Mirto.
- Murucuja del Brasil. *Passiflora maliformis* L. et *P. alata* Ait. (Pasifloreas). Med.
- do estralo en el Brasil. *Passiflora fetida* Cav. et *P. hircina* Sw. et *P. hibiscifolia* Lam. (Pasifloreas). Med.
- suspiro del Brasil. *Passiflora edulis* Sims. (Pasifloreas). Comest.
- Murucuya de las Antillas. *Murucua ocellata* Pers. (Pasifloreas). Med.
- Murúgula. *Morchella esculenta* Pers. (Hongos). Comest.
- Murumuru del Brasil. *Astrocaryum Murumuru* Mart. (Palmas) Frut.
- Muscadeira del Brasil. *Myristica officinalis* Mart. (Miristicaceas). Arom. Oleag.
- Muschina del Brasil. *Cephaelis Ipecacuanha* Rich. (Rubiaceas). Med.
- Musgo arboreo. *Evernia prunastri* Ach. (Liquenes). Med. Tint.
- capilaceo. *Polytrichum commune* L. et *P. formosum* Hedw. et *P. longisetum* Sw. etc. (Musgos). Med.
- de Córeega. *Alsidium Helminthocorton* Kf. (Algas). Med.
- del cráneo humano. *Usnea hirta* Ach. (Liquenes). Med. Tint.
- derecho. *Lycopodium Selago* L. (Licopodiaceas). Vesic. Med. Industr.
- Mustaco comun. V. Mojera.
- de hoja recortada. V. Mostaco de hoja recortada.
- Mutamba del Brasil. V. Motamba del Brasil.
- Naba. *Brassica Rapa depressa vel oblonga* DC. (Crucíferas). Comest.
- Nabicol. *Brassica campestris Napo-brassica* DC. (Crucíferas). Comest.
- Nabilla. *Brassica campestris oleifera* DC. (Crucíferas). Oleag.
- Nabillo redondo silvestre. *Campanula Rapunculus* L. (Campanulaceas). Comest.
- Nabina. *Brassica campestris oleifera* DC. et *B. Napus oleifera* DC. (Crucíferas). Oleag.
- Nabo colorado de Jarava. *Beta vulgaris rapacea* Koch. (Salsolaceas). Comest. Industr. Med.
- comun. *Brassica Napus esculenta* DC. (Crucíferas). Comest.
- de Filipinas. *Gnetum Gnemon* L. (Gnetaceas). Comest.
- gallego gordo, redondo ó largo V. Naba.
- Naga de Filipinas. *Pterocarpus santalinus* L. et *P. pallidus* Blanco. (Leguminosas). Mad. Res.
- Nalcas del Perú y Chile. *Gunnera scabra* R. et Pav. (Araliaceas). Alim. Med. Industr.
- Nananchi ó Nanchi de Méjico. *Malpighia faginea* Sw. (Malpighiaceas). Med.
- Nandiroba del Brasil. *Carapa guianensis* Aubl. (Meliaceas). Med.
- Nangea de Filipinas. *Artocarpus maxima* Blanco. (Artocarpeas). Industr.
- Naranjita de Quito. *Solanum quitoense* Lam. (Solanaceas). Frut.



- Naranja agridulce, cajel y dulce. *Citrus vulgaris* Risso, *pulpa dulci*. (Auranciaceas). Frut.
- agrio. *Citrus vulgaris* Risso. (Auranciaceas). Frut.
- chino. *Citrus Aurantium* Risso. (Auranciaceas). Frut.
- con hoja de mirto. *Citrus vulgaris myrtifolia* Risso. (Auranciaceas). Frut. Jard.
- de Malta ó de sangre. *Citrus Aurantium melitense* Risso. (Auranciaceas). Frut.
- moreiro de Cuba. *Citrus Aurantium nobile* Risso, seu *C. nobilis* Lour. (Auranciaceas). Frut.
- Real. *Citrus vulgaris macrocarpa* Reichb. (Auranciaceas). Frut.
- tangerino. *Citrus nobilis* Lour. *tangerina* Lowe. (Auranciaceas). Frut.
- Narciso color de sangre. *Hæmanthus coccineus* L. (Amarilideas). Jard. Med.
- de lechuguilla. *Narcissus Pseudo-Narcissus* L. et *N. poëticus* L. et *N. bicolor* L. (Amarilideas). Jard. Med.
- de manojo. *Narcissus Tazetta* L. (Amarilideas). Jard.
- de mar. *Paneratium maritimum* L. (Amarilideas). Jard. Med.
- de Otoño. *Sternbergia lutea* Ker. (Amarilideas). Jard. Med.
- de los prados. *Narcissus Pseudo-Narcissus* L. (Amarilideas). Jard. Med.
- oloroso. *Narcissus odorus* L. (Amarilideas). Jard. Med.
- Nardo celtico. *Valeriana celtica* L. (Valerianeas). Arom. Med.
- coronado. V. Narciso de mar.
- de los jardines. *Polygonum tuberosa* L. (Liliaceas). Jard.
- de Chile. *Amaryllis ornata* Ait. (Amarilideas). Jard.
- indico. *Nardostachys Jatamansi* DC. (Valerianeas), et *Andropogon Nardus* L. (Gramineas). Arom. Med.
- montano. *Valeriana tuberosa* L. (Valerianeas). Med.
- Nariz cortada. *Staphylea pinnata* L. (Celastrineas). Comest.
- Narra de Filipinas. V. Naga de Filipinas.
- Nato de Filipinas. *Sterculia Balanghas* L. (Bitneriaceas). Med. Oleag. Mad.
- Natre de Chile. *Solanum crispum* R. et Pav. (Solanaceas). Med.
- Nauta de Canarias. *Calamintha officinalis* Link. (Labiadas). Med.
- Navanché de Yucatan. *Sassafras officinale* Nees. (Lauraceas). Med. Mad. Industr.
- Nazarenos de Andalucía. *Acanthus mollis* L. (Acantaceas). Jard. Med.
- de Cuba. *Maytenus lineatus* Wr. (Celastrineas). Not.
- de la Guayana. *Hymenæa floribunda* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Nebeda. *Calamintha Nepeta* Link. et Hoffm. (Labiadas). Med.
- Nebú de Chile. *Guevinia Avellana* Molina. (Proteaceas). Alim. Mad.
- Negrillo. *Ulmus campestris* L. (Ulmaceas). Mad. Med. Industr.
- Negrura del olivo. *Torula oleæ* Cas'agn. (Hongos). Dañ.

- Neguilla. *Nigella sativa* L. (Ranunculaceas). Cond.
- Neguillon comun. *Agrostemma Githago* L. (Cariofileas). Dañ.  
 ——— cultivado. *Agrostemma coronaria* L. (Cariofileas). Jard. Med.
- Negundo hembra de la India. *Vitex trifolia* L. (Verbenaceas). Med. Mad.  
 ——— macho de la India. *Vitex Negundo* L. (Verbenaceas). Med. Cond.  
 ——— parecido al fresno. *Negundo fraxinifolium* Nutt. (Acerineas).  
 Mad.
- Nenufar amarillo. *Nuphar luteum* Sm. (Ninfeaceas). Jard. Med.  
 ——— blanco. *Nymphaea alba* L. (Ninfeaceas). Jard. Med.  
 ——— blanco de América. *Nymphaea odorata* Ait. (Ninfeaceas). Med.
- Neou del Senegal. *Parinarium senegalense* Perrot. (Rosaceas). Frut.
- Nepí del Orinoco. *Anthurium flexuosum* Kunth. (Aroideas). Not.
- Nequen de la isla de Santo Domingo. *Agave americana* L. (Amarilideas).  
 Industr. Med.
- Neta de Canarias. *Cedronella triphylla* Mærch. (Labiadas). Med.
- Nevada. *Calamintha Nepeta* Link et Hoffm. (Labiadas). Med.
- Nevadilla. *Paronychia argentea* Lam. et *P. nivea* DC. (Paroniquieas).  
 Med.
- Nha ó Nia del Brasil. *Bertholletia excelsa* H. B. et Kunth. (Mirtaceas). Co-  
 mest. Oleag.
- Nhandi, Nhandú ó Niambi del Brasil. *Piper unguiculatum* R. et Pav. (Pi-  
 peraceas). Med. Mast.
- Niaragato de las Antillas. *Zanthoxylum Pterota* H. B. et Kunth. (Rutaceas).  
 Med. Tint.
- Nicaraguas. *Balsamina hortensis* Desp. (Balsamineas). Jard.
- Niena de Nueva Andalucía. *Calonyction speciosum* Chois. (Convolvulaceas).  
 Jard.
- Nido de ave ó de pájaro. *Neottia Nidus-avis* Rich. (Orquideas). Med.
- Niebla de las cereales. *Puccinia graminum* Pers. (Hongos). Dañ.
- Niepa de la India. *Samadera indica* Gærtn. (Simarubeas). Tint.
- Nigua de Cuba. *Tournefortia hirsutissima* L. et *T. cymosa* L. etc. (Borragi-  
 neas). Med.
- Nimbo de la India. *Azadirachta indica* A. Juss. (Meliaceas). Med.
- Ninfa amarilla. V. Nenufar amarillo.  
 ——— blanca ó comun. V. Nenufar blanco.  
 ——— de Méjico. *Limnanthemum nymphoides* Link. (Gencianeas). Med.
- Nino de Filipinas. *Morinda citrifolia* L. (Rubiaceas). Med. Tint.
- Ninsi de la China. *Sium Ninsi* Thunb. (Umbelíferas). Med.
- Niopo del Orinoco. *Acacia Niopo* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Niormo de Nueva Granada. *Bauhinia suaveolens* H. B. et Kunth. (Legumi-  
 nosas). Not.
- Nipa de Chile. *Escallonia illinita* Presl. (Saxifragaceas). Not.  
 ——— de Filipinas. *Nipa littoralis* Blanco. (Palmas ó mejor Pandaneas). Frut.  
 Med. Industr.



- Nipa de la India. *Nipa fruticans* Thunb. (Palmas ó mejor Pandanceas). Frut. Med. Industr.
- Niscalo. *Agaricus deliciosus* Pers. (Hongos). Comest.
- Nispero comun. *Mespilus germanica* L. (Rosaceas). Frut. Med. Industr.
- del Japon. *Eriobotrya japonica* Lindl. (Rosaceas). Frut.
- de Nicaragua y el Perú. *Sapota Achras* Mill. (Sapotaceas). Frut. Med. Mad.
- Nito de Filipinas. *Lygodium semi-hastatum* Spr. (Helechos). Industr.
- Nitongputi de Filipinas. *Lygodium album*. (Helechos). Industr.
- Niungue de Caracas. *Datura Tatula* L. (Solanaceas). Med. Ven.
- Nixtamaxochitl de Méjico. *Tecoma stans* Juss. (Bignoniaceas). Jard. Med.
- Nocheznopalli de Hernandez. *Opuntia Hernandezii* DC. (Cacteas). Industr.
- Nochizo. *Corylus Avellana* L. *sylvestris*. (Corilaceas). Alim. Med. Mad. Industr.
- Noctli de Méjico. *Opuntia vulgaris* Mill. (Cacteas). Frut. Med. Industr.
- Noel chagil de Canarias. V. Leña noel de Canarias.
- Nogal comun. *Juglans Regia* L. (Juglandeas). Frut. Med. Mad. Tint.
- de Cuba. *Juglans cinerea* L. (Juglandeas). Frut. Med. Mad.
- de la India en Cuba. *Aleurites triloba* Forst. (Euforbiaceas). Med.
- del Japon. *Salisburia adianthifolia* Sm. (Taxineas). Frut. Med.
- negro. *Juglans nigra* L. (Juglandeas). Frut. Med. Mad. Tint.
- Noguera. V. Nogal comun.
- Nogueruela. *Euphorbia Chamæsyce* L. (Euforbiaceas). Med.
- Noiglo. *Isatis tinctoria* L. (Crucíferas). Tint.
- No me dejes, No me olvides. *Vinca rosea* L. (Apocinaceas). Jard. et *Myosolisanua* Mæneh. (Borragineas). Med.
- Nopal comun. *Opuntia vulgaris* Mill. (Cacteas). Frut. Med. Industr.
- cultivado ó de Castilla en Méjico, Nopal de la cochinilla. *Opuntia cochinillifera* Mill. (Cacteas). Industr.
- silvestre. V. Nocheznopalli de Hernandez.
- Nopalera. V. Nopal cultivado de Méjico.
- Nopalillo de algunos en Méjico. *Epiphyllum speciosum* Haw. (Cacteas). Jard.
- de Méjico. *Opuntia Nopalillo* Karw. (Cacteas). Med.
- Nopalnocheztli de Hernandez. V. Nocheznopalli de Hernandez.
- Nopalxochicuezaltic de Hernandez. V. Nopalillo de algunos en Méjico.
- Norchila de la India. V. Negundo hembra de la India.
- Notijo de Caracas. *Vismia acuminata* Pers. (Hipericineas). Not.
- Noz moscada del Brasil. *Cryptocaria moschata* Mart. (Lauraceas). Med. y V. Muscadeira.
- Nuetli de Méjico. V. Noctli de Méjico.
- Nuez aclavillada de Madagascar. *Agatophyllum aromaticum* Willd. (Lauraceas). Med.
- comun. V. Nogal comun.
- de agua. *Trapa natans* L. (Onagrarietas). Comest. Med.

- Nuez de Areca de Filipinas. *Areca Catechu L.* (Palmas). Mast. Med. Industr.
- de Malabar. *Sterculia Balanphas L. et S. nobilis Sm.* (Bitneriaceas). Oleag. Med.
- de Ravensara. V. Nuez aclavillada de Madagascar.
- de Sudan. *Sterculia acuminata Beauv. et S. tomentosa Guill. et Perrot.* (Bitneriaceas). Comest.
- moscada de Filipinas. *Myristica luzonica Blanco.* (Miristicaceas). Med.
- moscada de las Molucas. *Myristica fragans Thunb.* (Miristicaceas). Cond. Med.
- vómica. *Strychnos Nux-vomica L.* (Loganiaceas). Med. Ven.
- Nueza blanca. *Bryonia dioica Jacq.* (Cucurbitaceas). Med.
- negra. *Tamus communis L.* (Dioscoreas). Med.
- Nungue de gato de las Antillas. V. Niargato de las Antillas.
- Najú del Perú. *Hibiscus esculentus L.* (Malvaceas). Comest.
- Ñame de algmos. *Butatas edulis Chois.* (Convolvulaceas). Alim.
- de Canarias. *Colocasia antiquorum Schott.* (Aroideas). Alim.
- de Cochinchina. *Dioscorea eburnea Lour.* (Dioscoreas). Alim.
- de la China. *Dioscorea Batatas Decaisne.* (Dioscoreas). Alim.
- de Egipto. V. Ñame de Egipto.
- de Guinea. *Dioscorea alata L.* (Dioscoreas). Alim.
- del Japon. *Dioscorea japonica Thunb.* (Dioscoreas). Alim.
- Ñacumlahuen de Chile. *Linum aquilinum Molina.* (Lineas). Med.
- Ñongue de Venezuela. *Datura Tatula L.* (Solanaceas). Med. Ven.
- Ñorbo hediondo del Perú. *Passiflora fœtida Cav.* (Passifloreas). Med.
- Ñupelueri del Perú. *Randia ruiziana DC.* (Rubiaceas). Frut.
- Oacajú del Brasil. *Anacardium occidentale L.* (Terebintaceas). Frut. Med.
- Oajurú del Brasil. *Chrysobalanus Icaco L.* (Rosaceas). Frut. Med.
- Oanani del Brasil. *Moronobea coccinea Aubl.* (Gutíferas). Med. Res.
- Oanassú del Brasil. *Attalea speciosa Mart.* (Palmas). Oleag.
- Oassaéú del Brasil. *Hura brasiliensis Willd.* (Euforbiaceas). Med. Ven.
- Oca de Chile. *Oxalis tuberosa Molina.* (Oxalideas). Comest.
- Ocoloxochitl de Méjico. *Tigridia Pavonia Pers.* (Irideas). Jard.
- Ocote de Méjico. *Pinus Tecote Cham. et Schecht.* (Coníferas). Not.
- Ocozotl de Méjico. V. Liquidambar de Méjico.
- Oessa del Perú. *Stipa Ichu Kunth.* (Gramineas). Forr. Industr.
- Oessapurga del Perú. *Sisyrinchium Oessapurga Pav. ms.* (Irideas). Med.
- Ocuje blanco y colorado de Cuba. *Calophyllum Calaba Jacq.* (Gutíferas). Frut. Oleag. Med.
- Ocumo de Venezuela. *Colocasia esculenta Schott. et Xanthosoma sagittifolia Schott.* (Aroideas). Comest. Med.
- Ojaranzo comun. *Carpinus Betulus L.* (Corilaceas). Mad. Tint.
- de Alcalá de los Gazules y de Algeciras. *Rhododendron ponticum L.* (Ericaceas). Jard. Med.



- Ojo boyal. *Buphthalmum salicifolium* DC. (Compuestas). Not.
- de borrico ó de buey en Cuba. *Mucuna urens* DC. etc. (Leguminosas). Med.
- de buey en Europa. *Chrysanthemum coronarium* L. (Compuestas). Jard.
- de buey de la costa en Cuba. *Canavallia reflexa* Hook f. (Leguminosas). Not.
- de Cristo. *Ornithogalum arabicum* L. (Liliaceas). Jard.
- de perdiz. *Adonis aestivalis* L. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- de perro en el Perú. *Calandrinia paniculata* DC. (Portulaceas). Med.
- de raton en el Perú. *Rivina humilis* L. (Fitolacaceas). Med.
- de samuro en Venezuela. *Mucuna pruriens* DC. (Leguminosas). Med.
- Olibano. *Boswellia serrata* Stackh. (Terebintaceas). Fum. Med.
- Oliva de Filipinas. *Cycas circinalis* L. (Cicadeas). Frut. Med.
- Olivarda. *Inula viscosa* Ait. (Compuestas). Med.
- Olivardilla. *Inula graveolens* L. (Compuestas). Not.
- Olivilla blanca. *Teucrium fruticans* L. (Labiadas). Med.
- comun. *Cneorum tricoccon* L. (Terebintaceas). Med.
- de Chile. *Aextoxicon punctatum* R. et Pav. (Monimiaceas?). Mad.
- Olivillo. *Phillyrea angustifolia* L. (Oleaceas). Med. Comb. y V. Olivilla comun.
- de Chile. V. Olivilla de Chile.
- Olivo bastardo de las Antillas. *Bontia daphnoides* L. (Mioporaceas). Med.
- comun. *Olea europaea sativa* DC. (Oleaceas). Oleag. Mad. Med.
- de Cumaná. *Capparis intermedia* H. B. et Kunth. (Caparideas). Not.
- Olla de mono en Cumaná ú Ollato de Nueva Barcelona. *Lecythis ollaria* L. (Mirtaceas). Industr.
- Olluco de Quito. *Ullucus tuberosus* Lozan. (Baselaceas). Comest.
- Olmedilla. V. Ojaranzo comun.
- Olmo comun. *Ulmus campestris* L. (Ulmaceas). Mad. Med. Industr.
- de America. *Ulmus americana* L. (Ulmaceas). Mad. Med.
- Olozotl de Méjico. V. Liquidambar.
- Ombligo de Venus en Europa. *Umbilicus erectus* DC. et *U. pendulinus* DC. (Crasulaceas). Med.
- de Venus en Méjico. *Hydrocotyle umbellata* L. (Umbelíferas). Mast. Med.
- Ombliquera. *Omphalodes verna* Mæneh. (Borragineas). Med.
- Omizochitl de Méjico. V. Margarita blanca ú olorosa.
- Onocochenini del Orinoco. *Gomphia aquatica* H. B. et Kunth. (Ocnaceas). Not.
- Onoquiles. *Alkanna tinctoria* Tausch. (Borragineas). Tint.
- Onoto de Venezuela. *Bixa Orellana* L. (Bixineas). Med. Tint.
- Ontina. *Artemisia arragonensis* Lam. (Compuestas). Med.
- Opoponaco. *Opopanax Chironium* Koch. (Umbelíferas). Med.
- Oraciones de Filipinas. *Mirabilis longiflora* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.

- Orcaneta amarilla. *Onosma echiioides* L. (Borragineas). Tint.
- Orchilla de Canarias. *Rocella tinctoria* DC. (Liquenes). Tint.
- de tierra. *Lecanora parella* Ach. (Liquenes). Tint.
- Ordiate. *Hordeum distichum* L. (Gramineas). Cer.
- Oreganillo de Chile. *Gardoquia Gilliesii* Graham. (Labiadas). Not.
- Orégano cabruno. *Satureia Thymbra* L. (Labiadas). Med.
- cimarron de Cuba. *Hyptis suaveolens* Poit. etc. (Labiadas). Med.
- comun. *Origanum vulgare* L. (Labiadas). Med. Cond.
- de Creta. *Origanum Dictamnus* L. (Labiadas). Med.
- de Filipinas. *Coleus Suganda Blanco*. (Labiadas). Med.
- de Méjico ó de Tehuacan y de Venezuela. *Lippia origanoides* H. B. et Kunth. (Verbenaceas). Med.
- francés en Cuba. *Monarda punctata* L. (Labiadas). Med.
- Oreja de abad en el Perú. *Hydrocotyle bonariensis* Lam. (Umbelíferas). Med.
- de fraile ó de hombre. *Asarum europæum* L. (Aristoloqueias). Med.
- de Judas. *Exidia Auricula-Judæ* Fr. (Hongos). Med.
- de liebre. *Bupleurum falcatum* L. etc. (Umbelíferas), et *Cynoglossum pictum* Ait. (Borragineas). Med.
- de monje. V. Ombligo de Venus.
- de oso. *Primula Auricula* L. (Primulaceas). Jard.
- de perro en el Perú. V. Ojo de perro en el Perú.
- de raton. *Cerastium vulgatum* L. (Cariofileas), et *Hieracium Pilosella* L. (Compuestas), et *Myosotis palustris* With. etc. (Borragineas). Not.
- Orelha de gato en el Brasil. *Hypericum connatum* L. (Hypericineas). Med.
- de onça en el Brasil. *Cissampelos ovalifolia* DC. (Menispermaceas). Med.
- de rato en el Brasil. *Vandellia diffusa* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Oreoselino. *Peucedanum Oreoselinum* Cuss. (Umbelíferas). Cond.
- Organo de Chile. *Cereus peruvianus* Tabern. (Cactees). Frut.
- Orgibão del Brasil. *Stachytarpha jamaicensis* Vahl. (Verbenaceas). Med.
- Orijama de Canarias. *Cneorum pulverulentum* Vent. (Terebintaceas). Med.
- Orillas de arroyo en Cuba. *Gomphia alaternifolia* Rich. (Oenaceas). Not.
- Ornaballo. *Vincetoxicum nigrum* Moench. (Asclepiadeas). Not.
- Oropesa. *Salvia æthyopis* L. (Labiadas). Med.
- Orobal de muchos. *Withania somnifera* Dun. (Solanaceas). Med.
- de Salvador. *Withania frutescens* Panq. (Solanaceas). Med.
- Orozuz comun. *Glycyrrhiza glabra* L. (Leguminosas). Mast. Med.
- de Cuba. *Lippia dulcis* Trevir. (Verbenaceas). Med.
- del Perú. *Cassia Tora* L. (Leguminosas). Med. Comest.
- falso. *Astragalus glycyphyllos* L. (Leguminosas). Med.
- Ortelá del Brasil. *Marsypianthes hyptoides* Mart. (Labiadas). Med.
- do mato en el Brasil. *Peltodon radicans* Pohl. (Labiadas). Med.
- Ortiga brava del Perú y Chile. *Loasa Placci* Lindl. etc. (Loaseas). Not.



- Ortiga de pelotillas. *Urtica pilulifera* L. (Urticaceas). Med. Forr.  
 — encarnada del Perú. *Loasa hispida* L. (Loaseas). Not.  
 — hedionda. *Stachys sylvatica* L. (Labiadas). Med.  
 — macho del Perú y Chile. *Loasa Placai* Lindl. etc. (Loaseas). Not.  
 — mayor. *Urtica dioica* L. (Urticaceas). Med. Industr.  
 — menor ó moheña. *Urtica urens* L. (Urticaceas). Med.  
 — muerta amarilla. *Lamium Galeobdolon* Crantz. (Labiadas). Med.  
 — muerta blanca. *Lamium album* L. (Labiadas). Med.  
 — muerta hedionda. V. Ortiga hedionda.  
 — muerta purpúrea. *Lamium purpureum* L. (Labiadas). Med.  
 — romana. V. Ortiga de pelotillas.
- Oruga comun. *Eruca sativa* Lam. (Cruciferas). Med. Comest.  
 — marítima. *Cakile marítima* Scop. (Cruciferas). Med. Comest.  
 — palustre. *Nasturtium sylvestri* R. Br. (Cruciferas). Med.  
 — salvaje. *Erucastrum obtusangulum* Reichb. (Cruciferas). Med.  
 — silvestre. *Rhaphanus Raphanistrum* L. (Cruciferas). Med.
- Orval. V. Orobal.
- Orzaga. *Atriplex Halimus* L. (Salsolaceas). Barr. Med. Comest.
- Orzita de pellejo en el Perú. *Nicandra physaloides* Gærtn. (Solanaceas).  
 Med.
- Osagra. V. Orzaga.
- Ossapurga del Perú. V. Ossapurga del Perú.
- Otoba ú Otoba de Nueva Gra-nada. *Myristica Otoba* H. B. et Kunth. (Mi-  
 risticaceas). Med..
- Ova de rio. *Rhizoctonium rivulare* Kg. (Conserveas). Med.
- Ovejera de Canarias. *Plantago Lagopus* L. (Plantagineas). Med.
- Oviedo amarillo. *Clerodendron cubense* Schauer. (Verbenaceas). Not.
- Oyametl de Méjico. *Abies religiosa* Lindl. (Coníferas). Not.
- Pacae ó Pacay del Perú. *Inga Feuillei* DC. (Leguminosas). Frut.
- Pacana blanca de América. *Carya alba* Nutt. (Juglandeas). Frut. Mad..  
 — de las Antillas. *Carya olivæformis* Nutt. (Juglandeas). Frut. Mad.
- Pachá velluda de Nueva Barcelona. *Andropogon plumosus* Willd. (Grami-  
 neas). Not.
- Pachaca de Cumaná. *Capparis Pachaca* H. B. et Kunth. (Caparideas). Not.
- Pachana de la India. *Cocculus cordifolius* DC. (Menispermaceas). Med.
- Pachatacya del Perú. *Baccharis prostrata* Pers. (Compuestas). Med.
- Paclas del Perú. *Jussiaea repens* L. (Onagrarietas). Med.
- Pacoba del Brasil. *Xilopia grandiflora* St. Hil. (Anonaceas). Cond. et *Alpi-  
 nia nutans* Rose. (Zingiberaceas). Med.  
 — del Paraguay. *Musa paradisiaca* L. et *M. sapientum* L. (Musaceas).  
 Alim. Industr.
- Pacory del Brasil. *Platonia insignis* Mart. (Gutíferas). Frut. Oleag.
- Pacoyuyu cimarron del Perú. *Galinsoga quadriradiata* R. et Pav. (Com-  
 puestas). Med.

- Pacoyuyu fino del Perú. *Galinsoga parviflora* Cav. (Compuestas). Med.
- Pacurero de Cumaná. *Sideroxylon Pacurero* Loeffl. (Sapotaceas). Mad.
- de Nueva Andalucía. *Pisonia Pacurero* H. B. et Kunth. (Nictaginaceas). Not.
- Padrasto. *Mentha rotundifolia* L. (Labiadas). Med.
- Padre é hijos. *Filago arvensis* L. (Compuestas). Tint.
- Paguhin de Chile. *Buddleia globosa* Lam. (Escrofulariaceas). Jard.
- Paico de Chile. *Chenopodium ambrossioides* L. (Salsolaceas). Med.
- Paiquillo de Chile. *Roubieva multifida* Moq. (Salsolaceas). Not.
- Paja de camello de la Arabia ó Paja de Meca. *Andropogon Schœnanthus* L. (Gramineas). Med. Arom.
- del Potosí. *Stipa Ichu* Kunth. (Gramineas). Forr. Industr.
- purgante del Perú. V. Ocsepurga del Perú.
- Pajarillas. *Aquilegia vulgaris* L. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- Pajarita. *Linaria vulgaris* Mill. (Escrofulariaceas). Med. Tint.
- Pajaritos amarillos. *Topœolum aduncum* Sm. (Tropeoleas). Jard.
- azulitos de Chile. *Pasithea cerulea* Don. (Liliaceas), etc. Not.
- de Cumaná. *Loranthus paniculatus* H. B. et Kunth. (Lorantaceas). Not.
- Pajaro bobo del Perú. *Tessaria legitima* DC. (Compuestas). Mad.
- Pajitos. *Chrysanthemum coronarium* L. (Compuestas). Jard.
- Pajo de Filipinas. *Mangifera altissima* Blanco. (Terebintaceas). Frut. Med.
- Pajomarioba del Brasil. *Cassia occidentalis* L. (Leguminosas). Jard. Med.
- Pajon del Perú. V. Paja del Potosí.
- Pajú de Cumaná. *Bumelia buxifolia* Rœm. et Schult. (Sapotaceas). Not.
- Pala de la India. *Alstonia scholaris* R. Br. (Apocinaceas.) Med. Mad.
- Palacalay de Filipinas. *Macanea arborea* Blanco. (Gutíferas). Med.
- Palacpalac de Filipinas. *Palaquium latifolium* Blanco. (Sapotaceas). Frut.
- Palaglar minjak de Java. *Dipterocarpus trinervis* Blum. (Dipterocarpeas). Med. Industr.
- Palalan de Filipinas. *Calamus maximus* Blanco. (Palmas). Frut. Industr.
- Palame de la Florida. *Sassafras officinale* Nees. (Lauraceas). Med. Mad. Industr.
- Palancapatli de Méjico. *Grindelia glutinosa* Dun. (Compuestas). Med.
- Palillo del Perú. *Campomanesia linearifolia* R. et Pav. (Mirtaceas). Frut.
- Palisandra. *Machærium*...? (Leguminosas). Mad.
- Paliuro. *Paliurus aculeatus* Lam. (Ramneas). Med.
- Pallares de Chile. *Phaseolus Pallar* Molina. (Leguminosas). Comest.
- Palma Almendron del Choco. *Atalpa amygdalina* H. B. et Kunth. (Palmas). Not.
- Bache de la Guayana. *Mauricia flexuosa* L. f. (Palmas). Fec. Frut. Mad. Industr.
- barrigona de Cuba. *Colpothrinax Wrightii* Gris. et Wendl. (Palmas). Frut.



- Palma braba de Filipinas. *Corypha minor* Blanco. (Palmas). Not.
- comun. *Phœnix dactylifera* L. (Palmas). Frut. Med. Industr.
- Corozo del Orinoco. *Martinezia caryotæfolia* H. B. et Kunth. (Palmas). Not.
- Christi. *Ricinus communis* L. (Euforbiaceas). et *Gymnademias conovsea* R. Br. (Orquideas). Med.
- de cobija en Caracas. *Copernicia tectorum* Mart. (Palmas). Industr.
- de cocos de la India. *Cocos nucifera* L. (Palmas). Frut. Med. Cosm. Industr. Mad.
- de cuesco en Nueva Granada. *Cocos butyracea* L. (Palmas). Frut. Oleag.
- de Chile. *Jubæa spectabilis* H. B. et Kunth. (Palmas). Frut.
- de iglesia en la India portuguesa. *Cycas revoluta* Thunb. (Cicadeas). Fec. Frut.
- del marfil en el Perú. *Phytelephas macrocarpa* R. et Pav. (Palmas ó mejor Pandaneas). Industr.
- de sombrero en Caracas. V. Palma de cobija en Caracas.
- de vino en Nueva Granada. V. Palma de cuesco en Nueva Granada.
- dulce de Méjico. *Brahea dulcis* Mart. (Palmas). Frut. Mad. Industr.
- dulce de Nueva Granada. V. Palma de cuesco en Nueva Granada.
- enana. *Chamærops humilis* L. (Palmas). Comest. Industr.
- espinosa de las Antillas. *Acrocomia sclerocarpa* Mart. (Palmas). Frut. Comest. Oleag. Industr.
- Iraiba del Brasil. *Cocos oleracea* Mart. (Palmas). Comest.
- Irase de Caripes. *Martinezia*...? (Palmas). Not.
- Jijirri del Orinoco. *Guilielma speciosa* Mart. (Palmas). Frut. Mad.
- Jissara ó Jocara del Brasil. *Euterpe edulis* Mart. (Palmas). Frut.
- Murichi del Orinoco. V. Palma Bache de la Guayana.
- Oacury del Brasil. *Attalea compta* Mart. (Palmas). Frut. Industr.
- Quiteve del Brasil. V. Palma Bache de la Guayana.
- Real de Cuba. *Oreodoxa regia* H. B. et Kunth. (Palmas). Frut.
- Real de Nueva Granada. *Cocos butyracea* L. (Palmas). V. Palma de cuesco en Nueva Granada.
- redonda. V. Palma de Cobija en Caracas.
- Sancona en Cartagena de América. *Oreodoxa Sancona* H. B. et Kunth. (Palmas). Mad.
- Soyale de Méjico. V. Palma dulce de Méjico.
- Palmera ó Palmero comun. V. Palma comun.
- de la Tebaida. *Hyphæne thebaica* Mart. (Palmas). Med. Industr.
- Palmiche de Cuba. V. Palma Real.
- Palmilla de Chile. *Blechnum hastatum* Kaulf. etc. (Helechos). Not.
- Palmillo de Méjico. *Corypha nana* H. B. et Kunth. (Palmas). Not.
- Palmira de la India. *Borassus flavelliformis* L. (Palmas). Mad. Med.

- Palmito amargo del Perú. *Bactris ciliata* Mart. (Palmas). Comest. Industr.  
 ——— comun. V. Palma enana.  
 ——— de los Andes. *Oreodoxa frigida* H. B. et Kunth. (Palmas). Not.  
 ——— del Brasil. *Euterpe oleracea* Mart. (Palmas). Comest. Mad.  
 ——— de Cuba. V. Palma Real.  
 ——— de Europa V. Palma enana.  
 ——— de Nueva Andalucía. *Euterpe Praga* Mart. (Palmas). Not.  
 ——— del Perú. *Baccharis ferruginea* Pers. (Compuestas). Not.  
 ——— de Tierra-Firme. *Sabal Palmetto* Loddig. (Palmas). Not.
- Palo amargo de Cuba. *Ceanothus reclinatus* L'Herit. (Ramneas). Med. Mad.  
 — amarillo de Méjico. *Bocconia frutescens* L. (Papaveraceas). Med.  
 — amarillo del Perú. *Berberis latifolia* R. et Pav. et *B. lutea* R. et Pav.  
 (Berberideas). Tint.  
 — blanco de Chile. *Flo'ovia diacanthoides* Less. (Compuestas). Mad. et  
*Fuchsia macrostemma* R. et Pav. (Onagrarietas). Jard. etc.  
 — blanco de Cuba. *Simaruba glauca* DC. (Simarubeas). Med.  
 — blanco de Popayan. *Citharexylum tomentosum* H. B. et Kunth. (Verbenaceas). Not.  
 — boniato de Cuba. V. Palo moniato de Cuba.  
 — Brasil ó Brasilete colorado de Cuba. *Cæsalpinia Crista* L. (Leguminosas). Tint.  
 — Brasil ó Brasilete de las Antillas. *Cæsalpinia brasiliensis* L. et *C. echinata* Lam. etc. (Leguminosas). Tint.  
 — Brasil ó Brasilete de Jamaica. *Cæsalpinia brasiliensis* L. et *C. Crista* L. et *C. bijuga* Sw. etc. (Leguminosas). Tint.  
 — Brasil ó Brasilete de la India. *Cæsalpinia Sappan* L. (Leguminosas). Tint.  
 — Brasil de Nueva Granada. *Poinciana insignis* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.  
 — Brasil de Popayan. *Coullteria tinctoria* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Tint.  
 — Brasil encarnado. V. Palo Campeche de Cuba.  
 — Brasilete de Caracas. *Ecastaphyllum dubium* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.  
 — bronco de Cuba. *Malpighia urens* L. etc. (Malpighiaceas). Frut. Med. Mad.  
 — Cachimba de Cuba. *Hedera arborea* Sw. (Araliaceas). Forr.  
 — Campeche de Cuba. *Cæsalpinia bijuga* Sw. (Leguminosas). Tint.  
 — Campeche ver-ladero. *Hematoxylon campechianum* L. (Leguminosas). Tint. Mad.  
 — cochino de las Antillas. *Hedwigia balsamifera* Sw. (Terebintaceas). Med. Mad.  
 — colorado de Chile. *Lucuma valparadisca* Molin. (Sapotaceas). Frut. Med.



- Palo colorado del Perú. *Genipa oblongifolia* R. et Pav. (Rubiaceas). Frut. Mast.
- coto de América. *Laminaria bulbosa* Lamour. et *Sargassum bacciferum* Ag. (Algas). Med.
- de aceite de la isla de Francia. *Erythroxyllum hypericifolium* Lam. (Eritroxileas). Not.
- de aceite en el Perú. *Verticillaria acuminata* R. et Pav. (Gutíferas). Res.
- del águila en Malaca. *Aquilaria malaccensis* Lam. (Aquilarineas). Med.
- de balsa en el Perú. *Ochroma Lagopus* Sw. (Bombaceas). Med. Mad. Industr.
- de Bañon. *Rhamnus Alaternus* L. (Ramneas). Med. Tint.
- de belas en Panamá. *Parmentiera cerifera* Seem. (Bignoniaceas). Not.
- del Brasil ó Brasilete. V. Palo Brasil ó Brasilete.
- de caja en Cuba. *Schmidelia occidentalis* Sw. etc. (Sapindaceas), et *Lonchocarpus pyxidarius* DC. (Leguminosas). Mad.
- de chanco en las Antillas. *Helicteres Isora* L. (Bombaceas). Med.
- de coral en Cuba. *Hamelia patens* Jacq. (Rubiaceas). Frut. Med. Industr. Mad.
- de cruz en Cumaná. *Brownea grandicipes* Jacq. (Leguminosas). Not.
- de Fernanbuco. *Cæsalpinia echinata* Lam. (Leguminosas). Mad. Tint. Med.
- de hierro en la Isla de Borbon. *Stadmannia Sideroxyllon* DC. (Sapindaceas). Frut. Mad.
- de hierro en la Martinica. *Siderodendron triflorum* Vahl. (Rubiaceas). Med.
- de las Indias. *Guajacum officinale* L. (Zigofileas). Med.
- de leche en Cuba. *Sapium aucuparium* Jacq. (Euforbiaceas). Ven. Industr.
- de Melambo en Nueva Granada. *Drymis granatensis* L. (Magnoliaceas). Med.
- de las Molucas. *Croton Tigllium* L. (Euforbiaceas). Med.
- de requeson en Popayan. *Cinchona magnifolia* R. et Pav. (Rubiaceas). Med.
- de roble en Cuba. *Amyris balsamifera* L. (Terebintaceas). Mad.
- de rosa de las Antillas. *Cordia Gerascanthus* Jacq. (Borragineas). Mad.
- de rosa del Brasil. *Triptolemæa glabra* Benth. et *T. latifolia* Benth. (Leguminosas).
- de rosa de las Canarias. *Convolvulus floridus* L. (Convolvulaceas). Mad. Arom.
- de rosa de la Guayana. *Dicypellium caryophyllatum* Nees. (Lauraceas). Mad.

- Palo de rosa de la Jamáica. *Amyris balsamifera* L. (Terebintaceas). Mad.  
 — de Santa Marta. V. Palo de Fernambuco.  
 — de seca en las Antillas. *Andira inermis* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Med.  
 — de vaca en Caracas. *Brosimum Galactodendron* Don. (Artocarpeas). Alim.  
 — de Yaicuaje en Cuba. *Melicocca paniculata* Juss. (Sapindaceas). Not.  
 — dulce de Europa. *Glycyrrhiza glabra* L. (Leguminosas). Med. Mast.  
 — dulce de Méjico. *Varennea polystachya* DC. (Leguminosas). Med.  
 — fierro de la India. *Mesua ferrea* L. (Gutíferas). Mad. Med.  
 — geringa de Cuba. *Moringa pterigosperma* Gærtn. (Leguminosas). Med. Comest.  
 — guitarra de Cuba. *Citharexylum lucidum* Cham. (Verbenaceas). Not.  
 — lloron de Cuba. *Stenostomum lucidum* Gærtn. (Rubiaceas). Mad.  
 — María de Filipinas. *Calophyllum Inophyllum* L. (Gutíferas). Mad. Med. Oleag.  
 — María de Nueva-Granada. *Triplaris americana* L. (Poligonaceas). Not.  
 — Mato de Chile. V. Palo blanco de Chile.  
 — Mesto de Asso. V. Palo de Bañon.  
 — moniato de Cuba. *Rauwolfia canescens* L. (Apocinaceas). Not.  
 — moro de Cuba. *Psychotria Brownei* Spr. (Rubiaceas). Not.  
 — mulato de Cuba. *Hirtella mollicoma* Kunth. (Rosaceas). Not.  
 — mulato de Méjico. *Senecio præcox* DC. (Compuestas). Med.  
 — sano de Cumaná. *Zygophyllum arboreum* Jacq. (Zigofleas). Not.  
 — santo de América. V. Palo de las Indias.  
 — santo de Chile. *Porliera hygrometrica* R. et Pav. (Zigofleas). Not. Med.  
 — santo de Filipinas. *Cnestis volubilis* Blanco. (Terebintaceas). Med.  
 — santo del Perú. V. Palo María de Nueva-Granada.  
 — Sapan de la India. V. Palo Brasil ó Brasilete de la India.  
 — Sasafrás americano. V. Palame de la Florida.  
 — torcido de Cuba. *Mouriria valenzuelana* Gris. (Melastomaceas). Not.  
 Palomera. *Cerinte major* L. (Borragineas). Not.  
 Palomilla comun. *Fumaria officinalis* L. (Fumariaceas). Med.  
 — de tintes. *Alkanna tinctoria* Tausch. (Borragineas). Tint.  
 Palomina de Canarias. *Echium plantagineum* L. (Borragineas). Med.  
 Palqui de Chile. *Cestrum Parqui* L. Herit. (Solanaceas). Med. Tint.  
 Palquin de Chile. V. Paguhin de Chile.  
 Palsahinguin de Filipinas. *Canarium commune* L. (Terebintaceas). Comest. Med.  
 Palta ó Palto del Perú. *Persea gratissima* Gærtn. (Lauraceas). Frut.  
 Palugapig de Filipinas. *Sterculia Helicteres* Pers. (Bitneriaceas). Mad.  
 Pameclaten ó Pamittlatin de Filipinas. *Tovomita pentapetala* Blanco. (Gutíferas). Mad.



- Pampelmusa de la India. *Citrus Decumana* L. (Auranciaceas). Frut.
- Pamplina comun. *Hypecoum grandiflorum* Benth. (Papaveraceas). Not.
- de agua. *Samolus Valerandi* L. (Primulaceas). Med.
- de canarios. *Stellaria media* Sm. (Cariofileas). Med.
- Pan de cafre. *Encephalartus caffer* Lehm. (Cicadeas). Alim.
- de mono. *Adansonia digitata* L. (Bombaceas). Med. Industr.
- de puerco. *Cyclamen europæum* L. (Primulaceas). Med.
- de tierra caliente en Méjico y de Yuca en las Antillas. *Manihot utilisima* Pohl. (Euforbiaceas). Alim.
- y agua de Cumaná. *Capparis subbiloba* H. B. et Kunth. (Caparideas). Not.
- Panacoco de Cayena. *Swarizia tomentosa* DC. (Leguminosas). Med.
- Pancololote de Méjico. *S'apelia cordifolia* Sess. et Moc. (Asclepiadeas). Not.
- Pandacaqui de Filipinas. *Tabernæmontana Pandacaqui* Poir. (Apocineas). Med.
- Pandan de Filipinas. *Pandanus spiralis* Blanco. (Pandaneas). Comest. Med. Industr.
- Pangi de Andalucia. *Eleagnus angustifolia* L. (Eleagneas). Arom.
- de Puerto-Rico. *Anacardium occidentale* L. (Terebintaceas). Frut. Med.
- Pangue del Perú y Chile. *Gunnera scabra* R. et Pav. (Araliaceas). Comest. Med. Industr.
- Panipez. *Ulmus campestris* L. (Ulmaceas). Frut.
- Paniquesillo. *Capsella Bursa-pastoris* Mæench. (Cruciferas). Not.
- Panizo comun. *Setaria italica* Kunth. et *S. germanica* P. Beauv. (Gramineas). Cer.
- de Daimiel. *Penicillaria spicata* Willd. (Gramineas). Cer.
- de las Indias. *Zea Mays* L. (Gramineas). Cer.
- negro. *Penicillaria spicata* Willd. et *Andropogon Sorghum Brot.* (Gramineas). Cer.
- Panke del Perú y Chile. V. Pangue del Perú y Chile.
- Panvalivis de Filipinas. *Boerhaavia diffusa* L. (Nictaginaceas). Med.
- Paño de Holanda. *Poinsettia pulcherrima* Graham. (Euforbiaceas). Jard.
- Pao Brasil. *Cæsalpinia echinata* Lam. etc. (Leguminosas). Tint. Med. Industr.
- cravo del Brasil. *Dicypellium caryophyllum* Nees. (Lauraceas). Med.
- d'algo en el Brasil. *Cratæva Tapia* L. (Caparideas). Frut. Med. et *Gallesia Gorazema* Moq. (Fitolacaceas). Med.
- d'arco en el Brasil. *Tecoma toxophora* Mart. (Bignoniaceas). Mad.
- de cobra en la India. *Strychnos colubrina* L. et *S. minor* Plum. (Loganiaceas). Med.
- de Filipinas. V. Pajo de Filipinas.
- de formiga en el Brasil. *Cordia nodosa* Lam. (Borraginnas). Not.
- de lacre en el Brasil. *Vismia guianensis* Pers. (Hipericineas). Med.

- Pao de rosa del Brasil. *Physocalymna floribunda* W. Jack. (Litraricæas). Mad.  
 — de sabaõ en el Brasil. *Sapindus divaricatus* Willd. (Sapindaceas). Frut. Industr.
- de xiringa en el Brasil. *Siphonia elastica* Pers. (Euforbiaceas). Cahuchú.  
 — forquilha del Brasil. *Vallesia*... (Apocinaceas). Med.  
 — pereiro del Brasil. *Vallesia*... (Apocinaceas), et *Picramnia cilindrica* Mart. (Terebintaceas). Med.  
 — precioso del Brasil. *Mespilodaphne pretiosa* Nees. et Mart. (Lauraceas). Arom.  
 — rozado del Brasil. V. Pao Brasil.  
 — santo del Brasil. *Kielmeyera speciosa* St. Hil. (Ternstremiaceas). Med.  
 — Sassafrás del Brasil ó del Orinoco. *Nectandra cymbarum* Nees. (Lauraceas). Arom.  
 —siringa del Brasil. V. Pao de xiringa en el Brasil.
- Papa comun. *Solanum tuberosum* L. (Solanaceas). Comest.  
 — de Lomas en el Perú. *Solanum tuberiferum* Dun. (Solanaceas). Comest.  
 —de monte ó montana del Perú. *Solanum montanum* L. (Solanaceas). Comest.  
 — del Perú. *Solanum immite* Dun. (Solanaceas). Comest.  
 — purgante del Perú. *Pharbitis pubescens* Chois. (Convolvulaceas). Med.  
 — silvestre de Chile. *Solanum Maglia* Molina. (Solanaceas). Not.
- Papagayo comun. *Amaranthus tricolor* L. (Amarantaceas). Jard.  
 — del Brasil. *Caladium bicolor* Vent. (Aroideas). Med.
- Papamoscas. *Silene Armeria* L. (Cariofileas). Jard.
- Papaya ó Papayo de Cuba. *Carica Papaya* L. (Papayaceas). Frut. Med. Industr.
- Papelero de la China. V. Moral de la China.
- Papelillo ó Papilla del Perú. V. Papa purgante del Perú.
- Papiro de Egipto. *Cyperus Papyrus* L. (Ciperaceas). Industr.
- Papirú del Perú. V. Papa purgante del Perú.
- Papó del Perú en el Brasil. *Aristolochia cymbifera* Mart. (Aristolochiaceas). Med.  
 — de la Reina en Cuba. *Fagelia bituminosa* DC. (Leguminosas). Not.
- Paragis de Filipinas. *Paspalum villosum* Blanco. (Gramineas). Med.
- Paraguata del Orinoco. *Condaminea tinctoria* DC. (Rubiaceas). Tint.
- Paraiba del Brasil. *Simaruba versicolor* St. Hil. (Simarubeas). Med.
- Paraiso de Andalucía. *Melia Azedarach* L. (Meliaceas). Mad. Med. Ven.  
 — de Castilla. V. Pangi de Andalucía.
- Para-para de Cumaná. *Sapindus Saponaria* L. (Sapindaceas). Mad. Industr.
- Parasol de la China. *Sterculia pla'anifolia* L. (Bitneriaceas). Jard.
- Paratudo del Brasil. *Cinnamodendron axillare* Mart. (Canelaceas), et *Gomphrena officinalis* Mart. (Amarantaceas). Med.



- Parchita de Cumaná. *Passiflora foetida* Cav. (Pasifloreas). Med.
- Pareira brava del Brasil. *Cissampelos Pareira* L. (Menispermaceas). Med.
- brava de Cuba. *Cissampelos Gaupeba* L. (Menispermaceas). Med.
- brava de la Guayana. *Abuta rufescens* Aubl. (Menispermaceas). Med.
- Parietaria comun. *Parietaria erecta* Mert. et Koch. et *P. diffusa* Mert. et Koch. (Urticaceas). Med.
- de Cuba. *Pilea glomerata* Gris. (Urticaceas). Not.
- Pariparoba del Brasil. *Piper Parthenium* Mart. (Piperaceas). Med.
- Paripon de la Guayana. *Guilielma speciosa* Mart. (Palmas). Frut. Mad.
- Parqui de algunos. *Cestrum diurnum* L. (Solanaceas). Jard. Ven.
- de Chile. *Cestrum Parqui* L'Herit. (Solanaceas). Med. Tint.
- Parra bravía. *Vitis vinifera* L. *sylvestris* Gesn. (Ampelideas). Frut. Med.
- cimarrona de Cuba. *Vitis caribea* DC. etc. (Ampelideas). Frut.
- de Chipre. *Vitis laciniosa* L. (Ampelideas). Frut.
- del Orinoco. *Vitis tiliifolia* H. B. et Kunth. (Ampelideas). Not.
- virgen. *Ampelopsis hederacea* Michx. (Ampelideas). Vesic. Med.
- Parriza americana. *Vitis Labrusca* L. (Ampelideas). Frut. Med.
- europea. V. Parra bravía.
- Parunapin de Filipinas. V. Palugapig de Filipinas.
- Parxi de Méjico. *Cestrum nocturnum* Murr. (Solanaceas). Jard. Ven.
- Pascueta. *Bellis perennis* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Pasionaria azul. *Passiflora carulea* L. (Pasifloreas). Jard.
- vejigosa de Cuba. V. Parchita de Cumaná.
- Pasitis de Filipinas. *Capsicum minimum* Blanco. (Solanaceas). Cond.
- Pasote. *Chenopodium ambrosioides* L. (Salsolaceas). Med.
- Pastl de Méjico. *Tillandsia usneoides* L. (Bromeliaceas). Industr.
- Pata de Canarias. *Aizoon canariense* L. (Ficoideas). Barr.
- de leon en Chile. *Sanicula Liberta* Chamiss. (Umbelíferas). Not.
- de leon en Europa. *Alchimilla vulgaris* L. (Rosaceas). Med.
- de leon en Méjico. *Pelargonium alchemilloides* Ait. (Geraniaceas). Jard.
- de mulo. *Tussilago Farfara* L. (Compuestas). Med.
- Pataban de Cuba. *Laguncularia racemosa* Gaertn. (Combretaceas). Med. Curt.
- Pataca. *Helianthus tuberosus* L. (Compuestas). Comest. Forr. Industr.
- Patata comun. V. Papa comun.
- de caña. V. Pataca.
- de Lomas en el Perú. V. Papa de Lomas en el Perú.
- de Málaga. *Batatas edulis* Chois. (Convolvulaceas). Alim.
- del Perú V. Papa del Perú.
- de Telinga. *Amorphophallus campanulatus* Blum. (Aroideas). Comest.
- Patagua ó Patahua de Chile. *Tricuspidaria dependens* R. et Pav. (Eleocarpeas). Mad.

- Patagua de Valdivia. *Eugenia planipes* Hook et Arn. (Mirtaceas). Not.
- Patani de Filipinas. *Phaseolus inamoenus* L. (Leguminosas). Comest.
- Patchuli de la India. *Coleus aromaticus* Benth et *Pogostemon Patchouly* Benth. (Labiadas). Perf.
- Patilla en Cartagena de América. *Cucumis Citrullus* Ser. (Cucurbitaceas). Comest.
- de Canarias. V. Pata de Canarias.
- Patita de burro. *Iris Sisyrinchium* L. (Irideas). Comest.
- Patlahuac de Méjico. *Tournefortia suffruticosa* L. (Borragineas). Not.
- Patubo de Filipinas. *Cycas circinalis* L. (Cicadeas). Frut. Med.
- Pavame de la Florida. V. Palame de la Florida.
- Pavana de la India. V. Palo de las Molucas.
- Pavate de la India. *Pavetta indica* L. (Rubiaceas). Med. Industr.
- Pavia. *Persica vulgaris* Mill β. (Rosaceas). Frut.
- Payama de Nueva Granada. *Bejaria æstuans* Mut. (Ericaceas). Not.
- Payanquit de Filipinas. *Marsdenia Akkar Blanco*. (Aselepiadeas). Tint.
- Pé de becerro en el Brasil. V. Papagayo del Brasil.
- de perdiz en el Brasil. *Croton perdicipes* St. Hil. (Euforbiaceas). Med.
- Pebete de Méjico. *Mirabilis longiflora* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- Pebetera de Caracas. *Vernonia odoratissima* H. B. et Kunth. (Compuestas). Not.
- Pebrazo. *Agaricus piperatus* Scop. (Hongos). Comest.
- Pechiche del Perú. *Vitex gigantea* H. B. et Kunth. (Verbenaceas) Frut.
- Pegajosa del Perú. *Boerhaavia hirsuta* Willd. (Nictaginaceas). Med.
- Pegamoscas. *Silene Muscipula* L. (Cariofileas). Not.
- Pegapega de Cuba. *Desmodium cubense* Gris. (Leguminosas). Not.
- Pegojo de Cuba. *Tabernaemontana citrifolia* L. (Apocinaceas). Med. Mad.
- Pegatpat de Filipinas. *Sonneratia Pegatpat* Blanco. (Mirtaceas). Mad.
- Pehuen de Chile. V. Pino araucano.
- Peine de bruja. *Erodium cicutarium* Sm. (Geraniaceas). Med.
- de pastor. *Scandix Pecten-Veneris* L. (Umbelíferas). Comest. Tint.
- de Venus en Chile. *Scandix chilensis* Molina. (Umbelíferas). Med.
- de Venus en Europa. V. Peine de pastor.
- Peladillo. *Persica laevis* DC. (Rosaceas). Frut.
- Pelicanos. *Aquilegia vulgaris* L. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- Peligalo de Nueva Granada. *Aphelandra pulcherrima* H. B. et Kunth. (Acantaceas). Not.
- Pelitre. *Anacyclus Pyrethrum* DC. (Compuestas). Med. Mast.
- Pellin de Chile. *Fagus obliqua* Mirb. (Cupulíferas). Mad.
- Pelon de Méjico. *Tropeolum majus* L. (Tropeoleas). Jard. Cond.
- Pelonquahuatl de Méjico. V. Pimentero de América ó falso.
- Pelosilla. *Hieracium Pilosella* L. (Compuestas). Med.
- Pelota marina. *Zostera marina* L. (Nayadeas). Med.
- Penacho en Chile. *Celosia cristata* L. (Amarantaceas). Jard.



- Penea de Chile. *Cucurbita mammeata* Molina. (Cucurbitaceas). Not.  
 Pendejera cimarrona ó espinosa de Cuba. *Solanum torvum* Sw. etc. (Solanaceas). Not.  
 ————— de Cuba. *Solanum paniculatum* L. (Solanaceas). Med.  
 Péndola. *Ecastaphyllum Brownei* Pers. et E. *Monclaria* DC. (Leguminosas). Med.  
 Peonía arbórea. *Pæonia Moutan* Sims. (Ranunculaceas). Jard.  
 ——— de Santomás en Cuba. *Abrus precatorius* L. (Leguminosas). Med. Industr.  
 ——— medicinal. *Pæonia officinalis* L. et *P. Broteri* Boiss. (Ranunculaceas). Med.  
 Pepinata de Caracas. *Elaterium carthaginense* L. (Cucurbitaceas). Not.  
 Pepinillo de San Gregorio. *Trichosanthes amara* L. (Cucurbitaceas). Med.  
 Pepino comun. *Cucumis sativus* L. (Cucurbitaceas). Comest. Med.  
 ——— culebra. *Trichosanthes anguina* L. (Cucurbitaceas). Comest.  
 ——— del diablo ó de lagarto. *Momordica Elaterium* L. (Cucurbitaceas). Med.  
 ——— del Perú. *Solanum muricatum* Ait. (Solanaceas). Comest.  
 Pensamientos ó Pensies. *Viola tricolor* L. (Violarietas). Jard. Med.  
 Pera de la mar. *Genipa elusiæfolia* Gris. (Rubiaceas). Not.  
 Peral comun. *Pyrus communis* L. (Rosaceas). Frut.  
 ——— de la Martinica. *Tecoma pentaphylla* Juss. (Bignoniaceas). Med. Mad.  
 Peralejo blanco de Cuba. *Byrsonima cinerea* DC. (Malpighiaceas). Not.  
 ——— comun de Cuba. *Byrsonima crassifolia* Kunth. (Malpighiaceas). Med.  
 ——— de monte. *Byrsonima cubensis* Juss. (Malpighiaceas). Not.  
 ——— de Pinares. *Byrsonima spicata* Rich. (Malpighiaceas). Frut. Med.  
 Perdiguera. *Helianthemum croceum* Pers. et *H. pilosum* Pers. (Cistineas). Comb.  
 Perebecenue de Haiti. *Nicotiana Tabarum* L. (Solanaceas). Med. Mast. Fum.  
 Peregrina de Cuba. *Hibiscus phæniceus* Willd. (Malvaceas). Not. et *Aleurites triloba* Forst. (Euforbiaceas). Med. Mast.  
 ——— del pinar en Cuba. *Jatropha angustifolia* Gris. etc. (Euforbiaceas). Not.  
 ——— de Lima. *Alstroemeria Peregrina* L. (Amarilideas). Jard.  
 Pereiorá del Brasil. V. Pao precioso del Brasil.  
 Perejil comun. *Petroselinum sativum* Hoffm. et Koch. (Umbelíferas). Med. Cond. Perf.  
 ——— de Macedonia. *Athamantha macedonica* Spr. (Umbelíferas). Med.  
 ——— de Macedonia para algunos. *Sisom Anomum* L. (Umbelíferas). Arom.  
 ——— de mar. *Crithmum maritimum* L. (Umbelíferas). Cond. Med.  
 ——— de monte. *Peucedanum Oreselinum* Guss. (Umbelíferas). Cond.  
 ——— de perro. *Aethusa Cynapium* L. (Umbelíferas). Med. Ven.  
 ——— de la Reina. *Mesembryanthemum coccineum* Haw. (Ficoideas). Jard.  
 Perfoliada. *Bupleurum rotundifolium* L. (Umbelíferas). Med.

- Perichargua de Cumaná. *Bauhinia cumanensis* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Perifollo. *Anthriscus Cerefolium* Hoffm. (Umbelíferas). Comest. Med.
- Periná del Brasil. *Costus Pisonis* Lind. (Zingiberáceas). Med.
- Perlillas ó Perlitas de Méjico. *Margaris nudiflora* DC. (Rubiáceas). Not.
- Perpétuas amarillas. *Helichrysum orientale* Tourn. (Compuestas). Jard.
- blancas. *Gomphrena globosa* L. (Amarantáceas). Jard.
- del Brasil. *Gomphrena officinalis* Mart. (Amarantáceas). Med.
- de monte. *Helichrysum Staechas* DC. (Compuestas) Med.
- de Virginia. *Antennaria margaritacea* R. Br. (Compuestas). Jard.
- encarnadas ó moradas. V. Perpétuas blancas.
- silvestres. V. Perpétuas de monte.
- Pérsico ó Persigo. *Persica vulgaris* Mill. (Rosáceas). Frut.
- Peruétano. *Pyrus communis* Achras et Pyrastrer Wallr. (Rosáceas). Frut.
- Petacones del Perú. *Hydrocotyle bonariensis* Lam. (Umbelíferas). Med.
- Peten ó Peti del Chaco. *Nicotiana Tabacum* L. (Solanáceas). Med. Mast. Fum.
- Peumo rojo de Chile. *Cryptocarya Peumus* Nees. (Lauráceas). Not.
- Pevetera de Caracas. *Vernonia odoratissima* H. B. et Kunth. (Compuestas). Not.
- Pez. *Pinus sylvestris* L. et *P. rubra* Mill. et *P. argentea* Steven, etc. (Coníferas). Res.
- Phu verdadero. *Valeriana Dioscoridis* Sibth. (Valerianáceas.) Med.
- Piadera. *Phillyrea angustifolia* L. (Oleáceas). Comb. Med.
- Piami de la Guayana. *Cassia venenifera* Mey. (Leguminosas). Ven.
- Piamich del Perú. *Clarisia biflora* R. et Pav. (Miricáceas). Mad. Res.
- Picagallina. V. Pamplina de canarios.
- Picahonda del Brasil. *Cephaelis Ipecacuanha* Rich. (Rubiáceas). Med.
- Picahuai del Perú. *Embothrium emarginatum* R. et Pav. (Proteáceas). Med.
- Picaô da praya en el Brasil. *Acanthospermum xanthioides* DC. (Compuestas). Med.
- Picapica de Cuba y el Perú. *Mucuna pruriens* DC. (Leguminosas). Tint. Med.
- Picea comun. *Abies excelsa* DC. (Coníferas). Mad. Curt. Res.
- de algunos. *Pinus Pinea* L. (Coníferas). Comest. Mad. Curt.
- Pielana del Perú. *Sida frutescens* Cav. et *S. rhombifolia* L. et *Abutilon triquetrum* Sweet. (Malváceas). Dent.
- Pielhi de Chile. *Fabiana imbricata* R. et Pav. (Solanáceas). Med.
- Pielhoa de Chile. *Euphorbia chilensis* C. Gay. (Euforbiáceas). Med.
- Pielhuiputa del Perú. *Gardochia incana* R. et Pav. (Labiadas). Med.
- Pielietl de Méjico. *Nicotiana rustica* L. (Solanáceas). Med.
- Picna del Perú. *Mayraus varicellatus* DC. (Celastráceas). Oberg. Med. Mad.
- Piekna del Perú. *Sida frutescens* Cav. (Malváceas). Dent.



- Pico de cigüeña *Crocidium cicutarium* Leman, et *E. ciconium* Willd., et.  
(Geraniaceas). Med.
- de gallo en Cuba. *Cynometra cubensis* Rich. (Leguminosas). Not.
- de gorrion. *Polygonum aviculare* L. (Polygonaceas). Med.
- de grulla. *Erodium gruinum* Willd. (Geraniaceas). Med.
- Pié de ánade. *Blitum Bonus-Henriens* Reichb. (Salsolaceas). Comest.
- de cabra en Acapulco. *Bauhinia Pes-capra* Cav. (Leguminosas). Not.
- de Cristo. *Potentilla reptans* L. (Rosaceas). Med.
- de gallina ó de gallo en Cuba. *Eleusine indica* Gaertn. (Gramineas).  
Med.
- de ganso. V. Pié de ánade.
- de gato. *Antennaria dioica* Gaertn. (Compuestas). Med. Tint.
- de leon. *Alchimilla vulgaris* L. (Rosaceas). Med.
- de liebre *Trifolium Lagopus* L. (Leguminosas). Forr. et *Plantago La-*  
*gopus* L. (Plantagineas). Med.
- de lobo. *Lycopus europæus* L. (Labiadas). Med.
- de paloma en Europa. *Geranium columbinum* L. (Geraniaceas). Med.
- de paloma en Nueva-Granada. *Hasseltia floribunda* H. B. et Kunth. (Ti-  
liaceas). Not.
- Piernó. *Viburnum Lantana* L. (Caprifoliaceas). Med. Tint.
- Pietra fungaia. *Polyporus tuberaster* Fr. (Hongos). Comest.
- Pigna del Perú. V. Picna del Perú.
- Pignoli del Brasil. *Nectandra Puchury major et minor* Nees et Mart. (Lau-  
raceas). Med.
- Pigonil de Quito. *Festuca quadridentata* H. B. et Kunth. (Gramineas). Dañ.
- Pihiguao del Brasil. V. Palma jijirre del Orinoco.
- Pilpilboquil de América. *Boquila discolor* Dene. (Menispermaceas). Frut.
- Pimenta Comari en el Brasil. *Bryonia ficifolia* Lam. (Cucurbitaceas). Med.
- Malagueta del Brasil. *Capsicum pendulum* Willd. (Solanaceas).  
Cond.
- Pimentaõ comprido del Brasil. *Capsicum longum* DC. (Solanaceas). Cond.
- de galinha en el Brasil. *Solanum pterocaulle* Dun. (Solanac-  
ceas). Med.
- Pimenteira del Brasil. *Piper nigrum* L. (Piperaceas). Cond. Med.
- Pimentero de América. *Schinus Molle* L. (Terebinthaceas). Med.
- de Etiopía. *Habzelia æthiopica* A. DC. (Anonaceas). Cond.
- Pimentinha del Brasil. *Capsicum microcarpum* DC. (Solanaceas). Cond.
- Pimienta blanca de la India. *Piper nigrum* L. (Piperaceas). Cond. Med.
- de agua. *Polygonum Hydropper* L. (Polygonaceas). Med.
- de Cuba. *Eugenia valenzuelana* Rich. (Mirtaceas). Not.
- de Egipto. *Piper æthiopicum* Delil. (Piperaceas). Cond..
- de Etiopía. *Habzelia æthiopica* A. DC. (Anonaceas). Cond.
- de Jamáica. *Eugenia Pimenta* DC. (Mirtaceas). Cond. Perf. Med.
- del Japon. *Zanthoxylum piperitum* DC. (Rutaceas). Med.

- Pimienta de los negros. *Habzelia aromatica* A. DC. (Anonaceas). Cond.
- de Tabasco. *Myrtus Tabasco* Willd. et *Eugenia Pimenta* DC. (Mirtaceas). Cond. Perf. Med.
- larga de la India. *Piper longum* L. (Piperaceas). Cond. Med.
- Malagueta de las Antillas. *Eugenia Pimenta* DC. (Mirtaceas). Cond. Perf. Med.
- Malagueta de Cuba. *Asimina rhombifolia* Gris. (Anonaceas). Not.
- mejicana. *Eugenia Pseudo-Caryophyllus* DC. (Mirtaceas). Cond.
- negra de la India. *Piper nigrum* L. (Piperaceas). Cond. Med.
- Pimientillo. *Viter Agnus-castus* L. (Verbenaceas). Med. Cond. Industr.
- Pimiento atomatado dulce. *Capsicum dulce* Hor. ul. (Solanaceas). Comest.
- bravo ó caribe del Perú. *Capsicum pubescens* R. et Pav. (Solanaceas). Cond.
- comun dulce. *Capsicum annuum* L. (Solanaceas). Comest.
- comun picante. *Capsicum annuum* L. (Solanaceas). Cond.
- de Mozambique. *Capsicum luteum* Lam. (Solanaceas). Cond.
- dulce atomatado. V. Pimiento atomatado dulce.
- falso. V. Pimentero de América.
- grueso del Perú. V. Pimiento bravo ó caribe del Perú.
- largo dulce. *Capsicum longum* DC. (Solanaceas). Comest.
- largo picante. *Capsicum longum* DC. (Solanaceas). Cond.
- morado de Quito. *Capsicum violaceum* H. B. et Kunth. (Solanaceas). Cond.
- tomate. V. Pimiento dulce atomatado.
- Pimpinela mayor. *Sanguisorba officinalis* L. (Rosaceas). Forr.
- menor. *Poterium Sanguisorba* L. (Rosaceas). Forr.
- Pinabete. *Abies pectinata* DC. (Coníferas). Mad. Res. Industr.
- Pincho. *Salsola Kali* L. et *S. Tragus* L. (Salsolaceas). Barr.
- Pindiba del Brasil. *Xylopia sericea* St. Hill. (Anonaceas). Industr.
- Pindicua de Méjico. *Arctostaphylos pungens* H. B. et Kunth. (Ericaceas). Med.
- Pindova del Brasil. *Atalea compta* Mart. (Palmas). Frut. Industr.
- Pinga de perro en Cuba. *Capparis cynophallophora* L. (Capparideas). Not.
- Pinguica de Méjico. V. Pindicua de Méjico.
- Pinha del Brasil. *Anona squamosa* L. (Anonaceas). Frut. Med. et *Cnidioscolus Marcgravii* Pohl. (Euforbiaceas). Med.
- Pinhao-Paraguay del Brasil. *Curcas purpureus* Medic. (Euforbiaceas). Med. Tint.
- Pinheiro branco del Brasil. *Araticaria brasiliensis* Rich. (Coníferas). Comest. Res.
- de purga en el Brasil. V. Pinhao Paraguay del Brasil.
- vermelho del Brasil. V. Pinheiro branco del Brasil.
- Pinillo almizelado. *Ajuga Iva* Schreb. (Labiadas). Med.
- hembra de Jarava. *Teucrium Botrys* L. (Labiadas). Med.



- Pinillo oloroso. *Aguja Chamapitys Schreb.* (Labiadas). Med.  
 Pinito de Cádiz. *Kochia scoparia Schrad.* (Salsolaceas). Jard. Med.  
 — de flor. *Iberis umbellata L.* (Crucíferas). Jard.  
 Pino acipresado de Chile. *Libocedrus tetragona Endl.* (Cupresineas). Mad.  
 — albar de algunos. *Pinus sylvestris L.* (Coníferas). Mad. Med. Curt.  
     Res.  
 — albar de muchos. *Pinus Pinea L.* (Coníferas). Comest. Mad. Curt. Res.  
 — araucano. *Araucaria imbricata Pav.* (Coníferas). Comest. Mad.  
 — Balsain. *Pinus sylvestris L.* (Coníferas). Mad. Med. Curt. Res.  
 — bermejo. *Pinus rubra Mill.* (Coníferas). Mad. Med. Curt. Res.  
 — blanco de España. *Pinus pyrenaica Lapeyr.* (Coníferas). Mad. Res. y  
     V. Pino albar.  
 — blanco de Méjico. *Pinus dehoniana Lindl.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — carrasco de algunos. V. Pino albar de algunos.  
 — carrasco ó carrasqueño. *Pinus Laricio Poir.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — elusiano. *Pinus pyrenayca Lapeyr.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — comun. *Pinus sylvestris L.* (Coníferas). Mad. Med. Curt. Res.  
 — cortezudo. V. Pino bermejo.  
 — de Alepo. *Pinus halepensis Mill.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — de Canarias. *Pinus canariensis Chr. Sm.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — de Chile. V. Pino araucano.  
 — de comer. *Pinus Pinea L.* (Coníferas). Comest. Mad. Curt. Res.  
 — de Córcega. V. Pino carrasco ó carrasqueño.  
 — de Cuba. *Pinus Teda L.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — de Flandes en Andalucía. *Pinus Pinaster Soland.* (Coníferas). Mad.  
     Curt. Res.  
 — de Labrador. *Pinus banksiana Lamb.* (Coníferas). Mad. Med.  
 — de Levante. *Abies orientalis Poir.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — de piñones. V. Pino de comer.  
 — de Riga. *Pinus sylvestris L.* (Coníferas). Mad. Med. Curt. Res.  
 — de Segura. *Pinus pyrenaica Lapeyr.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — de la tierra en Sevilla. V. Pino de comer.  
 — de Virginia. *Pinus australis Michx.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — doncel. V. Pino de comer.  
 — gallego. *Pinus Pinaster Soland.* (Coníferas). Mad. Curt. Res.  
 — hispánico. V. Pino de Segura.  
 — manso. V. Pino de comer.  
 — marítimo. V. Pino gallego.  
 — mollar. *Pinus Pinea fragilis Parlut.* (Coníferas). Comest. Mad. Curt.  
     Res.  
 — nazaron. V. Pino de Segura.  
 — negral de algunos. V. Pino bermejo y Pino gallego.  
 — negro. *Pinus uncinata Ram.* (Coníferas). Mad. Res.  
 — piñonero. V. Pino de comer.

Pino Real de Europa. V. Pino de comer y Pino de Segura.

— Real de Méjico. V. Pino blanco de Méjico.

— rodeno. V. Pino gallego.

— rojal. V. Pino bermejo.

— salgareño ó sargareño. V. Pino de Segura.

— ñual. V. Pino mollar.

Pinoli del Brasil. V. Pignoli del Brasil.

Pinsapo. *Abies Pinsapo* L. (Coníferas). Mad. Res.

Pinsoles. *Lathyrus sativus* L. (Leguminosas). Alim. Forr.

Piña de América. *Ananassa sativa* Lindl. (Bromeliaceas). Frut.

— de raton en Cuba. *Morinda Roioe* L. (Rubiaceas). Med. Tint. et *Bromelia Pinguin* L. (Bromeliaceas). Frut. Med.

Piñol de Cumaná. *Jatropha multifida* L. (Euforbiaceas). Med.

— de Chile. *Lomatia dentata* R. Br. (Proteaceas). Not.

Piñon botija ó purgante de Cuba. *Curcas purgans* Medic. (Euforbiaceas). Med. Tint.

— de Chile. *Araucaria imbricata* Pav. et *Pinus Pinea* L. (Coníferas). Comest. Mad.

— de Cuba *Erythrina mitis* Jacq. (Leguminosas). Not.

— del Paraguay. V. Piñon botija de Cuba.

— espinoso de las Antillas. *Erythrina Corallodendron* L. (Leguminosas). Med. Mad. Tint. Industr.

— francés de Cuba. *Erythrina Christa-galli* L. (Leguminosas). Mad.

— real de Cuba. *Erythrina velutina* Willd. (Leguminosas). Not.

Piñoncillo comun. *Euphorbia Lathyris* L. (Euforbiaceas). Med. Ven.

— de Méjico. V. Piñones purgantes de Méjico.

Piñones de las Molucas. *Croton Tiglium* L. (Euforbiaceas). Med.

— purgantes de Méjico. *Curcas purgans* Medic. (Euforbiaceas). Med. Tint.

Piñuela de Jarava. *Sedum Telephium* L. (Crasulaceas). Med.

Piorno. *Genista purgans* L. (Leguminosas). Med. Comb.

Piperisa. *Lepidium latifolium* L. (Crucíferas). Med.

Pipí del Brasil. *Petiveria tetrandra* Gomes. (Fitolacaceas). Med.

Pipilboquil de América. *Buphila discolor* Dene. (Menispermaceas). Frut.

Pipiloxihuitl de Méjico. V. Parxi de Méjico.

Pipirigallo comun. *Onobrychis sativa* Lam. (Leguminosas). Forr. Med.

— de España. *Hedysarum coronarium* L. (Leguminosas). Forr.

Piqui ó Piquiá del Brasil. *Caryocar brasiliense* St. Hil. (Rizoboleas). Comest. Oleag.

Piracanta. *Crataegus Pyracantha* Pers. (Rosaceas). Frut.

Piramidal. *Campanula pyramidalis* L. (Campanulaceas). Jard.

Piranga del Brasil. *Bignonia Chica* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Tint.

Pircun de Chile. *Anisomeria drastica* Moq., etc. (Fitolacaceas). Med.

Piriguaia del Brasil. *Architea salutaris* St. Hil. (Violariaceas). Med.



- Pirijao del Brasil. V. Palma jijirri del Orinoco.
- Pisa de Filipinas. *Canarium album* Reusch. (Terebintaceas). Oleag. Res.
- Pisate de Méjico. V. Pasote.
- Piscot colorado de Quito. *Cereus lanatus* H. B. et Kunth (Cacteas). Industr.
- verde de Quito. *Cereus chlorocarpus* DC. (Cacteas). Not.
- Pispura de Popayan. *Dalea astragalina* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Pissando del Brasil. *Diplotemium littorale* Mart. (Palmas). Frut.
- Pistacho comun. *Pistacia vera* L. (Terebintaceas). Comest. Oleag.
- de tierra. *Arachis hypogæa* L. (Leguminosas). Comest. Oleag.
- Pita acuática. *Stratiotes aloides* L. (Hidrocarideas). Med.
- comun. *Agave americana* L. (Amarilideas). Industr. Med.
- Pitahaya de Cartagena de América. *Cereus Pitajaya* Jacq. (Cacteas). Frut.
- del Chimborazo. *Cereus sepium* H. B. et Kunth. (Cacteas). Med.
- Pitajoní hembra ó Pitajoní de Cuba. *Alibertia edulis* Rich. (Rubiaceas). Frut. Mad.
- macho ó cimarron de Cuba. *Amajova sagifolia* Desf. (Rubiaceas). Not.
- Pitangueira del Brasil. *Eugenia Michellii* Lam. (Mirtaceas). Frut.
- do mato en el Brasil. *Eugenia ligustrina* Camb. (Mirtaceas). Frut.
- Pitano. *Vella Pseudo-Cytisus* L. (Cruciferas). Jard.
- Pitao de Chile. *Pitavia punctata* Molin. (Rutaceas). Not.
- Pitazabila. *Aloe vulgaris* Lam. et *A. umbellata* DC. (Liliaceas). Med.
- Pitos. V. Pinsoles.
- Pitoya de la Guayana. *Couarea speciosa* Aubl. (Rubiaceas). Med.
- Pittomba del Brasil. *Sapindus esculentus* St. Hil. (Sapindaceas). Frut.
- Piua del Brasil. *Tecoma speciosa* DC. (Bignoniaceas). Med.
- Placaminero de Virginia. *Diospyros virginiana* L. (Ebenaceas). Frut. Med.
- Planta de los Azarotes de Africa. *Penæa fucata* L. et *P. squamosa* L. et *P. mucronata* L. (Peneaceas). Med.
- hedionda de Méjico. *Cestrum diurnum* L. et *C. nocturnum* Murr. (Solanaceas). Jard. Ven.
- Plantaina. V. Llanten.
- Plantano. V. Plátano.
- Platago. *Pyrus torminalis* Ehrh. (Rosaceas). Mad.
- Platanaria. *Sparganium ramosum* Huds. et *S. simplex* Huds. (Tifaceas). Med. Industr.
- Platanero. V. Plátano.
- Platanillo de Cuba. *Cassia hirsuta* L. et *C. occidentalis* L. et *C. lineata* Sw. (Leguminosas), et *Piper geniculatum* Sw., etc. (Piperaceas). Med.
- Plátano e umburí de Méjico. *Musa sapientum* L. (Musaceas). Alim. Industr.
- chino. *Musa chinensis* Sweet. (Musaceas). Alim. Industr.

- Plátano de América. *Musa paradisiaca* L. (Musaceas). Alim. Industr.
- de monte en el Perú. *Porcelia nitidifolia* R. et Pav. (Anonaceas). Frut. Mad. Tint.
- de Occidente. *Platanus occidentalis* L. (Plataneas). Mad.
- de Oriente. *Platanus orientalis* L. (Plataneas). Mad.
- de Virginia. V. Plátano de Occidente.
- dominico. *Musa regia* Rumph. (Musaceas). Alim. Industr.
- falso. *Acer Pseudo-Platanus* L. (Acerineas). Mad.
- grueso. *Musa paradisiaca* L. (Musaceas). Alim. Industr.
- guineo. *Musa sapientum* L. (Musaceas). Alim. Industr.
- harton de Méjico. *Musa paradisiaca* L. (Musaceas). Alim. Industr.
- hembra. *Musa paradisiaca* L. (Musaceas). Alim. Industr.
- hembrita. *Musa regia* Rumph. (Musaceas). Alim. Industr.
- largo. *Musa paradisiaca* L. (Musaceas). Alim. Industr.
- manchado. *Musa regia* Rumph. (Musaceas). Alim. Industr.
- mayor. V. Plátano largo.
- menor ó pequeño. V. Plátano hembrita.
- rojo de la China. *Musa coccinea* Andr. (Musaceas). Alim. Industr.
- rosado. *Musa rosacea* Jacq. (Musaceas). Alim. Industr.
- silvestre de Cuba. *Heliconia Bihai* L. (Musaceas). Alim.
- tenduque de Filipinas. *Musa sapientum* L. (Musaceas). Alim. Industr.
- Plateada. *Potentilla Anserina* L. (Rosaceas). Med. Industr.
- Pluma de Santa Teresa. *Epiphyllum speciosum* Haw. (Cacteas). Jard.
- Quiona de Quito. *Polypogon elongatus* H. B. et Kunth. (Gramineas). Not.
- Plumero amarillo. *Solidago canadensis* L. (Compuestas). Jard. Tint.
- azul. *Echium candicans* L. (Borragineas). Jard.
- Peas de Filipinas. *Ptelea arborea* Blanco. (Terebintaceas). Oleag. Ven. Mad.
- Poaya branca del Brasil. *Ionidium Ipecauanha* Vent. (Violarieas). Med.
- de botica en el Brasil. *Cephaelis Ipecauanha* Rich. (Rubiaceas). Med.
- do campo en el Brasil. *Polygala Poaya* Mart. (Poligaleas). et *Borreria Poaya* DC. et *Richardsonia scabra* St. Hil. et *R. rosea* St. Hil. (Rubiaceas). Med.
- de hasta comprida en el Brasil. *Borreria emetica* Mart. (Rubiaceas). Med.
- da praya en el Brasil. *Ionidium Poaya* St. Hil. (Violarieas). et *Borreria ferruginea* DC. et *Machaonia brasiliensis* Willd. (Rubiaceas). Med.
- do rio en el Brasil. *Machaonia brasiliensis* Willd. (Rubiaceas). Med.
- preta ó verdadeira del Brasil. V. Poaya de botica.
- Pochepoche del Perú. *Clematis peruviana* DC. (Ranunculaceas). Not.



- Pochote ó Pochotl de Méjico. *Eriodendron anfractuosum* DC. (Bombaceas).  
Frut. Med. Industr.
- Pochotle? de Méjico. *Bombax ellipticum* H. B. et Kunth. (Bombaceas). Not.
- Podagra de Lino. V. Gota de Lino.
- Poejo del Brasil. *Cunila microcephala* Benth. (Labiadas). Med.
- Poguy de Chile. V. Papa ó Patata.
- Pohon upas de las Molucas. *Antiaris toxicaria* Lesch. (Artocarpeas). Ven.
- Poleo comun. *Mentha Pulegium* L. (Labiadas). Med.
- de Quito. *Bystropegon mollis* H. B. et Kunth. (Labiadas). Not.
- montano. *Teucrium Polium* L. (Labiadas). Med.
- Poligala comun. *Polygala vulgaris* L. (Poligaleas). Med.
- de Virginia. *Polygala Senega* L. (Poligaleas). Med.
- Polillera. *Verbascum Blattaria* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Polipodio comun. *Polypodium vulgare* L. (Helechos). Med.
- de las Antillas y de Méjico. *Polypodium aureum* L. (Helechos).  
Med.
- Politrico. *Polytrichum commune* L. et *P. formosum* Hedw. et *P. longisetum*  
Sw. etc. (Musgos). Med.
- Pollo ó Polluelo. *Salicornia herbacea* L. (Salsolaceas). Barr.
- Polvillo de la uva. *Oidium Tuckeri* Berk. (Hongos). Dañ.
- Pomarosa de Cuba. *Jambosa vulgaris* DC. (Mirtaceas). Frut. Med.
- cimarrona de Cuba. *Eugenia jambosoides* Wr. (Mirtaceas). Not.
- Pomasí de Cuba. *Hamelia patens* Jacq. (Rubiaceas). Frut. Med. Mad. Curt.
- Panopinito de Cumaná. *Pedilanthus tithymaloides* Poit. (Euforbiaceas).  
Med. Ven.
- Pony de las Antillas. *Tecoma serratifolia* Don. (Bignoniaceas). Not.
- Poquell ó Poquill de Chile. *Cephalophora glauca* Cav. (Compuestas). Tint.
- Porrotillos de Chile. *Vestia lycioides* Willd. (Solanaceas). Med. Tint. et  
*Hoffmanseggia falcaria* Cav. (Leguminosas). Not.
- Porroto en Chile. *Phaseolus vulgaris* L. (Leguminosas). Hort. Comest.
- de España en Chile. *Phaseolus multiflorus* Willd. (Leguminosas).  
Comest. Jard.
- Potoc de Filipinas. *Carex tuberosa* Blanco. (Ciperaceas). Comest.
- Praga de Nueva Andalucía. *Euterpe Praya* Mart. (Palmas). Not.
- Presera. *Galium Aparine* L. (Rubiaceas). Med. Tint.
- Primavera comun. *Primula officina'is* Jacq. et *P. elatior* Jacq. (Primula-  
ceas). Jard. Med.
- glutinosa. *Primula glutinosa* Jacq. (Primulaceas). Not.
- Pringamoza de Cuba. *Tragia volubilis* L. (Euforbiaceas). Med.
- de Nueva Granada *Urtica laccifera* L. (Urticaceas). Med.  
Text.
- del Rio Magdalena. *Urtica horrida* H. B. et Kunth. et *U.*  
*tiliaefolia* H. B. et Kunth. (Urticaceas). Not.
- Prisco. *Persica vulgaris* Mill. (Rosaceas). Frut.

- Prodigiosa de Cuba. *Bryophyllum calycinum* Salisb. (Crasulaceas). Med.
- de Castilla. *Kleinia ficoides* Haw. (Compuestas). Med.
- Puaia del Brasil. *Chiococca racemosa* Jacq. (Rubiaceas). Med.
- Puchepuche del Perú. V. Pochepoche del Perú.
- Pucherí del Brasil. V. Pignoli del Brasil.
- Pucherillos ó Pucheritos. *Campanula Medium* L. (Campanulaceas). Jard.
- Puchicango de Nueva Granada. *Arundo nitida* H. B. et Kunth. (Gramineas). Industr.
- Puchury del Brasil. V. Pignoli del Brasil.
- Puchury-miri del Brasil. *Nectandra Puchury minor* Nees et Mart. (Lauraceas). Med.
- Puechato sumacmisqui del Perú. *Thibaudia melliflora* R. et Pav. (Vaccinieas). Not.
- Puchuccacha del Perú. *Oxalis corniculata* L. (Oxalideas). Refr.
- Puerro agreste, salvaje ó de viña. *Allium Ampeloprasum* L. (Liliaceas) Comest.
- comun. *Allium Porrum* L. (Liliaceas). Comest.
- Puerto-Rico de América. *Carludovica palmata* R. et Pav. (Pandanaceas) Industr.
- Pullipuntu del Perú. V. Palma del marfil.
- Pulmonaria arborea. *Sticta pulmonacea* Ach. (Liquenes). Med.
- medicinal. *Pulmonaria officinalis* L. et *P. angustifolia* L. (Borragineas). Med.
- Pulsatilacomun. *Anemone Pulsatilla* L. (Ranunculaceas). Acre, Med.
- negruzca. *Anemone pratensis* L. (Ranunculaceas). Acre, Med.
- Pumachilca del Perú. *Escallonia pendula* Pers. (Saxifragaceas). Mad.
- Pumacuchu del Perú. *Krameria triandra* R. et Pav. (Poligaleas). Med.
- Pumbo de Quito. *Gardochia tomentosa* H. B. et Kunth. (Labiadas). Not.
- Pumos de Méjico. *Copernicia Pumos* Mart. (Palmas). Frut.
- Puncela. *Dianthus chinensis* L. (Cariofileas). Jard.
- Puncheri del Brasil. V. Pignoli del Brasil.
- Puntupuntu del Perú. *Polypodium crassifolium* L. (Helechos). Med.
- Purataruru de Taiti. *Cratava religiosa* Forst. (Caparideas). Frut. Med.
- Purga do Caboculo en el Brasil. *Cayaponia diffusa* Mans. et C. *Carborla* Mart. (Cucurbitaceas). Med.
- do campo en el Brasil. *Echites alexicoeca* Mart. (Apocinaceas). Med.
- do gentio en el Brasil. *Cayaponia Carborla* Mart. (Cucurbitaceas). Med. et *Anda Gomesii* Juss. (Euforbiaceas). Med. Industr.
- de Joáo Paez en el Brasil. *Momordica operculata* L. (Cucurbitaceas). Comest. Med. et *Vandellia diffusa* L. (Escrofulariaceas). Med.
- de Méjico. *Ipomæa Purga* Wender. (Convolvulaceas). Med.
- pastor en el Brasil. *Echites pastorum* Mart. (Apocinaceas). Med.
- dos Paulistas en el Brasil. *Anda Gomesii* Juss. (Euforbiaceas). Med. Industr.



- Purga macho de Méjico. *Ipomaea mestillanica* Chois. (Convolvulaceas). Med.
- Purhampuy del Perú. *Smilax Purhampuy* Ruiz. (Esmilaceas). Med.
- Purupuru de Quito. *Tacsonia tripartita*. Juss. (Passifloreas). Comest.
- Purutu del Perú. *Phaseolus vulgaris* L. (Leguminosas). Hort. Comest.
- Pusopuso de Filipinas. *Tetranthera Roxburghii* Nees. (Lauraceas). Med.  
Industr.
- Puseca del Perú. *Leptostachya secundiflora* Nees. (Acantaceas). Tint.
- Puthey de Chile. V. Peten ó Petí del Chaco.
- Puya de Chile. *Puya chilensis* Molina. (Bromeliaceas). Med. Industr.
- Quamochitl de Hernandez. *Inga Unguis-cati* Willd. (Leguminosas). Med.
- Quarango del Perú. *Cinchona condaminea* H. et B. (Rubiaceas). Med.
- Quasi de Méjico. *Quasia amara* L. (Simarubeas). Med.
- Quauhayohuachtli H de Hernandez. *Cassia Fistula* L. (Leguminosas). Frut.  
Med.
- Quauhchilli de Méjico. *Capsicum frutescens* L. (Solanaceas). Cond.
- Quauhchitle de Méjico. *Loranthus mexicanus* Presl. (Lorantaceas). Not.
- Quauhmeatl de Méjico. *Serjania mexicana* Willd. (Sapindaceas). Med.
- Quauhtecomatl de Méjico. *Crescentia alata* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas).  
Med. Industr.
- Quauhxilotl de Méjico. *Crescentia spathoidea* Pharm. mex. (Bignoniaceas).  
Alim. Med. Industr.
- Quauhtzapotl de Méjico. *Anona reticulata* L. (Anonaceas). Frut. Med.
- Quaautzoutetl de Méjico. V. Pié de anade.
- Quebracho de Cuba. *Copaifera hymenocefolia* Moric. (Leguminosas). Med.  
Mad.
- de Chile. *Cassia emarginata* L. (Leguminosas). Not.
- Quebrantapiedras. *Herniaria cinerea* DC. (Paroniquieas). Med.
- Queimadeira del Brasil. *Cnidoseolus Maregravii* Pohl. (Euforbiaceas). Me l.
- Quejigo-Arce *Acer campestre* L. (Acerineas). Mad.
- comun. *Quercus lusitanica* Lam. (Cupulíferas). Mad.
- Quelguen de Chile. *Fragaria chilensis* Ehrh. (Rosaceas). Comest.
- Quelleite de cocina en Méjico. *Chenopodium viride* L. (Salsolaceas). Comest.  
Med.
- Quereme de Calí en Nueva Granada. *Thibaudia Quereme* H. B. et Kunth.  
(Vaccinieas). Med.
- Queule de Chile. *Adenostemon nitidum* Pers. (Lauraceas). Frut. Mad.
- Quiapo de Filipinas. *Pistia Stratiotes* L. (Aroideas). Med.
- Quibal de Filipinas. *Dolichos sinensis* L. (Leguminosas). Comest.
- Quibey de Cuba. *Isotoma longiflora* Presl. (Lobeliaceas). Ven.
- Queibrahacha de Cuba. V. Quebracho de Cuba.
- Quigombo del Brasil. *Hibiscus esculentus* L. (Malvaceas). Comest.
- de cheiro en el Brasil. *Hibiscus Abelmoschus* L. (Malvaceas).  
Perf.
- Quijones. *Scandix australis* L. (Umbelíferas). Not.

- Quila de Chile. *Herreria stellata* R. et Pav. (Herrerieas). Frut. Mel. e.  
*Chusquea Quila Kunth.* (Gramineas). Not.
- Quillites de Filipinas y de América. *Amaranthus spinosus* L. (Amaranta-  
ceas). Comest.
- Quillai de Chile. *Quillaya saponaria* Molina, et *Q. smegdadermos* DC.  
(Rosaceas). Industr.
- Quimbombo de Chile. V. Quingombo del Brasil.
- Quina amarilla de Loja. *Cinchona macrocalyx Uritusinga* D C. (Rubiaceas).  
Med.
- amarilla de Mutis. *Cinchona pubescens ovata* D C. (Rubiaceas). Med.
- amarilla de Zea. *Cinchona pubescens hirsuta* D C. (Rubiaceas). Med.
- amarilla Real. *Cinchona lancifolia* Mut. (Rubiaceas). Med. y V. Quina  
amarilla de Mutis.
- anaranjada de Mutis ó de Santa Fé. *Cinchona lancifolia nitida* DC.  
(Rubiaceas). Med.
- aromática de la Florida. *Croton Cascarilla* L. (Euforbiaceas). Med.
- Atecamez ó bicolorada de la Guayana. *Coutarea speciosa* Aubl. (Ru-  
biaceas). Med.
- blanca de Nueva Granada. *Cinchona macrocarpa* Vahl. (Rubiaceas).  
Not.
- blanca de Méjico. *Croton Pseudo-china* Cham. et Schlecht. (Euforbi-  
ceas). Med.
- boba amarilla. *Cinchona lancifolia lanceolata* DC. (Rubiaceas). Mel.
- Calisaya. *Cinchona lancifolia* Mut. et *C. pubescens ovata* DC. (Ru-  
biaceas). Med.
- Calisaya arrollada del comercio y de Lima. *Cinchona pubescens ovata*  
D C. (Rubiaceas). Med.
- cana. *Cinchona macrocalyx Uritusinga* DC. (Rubiaceas). Med.
- caribea. *Exostema caribaeum* Róm. et Schult. (Rubiaceas). Mel.
- Cartagena amarilla. *Cinchona micrantha* R. et Pav. (Rubiaceas).  
Med.
- Collisaya ó Collisalla. V. Quina Calisaya.
- colorada de la Guayana. V. Quina Atecamez de la Guayana.
- Cuspa del Orinoco. *Galipea Cusparia* St. Hil. (Rutaceas). Med.
- del Brasil. *Esenbeckia febrifuga* Mart. et *Tiorea febrifuga* St. Hil.  
(Rutaceas), et *Discaria febrifuga* Mart. (Ranunculaceas), et *Solanum*  
*Pseudo-Quina* St. Hil. (Solanaceas). Med.
- de Cayena. *Quasia amara* L. (Simarubeas). Med.
- de Camamú. *Coutinia illustris* Vell. (Apocinaceas). Med.
- do campo en el Brasil. *Hortia brasiliensis* Vell. (Rutaceas). et *Remigia*  
*ferruginea* DC. et *R. Vellozii* DC. et *R. Hilarii* DC. (Rubiaceas).  
et *Strychnos Pseudo-Quina* St. Hil. (Loganiaceas). Med.
- de Cuba. *Cascarilla parviflora* Willd. (Samideas). Mel.
- de Cajaba en el Brasil. *Cinchona cajabensis* Hauss. (Rubiaceas). Med.



- Quina de Diego de Sousa en el Brasil. *Exostema souzianum* Mart. (Rubiaceas). Med.
- de Huanuco. *Cinchona lancifolia nitida* DC. et *C. glandulifera* R. et Pav. (Rubiaceas). Med.
- de la Jamáica. *Exostema brachycarpum* Ræm. et Schult. (Rubiaceas). Med.
- de Loja. *Cinchona condaminea* H. et B. et *C. macrocalyx* Uritusinga DC. (Rubiaceas). Med.
- de Loja delgada ó delgadilla. *Cinchona pubescens hirsuta* DC. (Rubiaceas). Med.
- de Loja hembra. *Cinchona pubescens ovata* DC. (Rubiaceas). Med.
- de Manda en el Brasil. *Strychnos Pseudo-Quina* St. Hil. (Loganiaceas). Med.
- de la Martinica. *Exostema floribundum* Ræm. et Schult. (Rubiaceas) Med.
- do mato en el Brasil. *Exostema cuspidatum* St. Hil. (Rubiaceas), et *Strychnos Pseudo-Quina* St. Hil. (Loganiaceas), et *Cestrum Pseudo-Quina* Mart. (Solanaceas). Med.
- de Pernambuco en el Brasil. V. Quina Atecamez del Brasil.
- del Perú. *Cinchona lancifolia nitida* DC. (Rubiaceas). Med.
- de Piahuy en el Brasil. V. Quina do mato.
- de plancha ó planchuela. *Cinchona pubescens ovata* DC. (Rubiaceas). Med.
- de Remijo en el Brasil. *Remijia ferruginea* DC. et *R. Vellozii* DC. et *R. Hilarii* DC. (Rubiaceas). Med.
- do Rio de Janeiro. *Buena hexandra* Pohl. (Rubiaceas). Med.
- de Santa Lucía. V. Quina de la Martinica.
- da serra en el Brasil. V. Quina de Remijo en el Brasil.
- da terra en el Brasil. *Cestrum Pseudo-Quina* Mart. (Solanaceas). Med.
- de Virginia. *Magnolia glauca* L. (Magnoliaceas). Med.
- delgada ó delgadilla. V. Quina de Loja delgada ó delgadilla.
- fina americana. *Cinchona scrobiculata* H. et B. (Rubiaceas). Med.
- fina del Perú. *Cinchona lancifolia nitida* DC. (Rubiaceas). Med.
- fina delgada. V. Quina de Loja delgada ó delgadilla.
- fina de Loja amarilla, gris, parda ó verdadera. *Cinchona condaminea* H. et B. (Rubiaceas). Med.
- gris. *Cinchona macrocalyx* Uritusinga DC. (Rubiaceas). Med.
- gris fina de Lima. V. Quina fina americana.
- gris pálida. V. Quina de Loja hembra.
- gruesa. V. Quina de plancha ó planchuela.
- nueva de Jamáica. *Portlandia grandiflora* L. (Rubiaceas). Med.
- parda. V. Quina gris.
- Piton de las Antillas. V. Quina de la Martinica.

Quina Pitoya de la Guayana. V. Quina Atecamez.

—— roja de Mutis. *Cinchona magnifolia* R. et Pav. (Rubiaceas). Med.

—— surinamense. *Exostema angustifolium* R. et Pav. (Rubiaceas). Med.

—— Tecamez de la Guayana. V. Quina Atecamez de la Guayana.

—— Tunita. *Cinchona macrocalyx* Uritusinga DC. (Rubiaceas). Med.

—— verdadera de Lima. *Cinchona pubescens ovata* DC. (Rubiaceas). Med.

Quinchamaly de Chile. *Quinchamalium chilense* Molina. (Santalaceas). Med.

Quinchigues de Chile. *Tagetes patula* L. et *T. erecta* L. (Compuestas). Jarl. Med.

Quinchoncho de Venezuela. *Cajanus flavus* DC. (Leguminosas). Frut. Med.

Quinctral de Chile. *Loranthus tetrandrus* R. et P. (Lorantaceas). Tint.

Quino de Virginia. *Magnolia glauca* L. (Magnoliaceas). Med.

—— oficial de Linneo, Syst. veg. *Cinchona pubescens* Vahl. (Rubiaceas). Med.

—— oficial de Linneo, Sp. plant. *Cinchona condaminea* H. et B. (Rubiaceas). Med.

—— oficial de Ruiz. *Cinchona lancifolia nitida* DC. (Rubiaceas). Med.

Quinoa de Chile. *Chenopodium Quinoa* Willd. (Salsolaceas). Comest.

—— de perro en el Perú. *Chenopodium album* Moq. (Salsolaceas). Med. Comest.

—— de la tierra en Quito. *Chenopodium petiolare* H. B. et Kunth. (Salsolaceas). Not.

Quinoquino del Perú. *Myrospermum peruiferum* DC. (Leguminosas). Med.

Quintral de Chile. V. Quinctral de Chile.

Quinoa de Chile. V. Quinoa de Chile.

Quinual ó Quinar del Perú. *Polylepsis racemosa* R. et Pav. et *P. villosa* H. B. et Kunth. (Rosaceas). Mad.

Quirihuela. *Calluna vulgaris* Salisb. (Ericaceas). Industr. Comb.

Quirivela ó Quiruela. *Helianthemum oymoides* Pers. (Cistineas). Comb.

Quisco de Chile. *Cereus peruvianus* Tabern. (Cacteas). Frut.

Quisoar ó Quisuar del Perú. *Buddleia incana* R. et Pav. (Eserofulariaceas). Mad.

Quisual del Perú. V. Quinual ó Quinar del Perú.

Quitameriendas. *Merendera Bulbocodium* Randon. (Colchicaceas). Not.

Quitamolillo de Cuba. *Hydrocotyle umbellata* L. (Umbelíferas). Med. Mast.

—— partido de Cuba. *Hydrocotyle americana* L. (Umbelíferas). Med. Mast.

Quitatiuta. *Oxalis corniculata* L. (Oxalideas). Refr.

Quiteve del Brasil. *Mauritia sternosa* L. f. (Palmas). Frut. Lec. Mad. Industr.

Quitlacoetli de Méjico. *Gyrocarpus americanus* Jacq. (Gyrocarpeas). Not.

Quitoco del Brasil. *Pluchea Quitoc* DC. (Compuestas). Med.

Rabaniza blanca. *Diplotaxis cruceoides* DC. (Crucíferas). Not.



- Rabaniza comun. *Raphanus Raphanistrum* L. (Cruciferas). Not.
- Rábano acúatico. *Nasturtium palustre* DC. (Cruciferas). Med.
- comun. *Raphanus sativus* L. (Cruciferas). Hort. Comest.
- marítimo. *Cakile maritima* Scop. (Cruciferas). Comest. Med.
- rusticano *Cochlearia Armoracia* L. (Cruciferas). Med.
- silvestre. *Raphanus Raphanistrum* L. (Cruciferas). Not.
- vagisco. V. Rábano rusticano.
- Rabiacana. *Arisarum vulgare* Targ. (Aroideas). Acre, Fec.
- Rabillo. *Lolium temulentum* L. (Gramineas). Dañ.
- Rabo de alacran en Caracas. *Heliophytum indicum* DC. (Borragineas). Med.
- de alacran en Cumaná. *Heliotropium inundatum* Sw. (Borragineas). Not.
- de zorra en Cuba. *Panicum grossarium* L. (Gramineas). Not.
- de zorra en Europa. *Erianthus Ravenna* P. Beauv. (Gramineas). Not.
- de zorra en Chile. *Polypogon monspeliensis* Desf. (Gramineas), et *Eupatorium foliolosum* Wall. (Compuestas). Not.
- de zorro en Venezuela. *Pappophorum alopecuroideum* Vahl. (Gramineas). Med.
- Racimillo. *Sedum acre* L. (Crasulaceas). Med.
- Raguayes del Perú y Chile. *Gunnera scabra* R. et Pav. (Araliaceas). Alim. Med. Industr.
- Raicilla del Brasil. *Cephaelis Ipecacuanha* Rich. (Rubiaceas). Med.
- Raigon del Canadá. *Gymnocladus canadensis* Lam. (Leguminosas). Mad. Tint.
- Raiz de Cachicamo en Venezuela. *Echites symphytocarpa* Mey. (Apocinaeas). Med.
- de Cassumunar de Asia. *Zingiber Cassumunar* Roxb. (Zingiberaceas). Med.
- de Cedoaria de Asia. *Cureuma Zedoaria* Roxb. et C. *Zerumbet* Roxb. (Zingiberaceas). Med.
- de frade en el Brasil. *Chiococca anguifuga* Mart. (Rubiaceas). Med.
- de Galanga mayor de la India. *Alpinia Galanga* Sw. (Zingiberaceas). Med.
- de Guiné en el Brasil. *Petiveria tetrandra* Gomes. (Fitolacaceas). Med.
- del indio en Méjico. *Aristolochia fragrantissima* Ruiz et A. *anguicida* L. (Aristolochieas). Med.
- de Jacaré-arú del Brasil. *Tachia guianensis* Aubl. (Geneianeas). Med.
- de Juan Lopez. *Cocculus flavescens* DC. (Menispermaceas). Med.
- de lagarto en el Brasil. *Jatropha opifera* Mart. (Euforbiaceas). Med.
- del manso en Méjico. *Flourensia thurifera* DC. (Compuestas). Med.
- de mora en Filipinas. *Andropogon Nardus* L. (Gramineas). Med.
- del moro. *Inula Helenium* L. (Compuestas). Med. Perf.

- Raiz do Padre Salerma en el Brasil. *Gomphrena officinalis* Mart. et *G. macrocephala* St. Hil. (Amarantaceas). Med.
- de resfriado en Nueva Granada. *Dorstenia Canariensis* L. (Moraceas). Med.
- de Teiú ó Tiuh en el Brasil. V. Raiz de lagarto en el Brasil.
- para los dientes en el Perú. *Krameria triandra* R. et Pav. (Poligaleas). Med.
- preta del Brasil *Chiorocca angustiflora* Mart. et *Ch. densiflora* Mart. e *Ch. racemosa* Jacq. (Rubiaceas). Med.
- Rama. *Microdonchus salmanticus* D C. (Compuestas). Industr.
- Rambutan de la India. *Euphoria Nephelium* D C. (Sapindaceas). Frut. Me l. Mad.
- Ramilletes de Constantinopla. *Lychnis chulcedonica* L. (Cariófilas). Jard.
- Ramo de Píscua. *Poinsettia pulcherrima* Graham. (Euforbiaceas). Jard.
- Ramon de Cuba. *Trophis americana* L. (Artocarpeas). Not.
- Ramram del Perú. *Betula nigra* L. (Betulaceas). Mad. Industr.
- Ram-tilla de la India. *Guizotia oleifera* DC. (Compuestas). Oleg.
- Ramturi de la India. *Hibiscus longifolius* Willd. (Malvaceas). Comest.
- Ranúnculo de los jardines. *Ranunculus asiaticus* L. (Ranunculaceas). Jard.
- Raponce ó Rapónchigo. *Campanula Rapunculus* L. (Campanulaceas). Comest.
- Rapontico exótico. *Rheum Rhaponticum* L. (Poligonaceas). Med. Industr.
- vulgar. *Rumex alpinus* L. (Poligonaceas). Med. Comest.
- Raquel. *Amaryllis sarniensis* L. (Amarilideas). Jard.
- Rascabarriga de Cuba. *Spadeca amena* Rich. (Verbenaceas). Not.
- amarilla de Cuba. *Randia calophylla* Gris. (Rubiaceas). Not.
- Rascamoño. *Zinnia elegans* Jacq. (Compuestas). Jard.
- Raspalengua de Cuba. *Casearia hirsuta* Sw. (Samideas). Not.
- Raspascaya de Canarias. *Helianthi eschoides* Gertn. (Compuestas). Comest.
- Raspilla. *Asperugo procumbens* L. (Borragineas). Not.
- Ratanhia de las Antillas. *Krameria ixina* L. (Poligaleas). Med.
- del Perú. *Krameria triandra* R. et Pav. (Poligaleas). Med.
- da terra en el Brasil. *Krameria argentea* Mart. (Poligaleas). Med.
- Ratonera de Canarias. *Forskohlea angustifolia* Retz. (Urticaceas). Med.
- de Chile. *Hierochloa utriculata* Kunth. (Gramineas). Not.
- Rebollo. *Quercus Cerris* L. et *Q. Tozza* Bosc. (Cupulíferas). Mad.
- Regaliz de los Alpes. *Trifolium alpinum* L. (Leguminosas). Med.
- de las Antillas. *Abrus precatorius* L. (Leguminosas). Med. Industr.
- de Cuba. *Zippia duleis* Trevir. (Verbenaceas). Med.
- de Europa. *Glycyrrhiza glabra* L. (Leguminosas). Med. Mast.
- de los Pirineos. V. Regaliz de los Alpes.
- Regaliza. V. Regaliz.



- Reina del bosque. *Echinopsis multiplex* Zucc. (Cacteas). Jard.
- de las flores. *Cereus speciosissimus* Desf. (Cacteas). Jard.
- de los prados. *Spiraea Ulmaria* L. (Rosaceas). Med. Tint.
- Margarita. *Callistephus chinensis* Nees. (Compuestas). Jard.
- Reinita de Méjico. *Calendula officinalis* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Rejalgar de algunos. *Arum italicum* Mill. (Aroideas). Acre, Fec.
- de Jarava. *Ranunculus Thora* L. (Ranunculaceas). Ven.
- Relbú de Chile. V. Belbum de Chile.
- Remedio de los pobres en la India. *Spilanthes Aemella* L. (Compuestas).  
Med.
- do vaqueiro en el Brasil. *Ocimum incanescens* Mart. (Labiadas).  
Med.
- Remolacha. *Beta vulgaris rapacea* Koch. (Salsolaceas). Comest. Industr.  
Med.
- Repollo. *Brassica oleracea capitata* DC. *alba*. (Cruciferas). Hort. Comest.
- Reseda ó Resedan. *Reseda odorata* L. (Resedaceas). Jard. Perf.
- Resina acaroides de Bahía botánica ó amarilla de Nueva Bélgica. *Xanthorrhæa arborea* R. Br. (Aflanteas). Med.
- amarilla comun. *Pinus sylvestris* L. et *P. rubra* Mill. et *P. argentea*  
*Steven, etc.* (Coniferas). Industr.
- Anime. *Icica* . . . (Terebintaceas), y V. Goma Anime de los ingleses.
- Cachibú de las Antillas. *Bursera gummifera* Jacq. (Terebintaceas).  
Med.
- Cedria. *Cedrus Libani* Barr. (Coniferas). Med.
- Chibú de las Antillas. V. Resina Cachibú de las Antillas.
- Chicle ó Chictli. *Sipota Achras* Mill. (Sapotaceas). Industr.
- Copal. *Rhus copallina* L. et *Icica glaberrima* Rich. et *I. Copal*  
*Rich. etc.* (Terebintaceas). Industr. y V. Copal.
- Cowdi de Nueva Zelanda. *Dammara australis* Lamb. (Coniferas).  
Mast. Industr.
- Dammara de las Molucas. *Dammara orientalis* Lamb. (Coniferas).  
Industr.
- dulce de las Californias. *Pinus lambertiana* Dougl. (Coniferas). Cond.
- Elemi de las Antillas. *Amiris Plumieri* DC. (Terebintaceas). Med.
- Elemi occidental. *Icica Icicariba* DC. (Terebintaceas). Med.
- hembra de la Isla de Juan Fernandez. *Balfisia Berterii* DC. (Com-  
puestas). Not.
- Hog de la Jamaica. *Clusia flava* L. (Guttiferas), et *Rhus Metopium* L.  
(Terebintaceas). Med.
- Manajú de Cuba. *Garcinia Morella* Desrous. (Guttiferas). Not.
- Mara de la Guayana. *Icica altissima* Aubl. (Terebintaceas). Not.
- Tezcalama de Méjico. *Ficus nymphaeifolia* L. (Moreas). Not.
- Vare ó Wari-Kauri de Nueva Zelanda, V. Resina Cowdi de Nueva  
Zelanda.

- Resino de Chile. *Robinsonia thurifera* *Dcne.*, etc. (Araliaceas). Not.
- Retama blanca de Castilla. *Osyris alba* *L.* (Santalaceas). Med.
- blanca de Andalucía. *Genista monosperma* *Lam.* (Leguminosas). Not.
- de Cuba. *Neuroleena lobata* *R. Br. et Senecio plumbeus* *Gris.* (Compuestas). Not.
- de escobas. *Sarothamnus scoparius* *Wimm.* (Leguminosas). Med.
- de flor ó de olor. *Spartium junceum* *L.* (Leguminosas). Med. Industr.
- de montaña en Cumaná. *Evolvulus alsinoides* *L.* (Convolvulaceas). Med.
- macho. V. Retama de flor.
- Retamilla de Chile. *Linum aquilinum* *Molina et L. ramosissimum* *C. Cav.* (Lineas). Med.
- Retamon. *Genista purgans* *L.* (Leguminosas). Med. Comb.
- Retorton. *Acacia strobilifera* *Willd.* (Leguminosas). Not.
- Revienta caballos de Cuba. *Isotoma longiflora* *Presl.* (Lobeliaceas). Ven.
- Reyan de Méjico. *Eugenia xalapensis* *DC.* (Mirtaceas). Not.
- Rima de Filipinas. *Artocarpus Rima Blanco.* (Artocarpeas). Industr.
- Rimú de Chile. *Oxalis lobata* *Sims.* (Oxalideas). Refr.
- Riñon de Cumaná. *Anona cinerea* *Dun.* (Anonaceas). Not.
- Roble amarillo de Cuba. *Bourreria calophylla* *Gris.* (Borragineas). Frut. Mad. et *Citharexylum caudatum* *L.* (Verbenaceas). Not.
- blanco de Cuba. *Tecoma leucoxydon* *Mart. seu T. pentaphylla* *DC.* (Bignoniaceas). Med. Mad.
- comun. *Quercus Robur* *Willd. et Q. pedunculata* *Willd. et Q. pubescens* *Willd.* (Cupulíferas). Mad. Curt. Industr.
- de algunos. V. Quejigo.
- de Bahía botánica. *Banksia Robur* *Cav.* (Proteaceas). Mad.
- de bellotas dulces. *Quercus Castanea* *Willd.* (Cupulíferas). Frut. Mad.
- de Chile. *Fagus obliqua* *Mirb.* (Cupulíferas). Mad.
- de Chiloe. *Eucryphia cordifolia* *Cap.* (Hipericineas). Mad.
- de duelas en Méjico. *Quercus xalapensis* *H. B. et Kunth.* (Cupulíferas). Mad.
- de la Guayana. *Catalpa longissima* *Sims.* (Bignoniaceas). Med. Mad. Curt.
- de Guayaquil. *Jacaranda bahamensis* *R. Br.* (Bignoniaceas). Med.
- de olor en Cuba. *Catalpa punctata* *Gris.* (Bignoniaceas). Not.
- enano. *Quercus humilis* *Lam.* (Cupulíferas). Not.
- guayo de Cuba. *Clerodendron lindenianum* *Rich. etc.* (Verbenaceas). Not. y V. Roble amarillo de Cuba.
- prieto de Cuba. *Ehretia tinifolia* *L.* (Borragineas). Frut.
- real. *Tecoma longiflora* *Gris.* (Bignoniaceas). Not.
- Rocambola. *Allium Ophioscorodon* *Don.* (Liliaceas). Cond.
- Rocio del monte Líbano. *Cedrus Libani* *Barr.* (Coníferas). Med.



- Rocio del sol. *Drosera rotundifolia* L. (Droseraceas). Med.
- Rocoto ó Rocot uchú del Perú. *Capsicum pubescens* R. et Pav. (Solana-  
ceas). Cond.
- Rocotito de monte en el Perú. *Solanum nemorense* Dun. (Solanaceas).  
Comest.
- Rodela. *Viburnum Opulus* L. (Caprifoliaceas). Jard. Industr.
- Roldon. *Coriaria myrtifolia* L. (Coriareas). Curt. Ven.
- Romaza comun. *Rumex Patien'ia* L. (Polygonaceas). Comest. Med.
- de Chile. *Rumex Romassa Remy.* (Polygonaceas). Med.
- Romanceta de Nueva Andalucía. *Lantana canescens* H. B. et Kunth. (Ver-  
benaceas). Not.
- Romerillo blanco de Cuba. *Bidens leucantha* Willd. (Compuestas). Med.
- cimarron de Cuba. *Lagaseea mollis* Cav. (Compuestas). Not.
- de Chile. *Baccharis rosmarinifolia* Hook, etc. (Compuestas). Med.
- de Cuba. *Tridax procumbens* L. (Compuestas). Forr.
- de Méjico. *Salvia polystachia* G. Ort. (Labiadas). Med. et *Cheno-  
podina linearis* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- de Quito. *Hypericum laricifolium* Juss. (Hipericineas). Tint.
- Romerito. V. Romerillo.
- Romero comun. *Rosmarinus officinalis* L. (Labiadas). Med. Perf.
- cimarron de Cuba. *Pectis ciliaris* L. et *P. cubensis* Gris. etc. (Com-  
puestas). Not.
- de la tierra en Chile. V. Romerillo de Chile.
- de Chile. *Sphacele campanulata* Benth. (Labiadas), et *Baccharis ros-  
marinifolia* Hook. (Compuestas). Not.
- llamado Romera. *Helianthemum rosmarinifolium* Spach. (Cisti-  
neas). Comb.
- macho. *Cistus Clusii* Dun. (Cistineas). Comb.
- marino de Canarias. *Phagnalon saxatile* Cass. (Compuestas).  
Industr.
- Rompehueso de Cuba. *Casearia sylvestris* Sw. (Samideas). Not.
- Romperopa de la isla de Santo Domingo. *Cordia Radula* Spr. (Borra-  
gineas). Not.
- de Cuba. *Tecoma lepidophylla* Gris. (Bignoniaceas). Not.
- Rompesacos. *Aegilops triuncialis* L. (Gramineas). Forr.
- Rompesaragiuey de Cuba. *Vernonia havanensis* DC. et *V. remotiflora*  
*Rich. etc. et Eupa'orium ivæfolium* L. etc. (Compuestas). Not.
- Rompesaragiuelo en Venezuela. *Ageratum conyzoides* DC. (Compuestas).  
Med.
- Roqueta comun. *Eruca sativa* Lam. (Cruciferas). Med. Comest.
- de hortaliza. *Barbarea præcox* R. Br. (Cruciferas). Comest.
- marítima. *Cakile maritima* Scop. (Cruciferas). Med. Comest.
- palustre. *Nasturtium sylvestre* R. Br. (Cruciferas). Med.
- salvage. *Erucastrum obtusangulum* Reichb. (Cruciferas). Med.

- Rosa albuidera. *Pironia officinalis* Retz. et *P. Broteri* Boiss. et Reut. (Ranunculaceas). Jard. Med.
- de amor. *Nymphaea alba* L. (Ninfeaceas). Jard. Med.
- de Berberia en Caracas. *Brownea racemosa* Jacq. (Leguminosas). Not.
- de la China. *Hibiscus Rosa-sinensis* L. (Malvaceas). Jard. Med. Tint.
- del cielo. *Lychnis Cæli-rosa* Desrouss. (Cariofileas). Jard. Med.
- de Jericó del Egipto. *Anastatica hierochuntina* L. (Cruciferas). Not.
- de Gueldres. *Viburnum Opulus* L. (Caprifoliaceas). Jard.
- de montaña en Venezuela. *Brownea grandiceps* Jacq. (Leguminosas). Med.
- del monte en Cumaná. *Brownea grandiceps* Jacq. (Leguminosas). Not.
- de Navidad. *Helleborus niger* L. (Ranunculaceas). Med.
- de rejalgar. *Pæonia Broteri* Boiss. et Reut. (Ranunculaceas). Med.
- del rio en Cuba. *Ginora americana* Jacq. (Litrarieas). Med.
- de Santa Clara. V. Rosa de rejalgar.
- de Siria. *Hibiscus syriacus* L. (Malvaceas). Jard. Text.
- de Venus. V. Rosa de amor.
- macho de Caracas. *Brownea capitella* Jacq. (Leguminosas). Not.
- pálida. *Rosa damascena* Mill. (Rosaceas). Jard. Med. Perf.
- rubia. *Rosa gallica* L. (Rosaceas). Jard. Med. Perf.
- Rosal amarillo comun. *Rosa Eglanteria* L. (Rosaceas). Jard.
- amarillo muy doble. *Rosa sulphurea* Ait. (Rosaceas). Jard.
- blanco. *Rosa alba* L. (Rosaceas). Jard. Med.
- castellano. *Rosa gallica* L. (Rosaceas). Jard. Med. Perf.
- de Alejandria. *Rosa damascena* Mill. (Rosaceas). Jard. Med. Perf.
- de Bengala. *Rosa indica* L. (Rosaceas). Jard.
- de cien hojas. *Rosa centifolia* L. (Rosaceas). Jard. Med. Perf.
- de Damasco. V. Rosal de Alejandria.
- de enredadera. *Rosa multiflora* Thunb. (Rosaceas). Jard.
- de Jericó. *Rosa gallica* L. var. (Rosaceas). Jard. Med. Perf.
- de Pitimini. V. Rosal de enredadera.
- de rosas pálidas. V. Rosal de Alejandria.
- de rosas rubias. V. Rosal castellano.
- fino de olor. V. Rosal de Alejandria.
- lunario. V. Rosal de Bengala.
- perruno. *Rosa canina* L. (Rosaceas). Med.
- romano. V. Rosal de cien hojas.
- Rosadelfa. *Azalea pontica* L. (Ericaceas). Jard. Ven.
- Rosadelfilla. *Epilobium hirsutum* L. (Onagrariacas). Not.
- Rosmaria de Méjico. *Cannabis indica* Lam. (Cannabinens). Text. Med.
- Rosariera. *Melia Azedarach* L. (Meliaceas). Mad. Med. Ven.
- Rosca para las mulas en el Brasil. *Helicteres Sacarellia* St. Hil. (Bombaceas). Med.
- Roseta morada. *Ræmeria hybrida* DC. (Papaveraceas). Not.



- Rosilla de Méjico. *Commelyna tuberosa* L. et *C. erecta* L. (Commelineas). Not.
- Rovellon. *Agaricus deliciosus* Pers. (Hongos). Comest.
- Roya. *Uredo Rubigo-vera* DC. et *U. linearis* Pers. (Hongos). Dañ.
- Rozado del Brasil. *Cassalpinia echinata* Lam. (Leguminosas). Tint.
- Rubia. *Rubia tinctorum* L. (Rubiaceas). Tint.
- Rubilla. *Asperula odorata* L. (Rubiaceas). Med. Tint.
- Ruda cabruma de Europa. *Galega officinalis* L. (Leguminosas). Med. Forr.
- cabruma de Méjico. *Dalea citriodora* Willd. (Leguminosas). Med.
- canina. *Scrophularia canina* L. (Escrofulariaceas). Med.
- cimarrona del Perú. *Indigofera Anil* L. (Leguminosas). Tint. Ven.
- de Bogotá. *Dysodia chrysanthemoides* Lag. (Compuestas). Med. Tint.
- hortense. *Ruta graveolens* L. et *R. bracteosa* DC. (Rutaceas). Med.
- inglesa. *Coronilla glauca* L. (Leguminosas). Jard.
- montesina. *Ruta montana* Clus. (Rutáceas). Acre, Med.
- Ruibarbo bastardo. *Rumex alpinus* L. (Poligonaceas). Med. Comest.
- blanco. *Rheum leucorrhizum* Pall. (Poligonaceas). Med.
- de Alejandria ó de Levante, llamado tambien de Persia ó de Turquía, y de la China ó de Moscovia, y de la India denominado holandés ó diaamarqués. *Rheum undulatum* L. et *R. compactum* L. et *R. palmatum* L. (Poligonaceas). Med.
- do campo en el Brasil. *Ferraria purgans* Mart. et *F. cathartica* Mart. (Irideas). Med.
- del Himalaya. *Rheum Emodi* Wall. et *R. webbianum* Royle. et *R. spiciforme* Royle. et *R. moorkroftianum* Royle. (Poligonaceas). Med.
- de monjes. V. Ruibarbo bastardo.
- de pobres. *Thalictrum flavum* L. (Ranunculaceas). Med.
- de Siberia. *Rheum...* (Poligonaceas). Med.
- imperial. V. Ruibarbo blanco.
- rojo. *Rheum...* (Poligonaceas). Med.
- Ruiponce. V. Raponce.
- Ruipontico exótico. *Rheum Rhaponticum* L. (Poligonaceas). Med. Comest. Industr.
- vulgar. V. Ruibarbo bastardo.
- Ruldó. V. Roldon.
- Rurama del Perú. *Maytenus verticillatus* DC. (Celastrineas). Oleag. Med. Mad.
- Sabicú de Cuba. *Lysiloma Sabicu* Benth. (Leguminosas). Mad.
- Sabila. *Aloe vulgaris* Lam. et *A. umbellata* DC. (Liliaceas). Med.
- Sabina albar ó albarra. *Juniperus sabinoides* Griseb. (Cupresineas). Res.
- cimarrona de Cuba. *Podocarpus coriaceus* Rich. etc. (Taxineas). Not.
- colorada de Virginia. *Juniperus virginiana* L. (Cupresineas). Med. Mad.
- morisca. *Juniperus nana* Willd. (Cupresineas). Not.

- Sabina oficial, rastrera ó terrera. *Juniperus Sabina* L. (Cupresineas). Med. Industr.
- Real. *Juniperus Lycia* L. (Cupresineas). Mad. Res.
- roma ó suave. *Juniperus phænicea* L. (Cupresineas). Mad. Res.
- Sabino de Oaxaca. *Taxodium distichum* Rich. (Coniferas). Mad. Med.
- Sabucaya del Brasil. *Lecythis Pisonis* Camb. (Mirtaceas). Oleag. Comest.
- Saboeja de Méjico. *Stenanthium frigidum* A. Gray. (Colchicaceas). Ven.
- Sabonera. *Obione portulacoides* Moq. (Salsolaceas). Comest. Barr.
- Sabugueiro del Brasil. *Sambucus australis* Cham. (Caprifoliaceas). Med.
- Sabutí del Brasil. *Hippocratea comosa* Sw. (Hipocrateaceas) Oleag. Comest.
- Sacasile de Méjico. *Boussingaultia leptostachys* Moq. (Baselaceas). Not.
- Sacatechichi de Méjico. *Baccharis amara* Cerv. (Compuestas). Med.
- Sacharacacha de Nueva Granada. *Arrachaca moschata* DC. (Umbelíferas). Comest.
- Sach-hopra del Perú. *Tillandsia usneoides* L. (Bromeliaceas). Industr.
- Saeta de agua. *Sagittaria sagittifolia* L. (Alismaceas). Comest. Med.
- Saga de Filipinas. *Abrus precatorius* L. (Leguminosas). Med Industr.
- Sagapeno. *Ferula szowitsiana* DC. (Umbelíferas). Med.
- Sagopra del Perú. V. Sach-hopra del Perú.
- Sagú de Bowen. *Phaseolus Mungho* L. (Leguminosas). Alim.
- de Cuba. *Maranta indica* Rose. (Cannaceas). Alim.
- de Portlandia. *Arum vulgare* Lam. (Aroideas). Alim.
- verdadero de la India. *Cycas revoluta* L. (Cicadeas), et *Sagus Rumphii* Willd. etc. (Palmas). Alim.
- Sahopra del Perú. V. Sach-hopra del Perú.
- Saina. *Andropogon Sorghum* Brot. (Gramineas). Cer.
- Sajareña de Carratraca. *Sideritis chamedryfolia* Cav. (Labiadas). Not.
- Saladilla. *Obione glauca* Moq. (Salsolaceas). Med.
- Salado blanco. *Atriplex Halimus* L. (Salsolaceas). Comest. Barr.
- comun. *Salsola vermiculata* L. (Salsolaceas). Barr. y V. Saladilla.
- negro. *Salsola longifolia* Forsk. (Salsolaceas). Barr.
- Salago de Filipinas. *Daphne fetida* Blanco, et *D. indica* L. (Timeleaceas). Med. Industr.
- Salce. *Salix alba* L. (Salicineas). Med. Industr.
- Salep. *Orchis Morio* L. et *O. mascula* L. et *O. militaris* L. (Orquideas). Alim.
- Salgada. V. Salado blanco.
- Salicon de la Mancha. *Salsola Soda* L. (Salsolaceas). Barr.
- Salicor borde. *Salsola Kali* L. et *S. Tragus* L. (Salsolaceas). Barr.
- de la Mancha. V. Salicon de la Mancha.
- duro. *Arthrocnemum fruticosum* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- fino. V. Salicon de la Mancha.
- Sallacapo de Filipinas. *Tournefortia hirsutissima* L. (Borragineas). Med.
- Salsa del Brasil. *Polygonum acetosifolium* Vent. (Poligonaceas). Med.



- Salsa do mato en el Brasil. *Herreria Salsaparrilla Mart.* (Herrericas). Med.
- da praya en el Brasil. *Ipomoea Pes-capra Sw.* (Convolvulaceas). Med.
- Salsaparrilla de Chile. *Herreria stellata R. et Pav.* (Herrericas). Frut. Med.
- Salsifi. *Tragopogon porrifolium L.* (Compuestas). Comest. Med.
- Salsilla de Lima. *Alstroemeria Salsilla L.* (Amarilideas). Med.
- Salta-ojos. *Adonis vernalis L. et Paeonia Broteri Boiss. et Reut.* (Ranunculaceas). Jard. Med.
- Salvadera de Cuba. *Hura crepitans L.* (Euforbiaceas). Med. Ven.
- Salvage macho del Perú. *Tillandsia recurvata L.* (Bromeliaceas). Med.
- Salvagina del Perú. *Tillandsia usneoides L.* (Bromeliaceas). Industr.
- macho del Perú. V. Salvage macho del Perú.
- Salvia blanca de Chile. *Lippia chilensis Schauer.* (Verbenaceas). Not.
- cimarrona de Cuba. *Neurolema lobata R. Br.* (Compuestas) Med.
- colorada de Cuba. *Pluchea purpurascens DC.* (Compuestas). Not.
- de Bengala. *Meriandra bengalensis Benth.* (Labiadas). Med.
- del Brasil. *Lippia geminata H. B. et Kunth.* (Verbenaceas). Med.
- de Creta. *Salvia cretica L.* (Labiadas). Med.
- de Cuba. *Verbesina chinensis L.* (Compuestas). Not.
- de Chile. *Sphacele Lindleyi Benth.* (Labiadas). Not.
- de Granada. *Salvia officinalis L.* (Labiadas). Med.
- de jardin. *Salvia triloba L. fil.* (Labiadas). Med.
- de Méjico. *Lippia umbellata Cav.* (Verbenaceas). Méd.
- de Moncayo. *Salvia officinalis L.* (Labiadas). Med.
- de moutaña. *Stachys germanica L.* (Labiadas). Med.
- de playa en Cuba. *Pluchea odorata Cass.* (Compuestas). Med.
- de prado. *Salvia pratensis L.* (Labiadas). Med.
- de Tanger. *Salvia tingitana Ettl.* (Labiadas). Med.
- de Venezuela. *Pluchea rosea Cass.* (Compuestas). Med.
- fina. V. Salvia de Granada.
- macho de Chile. *Eupatorium Salvia Colla.* (Compuestas). Not.
- poblana de Méjico. V. Salvia de Méjico.
- Real de Europa. V. Salvia de Granada.
- Real de Méjico. *Buddleia globosa Lam.* (Escrofulariaceas). Jard.
- Real del Perú. *Salvia sagittata R. et Pav.* (Labiadas). Med.
- Sambaya del Brasil. *Mertensia dichotoma Sw.* (Helichos). Industr.
- Samatito de Méjico. *Ficus complicata H. B. et Kunth.* (Moreas). Not.
- Sambac. *Jasminum Sambac Ait.* (Jazmineas). Jard. Arom. Cosm.
- Sambaiba del Brasil. *Curatella Sambaiba S. Hil.* (Dilemaceas). Curt. Med.
- Sambaibinha del Brasil. *Davilla brasiliana DC. et D. elliptica St. Hil.* (Dileniaceas). Med.
- Sambon de Filipinas. *Pluchea balsamifera Less.* (Compuestas). Med.
- Sanamunda de Jarava. *Geum urbanum L.* (Rosaceas). Med.
- Sándalo bermujo de Filipinas. *Pterocarpus santalinus L.* (Leguminosas)
- Mad. Res.

- Sandalo blanco y citrino de la India. *Santalum album* L. (Santalaceas). Mad. Perf.
- colorado de Filipinas. V. Síndalo bermejo de Filipinas.
- de agua. *Mentha aquatica* L. (Labiadas). Med.
- de huerta. *Mentha sativa* L. et *M. gentilis* L. (Labiadas). Med. Cond.
- de las islas de Sandwiche. *Santalum freycinetianum* Gaud. et *S. paniculatum* Hook. (Santalaceas). Mad.
- de jardin. V. Síndalo de huerta.
- falso de Creta. *Planera Abelicea* Ræm. et Schult. (Ulmaceas). Mad.
- rojo de Filipinas. V. Síndalo bermejo de Filipinas.
- Sandaraca. *Callitris quadrivalvis* Vent. (Cupresineas). Res.
- Sandía. *Cucumis Citrullus* Jacé Ser. (Cucurbitaceas). Comest.
- Sandía-lahuen del Perú. *Verbena erinoides* Lam. (Verbenaceas). Med.
- Sangradera de Canarias. *Alternanthera Achyrantha* R. Br. (Amarantaceas). Not.
- Sangre de doncella en Cuba. *Byrsonima biflora* Gris. (Malpighiaceas). Mad.
- de drago cartagenera. *Pterocarpus Draco* L. (Leguminosas). Med.
- de drago de Filipinas. *Pterocarpus pallidus* Blanco. (Leguminosas). Med.
- de drago de la India. *Calamus Draco* Willd. (Palmas). Med.
- de drago de Nueva Granada. *Croton sanguifluum* H. B. et Kunth, et *C. hibiscifolium* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Med.
- de Francia. *Pyrethrum sinense* Sabin. (Compuestas). Jard.
- de loro en Chile. *Oenothera tenella* Cav. (Onagrariaceas). Not.
- Sangüeño. *Cornus sanguinea* L. (Corneas). Oleag. Tint. Industr.
- Sangüeso. *Rubus idæus* L. (Rosaceas). Frut.
- Sanguinaria de Cuba. *Aerva lanata* Juss. et *Alternanthera Achyrantha* R. Br. etc. (Amarantaceas). Not.
- — de Chile. *Polygonum Sanguinaria* Remy. (Poligonaceas). Not.
- — mayor comun. *Polygonum aviculare* L. (Poligonaceas). Med.
- — mayor de Carratraca. *Herniaria polygonoides* Cav. (Paroniquieas). Not.
- — menor. *Paronychia argentea* Lam. (Paroniquieas). Med.
- Sanguino comun. V. Sangüeño.
- de Andalucía. *Rhamnus Alaternus* L. (Ranneas). Med. Tint.
- de Córdoba. *Phillyrea media* L. (Oleaceas). Med. Comb.
- Sanguino de Galicia. *Rhamnus sanguineus* Pers. (Ranneas). Med.
- Sanicula hembra. *Astrantia major* L. (Umbelíferas). Med.
- macho. *Sanicula europæa* L. (Umbelíferas). Med.
- Sansao de Filipinas. *Cissampelos Pareira* L. (Menispermaceas). Me l.
- Santa Maria blanca. *Pyrethrum Parthenium* Sm. (Compuestas). Jard. Med.
- Maria morada. *Senecio elegans* L. (Compuestas). Jard.
- Santimonía. *Chrysanthemum coronarium* L. (Compuestas). Jard.



- Santol ó Santor de Filipinas. *Sandoricum indicum* Cav. et *S. ternatum* Blanco. (Meliaceas). Frut. Med. Mad.
- Santonico de Alepo. *Artemisia Sieberi* Bess. et *A. Contra Vahl*, etc. (Compuestas). Med.
- de Levante. *Artemisia vahliana* Lindl. (Compuestas). Med.
- Santopalo del Perú. *Triplaris americana* L. (Poligonaceas). Not.
- Sao. *Phillyrea angustifolia* L. (Oleaceas). Med. Comb.
- Sapang de Filipinas. *Casalpinia Sappan* L. (Leguminosas). Med. Mad. Tint.
- Sapanque de Quito. *Styloceras kunthianum* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Not.
- Sapé del Brasil. *Andropogon bicornis* L. (Gramineas). Med.
- Sapera. *Frankenia thymifolia* Desf. (Frankeniaceas). Not.
- Sapillo. *Arthrocnemum fruticosum macrostachyum* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- Sapos. *Antirrhinum majus* L. (Escrofulariaceas). Jard.
- Sapote amarillo ó borracho de Méjico. *Lucuma salicifolia* H. B. et Kunth. (Sapotaceas). Frut.
- de las Antillas. *Sapota Achras* Mill. (Sapotaceas). Frut. Med. Mad.
- de culebra en Cuba. *Lucuma serpentaria* H. B. et Kunth, etc. (Sapotaceas). Frut. Mad.
- del Perú. *Matisia cordata* H. B. et Kunth. (Bombaceas). Frut.
- de Sevilla. *Pircunia dioica* Moq. (Fitolacaceas). Not.
- espinoso de Cuba. *Bumelia horrida* Gris. (Sapotaceas). Not.
- grande de las Antillas. *Lucuma mammosa* Gaertn. (Sapotaceas). Frut. Mad.
- negro de Cuba. *Diospyros laurifolia* Rich. (Ebenaceas). Frut. Mad.
- negro de Filipinas. *Diospyros Sapota* Roxb. (Ebenaceas). Frut. Mad.
- negro de Méjico. *Diospyros obtusifolia* Willd. (Ebenaceas). Frut. Mad.
- pequeño de las Antillas. V. Sapote de las Antillas.
- prieto de Méjico. V. Sapote negro de Méjico.
- Sapotillo de las Antillas. V. Sapote de las Antillas.
- Sapucaya blanca del Brasil. *Lecythis lanceolata* Poir. (Mirtaceas). Oleag. Comest.
- Sapucaya del Brasil. *Lecythis Ollaria* L. (Mirtaceas). Industr.
- Saputá del Brasil. *Tonsella brasiliensis* Spr. (Hipocrateaceas). Frut.
- Saraiguina de Nueva-Granada. *Bumelia obtusifolia* Ram. et Schult. (Sapotaceas). Not.
- Saraqui de Nueva-Granada. *Escallonia pendula* Pers. (Saxifragaceas) Mad.
- Saraqúoa de Quito. *Andropogon glaucescens* H. B. et Kunth. (Gramineas) Forr.

- Sarbatana do Turbaco. *Verbesina turbacensis* H. B. et Kunth. (Compuestas). Not.
- Sarcocola del Cabo de Buena Esperanza. *Penwa fucata* L. et *P. squamosa* L. etc. (Peneaceas). Med.
- Sardinera. *Chenopodium Vulvaxia* L. (Salsolaceas). Med.
- Sardonía. *Ranunculus sceleratus* L. (Ranunculaceas). Ven.
- Sarga. *Salix alba* L. et *S. Helix* Sm. (Salicineas). Med. Industr.
- Sargadilla. *Chenopodina setigera* Moq. (Salsolaceas). Barr.
- Sarrazo azucarado. *Laminaria saccharina* Lamour. (Algas). Comest.
- comun. *Sargassum vulgare* Ag. (Algas). Comest. Med.
- feculento. *Plocaria candida* Nees. (Algas). Comest.
- Sarilla. *Thymus Mastichina* L. (Labiadas). Med.
- Sarna de perro en Cuba. *Casearia sylvestris* Sw. (Samideas). Not.
- Sarro. *Uredo Rubigo-vera* DC. et *U. linearis* Pers. (Hongos). Dañ.
- Sasá de Filipinas. *Nipa littoralis* Blanco. (Palmas ó mejor Pandaneas). Frut. Med. Industr.
- Sasasisa del Perú. *Maxillaria bicolor* R. et Pav. (Orquideas). Mast.
- Sassafras americano. *Sassafras officinale* Nees. (Lauraceas.) Med. Mad. Industr.
- del Brasil y del Orinoco. *Nectandra cymbarum* Nees. (Lauraceas). Arom.
- de Nueva Holanda. *Dryphina Sassafras* Endl. (Monimiaceas). Not.
- oriental. *Sassafras Parthenoxylon* Nees. (Lauraceas). Not.
- Satirión manchado. *Orehis maculata* L. (Orquideas). Fec.
- oficial. *Platanthera bifolia* Rich. (Orquideas). Med.
- Sauce blanco. *Salix alba* L. (Salicineas). Med. Industr.
- cabruno. *Salix capræa* L. (Salicineas). Industr.
- colorado. *Salix purpurea* L. (Salicineas). Med. Industr.
- de Chile. *Salix humboldtiana* Willd. (Salicineas). Not.
- de Levante. *Salix babylonica* L. (Salicineas). Jard.
- de Venezuela. *Tessaria legitima* DC. (Compuestas). Med.
- Sauco amarillo de Cuba. *Tecoma stans* Juss. (Bignoniaceas). Jard. Med.
- blanco. *Sambucus nigra* L. (Caprifoliaceas). Med. Tint. Industr.
- del Brasil y Chile. *Sambucus australis* Cham. (Caprifoliaceas). Med.
- del Canadá. *Sambucus canadensis* L. (Caprifoliaceas). Med.
- de Méjico. *Sambucus mexicana* Presl. (Caprifoliaceas). Med.
- del Perú. *Sambucus peruviana* H. B. et Kunth. (Caprifoliaceas). Med.
- de Tepeaca. V. Sauce de Méjico.
- rodol o rodely. *Viburnum Opulus* L. (Caprifoliaceas). Jard.
- Saumerio de Quito. *Croton coriaceum* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Arom.
- Sauquillo. V. Sauco rodol.



- Sauzgatillo comun. *Vitex Agnus-castus* L. (Verbenaceas). Cond. Med. Industr.
- chino. *Vitex Negundo* L. (Verbenaceas). Cond. Med.
- Savenata de Nueva Granada. *Neurocarpium macrophyllum* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Savintu del Perú. *Psidium pyriferum* L. (Mirtaceas). Frut. Mad.
- Savoeja de Méjico. *Stenanthium frigidum* A. Gray. (Colchicaceas). Ven.
- Saxifraga blanca. *Saxifraga granulata* L. (Saxifragaceas). Med.
- dorada. *Chrysosplenium oppositifolium* L. et *Ch. alternifolium* L. (Saxifragaceas.) Med.
- roja. *Spiræa Filipendula* L. (Rosaceas). Jard. Med.
- Sayon. *Obione portulacoides* Moq. (Salsolaceas). Comest. Barr.
- Sayre del Perú. *Nicotiana undulata* R et Pav. (Solanaceas). Med.
- Sayri del Perú. *Nicotiana Tabacum* L. (Solanaceas). Med. Mast. Fum.
- Scorpispina de Hernandez. *Eryngium aquaticum* L. (Umbelíferas). Med.
- Schuru del Perú. *Salicornia peruviana* H. B. et Kunth. (Salsolaceas). Barr.
- Sebesten de las Antillas. *Cordia speciosa* Willd. (Borragineas.) Frut. Mad. Industr.
- de Egipto. *Cordia Myxa* L. (Borragineas). Frut. Med. Mad. Industr.
- Sebipira ó Sebupira del Brasil. *Bowdichia major* Mart. (Leguminosas). Med. Mad.
- Sebun- uva del Brasil. *Plumeria phagedenica* Mart. (Apocinaceas). Med.
- Seggay de Filipinas. *Mocanera piagata* Blanco. (Ternstremiaceas). Mad.
- Seguidillas de Filipinas. *Psophocarpus tetragonolobus* DC. (Leguminosas). Frut.
- Segullada. *Globularia Alypum* L. (Globulariaceas). Med.
- Seje del Orinoco? *Cocos butyracea* L. (Palmas). Frut. Oleag.
- Sello de Salomon. *Polygonatum vulgare* Desf. (Esmilaceas). Comest. Med.
- Semillas del Obispo en Méjico. *Myrospermum toluiferum* Rich. (Leguminosas). Med.
- Semiramis. *Calliopsis tinctoria* D C. (Compuestas). Jard.
- Sen de Alejandria *Cassia acutifolia* Del. (Leguminosas). Med.
- de Alepo y de España é Italia. *Cassia obovata* Collad. et. *C. ob. usa a Hayn.* (Leguminosas). Med.
- de Chile *Myrschilos oblonga* R. et Pav. (Santalaceas), et *Cassia vernicosa* Closs. (Leguminosas). Med
- de los Estados Unidos. *Cassia marylandica* L. (Leguminosas). Med.
- de Moka. *Cassia lanceolata* Forsk. (Compuestas). Med.
- de Palta. *Cassia obovata* Collad. (Leguminosas) et *Solenostemma Argel Hayn.* (Asclepiadeas). Med.
- de Senegambia. V. Sen de Alepo.

- Sen de Tripoli. *Cassia obovata* Collud. et *C. lanceolata* Forsk. (Leguminosas). Med.
- Sencapuspu del Perú. *Lablab vulgaris* Sav. (Leguminosas). Jard. Comest.
- Sené do campo en el Brasil. *Cassia cathartica* Mart. (Leguminosas). Med.
- Sensitiva. *Mimosa pudica* L. (Leguminosas). Not. Med.
- Serbal comun. *Pyrus Sorbus* Gærtn. (Rosaceas). Frut. Mad. Tint
- de cazadores. *Pyrus Aucuparia* Gærtn. (Rosaceas). Frut. Mad. Tint. Curt.
- Sereiba-tinga del Brasil. *Avicennia nitida* Jacq. (Verbenaceas). Mad. Curt.
- Seringueira del Brasil. *Siphonia elastica* Pers. (Euforbiaceas). Cachuclá.
- Serpentaria comun. *Dracunculus vulgaris* Schott. (Aroideas). Med.
- ——— de Virginia. *Aristolochia serpentaria* L. (Aristoloqueias). Med.
- Serpol. *Thymus Serpyllum* L. (Labiadas). Med.
- Serradella. *Ornithopus sativus* Brot. (Leguminosas). Forr.
- Servato. *Peucedanum officinale* L. (Umbelíferas). Med.
- Servencia. V. Segullada.
- Sesamo bastardo. *Camelina sativa* Crantz. (Crucíferas). Oleag.
- verdadero. *Sesamum indicum* L. (Sesameas). Oleag. Med.
- Seta campesina. *Agaricus campestris* L. (Hongos). Comest.
- de cardo comun. *Agaricus Eryngii* DC. (Hongos). Comest.
- de cardo segun G. Ortega. *Agaricus violaceus* L. (Hongos). Comest.
- Sete sangrias del Brasil. *Cuphea ingrata* Cham. (Litraríneas). et *Symplocos platyphylla* Mart. (Estiracáceas). Med.
- Sibucao de Filipinas. V. Sapang de Filipinas.
- Sicomoro de algunos. *Acer Pseudo-Platanus* L. (Aceríneas). Mad.
- verdadero. *Ficus Sycomora* L. (Moreas). Frut. Mad.
- Sicopira del Brasil. V. Sebipira del Brasil.
- Siemprenjuta. V. Segullada.
- Siempreviva amarilla. *Helichrysum orientale* Tourn. (Compuestas). Jard.
- arbórea. *Sempervivum arboreum* L. (Crasuláceas). Jard. Med.
- de Chile. *Triptilion spinosum* R. et Pav. (Compuestas). Med.
- de Huanuco. *Piper inæqualifolium* Vahl. (Piperáceas). Med.
- de Méjico. *Aizoon canariense* L. (Ficoídeas). Barr.
- mayor. *Sempervivum tectorum* L. (Crasuláceas). Med.
- menor. *Sedum album* L. et *S. reflexum* L. (Crasuláceas). Med.
- picante. *Sedum acre* L. (Crasuláceas). Med.
- Siete camisas de Chile. *Escallonia revoluta* Pers. (Saxifragáceas). Mad.
- cortezas. *Spiræa opulifolia* L. (Rosáceas). Jard. Tint.
- en rama. *Potentilla Tormentilla* Nestl. (Rosáceas). Med.
- Silfo cirenaico. *Ferula tingitana* L. et *Thapsia purpurata* L. (Umbelíferas). Med.
- Simbí de la India. *Phaseolus trilobus* Roth. (Leguminosas). Med.
- Simira del Brasil. *Psychotria Simira* Rumm. et Schult. (Rubiáceas). Tint.
- Simonillo de Méjico. *Baccharis amara* Cerv. (Compuestas). Med.



- Sindoc de Java. *Cinnamomum javanicum* Blum. (Lauraceas). Med.
- Sinfito de Méjico. *Potentilla aurea* L. et *P. multifida* L. (Rosaceas). Med.
- petreo. *Coris monspeliensis* L. (Primulaceas). Med.
- Sintoc de la India. *Cinnamomum Sintok* Blum. (Lauraceas). Med.
- de Java. V. Sindoc de Java.
- Sipó-cruz del Brasil. *Chiococca anguifuga* Mart. (Rubiaceas). Med.
- Cururu del Brasil. *Echites Cururu* Mart. (Apocinaceas). Med.
- de alho en el Brasil. *Gallesia Gorazema* Moq. (Fitolacaceas). Med. Industr.
- del Brasil. *Anchietea salutaris* St. Hil. (Violarieas). Med.
- de caboclo en el Brasil. *Davilla brasiliana* DC. (Dileniaceas). Med.
- de carixó en el Brasil. *Davilla brasiliana* DC. et *D. elliptica* St. Hil. (Dileniaceas). Med.
- de chumbo en el Brasil. *Cuscuta umbellata* H. B. et Kunth. (Convolvulaceas). Med.
- de cobras en el Brasil. *Cissampelos glaberrima* St. Hil. (Menispermaceas). Med.
- de escada del Brasil. *Bauhinia rautiata* Vell. (Leguminosas). Med.
- de Imbé en el Brasil. *Philodendron Imbé* Schott. (Aroideas). Med.
- de jarrinha ó de mil homens en el Brasil. *Aristolochia cymbifera* Mart. et *A. macroura* Gomes, et *A. brasiliensis* Mart., etc. (Aristolochiaceas). Med.
- Sisallo. *Kochia prostrata* Schrad. et *Salsola vermiculata* L. (Salsolaceas). Barr.
- Socconcha del Perú. *Salvia leonuroides* Glor. et *S. integrifolia* R. et Pav. (Labiadas). Med.
- Socconche fino del Perú. *Gardochia incana* R. et Pav. (Labiadas). Med.
- Socoyoli de Méjico. *Oxalis americana* Big. (Oxalideas). Refr.
- Sofia de los cirujanos. *Sisymbrium Sophia* L. (Cruciferas). Med.
- Soga de árboles. *Calystegia sepium* R. Br. (Convolvulaceas). Med.
- Sojon. V. Salado blanco.
- Sol de las Indias. *Helianthus annuus* L. (Compuestas). Jard. Industr.
- Solano furioso. *Atropa Belladonna* L. (Solanaceas). Med. Ven. Tint.
- Solasi de Filipinas. *Ocimum canum* Sims. (Labiadas). Med. Perf.
- Soldadillo de Méjico. *Aselepias incarnata* L. (Aselepiadeas). Not.
- Sombrerera. *Petasites vulgaris* Desf. (Compuestas). Med.
- Sombrerillo comun. *Umbilicus pendulinus* DC. (Crasulaceas). Med.
- de agua. *Hydrocotyle vulgaris* L. (Umbelíferas). Med.
- Sonaja de Canarias. *Echium plantagineum* L. (Borragineas). Med.
- Sonting de Filipinas. *Cassia alata* L. (Leguminosas). Med.
- Sorosora de Filipinas. *Euphorbia pentagona* Blanco. (Euforbiaceas). Med. Ven.
- Sorveira del Brasil. *Callophora utilis* Mart. (Apocinaceas). Cahuchú, Industr.
- Sosa alacranera. *Arthrocnemum fruticosum* Moq. (Salsolaceas). Barr.

- Sosa azuleja. *Chenopodina sativa* Moq. (Salsolaceas). Barr.  
 — blanca de Alicante. *Obione glauca* Moq. et *Chenopodina sativa* Moq. (Salsolaceas). Barr.  
 — comun. *Salsola Soda* L. (Salsolaceas). Barr.  
 — de las salinas. *Salicornia anceps* Lag. (Salsolaceas). Barr.  
 — fina de Andalucía. *Suaeda fruticosa* Forsk. (Salsolaceas). Barr.  
 — negra ó parda. *Suaeda alissima sessiliflora* Moq. (Salsolaceas). Barr.  
 — prima. V. Sosa fina de Andalucía.
- Soso de Méjico. *Wigandia Kunthii* Chois. (Hidroleaceas). Not.
- Soyale de Méjico. *Brahea dulcis* Mart. (Palmas). Frut. Ma l. Industr.
- Suan de Mompox. *Ficus dendroidea* H. B. et Kunth. (Moreas). Not.
- Suaquaia del Brasil. *Ageratum conyzoides* L. (Compuestas). Med.
- Suaye de Nueva-Granada. *Saccharum dubium* H. B. et Kunth. (Gramineas).  
 Not.
- Súca. *Thypha angustifolia* L. (Tifaceas). Alim. Med. Industr.
- Suche blanco-amarillo del Perú. *Plumeria bicolor* R. et Pav. (Apocina-  
 ceas). Med. Perf.
- Sucopira del Brasil. V. Sebipira del Brasil.
- Sucuuba del Brasil. V. Sebun-uva del Brasil.
- Suegra y nuera de Aragon. *Lonicera etrusca* Santi. (Caprifoliaceas). Not.  
 — de Sevilla. *Viola tricolor* L. (Violarieas). Jard. Med.
- Suelda blanca. V. Sello de Salomon.  
 — consuela de Europa. *Symphytum officinale* L. (Borragineas).  
 Med.  
 — consuela de Méjico. *Potentilla aurea* L. et *P. multifida* L. (Rosa-  
 ceas). Med.
- Sulla. *Hedysarum coronarium* L. (Leguminosas). Forr.
- Suluque de la India. *Oxalis sensitiva* L. (Oxalideas). Not. Med.
- Sumá del Brasil. V. Sipó del Brasil.
- Sumaemisqui del Perú. *Thibaudia melliflora* R. et Pav. (Vaccinieas). Not.
- Sumic-ichu de Quito. *Stipa eriostachya* H. B. et Kunth. (Gramineas). Not.
- Sururucuja del Brasil. *Passiflora albida* Ker. (Pasifloreas). Not.
- Suspiros de Filipinas. *Mirabilis longiflora* L. (Nictazinaceas). Jard. Med.  
 — de Chile. *Pharbitis hispida* Chois. (Convolvulaceas). Jard.
- Suquaya del Brasil. *Elephantopus Martii* Graham. (Compuestas). Med.
- Suzon comun. *Senecio vulgaris* L. (Compuestas).  
 — Real. *Senecio foliosus* Salzm. (Compuestas). Med.
- Syalita de los portugueses asiáticos. *Dillenia speciosa* Thunb. (Dileniaceas).  
 Frut. Med. Industr.
- Tabaco cimarron de Culra. *Nicotiana repanda* Willd. et *Solanum verbascifo-  
 lium* L. et *S. triste* Jacq., etc. (Solanaceas). Med.  
 — cimarron de Chile. *Nicotiana angustifolia* R. et Pav. (Solanaceas).  
 Med.  
 — cimarron de Méjico. *Nicotiana pilosa* Dun. (Solanaceas). Med.



- Tabaco cimarron del Perú. *Nicotiana glutinosa* L. et *N. paniculata* L. (Solanaceas). Med.
- comun. *Nicotiana Tabacum* L. (Solanaceas). Med. Mast. Fum.
- del diablo en Chile. *Nicotiana angustifolia* R. et Pav. (Solanaceas). Med.
- de montaña. *Arnica montana* L. (Compuestas). Med. Tint.
- habano. *Nicotiana doniana* Dun. (Solanaceas). Med. Mast. Fum.
- Tabaquera. V. Tabaco comun.
- Tabaquero de Nueva Andalucía. *Solanum triste* Jacq. (Solanaceas). Not.
- Tabaquillo de Nueva-Granada. *Polygonum hispidum* H. B. et Kunth. (Polygonaceas). Fum.
- Tabayba dulce de Canarias. *Euphorbia balsamifera* Ait. (Euforbiaceas). Comest.
- Tablero de damas. *Fritillaria Meleagris* L. (Liliaceas). Jard. Med.
- Taca de la Oceanía. *Colocasia macrorrhiza* Schott. (Aroideas). Med. Comest.
- Tacamaca comun. *Populus balsamifera* L. (Salicineas). Med.
- de Borbon. *Calophyllum Tacamahaca* Willd. (Gutíferas). Med.
- de Filipinas. *Calophyllum Inophyllum* L. (Gutíferas). Med.
- de Madagascar. V. Tacamaca de Borbon.
- de Méjico. *Elaphrium jacquinianum* H. B. et Kunth. (Rutaceas), et *Amyris Tecomaca* DC. (Terebintaceas). Med.
- de Nueva-Granada. *Icica Tacamahaca* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Med.
- de Venezuela. V. Bálsamo de Copaiba.
- Tacarontilla de Canarias. *Dracunculus canariensis* Kunth. (Aroideas). Med.
- Tache de Popayan. *Myrospermum pubescens* DC. (Leguminosas). Med.
- Tachima de Quito. *Senecio teretifolius* DC. (Compuestas). Med.
- Tacopatle de Méjico. *Aristolochia mexicana* Pharm. mex. (Aristoloqueas). Med.
- Tacorangan de Filipinas. *Hibiscus Rosa-sinensis* L. (Malvaceas). Jard. Med. Tint.
- Tacymacho del Perú. *Baccharis obovata* DC. (Compuestas). Fumig.
- Tagarnina. *Scolymus hispanicus* L. (Compuestas). Comest.
- Tagasaste de Canarias. *Cytisus proliferus* L. (Leguminosas). Forr.
- Tagbac de Filipinas. *Renealmia gracilis* Blanco. (Zingiberaceas). Comest. Arom.
- Tagua de Nueva Granada. *Loranthus Tagua* H. B. et Kunth. (Lorantaceas). Not.
- del Perú. *Phytelephas macrocarpa* H. B. et Kunth. (Palmas ó mejo: Pandaneas). Industr.
- Taguara del Paraguay. *Guadua Taguara* H. B. et Kunth. (Palmas). Industr.
- Tajabussú del Brasil. *Colocasia esculenta* Schott. (Aroideas). Med. Comest.
- Talahiponai de Filipinas. *Datura Metel* L. (Solanaceas). Med. Ven.

- Talanco de Filipinas. *Plumbago zeylanica* L. (Plumbagineas). Vesic. Med.
- Talaya. *Tamarix gallica* L. et *T. africana* Poir. (Tamariscineas). Med.
- Talisai de Filipinas. *Terminalia latifolia* Sw. (Combretaceas). Med. Tint.
- Taloto de Filipinas. *Heritiera littoralis* Ait. (Bitneriaceas). Frut. Tint.
- Tamalapatra de la India. *Cinnamomum Tamala* Nees. (Lauraceas). Med.
- Tamarindo de América. *Tamarindus occidentalis* Gaertn. (Leguminosas).  
Frut. Med. Mad.
- de la India. *Tamarindus indica* L. (Leguminosas). Frut. Med.  
Mad.
- Tamariz. V. Talaya.
- Tambalisa de Filipinas. *Sophora tomentosa* L. et *S. heptaphylla* L. (Leguminosas). Med.
- Tamoilan de Filipinas. *Costus luteus* Blanco. (Zingiberaceas). Tint.
- Tamojo. *Caroxylon articulatum* Meq. (Salsolaceas). Barr.
- Tampui de la India. *Hedyocarpus malayanus* Jack. (Sapindaceas). Frut.
- Tanag de Filipinas. *Kleinhovia hospita* L. (Bitneriaceas). Med. Industr.
- Tanhoraô ó Tanhorom del Brasil. *Caladium bicolor* Vent. (Aroideas). Med.
- Tantan de Quito. *Wigandia crispa* H. B. et Kunth. (Hidroleaceas). Not.
- Tapacamino de Cuba. *Vernonia havanensis* DC. (Compuestas), et *Psychotria uliginosa* Sw. etc. (Rubiaceas). Not.
- Tapaculo de Castilla. *Rosa canina* L. (Rosaceas). Med.
- del Orinoco. *Comocladia Tapaculo* H. B. et Kunth. (Terebintaceas). Not.
- Tapanera. *Capparis spinosa* L. (Caparideas). Cond. Med.
- Tapate-puta del Perú. *Mimosa pudica* L. (Leguminosas). Not. Med.
- Tapia del Brasil. *Cratere Tapia* L. (Caparideas). Frut. Med.
- Tapioca de las Antillas. *Manihot utilissima* Pohl. (Euforbiaceas). Fec.  
Alim.
- Tapisote. *Lathyrus Ochrus* DC. (Leguminosas). Not.
- Tapogomo de la Guayana. *Cephaelis tomentosa* Willd. (Rubiaceas). Not.
- Taquipan de Filipinas. *Caryota urens* L. (Palmas). Fec. Mad.
- Taquibsuso de Filipinas. *Hydrocotyle asiatica* L. (Umbelíferas). Comest. Med.
- Tara blanca de Venezuela. *Montagnaea excelsa* Ernst. (Compuestas). Med.
- de la Oceanía. V. Taca de la Oceanía.
- de Chile. *Coulleria tinctoria* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Tint.
- Taragontia común. *Dracunculus vulgaris* Schott. (Aroideas). Med.
- de Canarias. V. Tacarontilla de Canarias.
- Taragontina. *Arum vulgare* Lam. (Aroideas). Acre, Fec.
- Taraje. *Tamarix gallica* L. et *T. africana* Poir. (Tamariscineas). Med.
- Tarantan de Cumariá. *Cassia Tarantan* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.
- Tarasca de los negros en Méjico. *Phytolacca icosandra* L. (Fitolacaceas).  
Not.
- Taray de Europa. V. Taraje.
- de Méjico. *Varennea polysiachya* DC. (Leguminosas). Med.



- Tareroqui del Brasil. *Cassia sericea* Sw. (Leguminosas). Med.
- Tarilla d'agoa de la India portuguesa. *Celtis orientalis* L. (Celtídeas). Arom. Med.
- Tarmica. *Plarmica vulgaris* Blackw. (Compuestas). Med.
- Taro de la Oceanía. V. Taca de la Oceanía.
- Tarrago. *Salvia pratensis* L. (Labiadas). Med.
- Tarrico. *Salsola vermiculata* L. (Salsolaceas). Barr.
- Tarro de Nueva Zelanda. V. Tajabussú del Brasil.
- Tártago comun. *Euphorbia Lathyris* L. (Euforbiaceas). Ven.
- de Valencia. *Euphorbia Characias* L. (Euforbiaceas). Ven.
- de Venezuela. *Ricinus communis* L. (Euforbiaceas). Med.
- Tartara de Cumaná. *Jatropha multifida* L. (Euforbiaceas). Med.
- Taruca-micuna del Brasil. *Strychnos brachiata* R. et Pav. (Loganiaceas). Not.
- Taruma del Brasil. *Vitex cymosa* Bertero. (Verbenaceas). Frut. Med.
- Tassta del Perú. *Escallonia myrtilloides* L. fil. (Saxifragaceas). Med. Mad.
- Tataiba ó Tatayiba del Paraguay. *Morus Tataiba* Arrab. (Moreas). Mad. Tint.
- Tatzingueni de Méjico. *Cattleya citrina* Lindl. (Orquideas). Not.
- Tauri del Perú. *Lupinus argenteus* Pursh. (Leguminosas). Not.
- Taya del Brasil. V. Tajabussú del Brasil.
- de la Oceanía. V. Taca de la Oceanía.
- Tayará ó Tayurá del Brasil. V. Tanhoraô del Brasil.
- Tayaz del Brasil. V. Tajabussú del Brasil.
- Tayoba de Santo Tomé en el Brasil. *Colocasia antiquorum* Schott. (Aroideas). Comest.
- Tayoiá ó Tayoyá grande, Tayoyá de Pimenta Comari, ó Tayuyá del Brasil. *Bryonia ficifolia* Lam. (Cucurbitaceas). Med.
- Tayomtayom de Filipinas. *Marsdenia Tagudinia* Blanco. (Asclepiadeas). Tint.
- Tayuyá de Quiabo en el Brasil. *Wilbrandia hibiscoides* Mans. (Cucurbitaceas). Med.
- Té de América ó de las Antillas. *Capraria biflora* L. (Escrofulariaceas). Med.
- de Aragon. *Jasonia glutinosa* DC. (Compuestas). Med.
- de Bogotá. *Symplocos Alstonia* L'Herit. (Estiracaceas). Med.
- de Borbon. *Angræcum fragrans* Thouars. (Orquideas). Med.
- del Brasil. *Psoralea glandulosa* L. (Leguminosas), et *Turnera opifera* Mart. (Turneraceas). Med.
- del Cabo de Buena Esperanza. *Borbonia cordata* L. (Leguminosas). Med.
- de los Calmucos. *Glycyrrhiza asperrima* L. (Leguminosas). Med.
- de Canarias. *Sida rhombifolia* L. (Malvaceas). Med.
- de Chile. *Psoralea glandulosa* L. (Leguminosas). Med.
- de la China. *Thea chinensis* Sims. (Camelieas). Med.
- de Cochinchina. *Teucrium Thea* Lour. (Labiadas). Med.
- de Europa. *Veronica officinalis* L. (Escrofulariaceas). Med.

- Té de la India. *Glaphyria nitida* Jack. (Mirtaceas). Med.
- de la isla de Santo Domingo. *Croton Eluteria* Sw. (Euforbiaceas). Med.
- de la Jamáica. *Meriania rosea* Tussac. (Melastomaceas). Med.
- del Labrador. *Ledum latifolium* Ait. (Ericaceas). Med.
- del Mar del Sud. *Leptospermum flavescens* Sm. (Mirtaceas). Med.
- de Méjico. *Bidens leucantha* Willd. (Compuestas), et *Chenopodium ambrosioides* L. (Salsolaceas). Med.
- de los noruegos. *Rubus arcticus* L. (Rosaceas). Med.
- de Nueva España. *Chenopodium ambrosioides* L. (Salsolaceas). Med.
- de Nueva Gales. *Melaleuca genistefolia* Sm. (Mirtaceas). Med.
- de Nueva Jersey. *Ceanothus americanus* L. (Ramneas). Med.
- de Nueva Holanda. V. Té del Mar del Sud.
- de Nueva Zelanda. *Acena Sanguisorba* Vahl. (Rosaceas). Med.
- del Paraguay. *Ilex paraguariensis* St. Hil. (Celastrineas), et *Proralea glandulosa* L. (Leguminosas). Med.
- de Pensilvania. *Monarda didyma* L. (Labiadas). Med.
- del Perú. *Cremanium theezans* DC. (Melastomaceas), et *Capraria peruviana* Feuill. (Escrofulariaceas). Med.
- de los pobres en la China. *Sigeretia theezans* Brongn. (Ramneas). Med.
- de Santa Fé de Bogotá. V. Té de Bogotá.
- de Siberia. *Potentilla fruticosa* L. (Rosaceas). Med.
- de Suecia. *Linnea borealis* L. (Caprifoliaceas). Med.
- de Veracruz. *Bidens leucantha* Willd. (Compuestas). Med.
- indígena. *Salvia officinalis* L. (Labiadas). Med.
- shulang. *Camellia Sesanqua* Thunb. (Camelieas). Med.
- Tea de Canarias. *Pinus canariensis* Ch. Sm. (Coníferas). Res.
- Teatina del Perú. *Scoparia duleis* L. (Escrofulariaceas). Med. Industr.
- Tecamez de la Guayana. *Coutarea speciosa* Aubl. (Rubiaceas). Med.
- Tecomate ó Tecomatl de Méjico. *Crescentia Cujete* L. et *C. alata* H. B. et Kunth. (Bignoniaceas). Alim. Med. Industr.
- Tegüe de Venezuela. *Caladium arboreum* H. B. et Kunth. (Aroideas). Med.
- Tejo comun. *Taxus baccata* L. (Taxineas). Med. Ven. Mad.
- de Canarias. *Erica scoparia* L. (Ericaceas). Comb. Industr.
- Tejocote de Méjico. *Crataegus mexicana* Sess. et Moc. (Rosaceas). Frut. Med.
- Telaspios. *Thlaspi arvense* L. (Crucíferas). Med.
- Temaré del Orinoco. *Lucuma Temare* H. B. et Kunth. (Sapotaceas). Frut.
- Tembladera. *Briza maxima* L. (Gramineas). Forr.
- Temblon. *Populus tremula* L. (Salicineas). Mad. Med. Industr.
- Temecatl de Méjico. *Ipomoea emetica* Chois. (Convolvulaceas). Med.
- Temú de Chile. *Temus moschata* Molina. (Magnoliaceas). Mad. Arom. et *Eugenia Temu* C. Gay. (Mirtaceas). Not.
- Tengue de Cuba. *Poeppigia procera* Presl. (Leguminosas). Mad.
- Tecocote de Méjico. *Pinus Tecocote* Cham. et Schlecht. (Coníferas). Mad.



- Tepeamatl de Méjico. *Ficus nymphæifolia* L. (Moreas). Res.
- Tepeacuilotl de Méjico. *Cornus alba* L. (Corneas). Not.
- Tepezan de Méjico. *Buddleia americana* L. et *B. occidentalis* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Tercianaria. *Scutellaria galericulata* L. (Labiadas). Med. Tint.
- Terciopelillo de Méjico. *Dalca Lagopus* Willd. (Leguminosas). Not.
- Testículo de perro. *Orchis Morio* L. (Orquideas). Fec.
- Teta de cabra ó Tetilla en Chile. *Tetilla hydrocotylefolia* DC. (Francoaceas). Med.
- de vaca. *Podospermum laciniatum* DC. (Compuestas). Not.
- Tetona pecosa de Nueva-Granada. *Astroemeria floribunda* H. B. et Kunth. (Amarilideas). Not.
- Tetzocana de Méjico. *Commelina erecta* L. (Commelineas). Not.
- Texcalamatl de Méjico. V. Tepeamatl de Méjico.
- Tezalama de Méjico. *Ficus nymphæifolia* L. (Moreas). Res.
- Tezontzapotl de Méjico. *Lucuma mammosa* Gærtn. (Sapotaceas). Frut. Mad.
- Thapi de Chile. *Capsicum annuum* L. (Solanaceas). Comest. Cond.
- Thekel de Chile. *Cheradodia chilensis* Herb. (Amarilideas). Med. et *Liberia ixioides* Spr. (Irideas). Not.
- Theometl de Méjico. *Agave vivipara* L. (Amarilideas). Med. Industr.
- Thilco de Chile. *Fuchsia macrostemma* R. et Pav. (Onagrarietas). Jard. Med. Tint.
- Thianguispepetatl de Méjico. *Alternanthera Achyrantha* R. Br. (Amarantaceas). Not.
- Tiborna del Brasil. *Plumeria drastica* Mart. (Apocinaceas). Med.
- Tiela de Filipinas. *Tectona grandis* L. (Verbenaceas). Med. Mad.
- Tiemblo. V. Temblon.
- Tientayernos. *Verbascum sinuatum* L. (Escrofularietas). Med.
- Til de Canarias. *Oreodaphne fætens* Nees. (Lauraceas). Not.
- Tila americana. *Tilia glabra* Vent. (Tiliaceas). Mad. Industr.
- comun. *Tilia platyphylla* Scop. (Tiliaceas). Med. Mad.
- silvestre. *Tilia microphylla* Vent. (Tiliaceas). Med. Mad.
- Tilco de Chile. V. Thilco de Chile.
- Tilo. V. Tila.
- Timbangan de Filipinas. *Aristolochia subsagittata* Blanco. (Aristoloqueias). Med.
- Timbirichi de Méjico. *Bromelia Pinguin* L. (Bromeliaceas). Frut. Med.
- Timbó ó Timbó-Sipó del Brasil. *Paullinia pinnata* L. (Sapindaceas). Ven.
- Timelea. *Passerina Thymelea* DC. (Timeleetas). Med.
- Tina del Perú. *Varronia rotundifolia* A. DC. (Borragineas). Not.
- Tindulo de Filipinas. *Eperua falcata* Aubl. (Leguminosas). Mad.
- Tingi da praya en el Brasil. *Jacquinia armillaris* Jacq. (Teofrastetas). Ven. Industr.

- Tingui del Brasil. *Magonia pubescens* St. Hil. (Sapindaceas). Ven. Med. Comest.
- Tinhoraô del Brasil. V. Tanhoraô del Brasil.
- Tintones. *Erodium moschatum* Ait. (Geraniaceas). Med.
- Tintureira del Brasil. *Phytolacca decandra* L. (Fitolacaceas). Acre, Med.
- Tipolo de Filipinas. *Artocarpus incisa* L. (Artocarpeas). Alim. Industr.
- Tiquiltiquil del Perú. *Coldenia dichotoma* Lehm. (Borragineas). Med.
- Tiquio de Filipinas. *Cyperus difformis* L. (Ciperaceas). Industr.
- Tirabeque. *Pisum sativum macrocarpum* Ser. (Leguminosas). Hort. Comest.
- Tiraña. *Pinguicula vulgaris* L. (Lentibularieas). Med. Cosm.
- Titio de Filipinas. V. Tiquio de Filipinas.
- Titos. *Lathyrus sativus* L. (Leguminosas). Alim. Forr.
- Tizne del Olivo. *Torula oleæ* Castagn. (Hongos). Dañ.
- Tizon de las cereales. *Uredo Caries* DC. (Hongos). Dañ.
- Tlacopatli de Méjico. *Flourensia thurifera* DC. (Compuestas). Med. y V. Tacopatlé de Méjico.
- Thlalayotl de Méjico. *Asclepias Cornuti* Decaisn. (Asclepiadeas). Comest. Industr.
- Tlacacahuatl de Méjico. *Arachis hypogæa* L. (Leguminosas). Comest. Oleag.
- Tlalpopolotl de Méjico. *Flourensia thurifera* DC. (Compuestas). Med.
- Tlanchalagua de Chile. *Erythraea chilensis* Pers. (Gencianeas). Med.
- Tlanepapaquelitl de Méjico. *Piper sanctum* Sess. et Moc. (Piperaceas). Med.
- Tlapatl de Méjico. *Datura Stramonium* L. (Solanaceas). Med. Ven.
- Tlaspíos. V. Telaspíos.
- Tlauli de Méjico. *Zea Mays* L. (Gramineas). Cer.
- Tlemolli de Méjico. *Physalis angulata* L. (Solanaceas). Frut. Med.
- Tlepatli de Méjico? *Plumbago scandens* L. (Plumbagineas). Vesic. Med.
- Tliltxochitl de Méjico. *Vanilla aromatica* Sw. (Orquideas). Perf. Cond.
- Tliltzapotl de Méjico? *Diospyros obtusifolia* Willd. (Ebenaceas). Frut. Mad.
- Toba. *Onopordon Acanthium* L. (Compuestas). Med. Industr.
- Tocino de Cuba. *Acacia paniculata* Willd. (Leguminosas). Not.
- Toco de Cumaná. *Cratæva gynandra* L. (Caparideas). Frut. Med.
- Tocusso de Abisinia. *Eleusine Tocusso* Fres. (Gramineas). Alim.
- Todabuena ó Todasana. *Androsæmum officinale* All. (Hipericineas). Med.
- Tojo. *Ulex europæus* L. (Leguminosas). Comb. Tint.
- Toloache de Méjico. V. Tlapatl de Méjico.
- Tomate comun. *Lycopersicum esculentum* Mill. (Solanaceas). Frut. Med.
- de Brihuega ó de invierno. *Physalis angulata* L. (Solanaceas). Frut. Med.
- de la Paz. *Cyphomandra betacea* Sendtn. (Solanaceas). Frut.
- redondo. *Lycopersicum cerasiforme* Dun. (Solanaceas). Frut.
- Tomatera. V. Tomate.
- Tomatillo cimarron del Perú. *Saracha biflora* R. et Pav. (Solanaceas). Med.
- de Cuba. *Physalis angulata* L. (Solanaceas). Frut.



- Tomatillo de Chile. *Witeringia Tomatillo Remy, et W. Berteroana Remy etc.* (Solanaceas). Not.
- del diablo. *Solanum villosum Lam.* (Solanaceas). Med.
- Tomatl de Méjico. V. Tomate.
- Tomatziu de Méjico. *Solanum Hernandezii Sess. et Moc.* (Solanaceas). Not.
- Tomeguin. *Zanthorylum Pterota H. B. et Kunth.* (Rutaceas). Med. Tint.
- Tomillo andaluz. *Thymus capitatus Hoffm. et Link.* (Labiadas). Med. Cond.
- comun. *Thymus vulgaris L.* (Labiadas Med. Cond.
- Real. *Satureja hortensis L.* (Labiadas). Med. Cond.
- salsero ó sanjuanero. *Thymus angustifolius Pers.* (Labiadas). Med. Cond.
- sapero. *Frankenia thymifolia Desf.* (Frankeniaceas). Not.
- Tonaloxochitl de Méjico. *Blettia coccinea Lallav. et Lex.* (Orquideas). Not.
- Toola de la India. *Pterigota alata Schott. et Endl.* (Bitneriaceas). Med.
- Topana. *Bunium ferulaceum Sibth.* (Umbelíferas). Comest.
- Topiro del Orinoco. *Solanum Topiro H. B. et Kunth.* (Solanaceas). Not.
- Topozan de Méjico. *Buddleia americana L.* (Escrofulariaceas). Med.
- Torbisca. V. Torbisco.
- Torbisco comun. *Daphne Gnidium L.* (Timeleaceas). Vesic. Med. Tint.
- de los Pirineos. *Daphne Cneorum L.* (Timeleaceas). Vesic. Med.
- Torcido de Cuba. *Mouriria valenzuelana Rich.* (Memecileas). Not.
- Torito de Quito. *Anguloa grandiflora H. B. et Kunth.* (Orquideas). Not.
- Tormentilla. *Potentilla Tormentilla Nestl.* (Rosaceas). Med.
- Tornasol. *Crozophora tinctoria A. Juss.* (Euforbiaceas). Tint.
- Tornillo de Venezuela. *Helicteres baruensis DC.* (Bombaceas). Med.
- Torongil cidrado. *Melissa officinalis L.* (Labiadas). Med.
- de Méjico. *Calamintha Nepeta Link et Hoffm.* (Labiadas). Med.
- de Turquía. *Dracocephalum Moldavica L.* (Labiadas). Med.
- Toronjo. *Citrus vulgaris macrocarpa Reichb.* (Auranciaceas). Frut.
- Tosiguero. *Rhus Toxicodendron L.* (Terebintaceas). Ven.
- Toston de Cuba. *Boerhaavia erecta L. et B. viscosa Lag.* (Nictaginaceas). Med.
- de Filipinas. *Portulaca Toston Blanco.* (Portulaceas). Comest.
- Totoncaxoxocoyollin de Hernandez. *Begonia gracilis H. B. et Kunth.* (Begoniaceas). Med.
- Totumo del Perú. *Crescentia Cujete L.* (Bignoniaceas). Alim. Med. Industr.
- Traboeraba del Brasil. *Tradescantia diuretica Mart.* (Commelineas). Med.
- Tragacanto comun. *Astragalus creticus Lam. et A. gummifer Labill.* (Leguminosas). Med.
- de Méjico. *Opuntia vulgaris Mill.* (Cacteeas). Frut. Med. Industr.
- Tragapan. *Narcissus Pseudo-Narcissus L. et N. poeticus L. et N. bicolor L.* (Amarilideas). Jard. Med.
- Tragantina. V. Taragantina.
- Trapoeraba-rana del Brasil. *Commelyna deficiens Heck.* (Commelineas). Med.

- Trebol acedo. *Oxalis Acetosella* L. (Oxalideas). Refr.
- acuático. *Menyanthes trifoliata* L. (Gencianeadas). Med.
- blanco. *Trifolium repens* L. (Leguminosas). Forr.
- comun. *Trifolium pratense* L. (Leguminosas). Forr.
- de agua en Cuba. *Limnanthemum grayanum* Gris. (Gencianeadas). Not.
- de castor. V. Trebol acuático.
- de Cuba. *Eupatorium aromatisans* DC. (Compuestas). Not.
- de olor ú oloroso. *Melilotus officinalis* Willd. (Leguminosas). Med. Perf.
- dorado. *Hepatica triloba* Chaix. (Ranunculaceas). Med.
- encarnado. *Trifolium incarnatum* L. (Leguminosas). Forr.
- fibrino. V. Trebol acuático.
- hediondo. *Psoralea bituminosa* L. (Leguminosas). Med.
- hemorroidal. *Doryenium hirsutum* Ser. (Leguminosas). Not.
- rastrero. V. Trebol blanco.
- Real oloroso. V. Trebol de olor.
- Trecuáns del Brasil. *Philodendron arborescens* Kunth, et Ph. *Imbé* Schott. et Ph. *grandifolium* Schott. etc. (Aroideas). Med.
- Trematre del Brasil. *Vernonia scabra* Pers. (Compuestas). Med.
- Trementina comun. *Pinus sylvestris* L. et P. *rubra* Mill. et P. *argentea* Steven, etc. (Coníferas). Med. Industr.
- de Abeto. *Abies pectinata* DC. (Coníferas). Med. Industr.
- de Boston. *Pinus australis* Michx. (Coníferas). Med. Industr.
- de Burdeos. *Pinus Pinaster* Soland. (Coníferas). Med. Industr.
- de Chio. *Pistacia Terebinthus* L. (Terebintaceas). Med. Industr.
- de Estrasburgo. V. Trementina de Abeto.
- de Venecia. *Larix europæa* DC. (Coníferas). Med. Industr.
- Trepacaballos encarnada. *Centaurea Calcitrapa* L. (Compuestas). Med.
- Trepoeraba del Brasil. V. Traboeraba del Brasil.
- Tres folhas blancas del Brasil. *Ticorea febrifuga* St. Hil. (Rutaceas). Med.
- vermelhas del Brasil. *Esenbekia febrifuga* Mart. (Rutaceas). Med.
- Triaca de Chile. *Weinmannia paniculata* Cav. (Saxifragaceas). Mad. Curt.
- de Europa. *Aristolochia longa* L. (Aristolochieas). Med.
- Trigo. *Triticum*. (Gramineas). Cer.
- T. hybernum* L. Trigo chamorro, mocho ó mochon, pelado ó pelou, toseta, toseta, tosa; Trigo candeal chamorro, desraspado ó sin barbas, etc.
- T. Koeleri* Lag. et Clem. Trigo chamorro veloso.
- T. astivum* L. Trigo candeal, jejar de Murcia, barbilla, periñan, piche, piche, mella ó emella de Extremadura y Andalucía, hembrilla de Aragon, jeja, guija de Aragon y Cataluña; Trigo tremesino ó tremés de primavera, de estio, de marzo ó marzal, etc.
- T. horstianum* Lag. et Clem. Trigo candeal veloso.



*T. turgidum* L. Trigo redondillo veloso: recio blanco de Navarra, rubion blanco de Segorbe, jeja de monte y arisnegro de varias partes, Trigo moruno y macho de Madrid, blanquillo rampludo de Bañares, blanco de Borja; recio rubio de Navarra, Trigo marroquí ó de provision de la Rioja, Trigo de Egipto, asi llamado en Jaca, sietespiguin de Extremadura, racimudo de Corella, moruno de varias partes.

*T. limwanum* Lag. Trigo redondillo lampiño: ordenado de Extremadura, jeja blanca de Segorbe, arisnegro de Titaguas, navarrés de Fao, barqueño de Alcalá la Real; grosal de Monteagudo, puro ó rubion de Segorbe, rubio de Madrid; morisco de Segorbe, cañivano de Berja, moro de Rio-Almanzora.

*T. gartnerianum* Lag. Trigo fanfarron lampiño: Trigo alaga ó mayor de Leon y Rioja, blanquillo ó blanco de la Andalucía baja, rojal y trujillo de Baza y Guadix, rubion de los Velez, tremés ó tremesino de Sevilla, rojal de Albacete, rubion, rubio ó macho de varias partes, fino de Provencio, piel de buey, monago ó simiente nueva de Mérida; jijona de la Mancha y Murcia, arisnegros y moratos de Jaen, negrilla de Carmona, morillo y azulejo de Granada, morisco de Valencia y Condado de Niebla, claro de Albacete, raspinegro de Sevilla, Albacete y Murcia, bascuñana de Granada.

*T. fastuosum* Lag. Trigo fanfarron veloso: Trigo blanco de Albacete; castros de Granada, morisco, uno de Valencia, raspinegros, solmerones, alonsos, fiñanas ó fiñanos negros, finias y cascalbos de Andalucía, dorado de Lucainena, claro de Málaga, claro de raspa negra de la Mancha; royal ó rochal de Jaen y Valencia, fiñana rubio de Alcalá la Real, trechel de Castilla, fontegis de Almería, rubion de Valencia, moriscos y de raspa negra de Valencia, bascuñana negra de los Velez.

*T. Cevallos* Lag. Trigo moruno ó moro lampiño: Trigo fanfarron de aumento y del milagro de Jaen, Trigo de Jerusalem, así llamado en Córdoba.

*T. durum* Desf. Trigo moruno ó moro veloso: Trigo siciliano ó francés, asi llamado en Mojacar, Trigo larguillo de Jaen, Trigo del milagro de Jumilla.

*T. platystachium* Lag. Trigo chapado lampiño.

*T. cochleare* Lag. Trigo chapado veloso, cuchareta, patiancho y patianchuelo, cascaruleta de Albox.

*T. compositum* L. Trigo ramoso, racimal, de San Isidro, de Esmirna, y del milagro, mera variedad de especies anteriores.

Triguera caballuna. *Phalaris caeruleascens* Desf. (Gramineas). Forr.

Trinitaria comun. *Viola tricolor* L. (Violarietas). Jard. Med.

———— de Méjico y Chile. *Tigridia Pavenia* Pers. (Irideas). Jard.

Trompa de elefante. *Martynia proboscidea* Glox. (Sesameas). Jard.

Trompeta del juicio. *Datura suavecolens* H. B. et Kunth. (Solanaceas). Jard.

Trompetilla comun. *Datura Stramonium* L. (Solanaceas). Med. Ven.

- Trompetilla de Méjico. *Sericographis Mointli* Nees. (Acanthaceas). Med. et *Mirabilis Jalapa* L. (Nictaginaceas). Jard. Med.
- Trompillo de Cumaná. *Laetia guazumæfolia* H. B. et Kunth. (Bixineas). Not.
- Trompon. *Narcissus Pseudo-Narcissus* L. et *N. poeticus* L. et *N. bicolor* L. (Amarilideas). Jard. Med.
- Tronadores de Méjico. *Tecoma stans* Juss. (Bignoniaceas). Jard. Med.
- Truppa de Chile. *Tupa Feuillei* G. Don. (Lobeliaceas). Ven.
- Tsjampaca de las Malayas. *Michelia Champaca* L. (Magnoliaceas). Arom. Med.
- Tsjampaca-Gunung de Java. *Michelia montana* Blum. (Magnoliaceas). Arom. Med.
- Tuaiussu del Brasil. *Guarea spicæflora* Juss. (Meliaceas). Med.
- Tuatua de Cuba. *Jatropha gossypifolia* L. (Euforbiaceas). Comest. Med.
- Tuberosa azul. *Agapanthus umbellatus* L'Herit. (Liliaceas). Jard.
- — — — — blanca. *Polianthes tuberosa* L. (Liliaceas). Med.
- Tubli de Filipinas. *Cylista piscatoria* Blanco. (Leguminosas). Ven.
- Tuca de Europa. *Bryonia alba* L. et *B. dioica* Jacq. (Cucurbitaceas). Med.
- de Chile. *Hordeum Tuca* Humb. (Gramineas). Not.
- Tucum del Brasil. *Astrocaryum vulgare* Mart. (Palmas). Oleag.
- Tucumá del Brasil. *Astrocaryum Turuma* Mart. (Palmas). Industr.
- Tuera. *Cucumis Colocynthis* L. (Cucurbitaceas). Med.
- Tuero. *Thapsia villosa* L. (Umbelíferas). Med.
- Tugui de Filipinas *Dioscorea Tugui* Blanco. (Dioscoreas). Comest.
- Tulang de Filipinas. *Diospyros Blancoi* A. DC. (Ebenaceas). Frut. Mad.
- Tulipan. *Tulipa gesneriana* L. (Liliaceas). Jard.
- Tulipanero ó Tulipero. *Liriodendron tulipifera* L. (Magnoliaceas). Jard. Med.
- Tulpay del Perú. *Clarisia racemosa* R. et Pav. (Miricaceas). Mad. Res.
- Tumbirichi de Méjico. V. Timbirichi de Méjico.
- Tumbo del Perú. *Passiflora quadrangularis* L. (Pasifloreas). Jard. Med.
- Tumpú del Perú. *Calceolaria trifida* R. et Pav. (Escrofulariaceas). Med.
- Tuppa de Chile. V. Truppa de Chile.
- Tuna. *Opuntia Tuna* Mill., etc. (Cacteas). Industr.
- Tunal. *Opuntia Ficus-indica* Haw. et *O. vulgaris* Mill. (Cacteas). Frut. Me.l. Industr.
- Tunera salvaje de Canarias. V. Tuna.
- Túnica de Cristo. *Datura fastuosa* L. (Solanaceas). Jard. Med.
- Tupeicaba del Brasil. V. Teatina del Perú.
- Tupinambo. *Helianthus tuberosus* L. (Compuestas). Comest. Forr. Industr.
- Tupitcha del Brasil. *Sida carpinifolia* L. (Malvaceas). Med.
- Turbit blanco. *Globularia Alypum* L. (Globulariaceas). Med.
- — — de la India. *Ipomæa Turpethum* R. Br. (Convolvulaceas) Med.
- — — de montaña. *Laserpitium glabrum* Crantz. (Umbelíferas). Med.
- — — de los Pirineos. *Ligusticum pyrenaicum* Gou. (Umbelíferas). Med.



- Turbit falso. *Thapsia villosa* L. (Umbelíferas). Med.
- Turinoa del Brasil. *Licania Turinoa* Cham. et Schlecht. (Rosaceas). Oleag.
- Turma almizclada. *Tuber moschatum* Bull. (Hongos). Comest.
- de Berberia. *Tuber niveum* Desf. (Hongos). Comest.
- de ciervo. *Elaphomyces cervinum* Nees. (Hongos). Ven.
- de las Landas. *Tuber album* Bull. (Hongos). Comest.
- del Piamonte. *Tuber griseum* Pers. (Hongos). Comest.
- de tierra. *Tuber cibarium* L. (Hongos). Comest.
- Turmeric de los Estados-Unidos. *Sanguinaria canadensis* L. (Papavera-  
ceas). Med.
- Turmeruela. *Cistus Clusii* Dun. (Cistineas), et *Cytinus Hypocistis* L. (Citi-  
neas). Not.
- Turnep. *Brassica Rapa depressa vel oblonga* DC. (Crucíferas). Comest.
- Turú del Perú. *Cantua pyrifolia* Juss. (Polemoniaceas). Industr.
- Turucasa del Perú. *Porliera hygrometrica* R. et Pav. (Zigofleas). Not. Med.
- Tusilla de la Guayana. *Flaveria Contrayerva* Pers. (Compuestas). Med.
- de Venezuela. *Dorstenia Houstonii* L. (Urticaceas). Med.
- Tutum del Perú. V. Totumo del Perú.
- Tuzpatli de Hernandez. *Dorstenia drakeana* Lam. (Moreas). Med.
- Tzacatlscalli de Méjico. *Cuscuta americana* L. (Convolvulaceas). Med.
- Tzacutli de Hernandez. *Epidendrum pastoris* Lall. et Lex. (Orquideas). Not.
- Tzacuxochitl de Hernandez. *Blettia campanulata* Lallav. et Lex. (Orqui-  
deas). Not.
- Tzacuxochitl altera de Hernandez. *Blettia coccinea* Lallav. et Lex. (Orqui-  
deas). Not.
- Tzauhtli aquatica de Hernandez. *Cranichis speciosa* Lallav. et Lex. (Orqui-  
deas). Not.
- arundinacea de Hernandez. *Cranichis tubularis* Lallav. et Lex. (Or-  
quideas). Not.
- florida de Hernandez. *Blettia campanulata* Lallav. et Lex. (Orqui-  
deas). Not.
- Tzauhxilotl de Hernandez. *Arpophyllum spicatum* Lallav. et Lex. (Orqui-  
deas). Not.
- Tzonpauquahuítl ó Tzonpautli de Méjico. *Erythrina coralloides* Sess. et Moc.  
(Leguminosas). Mad. Med. Industr.
- Tzopilotlontecomatl de Hernandez. *Swietenia Mahagoni* L. (Meliaceas).  
Mad.
- Ubi de Cuba. *Cissus intermedia* Rich. et *Vitis caribæa* DC. (Ampelideas).  
Frut.
- de Filipinas. *Dioscorea alata* L. (Dioscoreas). Comest.
- Uchú del Perú. *Capsicum frutescens* L., etc. (Solanaeas). Cond.
- Ucuares de Méjico. *Valeriana Mazateles* Pharm. mex. (Valerianeas). Med.
- Ucuuba del Brasil. *Myristica sebifera* Sw. (Miristicaceas). Oleag. Med. In-  
dustr.

- Udo del Japon. *Aralia edulis* Seb. et Zucc. (Araliaceas). Comest.
- Ugni de Chile. *Myrtus Ugni* Molin. (Mirtaceas). Cond. Med.
- Ula de la India. *Gnetum edule* Blum. (Gnetaceas). Comest.
- Ullú del Perú. *Maytenus verticillatus* DC. (Celastrineas). Med. Mad.
- Ullucina del Brasil. *Croton alipatum* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Res.
- Ulluco ó Ullucu de Quito. *Ullucus tuberosus* Lozan. (Baselaceas). Comest.
- Ulmaria. *Spiræa Ulmaria* L. (Rosaceas). Jard. Med. Industr.
- Ulux del Perú. *Columellia obovata* R. et Pav. (Columeliaceas). Med. Mad.
- Umapuma del Perú. *Piper macrorrhizum* Ræm. et Schult. (Piperaceas). Not.
- Umari del Brasil. *Geoffræa spinosa* L. (Leguminosas). Med.
- Umbú del Brasil. *Spondias tuberosa* Arrada. (Terebintaceas). Med.
- Umiri del Brasil. *Humirium balsamiferum* Aubl. (Meliaceas). Med.
- Undequiera de Nueva Granada. *Casearia corymbosa* H. B. et Kunth. (Sami-  
deas). Not.
- Unha de boy en el Brasil. *Schnella microstachya* Raddi, et *Bauhinia forsi-  
cata* Link. (Leguminosas) Med.
- Unoperquen de Chile. *Wahlenbergia linarioides* A. DC. (Campanulaceas).  
Med.
- Untapoca del Brasil. *Guarea spicæflora* Juss. (Meliaceas). Med.
- Uña de asno. *Tussilago Farfara* L. (Compuestas). Med.
- de caballo. *Petasites vulgaris* Desf. et *Tussilago Farfara* L. (Compues-  
tas). Med.
- del diablo en Méjico. *Martynia triloba* Schlecht. et Cham. (Sesameas).  
Not.
- de gato en Cuba. *Pisonia aculeata* L., etc. (Nictaginaceas). Not.
- de gato en Europa. *Sedum altissimum* Poir. (Crasulaceas). Med.
- de gato en Filipinas. *Cesalpinia Sappan* L. (Leguminosas). Med. Mad.  
Tint.
- de gato en Méjico. *Rosa canina* L. (Rosaceas). Med.
- de gato en Nueva Granada. *Acacia riparia* H. B. et Kunth (Legumi-  
nosas). Not.
- de leon. *Kleinia ficoides* Haw. (Compuestas). Jard. Med.
- Uñasgatas. *Ononis spinosa* Wallr. (Leguminosas). Med. Tint.
- Uñi de Chile. V. Ugni de Chile.
- Uñuperquen de Chile. V. Unoperquen de Chile.
- Upaguando de Nueva Granada. *Chaenestes umbrosa* Miers. (Solanaceas).  
Med.
- Upas tietteck. *Strychnos Tiente* Lesch. (Loganiaceas). Ven.
- Urape de Caracas. *Bauhinia multinervia* DC. (Leguminosas). Not.
- Urarema del Brasil. *Andira stipulacea* Benth. (Leguminosas). Med.
- Uraye de Caracas. *Comocladia propinqua* H. B. et Kunth. (Terebinta-  
ceas). Res.
- Uree. *Erica arborea* L. (Ericaceas). Comb.
- Urgevaó del Brasil. *Stachytarpha jamaicensis* Vahl. (Verbenaceas). Med.



- Uris de Filipinas. *Helicteres pinnata* Blanco. (Bombaceas). Mad.
- Uritu-micuna del Perú. *Kageneckia glutinosa* H. B. et Kunth. (Rosaceas).  
Med. Mad.
- Urucú del Brasil. *Bixa Orellana* L. (Bixineas). Tint. Med.
- Urucurana del Brasil. *Urena sinuata* L. (Malvaceas). Med. Industr.
- Urucuri del Brasil. *Attalea excelsa* Mart. (Palmas). Oleag.
- Uteus del Perú. *Aegiphila multiflora* R. et Pav. (Verbenaceas). Mad.
- Uthiu de Chile. *Lonicera corymbosa* L. (Caprifoliaceas). Tint.
- Utnapoca del Brasil. V. Untapoca del Brasil.
- Uva-assu del Brasil. *Vallesia* . . . (Apocinaceas). Med.
- canilla. *Sedum reflexum* L. (Crasulaceas). Med.
- cimarrona de Nueva-Granada. *Thibaudia macrophylla* H. B. et  
Kunth. (Vaccinieas). Frut. Industr.
- de monte en el Perú. *Chondodendrum convolvulaceum* Pæpp. (Menis-  
permaceas). Med.
- de mar. *Ephedra distachya* L. et *E. fragilis* Desf. (Guetaceas). Frut.  
Med.
- de moro. *Mandragora officinarum* L. (Solanaceas). Med.
- espin. *Ribes Uva-crispa* L. (Grosularieas). Frut.
- marina. V. Uva de mar.
- pacurí del Brasil. *Platonia insignis* Mart. (Gutíferas). Frut. Oleag.
- Uvaduz. *Artostaphylos Uva-ursi* Spr. (Ericaceas). Med. Curt.
- Uvalha del Brasil. *Eugenia Uvalha* Camb. (Mirtaceas). Frut.
- Uvas de América. *Phytolacca decandra* L. (Fitolacaceas). Acre, Med.
- de la Caleta en Cuba. *Coccoloba uvifera* L. (Poligonaceas). Frut. Med.  
Tint.
- de gato. *Sedum album* L. (Crasulaceas). Med.
- de mar. V. Uva de mar.
- de monte en el Perú. V. Uva de monte en el Perú.
- de moro. V. Uva de moro.
- de oso y de raposo ó zorro. *Paris quadrifolia* L. (Esmilaceas). Med.  
Ven. Tint.
- Uvero de Cuba. V. Uvas de Caleta en Cuba.
- Uvilla de Chile. *Ribes glandulosum* R. et Pav. et *R. punctatum* R. et Pav.  
(Grosularieas). Not.
- de Méjico. *Cestrum Mutissii* Willd. (Solanaceas). Not.
- Uvularia. *Ruscus Hypoglossum* L. (Esmilaceas). Med.
- Vacabuey. *Curatella americana* L. (Dileniaceas). Industr.
- Vainilla de Méjico. *Vanilla aromatica* Sw., etc. (Orquideas). Med. Perf.
- del Perú. *Heliotropium peruvianum* L. (Borragineas). Jard. Perf.
- Valeriana azul ó griega. *Polemonium coeruleum* L. (Polemoniaceas). Med.
- encarnada. *Centranthus ruber* DC. (Valerianeas). Jard. Comest.
- medicinal. *Valeriana officinalis* L. (Valerianeas). Med.
- Vara de Jesé. *Polianthes tuberosa* L. (Liliaceas). Jard.

- Vara de oro. *Solidago canadensis* L. (Compuestas). Jard. Tint.
- Varbarco de Venezuela. *Bailliera Barbasco* H. B. e. Kunth. (Compuestas). Med.
- Vare ó Wari-Kauri de Nueva-Zelanda. *Dammara australis* Lamb. (Coniferas). Res.
- Varia de Cuba. *Cordia gerascanthoides* H. B. et Kunth. (Borragineas). Mad.
- Variadera-barredera. *Microlonchus salmanticus* DC. (Compuestas). Industr.
- Varilla de Chile. *Oxalis virgosa* Molin. (Oxalideas). Not.
- Vasillo. *Umbilicus pendulinus* DC. (Crasulaceas). Med.
- Vassoura del Brasil. *Sida carpinifolia* L. (Malvaceas). Med.
- Vassourinha del Brasil. *Scoparia dulcis* L. (Escrofulariaceas). Med. Industr.
- Vavalisin de Filipinas. *Sida acuta* Burm. (Malvaceas). Med.
- Vedegambre blanco. *Veratrum album* L. (Colchicaceas). Med.
- negro. *Helleborus niger* L. (Ranunculaceas). Med. Ven.
- Vejiga de perro. *Physalis Alkekengi* L. (Solanaceas). Med.
- Velame do campo en el Brasil. *Croton campestre* St. Hil. et C. fulvum Mart. (Euforbiaceas). Med.
- Velesa. *Plumbago europæa* L. (Plumbagineas). Med. Vesic.
- Velonia de Levante. *Quercus Aegilops* L. (Cupulíferas). Frut. Curt.
- Vellosilla. *Hieracium Pilosella* L. (Compuestas). Med.
- Vencetósigo. *Vincetoxicum officinale* L. (Asclepiadeas). Med. Ven. Tint.
- Venenillo de Méjico. *Asclepias Linaria* L. (Asclepiadeas). Not.
- Veneno del Perú. *Solanum mammosum* L. (Solanaceas). Med.
- Venivel de Ceilan. *Coccoloba fenestrata* Colebr. (Menispermaceas). Med.
- Verbachina de Méjico. *Phytolacca octandra* Moq. (Fitolacaceas). Not.
- Verbasco de Europa. *Verbascum Thapsus* L., etc. (Escrofulariaceas). Med.
- de Méjico. *Gnaphalium indicum* L. (Compuestas). Med.
- Verbena comun. *Verbena officinalis* L. (Verbenaceas). Med.
- de Venezuela ó Verbena azul de Cuba. *Stachytarpha jamaicensis* Vahl. (Verbenaceas). Med.
- Verde-zahuintu del Perú. *Psidium pyriferum* L. (Mirtaceas). Frut. Mad.
- Verdin. *Rhizoclonium rivulare* Kg. (Conferveas). Med.
- Verdolaga comun. *Portulaca oleracea* L. (Portulacaceas). Comest. Med.
- de América. *Portulaca marginata* H. B. et Kunth, et *P. teretifolia* H. B. et Kunth. (Portulacaceas). Not.
- de Cuba. *Claytonia perfoliata* Don. (Portulacaceas). Comest.
- de Indias. *Sesuvium Portulacas'rum* L. (Ficoideas). Comest.
- de la mar en Cuba. *Borrchia arborescens* DC. (Compuestas). Not.
- francesa en Cuba. *Talinum patens* Willd. (Portulacaceas). Comest.
- marítima. *Obione portulacoides* Moq. (Salsolaceas). Barr. Comest.
- Verdolaguilla blanca de Cuba. *Iresine crassifolia* Moq. (Amarantaceas). Not.



- Vergonzosa. *Mimosa pudica* L. (Leguminosas). Not. Med.
- Vermicular. *Sedum acre* L. (Crasulaceas). Med.
- Verónica hembra. *Veronica nummularia* Gou. (Escrofulariaceas). Med.
- macho. *Veronica officinalis* L. (Escrofulariaceas). Med.
- Vetivert de los franceses. *Andropogon muricatus* Retz. (Gramineas). Med.
- Veza. *Vicia sativa* L. (Leguminosas). Alim. Forr.
- Vibona de Cuba. *Hedera arborea* Sw. (Araliaceas), et *Erithalis pentagonia* DC. et *E. rotundata* Gris. (Rubiaceas). Mad.
- Viborera comun. *Aristolochia longa* L. (Aristolochiaceas). Med.
- morada. *Echium vulgare* L. (Borragineas). Med.
- Viborillo de Canarias. *Echium plantagineum* L. (Borragineas). Med.
- Viburno comun. *Viburnum Lantana* L. (Caprifoliaceas). Med. Tint.
- Vicarios. *Ornithogalum arabicum* L. (Liliaceas). Jard.
- Vicho de Cumaná. *Talinum revolutum* H. B. et Kunth. (Portulaceas), et *Iresine aggregata* Moq. (Amarantaceas). Not.
- menudito de Cumaná. *Telanthera canescens* Moq. (Amarantaceas). Not.
- Victorial larga. *Allium Victorialis* L. (Liliaceas). Med.
- Vid cultivada. *Vitis vinifera* L. (Ampelideas). Frut. Industr.
- con hoja de peregil. *Vitis laciniosa* L. (Ampelideas). Frut. Jard.
- del Canadá. *Vitis Labrusca* L. (Ampelideas). Frut. Med.
- de la Carolina. *Ampelopsis bipinnata* Michx. (Ampelideas). Not.
- Labrusca. *Vitis vinifera* L. *sylvestris* Gesn. (Ampelideas). Frut. Med.
- silvestre de América. V. Vid del Canadá.
- silvestre de las Antillas. *Vitis caribæa* DC. (Ampelideas). Frut.
- silvestre de Europa. V. Vid Labrusca.
- Vidalba. *Clematis Vitalba* L. (Ranunculaceas). Vesic. Med. Industr.
- Vidarria de algunos. *Humulus Lupulus* L. (Cannabineas). Med. Industr.
- Vidraria. *Clematis Flammula* L. (Ranunculaceas). Vesic.
- Vidriella. V. Vidalba.
- Vidrio de Cuba. *Sesubium Portulacastrum* L. (Ficoideas). Comest.
- Vigueta-Naranja de Cuba. *Tapura cubensis* Gris. (Chailletiaceas). Mad.
- blanca de Cuba. *Rondeletia alaternoides* Rich. (Rubiaceas). Mad.
- hembra de Cuba. *Macreightia caribæa* A. DC. (Ebenaceas). Not.
- Vilanera. *Mandragora officinarum* L. et *M. vernalis* Bert. (Solanaceas). Med.
- Vinagrera comun. *Rumex Acetosa* L. (Poligonaceas). Comest. Med.
- de Cuba. *Oxalis corniculata* L. et *O. frutescens* L. (Oxalideas). Refr.
- Vinagrerita. *Rumex Acetosella* L. (Poligonaceas). Comest. Med.
- Vinagrilla de Cuba. *Rumex obtusifolius* L. (Poligonaceas). Med.
- de Chile. *Oxalis rosea* Jacq., etc. (Oxalideas). Not.
- Vinagrillo del Perú. V. Vinagrera de Cuba.
- Vincapervinea. *Vinca minor* L. et *V. media* Link et Hoffm. et *V. major* L. (Apocinaceas). Jard. Med.

- Viniebla ó Viniega. *Cynoglossum officinale* L. et *C. pictum* Ait. (Borragineas). Med.
- Viñatico de Canarias. *Persea indica* Spr. (Lauraceas). Mad.
- Viola mariana. *Campanula Medium* L. (Campanulaceas). Jard.
- Violeta de Méjico. *Sida triloba* Cav. (Malvaceas). Med.
- de olor. *Viola odorata* L. (Violarieas). Jard. Med. Perf.
- diente de perro. *Erythronium Dens-canis* L. (Liliaceas). Jard. Med.
- estrellada de Méjico. *Ionidium polygalæfolium* Vent. (Violarieas). Med.
- perruna. *Viola canina* L. (Violarieas). Med.
- Violeto. *Persica lævis* DC. (Rosaceas). Frut.
- Viperina de Virginia. *Aristolochia serpentaria* L. et *A. officinalis* L. (Aristoloqueas). Med.
- Viravira de Chile. *Gnaphalium Viravira* Molina. (Compuestas). Med.
- de Venezuela. *Achyrocline saturoides* DC. et *A. vargasiana* DC. (Compuestas). Med.
- Vireina de Méjico. *Calendula officinalis* L. (Compuestas). Jard. Med.
- Viriji de Cuba. *Eugenia ferruginea* Rich. (Mirtaceas). Mad.
- Virundera del Perú. *Poinciana pulcherrima* L. et *Pankinsonia aculeata* L. (Leguminosas). Jard. Med. Industr.
- Visnaga ó Vznaga. *Ammi Visnaga* Lam. (Umbelíferas). Not.
- Vitú del Perú. *Genipa oblongifolia* R. et Pav. (Rubiaceas). Frut. Tint.
- Viudas. *Scabiosa atro-purpurea* L. (Dipsaceas). Jard.
- Voavanga de Madagascar. *Vangueria edulis* Vahl. (Rubiaceas). Frut.
- Volador de Nueva Granada. *Gyrocarpus americanus* Jacq. (Girocarpeas). Not.
- Volantines ó Volatines de Cuba. *Gynandropsis pentaphylla* DC. etc. (Caparideas). Med.
- Volcameria. *Clerodendron fragrans* Vent. (Verbenaceas). Jard.
- Vomitel blanco de Cuba. *Cordia galeottiana* Rich. etc. (Borragineas). Mad.
- colorado de Cuba. *Cordia sebestena* L. (Borragineas). Frut. Mad.
- encarnado de Cuba. *Cordia cordifolia* H. B. et Kunth. (Borragineas). Mad.
- Voqui de Chile. *Oxyptalum confertiflorum* Decne. (Asclepiadeas), et *Echites chilensis* A. DC. (Apocinaceas). Not.
- blanco de Chile. *Lardizabala biternata* DC. et L. *triternata* DC. (Menispermaceas). Frut.
- colorado de Chile. *Cissus striata* R. et Pav. (Ampelideas). Not.
- negro de Chile. *Muhlenbeckia sagittifolia* Meisn. (Poligonaceas). Frut.
- Voquicillo de Chile. *Oxyptalum Hookeri* Decne. et *Cynoctonum chilense* Decne. etc. (Asclepiadeas). Not.
- Vuaramé del Brasil. *Helicteres Vuaramé* Mart. (Bombaceas). Med.
- Vulvaria. *Chenopodium Vulvaria* L. (Salsolaceas). Med.



- Xalxocotl de Hernandez. *Psidium pomiferum* L. (Mirtaceas). Frut. Med.  
Curt. Mad.
- Xeringueira del Brasil. *Siphonia elastica* Pers. (Euforbiaceas). Cahuchú.
- Xihuiquiltil de Méjico. *Indigofera tinctoria* L. (Leguminosas). Tint. Ven.
- Xilo de Méjico. *Myrospermum toluiferum* Rich. (Leguminosas). Med.
- Xiloxochitl de Méjico. *Carolinea fastuosa* Sess. et Moc. (Bombaceas).  
Med.
- Xiloxochitl de Méjico para algunos. *Inga pulcherrima* Cerv. (Leguminosas.) Med.
- Xitomamac, Xitomate ó Xitotomatl de Méjico. *Lycopersicum esculentum*  
*Mill.* (Solanaceas). Frut. Med.
- Xochiocotzotl de Méjico. *Liquidambar styraciflua* L. (Hamamelideas). Med.
- Xocot de Nicaragua. *Bunchosia glandulosa* DC. (Malpighiaceas). Frut.
- Xocoxochitl de Hernandez? *Myrtus Tabasco* Willd. (Mirtaceas). Cond. Med.
- Xolochichitl de Méjico. *Eupatorium deltoideum* Jacq. (Compuestas). Not.
- Xoxocoyoli de Méjico. *Oxalis americana* Big. (Oxalideas). Refr.
- Xoxonitztal de Méjico. *Piqueria trinervia* L. (Compuestas). Med.
- Yaba de las Antillas. *Andira inermis* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Med.  
— amarilla de Cuba. *Andira microcarpa* Gris. (Leguminosas.) Not.
- Yaca de la India. *Anona muricata* L. (Anonaceas). Frut.  
— de Jamáica. *Podocarpus coriacea* Rich. (Taxineas). Not.
- Yacal de Filipinas. *Mocanera plagata* Blanco. (Ternstremiaceas). Mad.
- Yagruma hembra de Cuba. *Cecropia peltata* L. (Artocarpeas). Med.  
Industr. Cahuchú.  
— macho de Cuba. *Panax undulatum* Aubl. (Araliaceas.) Mad.
- Yaicuage de Cuba. *Melicocca paniculata* Juss. (Sapindaceas). Mad.
- Yaimiquí. *Byrsonima lucida* Kunth. (Malpighiaceas). Mad.
- Yaiti de Cuba. *Escoecaria lucida* Sw. etc. (Euforbiaceas). Mad.
- Yalhoy del Perú. *Monnina polystachia* R. et Pav. (Poligaleas). Med.
- Yamao de Cuba. *Guarea trichilioides* L. (Meliaceas). Med. Mad.
- Yambeiro ó Yambo de la India. *Jambosa vulgaris* DC. (Mirtaceas).  
Frut. Med.
- Yame del Brasil. *Dioscorea alata* L. (Dioscoreas). Comest.  
— de Canarias. *Colocasia antiquorum* Schott. (Aroideas). Comest.  
— de Guinea. V. Yame del Brasil.
- Yana de Cuba. *Ximenia americana* L. (Olacineas). Frut. Med. et *Conocarpus*  
*erecta* H. B. et Kunth. (Combretaceas). Med.
- Yanilla de Cuba. *Schmidelia Cominia* Sw. (Sapindaceas). Mad.
- Yantoc de Filipinas. *Calamus usitatus* Blanco. (Palmas). Frut. Industr.
- Yari-yari de la Guayana. *Duguetia quitarensis* Benth. (Anonaceas). Mad.
- Yaro comun. *Arum vulgare* Lam. (Aroideas). Acre, Fec.  
— de Etiopia. *Richardia africana* Kunth. (Aroideas). Jard.
- Yaruma ó Yarumba de Cuba. V. Yagruma hembra de Cuba.
- Yasmich del Perú. *Clarisia biflora* R. et Pav. (Miricaceas). Mad. Res.

- Yatun condenado de América. *Lycopodium rubrum* Cham. (Licopodiaceas). Med.
- Yayá de Cuba *Asimina neglecta* Gris. et A. *Blainii* Gris. et *Guatteria virgata* Dun. (Anonaceas). Mad.
- cimarrona ó macho de Cuba. *Mouriria myrtilloides* Poir. (Melastomaceas). Mad.
- Yayabico de Cuba. *Colubrina reclinata* Brongn. etc. (Ranneas). Mad.
- Yedra arborea ó comun. *Hedera Helix* L. (Araliaceas). Med. Industr.
- campana ó campanilla. *Calystegia sepium* R. Br. (Convolvulaceas). Med.
- de Chile. *Ercilla volubilis* Juss. (Fitolacaceas). Not.
- de Nueva Andalucía *Marcgravia dubia* H. B. et Kunth. (Margraviaceas). Med.
- morada de Méjico. *Cobaea scandens* Cav. (Polemoniaceas). Jard.
- terrestre de Cuba. *Sida hederæfolia* Cav. (Malvaceas). Med.
- terrestre de Europa. *Nepeta Glechoma* Benth. (Labiadas). Med.
- terrestre de Méjico. *Hydrocotyle americana* L. (Umbelíferas), et *Pharbitis violacea* Boj. (Convolvulaceas). Med.
- terrestre del Perú. *Mikania scandens* Willd. (Compuestas). Med.
- Yelmo de Chile. *Decostea scandens* R. et Pav. (Corneas). Tint.
- Yema de huevo en Cayena. *Lucuma Rivicoa* Gærtn. etc. (Sapotaceas). Frut.
- Yeo del Brasil. *Colicodendron Yeo* Mart. (Caparideas). Ven.
- Yepazotl de Méjico. *Chenopodium ambrosioides* L. (Salsolaceas). Med.
- Yerba algodonera. *Filago germanica* L. (Compuestas). Not.
- Yerba artética. *Ajuga Chamapitys* Schreb. (Labiadas). Med.
- babosa. *Aloe soccotorina* Lam. (Liliaceas). Med.
- ballestera blanca. *Veratrum album* L. (Colchiaceas). Med.
- ballestera negra. *Helleborus niger* L. (Ranunculaceas). Med. Ven.
- ballestera negra ilegítima. *Helleborus fatidus* L. (Ranunculaceas). Med. Ven.
- becerra. *Antirrhinum majus* L. (Escrofulariaceas). Jard.
- belida. *Ranunculus acris* L. (Ranunculaceas). Vesic.
- buena comun. *Mentha viridis* L. (Labiadas). Cond. Med.
- buena del agua. *Mentha aquatica* L. (Labiadas). Med.
- buena de sabor de pimienta. *Mentha piperita* L. (Labiadas). Med. Cond.
- buena morisca de Jarava. V. Yerba buena del agua.
- buena rizada. *Mentha crispa* L. (Labiadas). Med.
- buena silvestre. *Mentha sylvestris* L. (Labiadas). Med.
- cabrua. *Psoralea bituminosa* L. (Leguminosas). Med.
- caiman de Cuba. *Polygonum acre* H. B. et Kunth. (Poligonaceas). Med.
- callera. *Sedum Telephium* L. (Crasulaceas). Med.
- cana. *Senecio vulgaris* L. (Compuestas). Med.



- Yerba carderona. *Acanthus mollis* L. (Acantaceas). Jard. Med.
- carmin. *Phytolacca decandra* L. (Fitolacaceas). Acre, Med.
- centella de algunos. *Ranunculus muricatus* L. (Ranunculaceas).  
Vesic.
- centella de Castilla la Nueva y Extremadura. *Anemone palmata* L.  
(Ranunculaceas). Acre.
- centella de Castilla la Vieja. *Caltha palustris* L. (Ranunculaceas).  
Tint.
- cicutaria. *Anthriscus sylvestris* Hoffm. (Umbelíferas). Tint.
- cidrera del Perú. *Lippia citriodora* H. B. et Kunth. (Verbenaceas).  
Arom. Med.
- cinta. *Phalaris arundinacea pieta* L. (Gramineas). Jard.
- clin. *Ajuga Iva* Schreb. (Labiadas). Med.
- cotones. *Solanum nigrum* L. (Solanaceas). Med.
- cupido. *Catananche carulea* L. (Compuestas). Jard. Med.
- del acibar. V. Yerba babosa.
- del alacran. *Astrolobium scorpioides* DC. (Leguminosas). Vesic.
- de la alferecia. *Cereus flagelliformis* Mill. (Cacteas). Jard. Med.
- del almizcle. *Erodium moschatum* Ait. (Geraniaceas), et *Adoxa Mos-*  
*catellina* L. (Araliaceas). Med.
- del amor. *Oxalis sensitiva* L. (Oxalideas). Not. y V. Yerba del  
alacran.
- del angel en Méjico. *Eupatorium sanctum* Pharm. mex. (Compues-  
tas). Med.
- de las ánimas en Méjico. *Helenium autumnale* L. (Compuestas). Med.
- de la apostema en Chile. *Oenothera acaulis* Cav., etc. (Onagrarietas).  
Med.
- de la araña en el Perú. *Bittneria cordata* Lam. (Bitneriaceas). Med.
- de la bolsilla en el Perú. *Calceolaria pinnata* R. et Pav. non Linn.  
(Escrofulariaceas). Med.
- del canario. *Tropeolum aduncum* Sm. (Tropeoleas). Jard.
- del cáncer. *Plumbago europæa* L. (Plumbagineas). Vesic. Med.
- del cáncer en Méjico. *Alternanthera procumbens* Ræm. et Schult.  
(Amarantaceas), et *Acalypha prunifolia* H. B. et Kunth. (Eufor-  
biaceas). Med.
- del cáncer de Puebla en Méjico. *Lythrum alatum* Pursh. (Litrarietas).  
Med.
- de los canónigos. *Valerianella olitoria* Mænch. (Valerianeas).  
Comest.
- del carnero en el Perú. *Psoralea glandulosa* L. (Leguminosas). Med.
- de la celada. *Scutellaria galericulata* L. (Labiadas). Med.
- de las chinches. *Actea cimicifuga* L. (Ranunculaceas). Med.
- de las cinco llagas en Filipinas. *Gendarusa vulgaris* Nees. (Acanta-  
ceas). Med.

- Yerba del clavo en Méjico. *Juliania caryophyllata* Lallav. (Zigofileas). Med.
- del clavo en Chile. *Geum chilense* Balb. (Rosaceas). Not.
- del clavo en el Perú. *Jussiaea repens* L. et *J. peruviana* L. (Onagrarieas). Med.
- del clavo en Venezuela. *Jussiaea angustifolia* Lam. (Onagrarieas). Med.
- de las coyunturas. *Ephedra distachya* L. et *E. fragilis* Desf. (Gnec-taceas). Frut. Med.
- del cuadrillo. *Helianthemum niloticum* Pers. (Cistineas). Comb.
- de cucharas. *Cochlearia officinalis* L. (Cruciferas). Med.
- de la culebra en Europa. *Dracunculus vulgaris* Schott. (Aroideas). Med.
- de la culebra en el Perú. *Cuphwa ciliata* R. et Pav. (Litrarieas), et *Herpestis colubrina* H. B. et Kunth. (Escrofularíneas). Med.
- del cura en Méjico. *Ternstrœmia Altamirania* Schied. (Ternstre-miaceas). Med.
- del diablo en las Antillas. *Plumbago scandens* L. (Plumbagineas). Vesic. Med.
- de Don Cárlos en Cuba. *Andropogon avenaceus* Michx. (Gramineas). Forr.
- de la doncella en Méjico. *Begonia gracilis* H. B. et Kun'h. (Bego-niaceas). Med.
- del espanto en el Perú. *Flaveria Contrayerba* Pers. (Compuestas). Med.
- de la flámula. *Ranunculus Flammula* L. (Ranunculaceas). Acre.
- del fuego. *Cenomyce coccifera* Ach. (Líquenes). Med.
- del gallinazo en el Perú. *Salvia occidentalis* Sw. (Labiadas). Med.
- de Garro en Cuba. *Spermacoce rigida* Willd. et *S. tenuior* L., etc. (Rubiaceas). Not.
- del gato. *Valeriana Phu* L. (Valerianeas). Med.
- del gato segun Jarava. *Pulicaria dysenterica* Gærtu. (Compuestas). Med.
- del gato en Canarias. *Stachys arvensis* L. (Labiadas). Med.
- de la gitana. *Bupleurum falcatum* L. (Umbelíferas). Med.
- de la gobernadora en Méjico. *Zygophyllum Fabago* L. (Zigofileas). Cond. Med.
- de la gobernadora de la Puebla en Méjico. *Bulbostylis vernoniafo-lia* DC. (Compuestas). Med.
- de la golondrina en Europa. *Chelidonium majus* L. (Papaveraceas), et *Salvia Verbenaca* L. (Labiadas). Med.
- de la golondrina en Méjico. *Euphorbia maculata* L. (Euforbiaceas). Med.
- de la golondrina en el Perú. *Euphorbia hypericifolia* L. (Euforbiaceas). Med.



- Yerba de la gota. *Drosera rotundifolia* L. (Droseraceas). Med.  
 — de Guinea. *Panicum jumentorum* Pers. (Gramineas). Forr.  
 — del halcon. *Hypochaeris radicata* L. (Compuestas). Not.  
 — de heridas en Chile. *Scandix chilensis* Molina. (Umbelíferas). Med.  
 — de la herradura. *Hippocrepis comosa* L. (Leguminosas). Med.  
 — del huevo. *Solanum ovigerum* L. (Solanaceas). Jard.  
 — del indio en Méjico. *Aristolochia fetida* H. B. et Kunth. (Aristolochieas). Med.  
 — de junturas. *Ajuga Chamæpitys* Schreb. (Labiadas). Med.  
 — de la lanceta en Chile. *Senecio brasiliensis* Less. (Compuestas).  
 Not.  
 — de lombrices en Cuba y Nueva Andalucía. *Spigelia anthelmia* L.  
 (Loganiaceas). Med.  
 — de llagas en Chile. V. Yerba de heridas en Chile.  
 — de Maluco. *Spilanthes Acmella* L. (Compuestas). Med.  
 — del Maná de Prusia. *Glyceria fluitans* R. Br. (Gramineas). Forr.  
 Industr.  
 — del maravedí en Cuba y Nueva Granada. *Myginda uragoga* Jacq.  
 (Celastrineas). Med.  
 — de mataduras en Chile. V. Yerba del carnero en el Perú.  
 — del Mate en el Paraguay. *Ilex paraguariensis* St. Hil. (Celastrineas).  
 Med.  
 — del Mate en el Perú. *Maytenus verticillatus* DC. (Celastrineas).  
 Med. Mad.  
 — de la matriz. *Clandestina rectiflora* Lam. (Oronbacaceas). Med.  
 — de la moneda. *Lysimachia Nummularia* L. (Primulaceas). Med.  
 — de Monserrate. *Passerina tinctoria* Pourr. (Timeleaceas). Tint.  
 — del moro en Europa. *Erodium moschatum* Ait. (Geraniaceas). Med.  
 — del moro, hembra, en el Perú. *Alternanthera Achyrantha* R. Br.  
 (Amarantaceas). Not.  
 — de la muela en Nueva Granada. *Hyptis melissoides* H. B. et Kunth.  
 (Labiadas). Not.  
 — del nácar. *Lunaria biennis* Mæneh. (Crucíferas). Jard. Med.  
 — del negro en Méjico. *Malva angustifolia* Cav. (Malvaceas). Med.  
 — de la oblea. V. Yerba carmin.  
 — de los ojos. *Salvia Verbenaca* L. (Labiadas). Med.  
 — de la paciencia. *Rumex Patientia* L. (Poligonaceas). Med. Comest.  
 — del Paraguay. V. Yerba del Mate.  
 — de la parálisis. *Primula officinalis* Jacq. (Primulaceas). Med.  
 — del páramo en Popayan. *Psacalium vaccinioides* DC. (Compuestas).  
 Not.  
 — de las paridas en Filipinas. *Clerodendron inerme* R. Br. (Verbenaceas).  
 Med.  
 — del pasmo en Venezuela. *Tribulus maximus* L. (Zigofilceas). Med.

- Yerba del pastor en Europa. *Doryenium hirsutum* Ser. (Leguminosas). Med.
- del pastor en Méjico. *Acalypha prunifolia* H. B. et Kunth. (Euforbiaceas). Med.
- de la perla ó perlilla en el Perú. *Margyricarpus setosus* R. et Pav. (Rosaceas). Frut. Med.
- de la perlesía. *Stachys recta* L. (Labiadas). Med.
- del perro en Méjico. *Senecio candidus* DC. (Compuestas). Med.
- de los perros en Méjico. *Solanum Cervantesii* Lag. (Solanaceas). Not.
- del pico. V. Yerba de la herradura.
- de la plata. *Mesembryanthemum crystallinum* L. (Ficoideas). Med. Barr.
- de la plata en Chile. *Potentilla Anserina* L. (Rosaceas). Med. Industr. et *Equisetum*... (Equisetaceas). Industr.
- del podador. *Calendula arvensis* L. (Compuestas). Med.
- de la polilla. *Verbascum Blattaria* L. (Escrofulariaceas). Not.
- del pollo en Cuba. *Euphorbia Chamaesyce* L. (Euphorbiaceas), et *Tradescantia geniculata* Jacq. (Commelineas). Not.
- del pollo en Méjico. *Tradescantia erecta* Jacq. etc. (Commelineas). Med.
- de pordioseros. *Clematis Vitalba* L. (Ranunculaceas). Vesic. Med. Industr.
- del porrazo en Méjico. *Oenothera pumila* Sess. et Moe. (Onagrarieas). Med.
- de la Princesa. V. Yerba cidrera.
- de la Puebla en Méjico. V. Yerba del perro en Méjico.
- de punta. *Poa annua* L. (Gramineas). Forr.
- de la purgacion en el Perú. *Boerhaavia scandens* L. (Nictagineas). Med.
- de la rabia. *Alyssum calycinum* L. (Cruciferas), et *Marrubium Alysson* L. (Labiadas). Med.
- del rosario. *Canna indica* L. (Cannaceas). Jard.
- del rosolí en Chile. *Oxalis violacea* L. (Oxalideas). Industr.
- de sábana en Cumaná. *Evolvulus alsinoides* L. (Convolvulaceas). Med.
- del sacre. *Sonchus arvensis* L. (Compuestas). Comest. Med.
- de San Alberto. *Sisymbrium officinale* Scop. (Cruciferas). Med.
- de San Antonio. *Epilobium hirsutum* L. (Onagrarieas). Not.
- de San Benito. *Geum urbanum* L. (Rosaceas). Med.
- de San Bonifacio. *Ruscus Hypoglossum* L. (Esmilaceas). Med.
- de San Carlos en Cuba. V. Yerba de Don Carlos en Cuba.
- de San Cristobal. *Actaea spicata* L. (Ranunculaceas). Med. Tint.
- de San Felipe. *Isatis tinctoria* L. (Cruciferas). Tint.



- Yerba de San Gerardo. *Aegopodium Podagraria* L. (Umbelíferas). Med. Cond.
- de San Guillermo. *Agrimonia Eupatoria* L. (Rosáceas). Med.
- de San Jorge. *Centranthus ruber* DC. (Valerianéas). Jard. Comest.
- de San Juan. *Hypericum perforatum* L. (Hipericinéas). Med. Tint. Curt. et *Artemisia vulgaris* L. (Compuestas). Med.
- de San Lorenzo. *Sanicula europæa* L. (Umbelíferas). Med.
- de San Martín en América. *Sauvagesia erecta* L. (Violariéas). Med.
- de San Nicolás en Méjico. *Sedum saxatile* Willd. (Crasuláceas). Med.
- de San Pablo, mayor. *Primula elatior* L. (Primuláceas). Med.
- de San Pablo, menor. *Primula officinalis* Jacq. (Primuláceas). Med.
- de San Pedro. *Parietaria diffusa* Mert. et Koch. (Urticáceas). Med.
- de San Ruperto. *Geranium robertianum* L. (Geraniáceas). Med.
- de la sangre en Cuba. *Cordia bullata* L. (Borraginéas). Med.
- de Santa Bárbara. *Barbarea vulgaris* R. Br. (Crucíferas). Med. Tint.
- de Santa María en Europa. *Pyrethrum Parthenium* Sm. et P. *Tanacetum* DC. (Compuestas). Jard. Med.
- de Santa María segun Jarava. *Polygonum Persicaria* L. (Poligonáceas). Med.
- de Santa María en el Perú. *Piper pellatum* L. (Piperáceas). Med.
- de Santa María en Quito. *Andromachia igniaria* H. B. et Kunth. (Compuestas). Industr.
- de santa María de tierra adentro en Méjico. *Tagetes anisata* Pharm. mex. (Compuestas). Med.
- de Santa Quiteria. *Mercurialis tomentosa* L. (Euforbiáceas). Med.
- de Santa Rosa. *Pæonia officinalis* Retz, etc. (Ranunculáceas). Med.
- de Santiago. *Senecio Jacobæa* L. (Compuestas). Med.
- del sapo en Cuba. *Polygonum Hydropiper* L. (Poligonáceas), et *Eryngium fætidum* L. (Umbelíferas). Med.
- del sapo en Chile. *Myriophyllum verticillatum* L. (Haloragéas). Not.
- del sapo en Méjico. *Eryngium campestre* L. etc. (Umbelíferas). Med.
- de la segur. *Securigera Coronilla* DC. (Leguminosas). Med. Forr.
- de siete sangrías. *Lithospermum fruticosum* L. (Borraginéas). Med.
- del sol. *Helianthus annuus* L. (Compuestas). Jard. Industr.
- del tabardillo en Méjico. *Piqueria trinervia* L. (Compuestas). Med.
- de los tiñosos. *Lappa major* Gærtn. (Compuestas). Med. Comest.
- del tomento de Jarava. *Gnaphalium luteo-album* L. (Compuestas). Med.
- de las torcidas. *Phlomis Lychnitis* L. (Labiadas). Med.
- del toro. *Lythrum Hyssopifolia* L. (Litrariéas). Med.
- de la Trinidad. *Hepatica triloba* Chaix. (Ranunculáceas). Med. et *Tigridia Pavonia* Pers. (Irideas). Jard.
- le la vida. *Gnaphalium Vira-vira* Molina. (Compuestas). Med.

- Yerba del vidrio en Europa y Canarias. *Mesembryanthemum nodiflorum* L. (Ficoideas). Jard. Barr.
- del vidrio en Chile. *Alibrexia tomentosa* Miers. (Solanaceas). Not.
- del vidrio en Cuba. *Sesubium Portulacastrum* L. et *S. microphyllum* Willd. (Ficoideas). Comest. et *Heliotropium curassavicum* L. (Borragineas). Med.
- de la yesca en Chile. *Cheranthera berteriana* Less. (Compuestas). Industr.
- del zopilote de Méjico. *Acourtia moschata* DC. (Compuestas). Med.
- del zorrillo en Méjico. *Croton dioicum* Cav. (Euforbiaceas). Med.
- doncella de Europa. *Vinca major* L. et *V. minor* L. (Apocinaceas). Jard. Med.
- doncella de Java. *Vinca rosea* L. (Apocinaceas). Jard.
- dulce de Méjico. *Lippia graveolens* H. B. et Kunth. (Verbenaceas). Med.
- estoque. *Gladiolus communis* L. et *G. segetum* Ker. (Irideas). Jard.
- estrella. *Plantago Coronopus* L. (Plantagineas). Med.
- fina. *Agrostis capillaris* L. (Gramineas). Forr.
- fuerte. *Teucrium Marum* L. (Labiadas). Med.
- garbancera. *Ononis pubescens* L. (Leguminosas). Not.
- gatera. *Nepeta Cataria* L. (Labiadas). Med.
- gigantea. V. Yerba carderona.
- hedionda de Cuba. *Cassia hirsuta* L. et *C. occidentalis* L., etc. (Leguminosas). Med.
- hedionda de Europa. *Chenopodium Vulvaria* L. (Salsolaceas). Med.
- hedionda de Méjico. *Datura Stramonium* L. (Solanaceas), et *Cestrum diurnum* L. et *C. nocturnum* Murr. (Solanaceas). Med. Ven.
- hedionda del Perú. *Cestrum hediandinum* Dun. et *C. undulatum* R. et Pav. (Solanaceas). Med.
- hedionda de Popayan. *Solanum fetidum* R. et Pav. (Solanaceas). Not.
- jabonera. *Saponaria officinalis* L. (Cariofileas). Med.
- lagunera. *Ranunculus aquatilis* L. (Ranunculaceas). Acre.
- lechera de Europa. *Polygala vulgaris* L. (Poligaleas), et *Vinca media* Link. et Hoffm. (Apocinaceas). Med.
- lechera de Cuba. *Euphorbia cotinifolia* L. (Euforbiaceas). Med. Ven.
- lombricera. *Tanacetum vulgare* L. (Compuestas). Med.
- lombriguera comun. V. Yerba lombricera.
- lombriguera hembra. *Santolina Chamæparissus* L. (Compuestas). Med.
- lombriguera macho. *Artemisia Abrotanum* L. (Compuestas). Med.
- llavera. *Helleborus fetidus* L. (Ranunculaceas). Med. Ven.
- Luisa. V. Yerba cidrera.
- maravedí en Cuba. V. Yerba del maravedí en Cuba.
- melera. V. Yerba garbancera.



- Yerba mimosa comun. *Mimosa pudica* L. (Leguminosas). Not. Med.  
 — mimosa de Acosta. *Acacia cineraria* Willd. (Leguminosas). Not.  
 — mora comun. *Solanum nigrum* L. (Solanaceas). Med.  
 — mora de las Antillas. *Solanum oleraceum* L. (Solanaceas). Comest.  
 — mora de Chile. *Solanum pterocaule* L. (Solanaceas). Med.  
 — mora de Filipinas. *Andropogon Nardus* L. (Gramineas). Med.  
 — mora de Venezuela. *Solanum nodiflorum* L. (Solanaceas). Med.  
 — mora que hace dormir, de Jarava. *Withania somnifera* Dun. (Solanaceas). Med.  
 — mora vellosa. *Solanum villosum* Lam. (Solanaceas). Med.  
 — pajarera. *Stellaria media* Sm. (Cariofileas). Comest.  
 — Paris. *Paris quadrifolia* L. (Esmilaceas). Med. Ven. Tint.  
 — pastel. V. Yerba de San Felipe.  
 — pedorrera de Canarias. *Erythraea Centaurium* Pers. (Gencianeas). Med.  
 — pejiquera. *Polygonum Persicaria* L. (Poligonaceas). Med.  
 — peluda. *Ramondia pyrenaica* Rich. (Cirtandraceas). Med.  
 — pincel. *Coris monspeliensis* L. (Primulaceas). Med.  
 — piojera. *Delphinium Staphisagria* L. (Ranunculaceas). Med.  
 — pulguera. *Pulicaria vulgaris* Gærtn. (Compuestas). Not.  
 — puntera. *Sempervivum tectorum* L. (Crasulaceas). Med.  
 — purga de Chile. *Anisomeria drastica* Moq. (Fitolacaceas). Med.  
 — racimosa. *Chenopodium Botrys* L. (Salsolaceas). Med.  
 — raton de Caracas. *Cissampelos tomentosa* DC. (Menispermaceas). Med.  
 — ratonera de Canarias. *Parietaria judaica* L. (Urticaceas). Med.  
 — rodela. *Clypeola Jonthlaspi* L. (Cruciferas). Med.  
 — romana. *Pyrethrum Tanacetum* DC. (Compuestas). Med.  
 — santa comun. V. Yerba buena comun.  
 — santa de algunos. *Nicotiana Tubacum* L. (Solanaceas). Med. Mast. Fum.  
 — santa de Méjico. *Piper sanctum* Sess. et Moc. (Piperaceas). Med.  
 — santa del Perú. *Cestrum hediundinum* Dun. (Solanaceas). Med.  
 — soldadora. V. Yerba pincel.  
 — tora. *Orobancha pruinosa* Lapeyr. (Orobanchaceas). Dañ.  
 — tosera. V. Yerba peluda.  
 — turea. *Herniaria glabra* L. et *H. hirsuta* L. (Paroniquieas). Med.  
 — turmera. *Helianthemum Tuberaria* Mill. (Cistineas). Med. Comb.  
 — unciana. *Doryenium rectum* Ser. (Leguminosas). Forr.  
 — vaquera. *Scrophularia sambucifolia* L. (Escrofulariaceas). Not.  
 — velluda. *Ranunculus bulbosus* L. (Ranunculaceas). Acre.  
 — verruguera. *Heliotropium europæum* L. (Borragineas). Med.  
 — vidriera de Canarias. *Mesembryanthemum nodiflorum* L. (Ficoideas). Jard. Barr.

- Yerba viva. *Oxalis sensitiva* L. (Oxalideas). Not. Med.
- Yerbo ó Yero. *Ervum Ervilia* L. (Leguminosas). Forr.
- Yetl de Méjico. *Nicotiana Tabacum* L. (Solanaceas). Med. Mast. Fum.
- Yezgo de Europa. *Sambucus Ebulus* L. (Caprifoliaceas). Med. Tint.
- de Méjico. *Urtica mexicana* Pharm. mex. (Urticaceas). Med.
- Yito del Brasil. *Moschochyllum catharticum* Mart. (Meliaceas). Med.
- Yolochiahitl de Méjico. *Psoralea glandulosa* L. (Leguminosas). Med.
- Yoloxiltic de Méjico. V. Yerba del tabardillo en Méjico.
- Yoloxochitl de Méjico. *Magnolia mexicana* DC. (Magnoliaceas). Jard. Med.
- Yoro de Filipinas. *Sagus Rumphii* Willd. (Palmas). Frut. Fec. Industr.
- Yoya de Canarias. *Visnea Mocanera* L. (Ternstremiaceas). Frut. Med.
- Yuca algodonosa, blanquita, caribea, negrita, etc. de Venezuela. *Manihot utilissima* Pohl. (Euforbiaceas). Fec. Alim.
- amarga, brava ó mortífera de las Antillas. *Manihot utilissima* Pohl. (Euforbiaceas). Fec. Alim.
- boniata ó dulce de las Antillas. *Manihot Aipi* Pohl. (Euforbiaceas). Fec. Alim.
- cazave de las Antillas. *Manihot utilissima* Pohl. (Euforbiaceas). Fec. Alim.
- del Orinoco. *Manihot Janipha* Pohl. (Euforbiaceas). Comest.
- de raton en el Perú. *Clitoria ternatea* L. (Leguminosas). Med.
- Yulan de la China. *Magnolia Yulan* Desf. (Magnoliaceas) Arom. Med.
- Yuquilla de Nueva Andalucía. V. Yuca del Orinoco.
- de raton en Cuba. *Zamia angustifolia* Jacq. et *Z. pumila* L. etc. (Cicadeas). Not.
- de Venezuela. *Ruellia tuberosa* L. (Acanthaceas). Med.
- Yuraccarhuas suche del Perú. *Plumeria rubra* L. (Apocinaceas). Med. Perf.
- Yurac-ichu de Quito. *Stipa eriostachya* H. B. et Kunth. (Gramineas). Not.
- Yurahuacta ó Yurahuassa del Perú. *Solanum albidum* Dun. (Solanaceas). Med.
- Yurapanga de Quito. *Andromachia igniaria* H. B. et Kunth. (Compuestas). Industr.
- Yuyo del Perú. *Amaranthus spinosus* L. (Amarantaceas). Comest.
- Zabila. *Aloe vulgaris* Lam. et *A. unbellata* DC. (Liliaceas). Med.
- Zabucajo de la Guayana. *Lecithys Zabucajo* Aubl. (Mirtaceas). Industr.
- Zacataseal de Méjico. *Cuscuta americana* L. (Convolvulaceas). Acre, Med.
- Zacate de las Antillas? *Panicum jumentorum* Pers. (Gramineas). Forr.
- camelote de Méjico. *Panicum holciforme* Steud. (Gramineas). Forr.
- chichi de Méjico. *Baccharis amara* Cerv. (Compuestas). Med.
- Zachhopra del Perú. *Tillandsia usneoides* L. (Bromeliaceas). Industr.
- Zadorija. *Hypercicum grandiflorum* Benth. (Papaveraceas). Not.
- Zagua. *Salsola longifolia* Forsk. (Salsolaceas). Barr.
- Zamarrilla. *Teucrium Polium* L. et *T. montanum* L. (Labiadas). Med.



Zamboa. V. Azamboa.

Zamboero. V. Azamboero.

Zanahoria. *Daucus Carota* L. (Umbelíferas). Comest. Med. Tint.

Zandia. *Cucumis Citrullus Jacé Ser.* (Cucurbitáceas). Comest.

Zapalote de Méjico. *Musa paradisiaca* L. (Musáceas). Frut. Industr.

Zapallo de Chile. *Cucurbita maxima Duch.* (Cucurbitáceas). Comest.

Zapan de comer ó de palomas en las Antillas. *Muntingia Calabura* L. (Tiliáceas). Frut. Med. Industr.

Zapatero de la Guayana. *Hymenaea floribunda* H. B. et Kunth. (Leguminosas). Not.

Zapote blanco de Méjico. *Sapota Achras* Mill. (Sapotáceas). Frut. Med. Mad.

—— de las Antillas ó Zapote pequeño. V. Zapote blanco de Méjico.

—— de culebra en Cuba. *Lucuma serpentaria* H. B. et Kunth. (Sapotáceas). Frut. Mad.

—— negro de Cuba. *Diospyros laurifolia* Rich. (Ebenáceas.) Frut. Mad.

—— negro de Filipinas. *Diospyros Sapota* Roxb. (Ebenáceas). Frut. Med.

—— prieto de Méjico. *Diospyros obtusifolia* Willd. (Ebenáceas). Frut. Mad.

Zapotillo de las Antillas. V. Zapote de las Antillas.

Zara del Perú. *Zea Mays* L. (Gramíneas). Cer.

Zaragatona comun. *Plantago Psyllium* L. (Plantagináceas). Med.

—— de los arenales. *Plantago arenaria* W. et Kit. (Plantagináceas). Mad.

—— fruticosa ó mayor. *Plantago Cynops* L. (Plantagináceas). Med.

Zarapico. *Iberis umbellata* L. (Crucíferas). Jard.

Zaraza. *Iberis odorata* L. (Crucíferas). Jard.

Zareilla de Cuba. *Alstroemeria edulis* Juss. (Amarilideas). Comest.

—— de Lima. *Alstroemeria Salsilla* L. (Amarilideas). Med.

Zareillejo de Popayan. *Chaetogastra canescens* DC. (Melastomáceas) Med.

Zareillo de Caracas. *Paullinia caribæa* Jacq. (Sapindáceas). Not

Zareillitos. *Briza maxima* L. (Gramíneas). Forr.

Zargatillo. *Salix capræa* L. (Salicíneas). Med. Industr.

Zarza comun. *Rubus fruticosus* L. (Rosáceas). Frut. Industr.

—— de Cuba. *Pisonia aculeata* L. (Nictagináceas), et *Celtis aculeata* Sw. (Celtídeas). Not.

—— de Moisés en el Perú. *Colletia spinosa* Lam. (Ramneas). Med.

—— de olor. *Rubus odoratus* L. (Rosáceas). Not.

Zarzamora. V. Zarza comun.

Zarzaparrilla de Alemania. *Carex arenaria* L. (Ciperáceas). Med.

—— del Brasil ó de Lisboa. *Smilax syphilitica* H. B. et Kunth, et *S. papyracea* Poir. etc. (Esmiláceas). Med.

—— de Chile. *Herreria stellata* R. et Pav. (Herrerícas). Med.

—— de Cuba. *Smilax havanensis* Jacq. (Esmiláceas). Med.

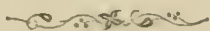
- Zarzaparrilla de Filipinas. *Smilax Nicotiana Duchesne.* (Esmilaceas). Med.  
 ————— de Honduras y de Orizaba. *Smilax Sarsaparrilla L.* (Esmilaceas). Med.  
 ————— de Italia. *Smilax Alpini Willd.* (Esmilaceas). Med.  
 ————— de Jamáica. *Smilax officinalis H. B. et Kunth.* (Esmilaceas). Med.  
 ————— del Marañon y de Pará. *Smilax papyracea Poir.* (Esmilaceas). Med.  
 ————— del país. *Smilax aspera. L.* (Esmilaceas). Med.  
 ————— de Veracruz. *Smilax medica Chamis. et Schlecht.* (Esmilaceas). Med.
- Zarzilla. V. Zarçilla.
- Zarzillitos. V. Zarçillitos.
- Zarzon. V. Zarza comun.
- Zaza-zaza del Perú. *Maxillaria bicolor R. et Pav.* (Orquideas). Mast.
- Zencapuspú del Perú. *Lablab vulgaris Sav.* (Leguminosas). Comest.
- Zerumbet de Asia. *Zingiber Zerumbet Rose. et Z. amaricans Blum.* (Zingiberaceas). Med.
- Zeutli de Méjico. *Zea Mays L.* (Gramineas). Cer.
- Zitae de Quito. *Citharexylum ilicifolium H. B. et Kunth.* (Verbenaceas). Not.
- Zizaña acútica del Canadá. *Hydrophyrum esculentum Link.* (Gramineas). Alim. Forr.
- comun. *Lolium temulentum L.* (Gramineas). Dañ.
- en Chile. *Centaurea melitensis L.* (Compuestas). Not.
- Zopatli de Méjico. *Mnagnea tomentosa Cerv.* (Compuestas). Med.
- Zocollada. *Globularia Alypum L.* (Globulariaceas). Med.
- Zopilotl de Méjico. *Swietenia Mahagoni L.* (Meliaceas). Mad.
- Zueco. *Cypripedium Calceolus L.* (Orquideas). Not.
- Zulla. *Hedysarum coronarium L.* (Leguminosas.) Forr.
- Zumaque de la Carolina. *Rhus glabra L.* (Terebintaceas). Industr.
- de Méjico. *Rhus mollis H. B. et Kunth.* (Terebintaceas). Industr.
- de tenerias. *Rhus coriaria L.* (Terebintaceas). Industr.
- de Virginia. *Rhus Thyphina L.* (Terebintaceas). Industr.
- falso. *Ailanthus glandulosa L.* (Terebintaceas). Jard. Industr.
- venenoso. *Rhus Toxicodendron L. et R. radicans L.* (Terebintaceas). Ven. Med.
- Zumillo. *Thapsia villosa L.* (Umbelíferas). Med.
- Zurrones. *Blitum Bonus-Henricus Reichb.* (Salsolaceas). Comest.
-



# NOTICIAS ETIMOLÓGICAS

PARA

## ILUSTRAR EL ANTERIOR DICCIONARIO.



Los nombres árabes ó arabizados, que se dan en la Península española á muchas plantas, tanto cultivadas como espontáneas, son un permanente testimonio de la procedencia de algunas de las primeras y del conocimiento más ó ménos perfecto que de todas ellas tuvieron nuestros tenaces dominadores. La nomenclatura de las plantas usada por los naturalistas árabes era en parte la griega ó latina, más ó menos corrompida, notándose tambien con frecuencia poca exactitud en la aplicacion de los antiguos nombres; y agregaron á ellos los propiamente árabes, é igualmente algunos persianos, siriacos é indianos, dándoles á todos la forma arábica. Prescindiendo por lo comun del idioma de que originariamente provengan, no parecerá inoportuno enumerar aquí los nombres árabes ó arabizados, que en diversas partes de nuestra Península siguieron usándose y se usan todavía, aunque algunos bastante adulterados, para la designacion de muchas plantas. Hânse consultado al efecto los autores siguientes:

EBN EL AWAN. *Libro de Agricultura*, traducido del árabe y anotado por Banqueri. Madrid, 1802. Traduc. franc. por Clement-Mullet. París, 1864—1867.

EBN EL BEITHAR. *Grosse Zusammenstellung über die Kräfte der bekannten ein fagen Heil-und Nahrungsmittel*, traducida del árabe por Sontheimer, Stuttgart, 1840—1842.

FORSKAL. *Flora ægyptiaco-arabica*. Copenhagen, 1775.

ALCALÁ. *Arte para ligeramente saber la lengua arábica*. Granada, 1505.

CAÑES. *Diccionario español-latino-arábigo*. Madrid, 1787.

SOUSA. *Vestigios da lingua arabica em Portugal*. Lisboa, 1789.

MARTINEZ MARINA. *Catálogo de algunas voces castellanas, puramente arábicas ó derivadas de la lengua griega y de los idiomas orientales, pero introducidas en España por los arabes*. Memorias de la Real Acad. de la Historia, tom. 4.º, Madrid, 1805.

CLEMENTE. *Etimologías de varias voces españolas*. Ensayo sobre las variedades de la Vid. Madrid, 1807.

GAYANGOS. *Glosario de las palabras aljamiadas*. Memorial histórico español, tom. 5.º Madrid, 1853.

FREIHERRN HAMMER-PURGSTALL. *Über die arabischen wörter im Spanischen*. Viena, 1855.

MUMBY. *Notices sur les noms arabes des plantes d'Algerie*. Bullet. de la Soc. botan. de France, tom. 13. París, 1866.

DOZY ET ENGELMANN. *Glossaire des mots espagnols et portugais derivés de l'arabe*. Leiden, 1869. (Ni esta última obra, ni su primera edicion publicada en 1861, se habian tenido presentes cuando los índices etimológicos aquí añadidos se insertaron en el Boletín-Revista de la Universidad de Madrid el año próximo pasado, y al reproducirlos ahora se hacen algunas adiciones y rectificaciones).

## I.

**Nombres de plantas usados en el idioma árabe, ó procedentes del mismo, é introducidos en el castellano.**

ABABA, ABABOL, ABABOLES. (*Papaver Rhwas L.*). No son verdaderamente nombres arábigos, aunque tienen la apariencia de tales; siendo quizá originados por corrupcion de la palabra latina *Papaver*, tomada de Plinio, precedida del artículo árabe y con una *Be* del mismo idioma, en lugar de cada *P* latina, letra así sustituida en los escritos aljamiados por no existir en el *Abuged* ó alfabeto árabe. *Al-babelas*, *Al-babol*, *Al-baba*, supuesta la modificacion ó supresion de las finales que corresponden á la palabra latina, proceden de ella y se habrán convertido en los nombres expresados. Es lo mismo *Amapola*, ó *Amapol* que *Ababa* ó *Ababol*, sin dejar de reconocerse el origen latino por corrupcion del nombre *Papaver*, el cual los portugueses trasformaron en *Papoila*, desfigurándolo ménos que los españoles. No obstante, todos estos nombres podrian proceder del árabe *Habba-baura* mencionado por Alcalá y que significa semilla de barbecho, segun Dozy.

ABARRÁZ, ALBARRÁZ, ALBERÁS, HABARRAZ, FABARRAZ, PAPARRAZ. (*Delphinium Staphisagria L.*). *Habb-ar-ras*, esto es, semilla de la cabeza, porque sirve para matar los piojos.

ABELMOSCO. (*Hibiscus Abelmoschus L.*). *Habb-el-mosk*, es decir, semilla de Almizcle, *Al-misk*, por tener su olor.

ABENUS. Equivale á EBANO (Véase).

ABIHAR. Es lo mismo que ALBIHAR (Véase).

ABROJO. (*Tribulus terrestris L.*). *Habarkonim* son los abrojos en hebreo. «Hispanum nomen *Abrojo* non obscura adhuc vestigia antiqui nominis *Barkon* retinet.» Arias Mont. *Natura Hist.* En árabe *Arbrok*, segun Martinez Marina.

ABULAGA. Vale tanto como ALIAGA. (Véase).

ACEBIBE. (*Uva passa*). *Az-zebíb*.

ACEBUCHE, AZEBUCHE. (*Olea europaea Oleaster DC.*). *Az-zabuch*, ó mejor *Az-zabuj*. Los berberiscos dicen hoy *Az-zanbuje* ó *Az-zenbuje*, y los portu-



gueses escriben además AZAMBUJO ó ZAMBUJO, pronunciando á su manera la jota.

ACEDERAQUE. (*Melia Azedarach L.*). *Azâdiracht*, ó mejor *Azâdirajt*, que, segun Sarmiento, significa Árbol libre en persiano.

ACEITUNO. (*Olea europæa L.*). *Az-zeitun*, ó *Az-zaitun*, y en Argel *Az-zitun*. La voz hebrea que significa Olivo es *Zit* ó *Zajit*.

AGELGA. (*Beta Cicla L.*). *As-selke*, ó *As-silk*, voz que recuerda el nombre latino corrompido *Cicla*, que viene de *Sicula* é indica la procedencia de la planta.

ACEMBUCHE. Es lo mismo que ACEBUCHE (Véase).

ACENDRIA. Es corrupcion de ZANDÍA ó SANDÍA (Véase).

ACENORIA. Es lo mismo que ZANAHORIA. (Véase).

ACEROLO. (*Cratægus Azarolus L.*). *Az-zarur*, *Az-zarôr*, que tambien puede significar el MOSTAJO (*Pyrus Aria Ehrh.*), y el *Serbal*, llamado en algunas partes AZAROLLO (Véase).

ACIBAR, CIBAR, CEBAR. (*Aloe arabica Lam. et Aloe soccotrina Lam., etcetera*). *As-sabâr*, ó *As-sabr* que los portugueses convirtieron en AZEBRE.

ACIBARA, AZABARA. (*Agave americana L.*). *As-sabar*. El *Agave* ó *Pita*, que los antiguos árabes no conocieron, recibió particularmente en Murcia, despues del descubrimiento de América, el expresado nombre por cierta semejanza con algunas especies de *Aloe*. Los valencianos y catalanes usan nombres algo diferentes, tales como ADSABARA, ATSABARA, etc.

ACIMBOGA. Es lo mismo que ZAMBOA (Vease).

ADAZA. Equivale á DAZA (Véase).

ADELFA, DELFA (*Nerium Oleander L.*). *Ad-dalf*, *Ad-deflá*, ó *Ad-dislâ*, como dicen en Argel, y recuerda el griego *Daphne*.

ADELFILLA. (*Epilolium angustifolium L. et E. hirsutum L., etc.*). Deriva de ADELFA (Véase).

AGENGIBRE, GENGIBRE. (*Zingiber officinale Rosc.*). *Az-zengebîl*, ó *Az-zanjabîl*, *Zengebil* ó *Zanjabîl*. Los portugueses dicen ZINGIBRE.

AGUAZUL, AGUAZUR, AIGUAZUL. Es lo mismo que ALGAZUL. (Véase).

AJEA, AXEA, HAXEA. (*Thymus capitatus Hoffm. et Link.*). *Hâxâ*, ó *Hâschâ*, nombre que se aplicaba al *Tomillo andaluz*, y subsistió en algunas localidades para designar diversas plantas (1).

AJEDREA, ANEDREA, (*Satureia hortensis L.*). *Ax-xatrih*, *Asch-schathrih*, que parece el nombre latino *Satureia* arabizado y corrompido.

(1) Acaso en Toledo continúen usándose los nombres siguientes:

Ajea lebrel (*Chenopodium album Moq.*).

Ajea hedionda (*Chenopodium Vulvaria L.*).

Ajea de cabezuela (*Santolina rosmarinifolia Mill. et S. Chamæzyparissus L.*).

Ajea blanca (*Helichrysum Stæchas DC.*)

AJENJO, AXENJO. (*Artemisia Absinthium L.*). *Ax-xih*, ó *Asch-schih*, nombre que daban los árabes á la Artemisia de Judea. (*Artemisia judaica L.*).

AJENUZ, AXENUZ. (*Nigella arvensis L.*). *Ax-xeniz* ó *Asch-scheniz*, y tambien *Asch-schuniz*, voz persiana.

AJONJOLÍ. Es lo mismo que ALJONJOLÍ. (Véase).

AJONJERA. Es lo mismo que ALJONJERA (Véase).

ALÁBEGA. Es lo mismo que ALBAHACA (Véase).

ALAMBOR. Es lo mismo para algunos que ZAMBOA (Véase). El raro olor del fruto pudo motivar que se denominase *Al-anbar*.

ALÁMEGA, ALÁRMEGA. Es lo mismo que ALHARMA (Véase).

ALARGUEZ. (*Berberis vulgaris L.*). *Al-árquis*, que era propiamente la corteza de la raíz del Berbero; pero algunos dan el nombre de *Alarguez* al *Rosal silvestre* (*Rosa canina L.*), y otros lo aplican al *Boj* (*Buxus sempervirens L.*).

ALAZOR. (*Carthamus tinctorius L.*). *Al-asfor*, ó *Al-osfor*, que por corrupcion habrá originado el nombre usual.

ALBACORA, BACORA. (*Ficus præcox*). *Al-bakôr*, que significa lo precoz y se aplica á la breva por ser temprana.

ALBADA, ALBAIDA. (*Gypsophila Struthium L. et Anthyllis cytisoides L.*). *Al-baidhâ*, esto es, la blanca.

ALBAHACA, ALBAFACA, ALHÁBEGA, ALFABEGA, ALÁBEGA. (*Ocimum Basilicum L. et O. minimum L.*). *Al-habak*, que vale tanto como decir la olorosa, y es aplicable á diversas plantas. Los portugueses pronuncian ALFAYACA.

ALBAR, Pino (*Pinus sylvestris L. et P. Pinca L.*). *Al-barrî*, que significa lo del campo ó silvestre, y tal calificacion conviene á más de una especie de Pino, aunque principalmente deba tenerse por *Pino albar* el que se distingue con el nombre de *Pino silvestre*.

ALBARRA, Sabina (*Juniperus sabinoïdes Griseb.*). *Al-barrî*, que es lo del campo ó silvestre, se aplica en este concepto á un *Enebro* parecido á la verdadera Sabina (*Juniperus Sabina L.*).

ALBARCOQUERO. Es lo mismo que ALBARICOQUERO (Véase).

ALBARDERA, Rosa. (*Pæonia officinalis Retz et P. Broteri Boiss. et Reut., et cetera.*). Podria considerarse derivado el adjetivo albardera de albarda, que procede del arabe; pero, aplicado á una flor, parece más bien ser corrupcion de *Al-barrat*, supuesto que la *Rosa albardera* ó *montesina* se halla efectivamente afuera de las poblaciones en los montes.

ALBARDIN (*Lygeum Spartum L.*). Deriva de *Al-bardaat*, porque es yerba con que se suelen henchar las albardas; sin embargo, *Al-bardi* en Granada, segun Dozy, era nombre peculiar de planta como junco.

ALBARICOQUE, ALBARICOQUERO, ALBARCOQUERO, ALBERCOQUERO. (*Armeniaca vulgaris Lam.*). *Al-barkuk*, *Al-barkók* ó *Al-berkók*.

ALBARRANA. Cebolla (*Scilla maritima L.*). *Al-barr*, que significa lo del campo ó desierto, y por consiguiente *Busal albarr* equivale á Cebolla silvestre.



ALBARRAZ, ALBERÁS. Es lo mismo que ABARRAZ. (Véase).

ALBENA. Es corrupcion de ALHEÑA (Véase).

ALBÉRCHIGO, ALPÉRSICO. (*Persica vulgaris* Mill.). *Al-fersik*, voz persiana. Los portugueses dicen ALPERCHE, y los gallegos ALPERCHA, ALPERCHIGA, ALPERCHEIRA, ETC.

ALBERCOQUERO. Es lo mismo que ALBARICOQUE (Véase.)

ALBERCORON, ALBOQUERON. (*Malcolmia africana* R. Br.).

ALBERENGENA. Es lo mismo que BERENGENA (Véase).

ALBIHAR, ABIHAR. (*Anacyclus radiatus* Lois.). *Al-bahâr*.

ALBOHEZA. (*Malva rotundifolia* L.). *Al-jubbâza*, ó *Al-jobézâ*, nombre árabe de la *Malva* que hubo de corromperse mucho.

ALBOHOL. (*Frankenia pulverulenta* L.). *Al-bahor*, segun Asso, supuesta la corrupcion, y segun Dozy *Al-hoból*, que significa cuerdas y pudo aplicarse á diversas plantas, sean ó no enredaderas.

ALBOLGA. Es corrupcion de ALHOLVA (Véase).

ALBOROCERA. (*Arbutus Unedo* L.). Puede derivarse de *Alborozo*, que es de origen arábigo.

ALBUDECA, ALBUDEGA. (*Cucumis Citrullus* Ser., etc.). *Al-bathecha*, *Al-bathija*, ó *Al-bathij*.

ALCACEL, ALCACEN, ALCACER. (*Hordeum vulgare* L. *immaturum*). *Al-kasíl*.

ALCACHOFA, ALCARCHOFA, CARCHOFA. (*Cynara Scolymus* L.). *Al-harschaf*, *Al-harxaf*, ó *Al-harxof*. Los catalanes dicen ALCARXOFERA.

ALCACIL. Es lo mismo que ALCAUCIL. (Véase.)

ALCALI. Puede aplicarse este nombre á la YERBA KALI (Véase.)

ALCAM. (*Momordica Elaterium* L.). *Alkam*, nombre que algunos aplican á la *Coloquintida* (*Cucumis Colocynthis* L.)

ALCAMONIAS. (*Cuminum Cyminum* L., *Carum Carvi* L., *Pimpinella Anisum* L., etc.). *Al-kumun*, ó *Al-kamôn*, que no se aplicó solamente al *Comino*, y procede del hebreo.

ALCANNA, ALKANNA. (*Alkanna tinctoria* Tausch.). *Al-kahalá*, que se habrá corrompido, y *Al-háluma* en siriaco.

ALCANDIA, ALCANDIGA. (*Andropogon Sorghum Brot. et A. saccharatus* Roxb.). Deriva de *Al-kand*, que es el azúcar cristalizado ó endurecido de la Caña dulce; y como la del Sorgo azucarado, y aun la del comun, tambien lo contienen, pudieron recibir el expresado nombre aludiendo al sabor.

ALCANFORADA. (*Camphorosma monspeliaca* L.). Deriva de *Al-kâfur*, ó *Al-kâ-fôr*, que significa *Alcanfor*, y se alude al olor.

ALCAPARRO, CAPARRO. (*Capparis spinosa* L.). *Al-kabbar*, nombre procedente del griego *kápparis* con artículo árabe.

ALCARAVEA, ALCARAHUEYA, CARVIA. (*Carum Carvi* L.). *Al-karâwiâ* ó *Al-kar-rûwiâ*, nombre de origen griego, algo alterado, y con artículo árabe. Los portugueses dicen ALCAROVIA, ALCHIRÍVIA.

ALCARCEÑA. (*Errum Errilia* L.). *Al-kirsanat*, ó *Al-karsena*.

ALCARCHOFA. Es lo mismo que ALCACHOFA (Véase.)

ALCARCIL. Es lo mismo que ALCAUCIL (Véase).

ALCARTAZ, ALCATRAZ. (*Arum vulgare* Lam.). *Al-kartás*, que significa la carta ó papel, y se habrá aplicado al *Yaro* ó *Aro*, porque su espata tiene la forma de un cucurucho.

ALCAUCIL, ALCARCIL, ALCACIL, ALCAUCIQUE, ARCAUCH. (*Cynara Scolymus* L., *C. spinosissima* Presl. et *C. humilis* L.) *Al-kabsil*, segun Alcalá, y vale tanto como ALCACHOFA. Tambien se llamaba *Al-kanger*, segun Casiri, y además *Al-lasak* era una especie silvestre.

ALCAZUZ (*Glycyrrhiza glabra* L.). *Irk* ó *Ark-sus*, que significa raíz de *Regaliza*, y los portugueses la nombran ALCAÇUS.

ALCHERVA. Suele usarse sin artículo, diciendo CHERVA (Véase).

ALCOHELA. (*Borrago officinalis* L.). *Al-kahîla*, ó *Al-coheila*, nombre diminutivo dado á la *Borrago*, aunque algunos lo tienen por propio de la *Escarola* (*Cichorium Endivia* L.). El nombre árabe significa la negrita.

ALCOLCÁZ. (*Colocasia antiquorum* Schott.). *Al-kulkás*

ALCORNOCHE. (*Quercus Suber* L.). Pudiera ser corrupcion de *Al-quercus*, como quiere Sarmiento, habiendo antepuesto al nombre latino el artículo árabe, y tambien pudo haberse derivado de *Al-quernus*. Ebn-el-Awam, hablando de las colmenas, designa el *Alcornoque* con el nombre de *Xuber* ó *Schuber*, que es el *Suber* de los latinos, apénas alterado por los árabes. Alcalá pone *Al-kortike* en correspondencia de *Alcornoque*, y Covarrubias indica que esta palabra es corrupcion de *Al-dorke*, equivalente en árabe á el desnudado.

ALCOTON. Es lo mismo que ALGODON (Véase).

ALCUZCUZ. (*Massa farinacea*). *Al-kuskûs*.

ALDIZA. (*Centaurea Cyanus* L.). Deriva de *Ad-dis* y no *Al-dis*, ó *Al-dais*, y es voz africana que se aplica á planta juncácea ó con apatencia de junco.

ALELÍ, ALHELÍ. (*Cheiranthus Cheiri* L., *Mathiola incana* R. Br., etcetera). *Al-jiri*, *Al-jeiri*, ó *Al-jelí*, como dicen en Argel.

ALELUYA. (*Oxalis Acetosella* L.). Significa en hebreo Alabad al Señor, y con tal nombre se designa en castellano una *Acederilla*.

ALENDÁ. (*Ephedra altissima* Desf.). *Al-enda* en Argel.

ALERCE. (*Larix europæa* DC. et *Callitris quadrivalvis* Vent.). *Al-erz*, ó *Al-arz*, que deriva del *erez* ó *arez* de los hebreos, generalmente considerado como nombre del verdadero *Cedro*, aunque su significacion era latísima, segun lo hizo notar Arias Montano en la *Natura Historia*, pudiendo aplicarse á los géneros *Pinus*, *Larix*, *Cedrus*, *Juniperus*, *Callitris*, *Thuja*, *Cupressus*, etc. Los árabes tambien designaban con el mismo nombre árboles distintos; y el *Alerce africano*, cuya madera se conserva en las catedrales y otros edificios de Córdoba y Sevilla, es la *Callitris quadrivalvis* Vent., que en Argel y Marruecos llaman *Arar*, si bien por tal se entiende igualmente algun *Enebro*.

ALFÁBECA. Es lo mismo que ALBAHACA (Véase).



ALFALFA, ALFALFE, ALFALFEZ. (*Medicago sativa* L.). *Al-fusfasat*, ó *Al-fisfisat*, originándose por corrupcion el nombre hoy usado.

ALFARMA. Es lo mismo que ALHARMA (Véase).

ALFASIR, ALFESERA, ALFESCERA, ALFESIRA. (*Bryonia dioica* L.). *Al-fâxirâ*, ó *Al-fâschirâ*.

ALFEEFENGI. Es corrupcion de ALKEKENGE (Véase).

ALFEÑA. Es lo mismo que ALHEÑA (Véase).

ALFICOS, ALFICOSO, ALFICOZ, ALPICOZ. (*Cucumis flexuosus* L.). *Al-fakus*, *Al-fakôs* ó *Al-fecôs*.

ALFILERES. (*Trachelium caeruleum* L., *Erodium cicutarium* Lem., etcetera). Decíase antiguamente *Alfilél*, que es *Al-jilél* en árabe, segun Martinez Marina; y aunque tal nombre no lo sea de planta propiamente, aplícalo el vulgo á más de una por semejanzas que halla. Los portugueses dicen ALFINETES con aplicacion á diversas plantas.

ALFÓCIGO, ALFÓNCGO, ALFÓNCGO, ALFÓSTIGO, ALHÓCIGO, ALHÓSGO, ALHÓSTIGO, ALHÓNCGO, ALTÓCHIGO. (*Pistacia vera* L.). *Al-fostož*, *Al-fustuž*, ó *Al-fis-tiž*. Los catalanes dicen FESTUCH ó FESTUG, y los baleares FISTICS.

ALFORFON, ALJORJON. (*Fagopyrum esculentum* Mænoch.). Pudiera proceder de *Al-fulful*, que, significando propiamente la *Pimienta negra* (*Piper nigrum* L.), se aplicó con diversos epítetos á otras plantas: una de ellas es la *Pimienta de agua* (*Polygonum Hydropiper* L.), llamada por los árabes *Fulful-el-mâ*, y que pertenece á la familia de la planta en cuestion. Dozy menciona *Al-forfôr*, que significa la harina de cierto fruto, segun Freitag. Pero debe advertirse que los árabes no cultivaron ni conocieron nuestro ALFORFON ó ALJORJON, que es la *Faggina* de los italianos y el *Fajol* de los catalanes, y pudieron haberse derivado aquellos nombres de los parecidos ALFORFA ó ALFORXA, que usan los gallegos para designar la ALHOLVA (Véase).

ALGAFITE. (*Agrimonia Eupatoria* L.). *Al-gâfit*.

ALGALABA. (*Vitis vinifera* L. *sylvestris*). *Al-halaz*, especie de vid segun Sontheimer, ó mejor *Al-gâliba*, segun Dozy, nombre aplicado tambien al *Escaramujo* (*Rosa canina* L.)

ALGALIA. (*Hibiscus Abelmoschus* L.). *Al-gâliat*, nombre con que se designa el *Abelmosco*, por haber hallado semejanza entre su olor y el de la secrecion animal llamada *Algalia* propiamente.

ALGAMULA, ARGAMULA, ARGAMALA. (*Anchusa italica* Retz et Alkanna tinctoria Tausch.). *Al-hamirâ*, y *Al-hâluma* en siriaco.

ALGARAVÍA. (*Odontites lutea* Reichb.). *Al-garab*, que por los árabes se aplicó á más de un *Sauce*, y se usa en castellano para designar otras plantas de ramaje enredado y confuso.

ALGARROBO, ALGARROBERO. (*Ceratonía Siliqua* L.). *Al-jarôba*, *Al-jarub*, ó *Al-jarubat*. Los portugueses dicen ALFARROBA, ALFARROBEIRA.

ALGARROBA, ALGARROBILLA. (*Vicia sativa* L., et *Ervum monanthos* L.). *Al-jarôba*, ó *Al-jarubat*, nombre que los castellanos aplicaron á las expresadas plantas.

ALGAZUL, AGUAZUL, AGUAZUR, AIGUAZUL. (*Mesembryanthemum nodiflorum* L., *Aizoon hispanicum* L., et *Salsola Kali* L.). *Al-gasul*.

ALGODÓN, ALGODONERO. (*Gossypium herbaceum* L., etc.). *Al-koton*. Los catalanes dicen COTÓ, COTONER.

ALGODONOSA. (*Diotis candidissima* Desf.). Deriva de ALGODÓN (Véase).

ALHABEGA. Es lo mismo que ALBAHACA (Véase).

ALHÁMEGA. Es lo mismo que ALHARMA (Véase).

ALHANDAL. (*Cucumis Colocynthis* L.). *Al-hantsal*, ó *Al-hantal*.

ALHARMA. ALHARMEL, ALHARMEGA, ALHARGAMA, ALFARMA. (*Peganum Harmala* L.). *Al-harmal*.

ALHELÍ. Es lo mismo que ALELÍ (Véase).

ALHEÑA, ALBENA, ALPEÑA, ALJEÑA. (*Lawsonia alba* L., et *Ligustrum vulgare* L.). *Al-hennâ*, ó *Al-hinnâ*. Los portugueses dicen ALFENA, ALFENEIRO.

ALHÓCIGO. Es lo mismo que ALFÓCIGO (Véase).

ALHOLVA, ALBOLGA. (*Trigonella Fœnum-græcum* L.). *Al-holbat*, *Al-hulbat*, y *Al-holba* en Argel. Los gallegos dicen ALFORFA, ALFORSA, ALFOJA, ALFOFA, ALFORNA, y los valencianos pronuncian ALFOLVES.

ALHÓSIGO, ALHÓSTIGO. Es lo mismo que ALFÓCIGO (Véase).

ALHUCEMA, ALJUCEMA, ALJUSEMA. (*Lavandula vera* DC., et *L. Spica* L.). *Al-juzama*, *Al-jucéma*, ó *Al-juzami*. Los portugueses dicen ALFASEMA.

ALHUCEMILLA. (*Lavandula multifida* L.). Deriva de ALHUCEMA (Véase).

ALIAGA, AULAGA, ABULAGA, JAULAGA. (*Cytisus spinosus* Lam., *C. lanigerus* DC., *Genista Scorpius* DC., *Ulex europæus* L., *Ulex australis* Clem. etc., etc.). *Aliaka* segun Martinez Marina, y *Jaulak* segun Alcalá, ó *Jaulaf*, que era usual entre los árabes andaluces, segun Ebn-el Beithar, como tambien *Yalâka*, segun el mismo, escribiendo otros *Yulâka*, variantes que dieron origen á las hoy usadas por los españoles.

ALIGUSTRE. (*Ligustrum vulgare* L.). Puede proceder del nombre latino con artículo árabe.

ALJELÍ. Es lo mismo que ALELÍ (Véase).

ALJONJERA, ALJONJE, AJONJERA, AONJERA, AUNJE. (*Carlina gummifera* Less., et *Chondrilla juncea* L.). *Al-rogesat* segun Martinez Marina, y *Al-galk* segun Alcalá, que dice AJONJE correspondiente al árabe *Jonjoli*, seguramente por cierta semejanza que se suponía con la planta así llamada propiamente. La *Achicoria juncal* ó *dulce* tambien se denominaba *Al-yadhid* segun Ebn-el-Beithar. Los portugueses dicen ALJES, ALJZ.

ALJONJOLÍ, A'ONJOLÍ, JONJOLÍ, (*Sesamum indicum* L.). *Al-joljolan* ó *Al-jul-julân*, y *Al-joljolin*, ó *Al-jonjolin*. Los portugueses dicen GERGELIN, JORGELIN.

ALKALI. Es lo mismo que ALCALI (Véase).

ALKANKEGI. Es corrupcion de ALKEKENGE (Véase).

ALKERENGEL. (*Physalis Alkekengi* L.). *Al-kâkange*, *Al kâkenge*, ó *Al-kekangi*.

ALKERMES. Es lo mismo que KERMES (Véase).



ALLOZO. (*Amygdalus communis* L.). *Al-lawz*, ó *Al-luz*, y *Al-luzze* en Argel.

ALMÁGICO, ALMÁSTIGO, AL-MÁSTICO. (*Pistacia Lentiscus* L., et *P. atlantica* Desf.). *Al-masthaki*, que procede del griego *Mastije* con artículo árabe. Los portugueses dicen ALMESSIGUEIRA.

ALMAIZO. Es lo mismo que ALMEZ (Véase).

ALMAJO, ALMARJO, ARMAJO. (*Arthrocnemum fruticosum* Moq. et *Suaeda fruticosa* Forsk.). *Al-marjan* segun Martinez Marina. Las plantas barrilleras, así llamadas, crecen en la clase de terreno que se denomina Marjal ó Marchal, como dicen los valencianos, siendo *Al-marjat* su equivalente arábigo.

ALMARO, AMARO, MARO. (*Teucrium Marum* L., *Salvia Sclarea* L., et *S. tingitana* Ettl.). *Al-mârun*, ó *Al-marô*. Es *Mar* ó *Mor*, voz hebrea que significa amargo, y *Maron* el nombre empleado por los griegos para designar la primera de las plantas expresadas.

ALMÁSTICO, ALMÁSTIGO. Es lo mismo que ALMÁGICO (Véase).

ALMEA. (*Damasonium stellatum* Dalech.). *Al-mêaâ* segun Alcalá, ó sea *Al-miat*, que propiamente es el Estoraque (*Styrax officinale* L.).

ALMENDRO. (*Amygdalus communis* L.). Es *Amygdalus*, procedente de *Ahmügdala*, que en siríaco significa Árbol hermoso, segun Wittstein.

ALMEZ, ALMAIZO, ALMEZO. (*Celtis australis* L.) *Al-mis*.

ALMIRON. (*Cichorium Intybus* L.). *Al-amîrun* ó *Al-amirôn* y *Al-morro*, que significa lo amargo, procediendo de la voz hebrea *mar* ó *mor*. Los portugueses dicen ALMEIRAO.

ALMIZCLEÑA. (*Triguera ambrosiacea* Cav.) Deriva de *Al-misk*, que significa *Almizcle*.

ALMIZCLERA. (*Erodium moschatum* Ait.). Procede de *Al-misk*, que vale tanto como *Almizcle*. Los portugueses dicen ALMISCAREIRA.

ALMORADUX, AMORADUX, MORADUX. (*Origanum Majorana* L., *Mentha gentilis* L., *Thymus Mastichina* L., et *Th. Zygis* L.) *Al-mardakux*, *Al-mardadux* y *Al-moradux*.

ALOE. Es voz de origen hebreo, que significa lo amargo, y vale tanto como ACIBAR. (Véase).

ALÓNCIGO. Es lo mismo que ALFÓCIGO. (Véase).

ALPÉRSICO. Es lo mismo que ALBÉRCHIGO (Véase).

ALPISTE, ALPISTERA. (*Phalaris canariensis* L.). *Al-falaris*, nombre griego con artículo árabe, que por corrupcion pudo originar la denominacion castellana.

ALQUIMILA. (*Alchimilla vulgaris* L.). *Al-kameliat*.

ALQUITIRA. (*Astragalus gummifer* Labill., *A. verus* Oliv., etc.). *Al-katira*, ó *Al-kelira*.

ALTABACA, ATABACA. (*Inula viscosa* Ait., et *Jasonia glutinosa* DC.). *Al-ithubak*.

ALTÓCHIGO. Es corrupcion de ALFÓCIGO (Véase).

ALTRAMUZ, ATRAMUZ. (*Lupinus albus* L., et *L. Termis* Forsk.). *Al-tarmus*, ó *Al-termes*, que es el nombre griego *Thermos* con artículo árabe, debiendo leerse *At-tarmus*, *At-tormos* ó *At-termes*.

ALUBIA. (*Phaseolus vulgaris* L.). *Al-lubiâ*.

ALVERJA. (*Vicia sativa* L.). Puede ser corrupcion de *Al-bikiat*, que es el nombre latino adulterado con artículo árabe.

ALVERJANA. (*Orobis viciaformis* Lag.). Deriva de ALVERJA (Véase).

ALVERJON. (*Vicia sylvatica* L.). Viene de ALVERJA (Véase).

AMAPOLA, HAMAPOLA. (*Papaver Rhæas* L.). *Hubba-baura*, segun Alcalá, y significa semilla de barbecho segun Dozy; pero pudiera ser corrupcion de *Papaver*, tomado de Plinio, como al parecer lo son ABABA, ABABOL, ABA-BOLES (Véanse).

AMARO. Es lo mismo que ALMARO (Véase).

AMORADUX. Vale tanto como ALMORADUX (Véase).

AÑIL, AÑILERA, AÑIR. (*Indigofera tinctoria* L.). *An-nir*, *An-nil* ó *En-nil*.

AONJERA. Es lo mismo que ALJONJERA (Véase).

ARCAUCIL. Úsase en lugar de ALCAUCIL (Véase).

ARDURAN. (*Andropogon Sorghum Brot.*). *Ad-dorrat*, y mejor *Ads-dorrat*, ó *Ads-durrat*, que es el *Sergo* comun, aun cuando Forskal lo tenga por diferente.

ARGAMULA. Es lo mismo que ALGAMULA (Véase).

ARGEÑA. (*Uredo Rubigo vera* DC.). Equivale á *Roya* ó *Herrambre* de los cereales, y puede ser corrupcion de ALHEÑA. (Véase).

ARMAJO. Es lo mismo que ALMAJO (Véase).

ARRAIHAN, ARRAJAN, ARRAYAN. (*Myrtus communis* L.). *Ar-raihân*, que indica ser oloroso, procediendo de la raiz hebrea *rayaj*, cuya significacion es oler.

ARRACIFE, ARRATIZ, ARRECAFÉ, ARRECIFE, *Cardo*. (*Cynara spinosissima* Presl.). *Ar-racíf*, ó *Ar-recíf*, que significa calzada y alude á los cardos nacidos cerca de los caminos ó en ellos.

ARROZ. (*Oryza sativa* L.). *Ar-roz*, que recuerda el nombre griego *Oryzon* y el sanscrito *Arunya*.

ARSOLLA, ARZOLLA. (*Astragalus granatensis* Lam., *Centaurea Scridis* L., et *C. paniculata* L.). *As-solla* ó *Az-zolla*, segun Martinez Marina, y mejor *Arzola* segun el original de Ebn-el-Beithar, citado por Dozy.

ARZOLLO. Es lo mismo, en algunas partes, que ALLOZO (Véase).

ASENDRIA. Es corrupcion de SANDÍA (Véase).

ATÁBACA. Es lo mismo que ALTABACA (Véase).

ATABE, ATAUFE, TARAHE, TARAIE, TARAY. (*Tamarix africana* Poir., et *T. gallica* L.). *At-taraf* ó *At-tarfâ*, *At-tarsé* y *At-terfâ* en Argel.

ATOCHA. (*Macrochloa tenacissima* Kunth.). *Atoxat* ó *Atoxá* segun Martinez Marina.

ATRAMUZ. Es lo mismo que ALTRAMUZ (Véase).

AULAGA. Significa lo mismo que ALIAGA (Véase).



AUNGE. Vale tanto como ALJONJERA (Véase).

AXEA. Es lo mismo que AJEA (Véase).

AZABARA. Es lo mismo que ACIBARA (Véase).

AZAFRAN. (*Crocus sativus* L.). *Az-zafarân*, ó *Az-zaferân*.

AZAFRAN ROMÍ, AZAFRAN ROMIN. (*Carthamus tinctorius* L.). *Az-zafarân rumí*.

AZAHAR. (*Flores Citri vulgaris et Aurantii* Risso, etc.). *Az-zahr* ó *Az-z'hâr* en Argel, que significa las flores y en particular las de los naranjos.

AZAMBOA, AZAMBOERO. (*Citrus vulgaris macrocarpa* Reichb.). *Az-zambo* ó *Az-zambua*.

AZANORIA. Es lo mismo ZANAHORIA (Véase)

AZAROLLO. (*Pyrus Sorbus* Gærtn.). Parece ser corrupcion de ACEROLO (Véase).

AZIMBAR. Es lo mismo que AZUMBAR (Véase).

AZOFAIFO, AZOFEIFO, AZUFAIFO, AZUFEIFO. (*Zizyphus vulgaris* Lam.). *Az-zofaizaz*, *Az-zufaiizaf*, *Az-zuzufa* ó *Az-zuzof*, *Az-zifzif*, y *As-sefisuf* en Argel.

AZÚCAR, CAÑA DE AZÚCAR. (*Saccharum officinarum* Gærtn.). *As-succar*, *Kasab-as-succar*.

AZUCENA. (*Lilium candidum* L.). *As-susán*, *As-susén*, cuyo origen es el nombre hebreo *Susanah*. Los portugueses dicen ÇUÇENA, SUSENA.

AZUFAIFO. Es lo mismo que AZOFAIFO (Véase).

AZULEJO. (*Centaurea Cyanus* L.). *Az-zulej*, que no es nombre de planta, y sí de la baldosa más ó ménos azulada, que todavía suele usarse. Como quiera, *Azul*, ó *Azur* proviene del árabe, aunque no sin alteracion segun Dozy.

AZUMBAL, AZUMBAR. (*Andropogon Nardus* L., *Nardostachys Jatamansi* DC., *Valeriana celtica* L., et *Damasonium stellatum* Dalech.). *As-sanbal*, *As-sonbol*, ó *As-sunbol*, cuyos correspondientes castellanos se aplicaron á diversas plantas.—Martinez Marina atribuye al expresado nombre, terminado en *r*, diferente etimología y significacion, suponiendo que viene del *Azon-far*, equivalente á *Oreja de raton*, y así se denominan en castellano las *Myosotis* é igualmente otras plantas bien diferentes. Hammer-Purgstall tambien distingue el *Azumbar* como propio del *Estoraque* (*Styrax officinale* L.), y deja al *Azumbal* la ordinaria aplicacion.

AXANABLE. Es lo mismo que JENABE (Véase).

BACORA. Vale lo mismo que ALBACORA (Véase).

BADEA, BADEHA, BATECA, BATHECA. (*Cucumis Citrullus* Ser.). *Bathij*, *Bathija*, ó *Batheja*.

BEDEGAR, HEDEGAR. (*Galla Rosæ canince* L., et *Sylibum marianum* Gærtn.). *Badsawar*.

BELLOTA. (*Fructus Quercus Ilicis* L., *Q. Ballote* Desf., etc.) *Ballut* ó *Ballot*, *Bellut* ó *Bellot* y *Bellóta*.

BEN, BEHEN. (*Centaurea Behen* L., *Statice Limonium* L., *Moringa aptera* Gærtn. etc.). *Bahmen* ó *Behmen*.

**BERINGENA.** (*Solanum esculentum* Dun). *Badengen, Badenjan, Badinjan*, ó *Bedingén*, voz persiana que se ha corrompido. Los portugueses dicen **BELINGELA, BERINGELA, BRINGELA.**

**BISALTO.** (*Pisum sativum* L. var.). *Basilat*, que Ebn el Awam pone como sinónimo de *Altramuz*; pero hoy por *Bisalto* se entiende el *Guisante* (*Pisum sativum* L.) y tambien el *Tirabeque* (*Pisum sativum macrocarpum* Ser.) en várias partes.

**BIZNAGA, VIZNAGA.** (*Ammi Visnaga* Lam.). *Bastináj*, ó *Bistnaj*, cuyo nombre, que es corrupcion del latino *Pastinaca*, aplica Alcalá á la **ZANAHORIA** (Véase).

**BRUFALAGA, BUFARALDA.** (*Passerina tinctoria* Pourr.). *Barhasanag*, que era el nombre de una especie de Orégano, indigena de Oriente, y se aplicó entre los españoles á distintas plantas.

**BUFALAGA.** (*Teucrium aureum* Cav.). *Barhasanag*, cuya significacion arábiga está indicada en el anterior vocablo.

**BURHALAGA.** (*Passerina canescens* Schousb.). *Barhasanag*, cuya acepcion entre los árabes se ha señalado en el penúltimo vocablo.

**CAFAL, CAFIL, CAFET, CAFIT.** Son corrupciones de *Gafeti*, que vale tanto como **ALGAFITE** (Véase).

**CAFÉ.** (*Coffea arabica* L.). *Kahueh, Kafueh*, ó *Kawé*, si bien el grano se llama *Bonn* por los árabes, que dan aquel nombre á la bebida.

**CAMARINA, CAMARIÑERA.** (*Corema alba* Don.). Deriva de *Homaria* ó *Jomaria*, que significa encarnada; y en efecto, las camarinas se enrojecen al madurar. Los portugueses dicen **CAMARINHA.**

**CANELA, CANELO.** (*Cinnamomum zeylanicum* Nées.). Proceden de la voz hebrea *Kaneh*, porque la canela arrollada tiene el aspecto de una caña.

**CAÑA.** (*Arundo Donax* L., etc.). *Kaneh* ó *Kanah*, en hebreo, servia para designar las cañas y otras gramíneas, é igualmente várias ciperáceas.

**CAÑAMO.** (*Cannabissativa* L.). *Kinnab, Kunnab*, ó *Konnab* en arabe, y además *Canab* en el idioma de los celtas significaba caña pequeña ó sea cañita. Los árabes españoles decian *Kinnam*, nombre que como los anteriores recuerda el *Kannabis* de los griegos.

**CAPARRO.** Vale tanto como **ALCAPARRO** (Véase).

**CARCHOFA.** Es lo mismo que **ALCACHOFA** (Véase).

**CARMEL.** (*Plantago major* L. et *Plantago lanceolata* L.). *Lisún al-hamal* ó *hamíl*, segun Alcalá

**CARRASCA, Encina.** (*Quercus Ilex* L. et *Q. Ballota* Desf.). *Karix, Karish* ó *Kiricha* segun Alcalá. Los catalanes llaman **GARRICH** ó **GARRIX** á la Coscoja, (*Quercus coccifera* L.).

**CARRASCO, Pino.** (*Pinus Laricie* Pers.). *Kumm Karix*, segun Ebn-Ishak citado por Ebn-el-Beithar.

**CARRIZO.** (*Phragmites communis* Trin.). *Karix* ó *Karich* segun Alcalá.

**CARTAMO.** (*Carthamus tinctorius* L.). *Kurthum*, que significa tinte, y es **Karthami** en hebreo.



CARVÍA. Es lo mismo que **ALCARAVÍA** (Véase).

CAZUZ. (*Hedera Helix L.*). *Kissus* ó en griego *Kissos*.

CEBAR. Vale lo mismo que **ACIBAR** (Véase).

CEBOLLA ALBARRANA. *Al-barr* es el equivalente de **ALBARRANA** (Véase).

CEDOARIA. (*Curcuma Zedoaria Roxb. etc.*). *Zedwar*.

CELIMA. (*Salvia officinalis L.*). Quizá sea corrupcion de *Xálbiat* ó *Schálbiat*, nombre mencionado por Ebn-el-Beithar como andaluz; y en efecto, *Celima* ó *Selima* se usa en la Serranía de Ronda.

CENORIA. Es lo mismo que **ZANAHORIA** (Véase).

CERRAJA. (*Sonchus oleraceus Lam., S. fallax Wallr. etc.*). *Scharaila* ó *Xaralla* segun Alcalá. Los portugueses dicen **CERRALIA** ó **SERRALIA**.

CIBAR. Es lo mismo que **ACIBAR** (Véase).

CICÉRCULA. (*Jathyrus Cicera L.*). Diminutivo de *Cicer*, nombre latino, procedente del hebreo *Kikar*, que significa redondeado ó globuloso.

CIMBOGA. Es lo mismo que **ZAMBOA** (Véase).

CINAMOMO. (*Cinnamomum zeylanicum Nées.*). *Kinnamon*, nombre hebreo aplicado por los andaluces al *Eleagno* (*Elwagnus angustifolia L.*) y por los castellanos al **AGEDERAQUE** (Véase).

COMINO. (*Cuminum Cyminum L.*). *Kumun* ó *Kamon*, que procede del hebreo.

CORREGUELA. (*Convolvulus arvensis L., Polygonum aviculare L., etcetera.*). *Kariulah*, nombre usado por los árabes andaluces segun Ebn-el-Beithar.

COSCOJA. (*Quercus coccifera L.*). *Karix*, *Kirisch* ó *Kirich* segun Alcalá, y *Karuhe* en Argel. Los catalanes la llaman **GARRICH** ó **GARRITX**.

CRAMBE. (*Crambe maritima L.*). *Karamb*, nombre de origen griego que significaba la *Col* comun (*Brassica oleracea L.*) y tambien se aplicó á la que llaman *Berza marina* (*Calystegia Soldanella R. Br.*).

CUBEBAS. (*Piper Cubeba L.*). *Kabâbat* ó *Kubâbat*, del indiano *Kubat*.

CULCASIA. Es lo mismo que **ALCOLCÁZ** (Véase).

CHERVA, KERVA. (*Ricinus communis L.*). *Chirwa* ó *Jirwa*, y tambien *Ke ruan* en Argel.

CHICHARO. (*Pisum sativum L. et Phaseolus vulgaris L.*). Puede proceder del hebreo *Kikar*, que significa redondeado ó globuloso, siendo por tanto aplicable á más de una semilla.

CHIRIVIA. (*Pastinaca sativa L.*). *Karâwiâ*, *Kariviâ*, ó *Kirwia* segun Martinez Marina; pero la significacion propia en castellano parece ser **CARVIA** ó **ALCARAVEA** (Véase).—Los portugueses califican de *Alcherivia hortense* á la *Chirivia* de los españoles, y llaman *Alcaravía* ó *Alcaravía* á la otra.

CHUSBARBA. Es lo mismo que **JUSBARBA** (Véase).

DAZA, ADAZA. (*Andropogon Sorghum Brot. et Zea Mays L.*). *Dawsar*, que Sontheimer indica como aplicado antiguamente por los árabes al *Egi-lope* (*Aegilops ovata L.*), es nombre poco diverso de *Daesa*, ó *Daza*, cual lo escribe Palmireno, usado por los valencianos con significacion de *Panizo* para designar el *Maíz* y tambien el *Sorgo*, llamado *Daesa de bou*.

DAMASCÓ. (*Armeniaca vulgaris Lam.*). *Damask*, que significa damasceno ó de Damasco. *Meuski* se llama una variedad de *Albaricoque* ó *Damasco* en Argel.

DELFA. Es lo mismo que ADELFA (Véase).

DURAZNO. (*Persica vulgaris Mill. var.*). *Durâken*, *Durakeno* ó *Darâki*, segun algunos, y mejor procedente de *Persica duracina*, que usa Plinio.

ÉBANO, ABENZ. (*Diospyros Ebenum Retz*). *Ebenus*, *Abenus* ó *Abnus*, y en hebreo *Hebnim* ó *Habanim*, que deriva de *eben*, piedra, aludiendo á la dureza; tambien es *Ebenos* en griego.

ELEMÍ. (*Amyris zeylanica Retz*). *Lâmî*, ó *Lemî*, que se tiene por el oriental.

ENDIVIA. (*Cichorium Endivia L.*). *Hendibâ* ó *Hindabâ*.

ENGIBAR, ENZIBAR. (*Adiantum Capillus Veneris L.*, *Dorycnium hirsutum Ser.*, *Cytisus hirsutus L.*). *El-chabar*, *El-jabbar*, ó bien *Xar-el-jabbar*, que es propiamente el nombre del *Culantrillo de pozo*, llamado *Cabello de Venus*.

ERGUEN, ERGUENES. (*Cytisus lanigerus DC.*). El verdadero *Erguen* ó *Argân* de Marruecos es un árbol con semillas oleosas (*Argania Sideroxyylon Rœm. et Schult*).

ERVATO, ERVATU, ERVATUN, SERVATO. Es lo mismo que YERVATU (Véase.)

ESCALLA. (*Triticum monococcum L.*). *Ascâliat*, nombre nabatheo ó caldeo segun Banqueri. Los árabes andaluces decian *El-iskâliat* segun Ebn-el-Beithar.

ESCANDA, ESCANDIA, ESCAÑA. (*Triticum Spelta L.*, *T. dicoccum Schrank. et T. monococcum L.*). Parecen ser corrupciones de *Ascâliat*, equivalente á ESCALLA. (Véase).

ESCAROLA. (*Cichorium Endivia L.*). *El-sarâliat*, nombre usado por los árabes andaluces, segun Ebn-el-Beithar, y acaso procedente del griego *Seris*.

ESPELTA. (*Triticum Spelta L.*). *Selta*, nombre que corresponde mas bien á cierta especie de Cebada segun Abu-Hanifa.

ESPINACA. (*Spinacia oleracea L.*, et *Sp. glabra Mill.*). *Esfanag* ó *Isfanag*. Los catalanes dicen ESPINAGA.

FABARRAZ. Es lo mismo que ABARRAZ (Véase).

FARFALA, FARFÜLLA. (*Oxalis corniculata L.*). Derivan de *Farfara*, que significa agitarse ó moverse.

FARFELA. (*Portulaca oleracea L.*). *Farfah* ó *Farfahin*.

GAFETI. Es lo mismo que ALGAFITE (Véase).

GALANGA. (*Alpinia Galanga Sw.*). *Jalanjan*.

GALBANA, GALGANA. (*Lathyrus Cicera L.*). *Chulbân* ó *Julbân*, que Martinez Marina escribe *Galbân*, y en Argel pronuncian *Gilbana* ó *Chilbana*, aplicando este nombre al *Guisante* (*Pisum sativum L.*).

GAMARZA. Es corrupcion de HARMAL ó GARMAL (Véase).

GAMON. (*Asphodelus albus Willd.*, *A. microcarpus Salzm. et Viv.* *A. cera-*



*siferus Gay.*). *Agamon*, que en hebreo designa cañas, juncos ó plantas semejantes, segun Martinez Marina.

GAMONITA. (*Asphodelus fistulosus L.*). Deriva de GAMON (Véase).

GARBANCERA. (*Phaca batia L.*). Deriva de GARBANZO (Véase.)

GARBANZO. (*Cicer arietinum L.*). Es posible que proce la del griego *Erebinthos*, ó bien *Erebinzos*, que los portugueses convirtieron en ERBANÇO; pero acaso sea corrupcion de *Galbán*, nombre árabe de la *Circereula* (*Lathyrus Cicera L.*); y en efecto, parece usarse la voz *Galbanzo* en las inmediaciones de Argel. Designa Alcalá esta legumbre con el nombre *Himisa*, que otros escriben *Himas* ó *Hamos*.

GARMAL, HARMAGÁ, HARMALA. (*Peganum Harmala L.*). *Harmal*.

GARROBILLA. Es lo mismo que ALGARROBILLA (Véase).

GARROBO, GARROFERO. (*Ceratonia Siliqua L.*). *Jarub* ó *Jarubat*.

GARRUBIA. (*Dolichos melanophthalmos DC.*). Deriva de GARROBO (Véase).

GAZUL, GAZULA. (*Mesembryanthemum nodiflorum L.*, *Aizeon hispanicum L.*, et *Salsola Kali L.*). *Gasul*.

GENGIBRE. Es lo mismo que AGENGIBRE (Véase).

GITH. (*Agrostemma Githago L.*). *Xemith* ó *Schemith*.

GUELDRE, GUELDRES, *Rosa*. (*Viburnum Opulus L.*). Indicase así la procedencia de una variedad cultivada del expresado arbusto, que no es rosal, conocida desde el siglo XVI, y por tanto no parece admisible la etimología arábiga, que propone Dozy para GUEBRE, como dicen los portugueses, suponiendo que sea transposicion de *Werd*, cuya significacion es rosa ó flor en general.

HABARRAZ. Vale tanto como ABARRÁZ (Véase).

HAMAPOLA. No se diferencia de AMAPOLA (Véase).

HARMAGA, HARMALA, HARMEL. Equivalen á GARMAL (Véase).

HAXEA. Es lo mismo que AJEA (Véase).

HEDEGAR. Es igual á BEDEGAR (Véase).

HERBATU, HERBATUN, HERBATUR. No se diferencian de YERBATU (Véase).

HISOPO. (*Hyssopus officinalis L.*). *Esob* en hebreo, aunque el nuestro no sea el *Hisopo de Salomon* (*Thymbra spicata L.*).

JAMBÚ. (*Sambucus Ebulus L.*). *Yambut*, cuya aplicacion es dudosa; pero *Jambú* se usa en Andújar.

JARA. (*Cistus ladaniferus L.*, etc.). *Xâra*, que significa hornija ó leña menuda para los hornos, é indica tambien mata.

JARAMAGO. (*Diplotaxis virgata DC.*, etc.). *Saramaž*, *Sarmaž* ó *Sarmah* en persiano, y tambien *Sarmag*, nombres que los árabes aplicaron á los *Armuellas cultivados* (*Atriplex hortensis L.*), y que los andaluces emplean para designar várias crucíferas. Los portugueses dicen SARAMAGO.

JAULAGA. Es lo mismo que AULAGA ó ALIAGA (Véase).

JAZMIN. (*Jasminum Sambac Ait.*, *J. officinale L.*, *J. grandiflorum L.*, etc.). *Yâsmîn*, ó *Yâsemîn*.

JAZMINORRO. (*Jasminum fruticans L.*). Deriva de JAZMIN (Véase).

JENABE, XENABE, XANABLE, AXANABLE, JEBENA, JENEBÁ. (*Sinapis nigra* L., et *S. arvensis* L.). Acaso sean corrupciones de *Ahsanah*, nombre usada por los árabes andaluces segun Ebn-el-Beithar; pero Martinez Marina indica *Senáb*, ó *Sináb*, que procede del griego *Sinapi*.

JONJOLÍ. Es lo mismo que ALJONJOLÍ (Véase).

JUSBARBA, CHUSBARBA, YUSBARBA. (*Ruscus aculeatus* L.). *As barri*, equivalente á Mirto silvestre, y entre los árabes andaluces *Jaizoran albaldí*, palabras que por corrupcion pudieron originar el nombre *Jusbarba* y sus variantes. Los catalanes dan á la misma planta el de GALSERAN ó GATSERAN, y los portugueses dicen GILBARBEIRA ó JILBARBEIRA.

KALI. Es lo mismo que YERBA KALI (Véase).

KERMES. (*Quercus coccifera* L. *Coccus*). *Kermes*, ó *Kirmiz*.

KERVA. Es lo mismo que CHERVA (Véase).

LABLAB. (*Convolvulus arvensis* L., et *Lablab vulgaris* Savi). *Lablab* ó *Leblab*, que significa garrucha ó polea.

LILA. (*Syringa vulgaris* L.). *Lilac*, y en persiano segun Dozy, *Lilaj*, ó *Lilang*, significa el indigo ó añil, cuyo color es parecido al de la expresada flor.

LIMA, LIMERO. (*Citrus Limetta* Risso). *Lîma* ó *Limas*, como lee Banqueri.

LIMON, LIMONERO. (*Citrus Limonium* L.). *Lîmon*, *Lcimon* ó *Lîmun*, voz persiana.

LUF. (*Arum vulgare* Lam.; et *Dracunculus vulgaris* Schott). *Luf*.

MADROÑO, MADROÑERA. (*Arbutus Unedo* L.). *Mathroniat* ó *Matharuniat* entre los árabes andaluces, y tambien *Masdrufat* en lengua bárbara ó exótica, como dice Ebn-el-Awam.

MAHALEB. (*Prunus Mahaleb* Mill.). *Mahleb*.

MARO. Es lo mismo que ALMARO. (Véase).

MARRUBIO. (*Marrubium vulgare* L.). Palabra compuesta de las voces hebreas *Mar*, que significa amargo, y *rob*, equivalente á muello segun Wittstein; pero generalmente se considera derivado del nombre de una antigua ciudad de Italia.

MASTRANTO. (*Mentha sylvestris* L., et *M. rotundifolia* L.). No parece proceder de *Marzanjur*, como pudiera creerse, y más bien debe ser corrupcion de *Menthastrum*, nombre latino, porque el árabe ó persiano indicado corresponde á la MEJORANA ó ALMORADUX (Véase).

MATALAHUA, MATALAHUGA, MATALAHUVA, MATALAUVA, MATAHALVA. (*Pimpinella Anisum* L.). *Mata-al-halwa*, que significa mercancía dulce. Los catalanes dicen MATAFALUA, ó MATAFALUGA, y tambien usan las voces anticuadas BATAFALUA, BATAFALUGA, que segun Engelmann, derivan de *habba-halwa*, cuya significacion es semilla ó grano dulce.

MEJORANA. (*Origanum Majorana* L.). *Maryamie* en árabe, segun Wittstein, aunque corresponda más bien á una especie de *Salvia*. Los griegos empleaban el nombre *Amarakos* para designar la *Mejorana*, que los portugueses llaman MANJERONA ó AMANGERONA.



MELOCOTON. (*Persica vulgaris* Mill.). *Berracothon* segun Martinez Marina

MEMITA, MEMITE. (*Glaucium phæniceum* Smith.). *Mâmithâ*.

METEL. (*Datura Stramonium* L., et *D. Metel* L.). *Mathil* ó *Matsil*.

MORADUX. Es lo mismo que ALMORADUX (Vease).

MORSANA. (*Zygophyllum Fabago* L.). *Morqsani* segun Rauwolf, y *Arda-fiani* en los escritos de Avicena.

MOSTAJO, MOSTELLAR, MUSTACO. (*Pyrus Aria* Ehrh). *Moxtahi* ó *Mostahi*, que los asturianos llaman *Mostayo*.

MUSA. (*Musa paradisiaca* L., *M. sapientum* L., etc.). *Mawz* ó *Muza*.

NARANJA, NARANJO. (*Citrus vulgaris* Risso, et *C. Aurantium* Risso). *Nâ-ranja* ó *Nârang*, y *Lâringe* en Argel. Los portugueses dicen LARANJA, LARANJEIRA.

NARDO. (*Andropogon Nardus* L., *Nardostachys Jatamansi* DC., *Valeriana celtica* L., et *Polianthes tuberosa* L.). *Nerid* ó *Nered*, nombre hebreo aplicado modernamente á diversas plantas.

NEGUILLA. (*Nigella sativa* L.). *Neguil*, como lee Martinez Marina, y que es aplicable más bien á una especie de grama. Realmente *Neguilla* procede del nombre latino *Nigella*, y por tanto no parece admisible la etimología arábica.

NEGUILLON. (*Lychnis Githago* Lam.). Derivado de NEGUILLA (Véase).

NENUFAR, NENUNFAR, NUFAR. (*Nymphaea alba* L., et *Nuphar lutea* Smith). *Nilufar* ó *Nilawfar* y *Neinufar*.

OROZUZ. (*Glycyrrhiza glabra* L.). *Orók-sus* ó *Arkessus*, como lee Sousa, y es palabra compuesta de *Orók* ó *Uruk*, que significa raíces, y de *Sus*, nombre de la planta. Los portugueses dicen ALÇAÇUS y mejor ARÇAÇUS.

PAPARRAZ. Es lo mismo que ABARRAZ (Véase).

RETAMA. (*Spartium junceum* L., *Sarothamnus scoparius* Vimm., *Genista sphaerocarpa* Lam., *G. monosperma* Lam., etc.). *Rutam* ó *Retam*, voz de origen hebreo que, segun Sprengel, sería aplicable á una especie de *Enebro* (*Juniperus Oxycedrus* L.).—La *Retama macho* (*Spartium junceum* L.) se llamaba tambien *Bardaskân* entre los árabes, nombre que apénas difiere del castellano *Vardasca*, usado para indicar una vara delgada.

RETAMON. (*Genista purgans* L.). Derivado de RETAMA (Véase).

ROMAN. (*Punica Granatum* L.). *Rummân*, que procede del hebreo *Rimon*, y se aplica al *Granado*, siendo aquel nombre muy antiguo.

ROSA ALBARDERA. *Al-barrat*, que se ha trasformado en ALBARDERA (Véase).

ROSADELFA ó ROSA-ADELFA. (*Azalea pontica* L.). Es de origen árabe, y aplicable á otra planta el nombre ADELFA (Véase).

ROSADEFILLA ó ROSA-ADEFILLA. Es lo mismo que ADEFILLA (Véase).

SABILA, SABIRA, ZABILA, ZABIRA, SABIDA. (*Aloe arabica* Lam., *Aloe soccotrina* Lam., etc.). *Sabar* ó *Sabirat*.

SACRE, YERBA DEL SACRE. (*Sonchus arvensis* L.). *Sakr* es el nombre de una especie de halcon.

SAINA. Es lo mismo que ZAHINA (Véase).

SALEP. (*Orchis mascula* L. etc.). *Sahleb*, corrupcion de dos palabras hecha por los árabes, y significa los tubérculos de la expresada orquídea ó su fécula.

SAMARMAJE. (*Althæa officinalis* L.). *Xahm-al-marah*, que fué aplicado á otra Altea cultivada en los jardines (*Althæa ficifolia* Cav.).

SAMBAC. (*Jasminum Sambac* Ait.). *Zambak*, voz persiana que se halla aplicada á diversas flores olorosas.

SANDALO. (*Sin'alum album* L., et *Mentha gentilis* L.). *Sandal*, nombre de leño, y aplicado tambien en castellano á una *Menta*.

SANDARACA. (*Callitris quadrivalvis* Vent. *Resina*). *Sandaracus*, voz persiana.

SANDÍA, ZANDÍA, ASENDRIA. (*Cucumis Citrullus* Ser.). *Sindi*, que quiere decir chinesca, segun Banqueri ó del pais de Sind, segun Gayangos. Los catalanes usan la voz SINDRIA ó CINDRIA.

SAUCO. (*Sambucus nigra* L.). *Sabukat*, nombre latino que los árabes adulteraron. Los asturianos dicen *Sabugo*, y otros *Sabuco*.

SAUQUILLO. (*Sambucus Ebulus* L.). Derivado de SAUCO (Véase).

SEBESTEN. (*Cordia Myxa* L.). *Sebestân* ó *Sibistân*. Este nombre se halla alguna vez mal aplicado al *Serbal* (*Pyrus Sorbus* Gært.).

SECACUL. (*Pastinaca Sekakul* Russ.). *Xekâkul* ó *Schekâkul*.

SEITERAJE. (*Lepidium latifolium* L.). *Xitharag*.

SELIMA. Es lo mismo que CELIMA (Véase).

SEN, SENA. (*Cassia obovata* Collad., *C. lanceolata* Forsk., etc.). *Sené*, *Senâ* ó *Sanâ*. Los portugueses dicen SENNE, SENNA.

SERVATO. Es corrupcion de YERBATU (Véase).

SULLA, ZULLA. (*Hedysarum coronarium* L., et *H. capitatum* Desf.). *Sullat* ó *Silla* en Argel, y *Sullag* segun Martinez Marina.

TAGARNINA. (*Scolymus hispanicus* L.). *Guarnin* y *Guernine* en Argel.

TAMARA. (*Phœnicis dactyliferæ* L. fructus.). *Tamr* ó *Tamar*, que es voz hebrea y significa la *Palma datilera*. Los portugueses la llaman TAMARA ó TAMAREIRA.

TAMARINDO. (*Tamarindus indica*). *Tamarhindî*.

TARAHE, TARAJE, TARAY. Es lo mismo que ATARFE (Véase).

TORNASOL. (*Heliotropium europæum* L., et *Crotophora tinctoria* Adr. Juss.). *Tharnaxul*, *Thurnuxul*, y tambien *Thornaxoli* segun Martinez Marina.

TORONJA, TORONJO. (*Citrus vulgaris macrocarpa* Reichb.). *Toronjat*, *Torong*, *Tyrung*, ó *Trungi*. Es la NARONJA y NARONJER de los catalanes, que á la *Naranja* y *Naranjo* llaman TARONJA y TARONJER.

TORONJIL. (*Melissa officinalis* L.). *Torongi*, *Turunján*, *Toronján*, ó *Torongin*, segun Clement-Mullet.

TRUFAS. (*Tuber cibarium* Bull.). *Tirfás*, especie de Hongo segun Sontheimer.



**TULIPAN.** (*Tulipa gesneriana* L.). *Tuliban*, voz persiana que procede de *Dulbend*, equivalente á turbante.

**TUNA.** (*Opuntia vulgaris* Mill., *O. Ficus-indica* Haw., *O. Tuna* Mill., etc.). *Tin* ó *Tine*, que significa la *Higuera comun* (*Ficus Carica* L.), y se aplica vulgarmente á la *Higuera de pala* ó *chumba* llamándola *Tuna*.

**TURBIT.** (*Ipomœa Turpethum* R. Br.). *Turbed* ó *Turbud*, nombre aplicado tambien á diversas plantas de Europa, aunque corresponde á la exótica expresada.

**VIZNAGA.** Es lo mismo que **BIZNAGA** (Véase).

**XANABLE.** Es lo mismo que **JENABE** (Véase).

**XARA.** Equivale á **JARA** (Véase).

**XARAMAGO.** Es lo mismo que **JARAMAGO** (Véase).

**XENABE.** Vale lo mismo que **JENABE** (Véase).

**YERBA KALI.** (*Salsola Kali* L., et *S. Soda* L., etc.). *Kali*, que significa lo quemado y es de origen hebreo. Plantas semejantes se conocian entre los árabes con el nombre de *Kakuli* (*Arthrocnemum fruticosum* Moq. et *Suaeda fruticosa* Forsk.).

**YERBATU, YERBATUN, ERVATO, ERVATU, ERVATUN, HERVATU, HERVATUN, HERBATUR, SERVATO.** (*Peucedanum officinale* L.). *Yarbathur*.

**YUSBARBA.** Es lo mismo que **JUSBARBA** (Véase).

**ZABILA, ZABIRA.** Es lo mismo que **SABILA, SABIRA** (Véanse).

**ZAHINA, SAHINA.** (*Andropogon Sorghum* Brot.). *Sajina*, que significa puches claras, y pueden hacerse con la harina de los granos de la planta indicada.

**ZAMBOA, ZAMBOERO.** Vale tanto como **AZAMBOA, AZAMBOERO** (Véanse). Algunos dan tambien el nombre de *Zamboá* ó *Azamboa* al fruto del *Membrillo* (*Cydonia vulgaris* Pers.), que los portugueses llaman **GAMBOA**.

**ZANAHORIA, AZANORIA, ACENORIA, CENORIA.** (*Daucus Carota* L.). *Asfanariâh*, segun la nombra Ebn-el-Awam, interpretado por Banqueri. Los valencianos dicen **SAFANORIA**.

**ZANDÍA.** Es lo mismo que **SANDÍA**. (Véase).

**ZARACATONA, ZARAGATONA, ZARGATONA.** (*Plantago Psyllium* L., et *P. arenaria* W. et Kit.). *Bazer-Kuthunâ*, *Bazer-Kathunâ* ó *Bazar Kathônâ*, palabra compuesta de dos, la primera que significa semilla y la segunda el nombre de la planta.

**ZERUMBET.** (*Zingiber Zerumbet* Rose, etc.). *Zerumbâd*.

**ZIZAÑA.** (*Lolium tumulentum* L.), *Ziuan* ó *Ziwân*, que en griego y latin es *Zizania*, casi como en castellano.

**ZULLA.** Es lo mismo que **SULLA**. (Véase).

**ZUMAQUE.** (*Rhus coriaria* L.). *Sumâk* y así dicen los catalanes, aunque escriben **SUMACH**.

**ZURRONES.** (*Blitum Bonus-Henricus* Reichb.). *Sorron*, nombre cuya significacion es bien conocida, y que además sirve en castellano para designar una planta.

## II.

Nombres de plantas portuguesas y gallegas procedentes del idioma árabe, y bastante diferentes de los introducidos en el castellano.

ABROTEA, ABROTEGA. (*Asphodelus albus* Willd., *A. microcarpus* Salzm., et Viv. *A. cerasiferus* Gay). *Al-barwak* ó *Abroak*. Los gallegos dicen además ABROTENA, ABROTA, ABROTICA, ABRIOTA, ABROITA, ALBROTIGA.

ALFABOR. (*Cyperus Papyrus* L., et *C. longus* L.). *Al-fâfir*, nombre dado al *Papyrus* de Egipto y aplica lo á otras especies congéneres.

ALCAÇES, ARCAÇES. (*Glycyrrhiza glabra* L.). *Arkusus* ó *Arkessus*, como lee Sousa, y es palabra compuesta que significa raíz de *Regaliza* del mismo modo que la castellana ALCAZUZ (Véase).

ALCAR. (*Marrubium vulgare* L.). *Alkara* ó *Alkârat*, nombre que los árabes andaluces aplicaban á otra labiada (*Stachys germanica* L.), segun Ebn-el-Beithar interpretado por Sonthneider.

ALCAROVIA, ALCHIRIVIA. (*Carum Carvi* L.). *Al-karâwia*, nombre de origen griego, algo alterado y con artículo árabe.

ALCHERIVIA, ó ALQUERIVIA HORTENSE. (*Pastinaca sativa* L.). *Alkârwia*, nombre aplicado por los árabes á la ALCARAVEA (Véase).

ALECRIM. (*Rosmarinus officinalis* L.). *Al-eklil* ó *Al-izlil*, nombre que los árabes y los portugueses aplican á diversas plantas, distinguiéndolas por medio de epítetos.

ALFACE, ALFACIA, ALFASA. (*Lactuca sativa* L., *L. capitata* DC., etc.). *Al-jass* ó *Al-chasse*, como escribe Sousa. Los gallegos en algunas localidades tambien dicen ALFACER, ALFACIA, ALFAZA, segun Sobreira.

ALFACINHA DO RIO. (*Veronica Beccabunga* L.). Deriva de ALFACE (Véase).

ALFACOS. (*Fungi species*). *Al-fak*, que significa hongo.

ALFARROBA, ALFARROBEIRA. Es en castellano ALGARROBO (Véase).

ALFAVACA. Vale lo que en castellano ALBAHACA (Véase).

ALFASEMA. Equivale al castellano ALHUCEMA (Véase).

ALFENA, ALFENEIRO. En castellano se dice ALHEÑA (Véase).

ALFORFA, ALFORSA, ALFOJA, ALFOFA, ALFORXA. (*Trigonella Farnum-græcum* L.). *Al-holbat*, *Al-hulbat* y *Al-holba* en Argel. Los gallegos usan aquellos nombres más ó ménos corrompidos, segun Sarmiento y Sobreira. Los portugueses dicen ALFORNA, ALFORVA, desviándose tambien del origen.

ALJÓFAR, ALJOFAREIRA. (*Lithospermum officinale* L.). *Al-juhar*, nombre aplicado por los portugueses á una planta, fundándose en que sus semillas parecen perlas menudas.

ALJUS, ALJUZ. Es lo mismo que en castellano ALJONJE, AJONJE (Véase).

ALMEIRAO. Equivale al castellano ALMIRON (Véase).

ALMEIROA, ALMIROA. (*Cichorium Intybus* L. *sativa*). Tiene la misma etimología que el castellano ALMIRON (Véase).



ALMESSIGUEIRA. Es su etimología la del castellano ALMÁCIGO (Véase).

ALMISCAREIRA. Vale lo que en castellano ALMIZCLERA (Véase).

ALMO, ALEMO. (*Populus nigra L., P. alba L., etc.*). *Al-mâ* significa el agua y tiene alguna semejanza con el nombre de tales árboles, que son de ribera y reciben genéricamente el nombre de ÁLAMO en castellano; pero quizá esta voz provenga del verbo latino *alo*, alimentar, *quod flumine alatur*.

ALPERCHE, ALPERSE. (*Persica vulgaris Mill.*). *Al-fersik*, voz persiana. Los gallegos dicen ALPERCHA, ALPÉRCHIGA, ALPERCHEIRA, y los castellanos ALBÉRCHIGO, ALPÉRSICO (Véanse).

ALQUERIVÍA. Es lo mismo que ALCHERIVÍA (Véase).

AMANGERONA, MANJERONA. En castellano se dice MEJORANA (Véase).

AMEXEIRA, AMEXEIRA. (*Prunus domestica L. var.*). Corrupción de *Mexmax* ó *Mixmix*, y aunque este nombre persiano corresponda mejor al *Damasco*, variedad de *Albaricoque*, han aplicado los portugueses y también los árabes aquella denominación á ciertas variedades de *Ciruelo*. Los gallegos así mismo usan los nombres AMEIXEIRO, AMEIXEIRA para designar el frutal y AMEIXA para indicar la fruta.

AMEIRO. (*Alnus glutinosa Willd.*). Es corrupción del latín más bien que procedencia del árabe, y lo mismo puede decirse de AMENEIRO, usado por los gallegos.

ANAFEGA. (*Zizyphus vulgaris Lam. et Zizyphus Lotus Lam.*) *An-nabica*, que se aplica al fruto.

ARRUDA. (*Ruta graveolens L., Ruta bracteosa DC. etc.*) *Ar-ruta*, nombre latino con artículo árabe.

AZAMBUGE, AZAMBUGEIRO, AZAMBEJO, ZAMBUGEIRO. (*Olea europea Oleaster DC.*). *Az-zabuj*, que en castellano es ACEBUCHE (Véase).

AZEBRE. Equivale al castellano ACÍBAR (Véase).

BALDROEGA, BELDROEGA. (*Portulacca oleracea L.*). *Baldoraca* ó *Beldoraca*, voz persiana. El nombre castellano es VERDOLAGA ó BERDOLAGA si se quiere, y procede directamente del latín *Portulacca*. Los gallegos dicen BELDROAGA, BELDROGA, BELDROEGA, según Sarmiento.

BELINGELA, BERINGELA, BRINGELA. Es en castellano BERENGENA (Véase).

CAMARINHA. En castellano se dice CAMARINA (Véase).

CARRASCA, CARROUCHA, QUEIROA, QUEIRUA, QUEIRUGA, QUEIROGA, QUIROGA. (*Calluna vulgaris Salisb., Erica ciliaris L., etc., Helianthemum alyssoides Vent., etc.*). Son nombres gallegos aplicados á varias plantas indistintamente, como lo es *Karuche* en Argel á la *Coseoja* (*Quercus coccifera L.*) y á otras especies de *Encina*, bajas ó desmedradas, habiéndose extendido á diversos arbustos y matas.

CERRALHA, SERALHA. (*Sonchus ciliatus Lam., S. fallax Wall., etcetera*). *Scharaila* ó *Xaraila* según Alcalá, que en castellano es CERRAIA (Véase).

CHERIVÍA, CHIRIVÍA. Es lo mismo que ALCHERIVÍA (Véase).

ÇUÇENA, SUSENA. Vale tanto como en castellano AZUCENA (Véase).

ERVANÇO. (*Cicer arietinum L.*). Parece proceder del griego *Erebinthos*, ó sea *Erebinzos*, que en castellano es GARBANZO (Véase).

GERGELIM, JORGELIM. En castellano dicese ALJONJOLÍ (Véase).

GILBARBEIRA, JILBARBEIRA. Equivale al castellano JUSBARBA (Véase).

GUEDRE. Dozy lo supone árabe y vale tanto como en castellano GUELDRE (Véase).

LARANJEIRA. (*Citrus vulgaris Risso, et C. Aurantium Risso*). *Lâringe* en Argel.

MANGERONA. Es lo mismo que AMANGERONA (Véase).

ROMANEIRA, ROMEIRA. (*Punica Granatum L.*). *Rummâm*, que procede del hebreo *Rimon*, diciéndose *Rommâna* en Argel.

SABUGUEIRO. Es lo mismo que en castellano SAUCO (Véase).

SARAMAGO. En castellano se dice JARAMAGO (Véase).

SENNE, SENNA. Equivale en castellano á SEN (Véase).

SENOURA, SINOIRA. Es en castellano ZANAHORIA (Véase).

SERRALHA. Es lo mismo que CERRALHA (Véase).

TAMARA, TAMAREIRA. (*Phoenix dactylifera L.*). *Tamr* ó *Tamar*, que es voz hebrea.

TRAMOÇO, TRAMOÇEIRO, TREMOÇO, TREMOÇEIRO. En castellano se dice ALTRAMUZ (Véase).

XIXARO. Es lo mismo que en castellano CHICHARO (Véase).

ZAMBUJO, ZAMBUGEIRO. Es lo mismo que AZAMBUJE, AZAMBUJEIRO (Véanse).

ZARAGATOA. En castellano ZARAGATONA (Véase).

ZINGIBRE. Es lo mismo que en castellano AGENGIBRE, GENGIBRE (Véanse).

### III.

Nombres de plantas valencianos y catalanes procedentes del idioma árabe, y bastante diferentes de los introducidos en el castellano.

ADSABÁRA, ATSABÁRA, ADZABÁRA, ATZABÁRA, EDSABÁRA ó ETSABÁRA VERA. (*Aloe arabica Lam., A. soccotrina Lam., A. umbellata DC., etcetera*). *As-sabar*.

ADSABÁRA, ATSABÁRA, ADZABÁRA, ATZABARA, EDSABÁRA ó ETSABÁRA DE TANCAS. (*Agave americana L.*). *As-sabar*, y en Argel *Scubbara* por asemejarse á las plantas del Acíbar la *Pita* ó *Agave* de América, que no conocieron los árabes antiguos.

ALBARGINIERA, ALBERGINIERA, BERGINIERA. (*Solanum esculentum Dun.*). *Al-badengen, Al-badenjan* ó *Al-badinjan*, que en castellano es la BERENGENA (Véase).

ALBAYDA. (*Anthyllis cytisoides L.*). *Al-baidhâ*, que significa la blanca.

ALBERGER. Es en castellano ALBÉRCHIGO (Véase).

ALCARNOFERA, CARNOFFER, CARNOFERA. Es lo mismo que en castellano ALACHOFA, ALCARCHOFA (Véanse).



ALFÁBAGA, ALFÁBEGA, ALFÁBREGA, ALFÁDEGA. En castellano ALBAHACA, ALBAFACA, ALHÁBEGA (Véanse).

ALFICOS. (*Cucumis flexuosus L.*). *Al-fakus* ó *Al-fecós*.

ALFOLVES. Es lo mismo que en castellano ALHOLVA (Véase).

ALMESCAT. (*Ajuga Iva Schreb., et Erodium moschatum Ait.*). Procede de *Al-misk*, que significa *Almizele*.

ALMESQUINS. (*Narcissus Jonquilla L.*). Deriva de *Al-misk*, ó sea *Almizele*.

ARGELAGA, ARGELAGUERA, ARGILAGUES. (*Cytisus spinosus Lam., Genista Scorpius DC., Ulex europæus L., Ulex australis Clem. etc.*). *Arjilâka*, que no es nombre propiamente árabe, aunque lo menciona Mosta'ini, si bien como español segun Dozy.

ASEVER, CEVER. (*Aloe arabica Lam., A. soccotrina Lam., A. umbellata DC., etc.*). *As-sabar*.

BARDISSOS, BARSER, BARZER, ESBARSER. (*Rubus fruticosus L.*). Pueden provenir de *Ward*, que significa *Rosal*, y se aplica á otras plantas con diversos epítetos.

BATAFALUA, BATAFALUGA. Voces anticuadas que equivalen á las castellanas MATALAHUA, MATALAHUGA. (Véanse).

CARXOFER, CARXOFERA. Es lo mismo que ALCARXOFERA (Véase).

CASCALL. (*Papaver somniferum L., P. Rheas L., et Glaucium flavum Crantz.*). *Jaxjax* ó *Kaschkhasch*, como escribe Clement-Mullet, y es nombre que tanto en árabe como en catalan se aplica á la *Adormidera* y otras plantas con diversos epítetos.

CEVER. Es lo mismo que ASEVER (Véase).

CINDRIA, CINDRIERA. Es lo que en castellano SANDÍA, ZANDÍA (Véase).

COTÓ, COTONER. (*Gossypium herbaceum L. etc.*). *Koton*.

DAESA. Es como en castellano DAZA (Véase).

ESBARSER. Es lo mismo que BARDISSOS, BARSER (Véase).

ESPINACH, ESPINAGA. Vale tanto como en castellano ESPINACA (Véase).

FESTUCH, FESTUG, FISTIC. (*Pistacia vera L.*). *Fostok*, *Fustuž* ó *Fistik*.

GALSERAN, GATSERAN. (*Ruscus aculeatus L.*). *Jaizoran-albaldi*, nombre usado por los árabes andaluces. En castellano se dice JUSEARBA, CHESBARBA, YUSBARBA (Véanse).

GARRICH, GARRITS. (*Quercus coccifera L.*). *Karix*, *Karisch* ó *Kirich* segun Alcalá, y *Karuche* en Argel.

GARROFER, GARROFERA VERA, GARROVER. Es lo mismo que en castellano ALGARROBO (Véase).

GARROFER ó GARROVER BORT. (*Cercis Siliquastrum L.*). Nombre aplicado á un árbol bien diferente del ALGARROBO (Véase).

HALOCH. (*Bupleurum rigidum L. Bupleurum falcatum Lam., etc.*). *Jalôk*, que es palabra árabe y designa un perfume de color rojo claro, pudiendo por tanto convenir mejor á otras plantas. Llaman algunos *Aloch* al *Sauzgatillo* (*Vitex Agnus-castus L.*) que es aromático y cuyas flores son violadas.

GARROFINS. (*Vicia sativa* L.). Derívase de GARROFER (Véase).

MATAFALUA, MATAFALUGA. SON lo mismo que en castellano MATAHUA, MATAHUGA (Véanse).

MORADUIN ó MORADUX, MORDUIN ó MORDUX. (*Origanum Majorana* L.). *Mardakux*, *Moradux*.

NARONJA, NARONJER. ES en castellano TORONJA, TORONJO (Véanse).

SAFRANORIA, SAFRANORIA. (*Daucus Carota* L.). *Asfanariah*, segun la nombra Ebn-el-Awam, interpretado por Banqueri.

SAFRÁ. (*Crocus sativus* L.). *Zafarân*.

SAFRANOT. (*Carthamus tinctorius* L.). Deriva de *Zafarân*.

SARRIASAS. (*Arum italicum* Mill., *Arisarum vulgare* Targ. Tozz. etcetera). *Sarah*, nombre usado por los árabes andaluces segun Ebn-el-Beithar.

SINDRIA. Equivale á CINDRIA (Véase).

SUMACH. EN castellano ZUMAQUE (Véase).

SURRONS. Lo mismo que en castellano ZURRONES (Véase).

TARONJA, TARONJER. ES lo mismo que en castellano NARANJA, NARANJO (Véanse).

TOFANA. (*Tuber cibarium* Bull.). Parece proceder de *Tirfâs*, especie de hongo segun Sontheimer, aunque tiene mayor semejanza con *Tuffâh*, cuya significacion es manzana, ú otros frutos distinguidos por diversos epítetos.

TRAMUSER. (*Lupinus albus* L., et L. *Terms Forsk*). *Tarmus* ó *Termes*, que es *Thermos* en griego.

#### IV.

Muchas son tambien las simples variedades de plantas cultivadas que conservan los nombres usados por los agricultores árabes, los cuales seguramente supieron distinguirlas y apreciarlas, contándose entre ellas no pocas de frutales, y en particular las de Vid y Olivo.

He aquí algunos epítetos de origen arábigo empleados para distinguir las indicadas variedades de diferentes vegetales y sus producciones:

*Abeaci* (grano excelente).

*Aboquel*, *Aboquí*, *Abuquí* (duradero).

*Acebucheño* (como acebuche).

*A'arije* (cierta uva de parra).

*Albaideño* (blanquecino).

*Alfahareño* (como barro por el color).

*Almizcleño* (como almizcle).

*Arije* (cierta uva de parra).

*Arrebolado* (como arrebol por el color).

*Arrobal* (copioso ó muy pesado).

*Ataubi* (bueno ó sabroso).

*Atoronjilado* (como toronjil).

*Azucarero* (abundante en azúcar).



*Azufairado* (como azufaifa).

*Baladi* (comun ó despreciable).

*Barrelenco* (silvestre).

*Beba* (exorbitante).

*Bellotudo* (como bello ta.)

*Boquí, Buquí* (duradero).

*Calona* (como vinagre ó ágría).

*Cañocazo* (uva blanda).

*Carmesi* (purpúreo).

*Carrasqueño* (como carrasca).

*Casil* (flojo y tambien de Cásala).

*Ceoti, Cedoti, Ciuti, Ceuti* (de Ceuta).

*Chansa* (casta).

*Damasceno* (de Damasco).

*Esquilmeño* (alude á la corta de abundante recoleccion).

*Fanfarron* (hinchado, y se refiere á la frondosidad).

*Ferrar* (significa la cabellera, y tambien el ramaje, por ser éste abundante).

*Garabatona* (indica hender, por tener hojas hendidas).

*Garrilla, Garrio* (blanca ó que blanquea).

*Heben* (expresa valer poco).

*Humeire* (vinerilla ó borrachilla).

*Jabacano*

*Jabalcuno*

*Jabaluno*

} (montesino).

*Jabí* (granujiento).

*Jaloque* (indica ser débil).

*Jami* (candente por el color rojo).

*Jaldon* (perpétuo, durable).

*Jetubi* (grano bueno).

*Ladrenado, Laeren, Lairen* (indican ser verde ó de Alhiran en Persia).

*Lechin, Lechino* (acaso corrupciones de *Mechin*).

*Mechin* (duro).

*Mencida* (*menhisa*, cosa de poca carne).

*Moscatel*

*Mosqueruela*

} (como almizcle).

*Rebazo* (racimo apiñado).

*Romé* (romano ó de Roma).

*Safari, Sافرí* (viajera, y tambien de Sافر, introductor ó propagador de la variedad).

*Sajari* (pedregoso por el terreno).

*Torojí* (como toronja).

*Ubí* (*jobí*, granujiento).

*Xabí*. Véase *Jabí*.

Xahari (acaso Sajari?).

Xancibel (grano magro, extenuado).

Zafari. Véase Safari.

Zahri (florido ó brillante).

Zorzaleño (del zorzal, por serle grato).

Zurumi (expresa cortar, y tambien semejanza con los dátiles).

## V.

Los nombres vulgares con que fueron designadas las plantas en los libros españoles de los siglos xiv y xv no continuaron usándose en su totalidad, ó por lo menos sin alteracion, hasta la época moderna; y conviene por tanto indicar aquí los que merezcan notarse, pudiéndose advertir la influencia que en su formacion tuvieron los idiomas griego, latino y árabe.

Nombres españoles antiguos de varias plantas, con la correspondencia científica.

- ABARAZ (*Delphinium Staphisagria* L.)  
 ABENUZ (*Diospyros Ebenum* Retz.)  
 ABROFIA (*Achillea Millefolium* L.)  
 ACEBIBE (*Uva passa*.)  
 ACENORIA (*Daucus Carota* L.)  
 ACIPRES, ACIPUÉS, (*Cupressus fastigiata* DC.)  
 ADARGA (*Nymphæa alba* L.)  
 AGRAZON (*Berberis vulgaris* L.)  
 ALARGUES (*Berberis vulgaris* L.)  
 ALBARCOQUE (*Armeniaca vulgaris* Lam.)  
 ALBUDECA (*Cucumis Citrullus* Ser.)  
 ALCARCHOFA (*Cynara Scolymus* L.)  
 ALCOHELA (*Borago officinalis* L.)  
 ALFESIRA (*Bryonia dioica* Jacq.)  
 ALFÓCIGO (*Pistacia vera* L.)  
 ALGAFITE (*Agrimonia Eupatoria* L.)  
 ALHARGAMA (*Peganum Harmala* L.)  
 ALMÁSTICO, ALMASTIGO (*Pistacia Lentiscus* L.)  
 ALMIRON (*Cichorium Intybus* L.)  
 ALMORI (*Salvia tingitana* Ettl.)  
 ALOSNA (*Artemisia Absinthium* L.)  
 ALTEMISIA (*Artemisia vulgaris* L.)  
 AMORADUX (*Origanum Majorana* L.)  
 ANABULA (*Anchusa italica* Retz. et *Alkanna tinctoria* Tausch.)  
 AÑEL-CASTO (*Vitex Agnus-castus* L.)



ARISTOLOGIA, ARROSTOLAGRA (*Aristolochia rotunda* L. et *Aristolochia longa* L.)

ARSOLLA (*Centaurea paniculata* L.)

ASENJO, ASSENSIO (*Artemisia Absinthium* L.)

ASERA (*Asarum europæum* L.)

ASEVAR, AÇEVAR (*Aloe soccotrina* Lam., etc.)

ATARFE (*Tamarix gallica* L. et *T. africana* Poir.)

ATRAMUZ (*Lupinus albus* L.)

AVED (*Abies pectinata* DC.)

AXANABLE (*Sinapis nigra* L.)

AZARGATONA (*Plantago Psyllium* L.)

AZOFEIFO (*Zizyphus vulgaris* Lam.)

BADEA, BATHECA (*Cucumis Citrullus* Ser.)

BASILICON (*Ocimum Basilicum* L.)

BATAFALUA, BATAFALUGA, (*Pimpinella Anisum* L.)

BIEZGO- (*Sambucus Ebulus* L.)

BENEDICTO (*Cnicus benedictus* L.)

BERBIRIS (*Berberis vulgaris* L.)

BISMALVA (*Althæa officinalis* L.)

BOJE, BUJE (*Buxus sempervirens* L.)

BURSA-PASTORIS.—La considera Pero Lopez de Ayala como igual á la YERBA GOLONDRINA (*Chelidonium majus* L.); pero aquel nombre es el propio del PANIQUESILLO (*Capsella Bursa-pastoris* Moench.)

CABELLOS DE TOMILLO (*Cuscuta minor* Bauh.)

CALABAZA SALVAJE (*Cucumis Colocynthis* L.)

CALAMENTO (*Calamintha officinalis* Moench.)

CALANGA (*Alpinia Galanga* L.)

CAÑAMONES MONTESINOS (*Lithospermum officinale* L.)

CARADION (*Amomum Cardamomum* L., etc.)

CARMEL (*Plantago major* L. et *Plantago lanceolata* L.)

CAZUZ (*Hedera Helix* L.)

CEBOLLA CANINA (*Urginea Scilla* Steinh.)

CEDRON (*Melissa officinalis* L.)

CEGUTA (*Conium maculatum* L.)

CENORIA (*Daucus Carota* L.)

CETOAL (*Curcuma Zedoaria* Roxb., etc.)

CICERCHA (*Lathyrus sativus* L.)

CIDRAL (*Citrus Medica* Risso.)

CIDRONELA (*Melissa officinalis* L.)

CILIANDRO (*Coriandrum sativum* L.)

CINCO FOJAS (*Potentilla reptans* L.)

CINTORIA (*Erythræa Centaurium* Pers.)

CIRIDUEÑA (*Chelidonium majus* L.)

CITRARIA (*Melissa officinalis* L.)

- CODON (*Cydonia vulgaris Pers.*)
- COGOMERO (*Cucumis sativus L. et C. flexuosus L.*)
- COLOCUNDA (*Cucumis Colocynthis L.*)
- CONDESO (*Adenocarpus hispanicus DC.*)
- CORRIUELA, CURRIUELA (*Polygonum aviculare L. et Convolvulus arvensis L.*)
- CULANTRO (*Adiantum Capillus-Veneris L.*)— Actualmente se distinguen el CULANTRO (*Coriandrum sativum L.*) y el CULANTRILLO (*Adiantum Capillus-Veneris L.*)
- CHEREVÍA (*Pastinaca sativa L.*)
- DIPTAMI (*Origanum Dictamnus L.*)
- DIANTOS (*Adiantum Capillus-Veneris L.*)
- DONCEL (*Artemisia Absinthium L.*)
- DRAGONTINA (*Dracunculus vulgaris Schott.*)
- ELEBOR (*Helleborus viridis L.*)
- ENCENSO (*Artemisia Absinthium L.*)
- ERVATU, ERVATUR (*Peucedanum officinale L.*)
- ESCANUELA (*Festuca ovina L.*)
- ESCOBA (*Sarothamnus scoparius Wimm.*)
- ESCUDETE (*Nymphæa alba L.*)
- ESENSIO (*Artemisia Absinthium L.*)
- ESQUILA (*Urginea Scilla Steinh.*)
- ESTAFISAGRA (*Delphinium Staphisagria L.*)
- ESTICADOS (*Lavandula Stæchas L.*)
- FABA (*Faba vulgaris Moench.*)
- FABARRAZ (*Delphinium Staphisagria L.*)
- FENUGREC, FINIGREC (*Trigonella Fenum-græcum L.*)
- FIGUERA (*Ficus Carica L.*) «...y aquí en Sevilla hay muchas maneras de figos, ca hay figos xaharies y doñegales y brevaes y coties.» Aviñon, *Sevill. Medic.*
- FINOJO (*Fæniculum vulgare Gærtn.*)
- FISTICO (*Pistacia vera L.*)
- FILMOSTERRO, FUMOSTERRE, FIMOTERRA, FUMUSTERRA (*Fumaria officinalis L.*)
- FORTIGA (*Urtica urens L.*)
- FORTIGUILLA MUERTA (*Lamium purpureum L. et L. album L.*)
- FREXNO (*Fraxinus excelsior L.*)
- FRUMENTO, TRIGO (*Triticum sativum Lam.*) «..... y aquí en Sevilla hay de muchas maneras de trigo, hay gazul, hay semental, hay bermejuelo, hay alvarigo, hay trechel, hay delgado.» Aviñon, *Sevill. Medic.*
- FUE (*Fagus sylvatica L.*)
- GAFETI (*Agrimonia Eupatoria L.*)
- GALANGAL, GARENGAL (*Alpinia Galanga Sw.*)
- GARICO, GARISCO (*Polyporus Laricis Dub.*)



- GARROBO (*Ceratonia Siliqua* L.)  
 GENESTA (*Sarothamnus scoparius* Wimm.)  
 GESMIN, GESMIR (*Jasminum fruticans* L. et *J. officinale* L.)  
 GRANILLO (*Scorpiurus sulcata* L.)  
 GRATIA DEI (*Gratiola officinalis* L.)  
 GUARDALOBO (*Verbascum Thapsus* L.)  
 HABARRAZ (*Delphinium Staphisagria* L.)  
 HARMAGA (*Peganum Harmala* L.)  
 HERBATU, HERBATUR (*Peucedanum officinale* L.)  
 HORTIGUILLA MUERTA (*Lamium purpureum* L. et *L. album* L.)  
 IPOQUISTIDOS (*Cytinus Hypocistis* L.)  
 IREOS (*Sisymbrium Irio* L.)  
 IVOLA (*Ajuga Iva* Schreb.)  
 JOYE (*Lolium temulentum* L.)  
 JUJUBA (*Zizyphus vulgaris* Lam.)  
 JUNÍPERO (*Juniperus communis* L.)  
 JUSQUIAMO (*Hyosciamus niger* L.)  
 LANÇOLADA (*Plantago lanceolata* L.)  
 LANTEJA (*Ervum Lens* L.)  
 LANTEJA DE AGUA (*Lemna minor* L., etc.)  
 LENGUABUEY (*Anchussa italica* Retz.)  
 LIMA (*Citrus Limetta* Risso)..... «é aquí en Sevilla llamamos al más pequeño limon y á la grande lima, y en Córdoba al contrario.» Avignon, *Sevill. Medic.*  
 LUF (*Dracunculus vulgaris* Schott. et *Arum vulgare* Lam.)  
 LLOREL (*Laurus nobilis* L.)  
 MARMELLO (*Cydonia vulgaris* Pers.)  
 MARRUBIO VENTOSO (*Marrubium vulgare* L.)  
 MATALAHUA (*Pimpinella Anisum* L.)  
 MATRISILVA (*Lonicera Caprifolium* L.)  
 MEMITHA (*Glaucium phæniceum* Smith.)  
 MESTRANTO (*Mentha sylvestris* L. et *M. rotundifolia* L.)  
 MESTUERÇO (*Lepidium sativum* L.)  
 MORADUX (*Origanum Majorana* L.)  
 MORÍ (*Salvia tingitana* Ettl.)  
 NEBDA, NIETA, NIEPTA (*Calamintha Nepeta* Link et Hoffm.)  
 NEBRO (*Juniperus communis* L.)  
 NELDO (*Anethum graveolens* L.)  
 NENUFAR, NUFAR. (*Nymphaea alba* L.)  
 NIESPERO (*Mespilus germanica* L.)  
 OLEANDRO, OLIANDRO (*Nerium Oleander* L.)  
 OREJÁ DE ABAD (*Umbilicus pendulinus* DC.)  
 ORDIO (*Hordeum vulgare* L.)  
 PALIURO (*Paliurus aculeatus* Lam.)

PALOMILLA, PALOMINA (*Fumaria officinalis* L.)

PAMPANILLA, PIMPANILLA, PIMPINELLA (*Poterium Sanguisorba* L.) Pimpinella es para Peto Lopez de Ayala lo que YERBA GOLONDRINA (*Chelidonium majus* L.), y en ello hay confusion.

PAPAVER BLANCO Y PRIETO (*Papaver somniferum* L.)

PARITARIA (*Parietaria officinalis* L.)

PASTANAGA (*Pastinaca sativa* L.)—Los catalanes entienden por tal á la ZANAHORIA (*Daucus Carota* L.)

PEPON (*Cucurbita Pepo* L.)

PERO (*Pyrus Malus* L. var)..... «hay pero que llaman santiagués, hay pero manzaniego y pero de neldo y peros de pepita.» Aviñon, *Sevill. Medic.*

PHISTICO (*Pistacia vera* L.)

PIRUETANO (*Pyrus communis Pyrastrer Wallr.*)..... «hay peras de Anger y peras que llaman de Rey, y otras hay que llaman peras de monte, como piruetanos extremeños.» Aviñon, *Sevill. Medic.*

PITYS (*Ajuga Chamæpitys* Schreb.)—Pitys es propiamente especie de pino.

POVO (*Populus nigra* L. et *P. alba* L.)

PRISTO, PRISCO (*Persica vulgaris* Mill.)

PRUNA (*Prunus domestica* L.)

QUEIRI (*Cheiranthus Cheiri* L.)

RABANO MAGISCO ó VAGISCO (*Cochlearia Armoracia* L.)

REUPONTICO (*Rumex alpinus* L.)

ROMAN ó GRANADO (*Punica Granatum* L.)..... «y de las granadas hay de muchas maneras: zafaríes que tienen la corteza delgada y el grano blanco y sabroso, y señaladamente las de Gelves y de la Membrilla y de sus semejantes. Hay de ellas que llaman trigazas y son duras y malas de comer.» Aviñon, *Sevill. Medic.*

RUBEA (*Rubia tinctorum* L.)

RUYPONTICO (*Rumex alpinus* L.)

SABUCO, SABUGO (*Sambucus nigra* L.)

SALZE, SAZ (*Salix alba* L.)

SALSAFRAGUA (*Saxifraga granulata* L.)

SAMARMAJE (*Althæa officinalis* L.)

SARGATONA (*Plantago Psyllium* L.)

SARRACENA, SARRACENICA (*Pyrethrum Tanacetum* DC.)

SAXIFRAGIA, SALSIFRAGIA (*Spiræa Filipendu'la* L. et *Saxifraga granulata* L.)

SERPENTINA (*Dracunculus vulgaris* Schott.)

SESIRA (*Clematis Vitalba* L.)

SILIQUEA (*Ceratonia Siliqua* L.)

SISELEO (*Seseli tortuosum* L.)

SITIVAL, SITUAR (*Curcuma zedoaria* Roxb, etc.)



- SUMAC, SUMAQUE (*Rhus coriaria* L.)  
 SUELDA MENOR (*Herniaria cinerea* DC. et *Symphytum tuberosum* L.)  
 TAMARA VIENTO (*Teucrium Marum* L.)  
 TAMARISCO, TARAHE (*Tamarix gallica* L. et *T. africana* Poir.)  
 TELLA, TEXA, TILLO (*Tilia microphylla* Vent., etc.)  
 TEXO (*Taxus baccata* L.)  
 TRIBULO (*Tribulus terrestris* L.)  
 TUERO (*Thapsia villosa* L.)  
 VASILLOS (*Umbilicus pendulinus* DC.)  
 VEDUÑO, VIDUÑO (*Vitis vinifera* L. var.).... «é de las uvas hay de tres maneras, blancas y prietas y amarillas.....» «Aquí en Sevilla hay de muchas maneras de uvas, ca hay castellanas blancas y prietas y torronteses y valadí y alvillo y lairen y mollar y jahen y heben y palomilla y orenes y gallego y tinta..... y mantudo.» Aviñon, *Sevill. Medic.*  
 VERDULAGA (*Portulaca oleracea* L.)  
 VIOLETAS CITRINAS (*Cheirantus Cheiri* L.)  
 VIRAGA (*Lolium temulentum* L.)  
 XANABLE, XENABE (*Sinapis nigra* L.)  
 YEDGO (*Sambucus Ebulus* L.)  
 YERBA CONEJERA (*Cynoglossum officinale* L.)  
 YERBA BRETONICA (*Betonica officinalis* L.)  
 YERBA DE HUERTO (*Mentha viridis* L.)  
 YERBA DULCE (*Pimpinella Anisum* L.)  
 YERBA GOLONDRINA (*Chelidonium majus* L.)  
 YERBA MENUDILLA (*Herniaria cinerea* DC.)  
 YERBA SANTA (*Mentha viridis* L.)  
 YERBA TALLANTE (*Carex?*)







# ABREVIATURAS

RELATIVAS Á LOS USOS DE LAS PLANTAS Y SUS PRODUCCIONES.

Acr.....	Acre.
Agr.....	Agrícola.
Alim.....	Alimenticio, cia.
Arom.....	Aromático, ca.
Barr.....	Barrillero, ra.
Cáust.....	Cáustico, ca
Cer.....	Cereal.
Comb.....	Combustible.
Comest.....	Comestible.
Cond.....	Condimento.
Cosm.....	Cosmético.
Curt.....	Curtiente.
Dañ.....	Dañoso, sa.
Dent.....	Dentífrico, ca.
Fec.....	Feculento, ta.
Flor.....	Florífero, ra.
Forr.....	Forrajero, ra.
Frut.....	Frutal, y Fructífero, ra
Fum.....	Fumigatorio, ria.
Gom.....	Goma y Gomoso, sa.
Gomores.....	Gomoresina y Gomoresinoso, sa.
Hort.....	Hortense y Hortaliza.
Industr.....	Industrial.
Jard.....	Jardinero, ra, ó de Jardinería.
Mad.....	Madera y Maderable
Mast.....	Masticatorio, ria.
Med.....	Medicinal.
Not.....	Notable.
Oleag.....	Oleaginoso, sa.
Orn.....	Ornamento ú Ornamental.
Perf.....	Perfume.
Prad.....	Pradeño, ña, ó de Pradería.
Refr.....	Refrigerante.
Res.....	Resina y Resinoso, sa.
Text.....	Textil ó Textorio, ria.
Tint.....	Tintóreo, rea.
Ven.....	Venoso, sa.
Vesic.....	Vesicante.
Vulg.....	Vulgar.

Las abreviaturas colocadas al fin de los nombres botánicos son las generalmente empleadas para designar los autores ó descriptores.





# ERRATAS

que deben corregirse antes de usar el Diccionario de los nombres  
vulgares.

PÁGINA.	LÍNEA.	DICE.	LÉASE.
11	18	<i>Gartn.</i>	<i>Gærtn.</i>
27	3	<i>amnaerica</i>	<i>americana</i>
28	20	<i>Amarillis.</i>	<i>Amaryllis</i>
31	13	<i>Kun.</i>	<i>Kunth</i>
32	1	<i>soda.</i>	<i>Soda.</i>
	21	<i>Banaibanai.</i>	<i>Bauaibauai.</i>
39	38	<i>Efuorbiaceas.</i>	<i>Euforbiaceas.</i>
45	8	<i>Farg.</i>	<i>Targ.</i>
53	40	<i>Luguminosas</i>	<i>Leguminosas.</i>
62	14	<i>Schull.</i>	<i>Schult.</i>
72	37	<i>Osalideas.</i>	<i>Oxalideas.</i>
73	8	<i>Velenzuelana.</i>	<i>valenzuelana.</i>
80	21	<i>Luguminosas</i>	<i>Leguminosas.</i>
93	20	<i>hymenæefolia.</i>	<i>hymenæefolia</i>
96	23	<i>echinatus.</i>	<i>tribuloides</i>
	27	(Despues de <i>Kunth</i> ).	<i>et Cenchrus viridis Spr.</i>
97	15	<i>Sylibum.</i>	<i>Silybum.</i>
98	40	<i>Wild.</i>	<i>Willd.</i>
100	27	<i>Xilosma.</i>	<i>Xylosma</i>
	28	<i>Xiloma.</i>	<i>Xylosma</i>
101	8	<i>Xilopia.</i>	<i>Xylophia</i>
105	43	<i>specosia.</i>	<i>speciosa</i>
113	32	<i>Lintu.</i>	<i>Liutu</i>
127	1	<i>Reseaa.</i>	<i>Reseda</i>
128	16	<i>ontelucuma.</i>	<i>Montelucuma.</i>
129	43	<i>L. F.</i>	<i>L. f.</i>
133	26	<i>solisanua.</i>	<i>sotis annua</i>
137	22	<i>V. Ossapurga.</i>	<i>V. Oessapurga</i>
	38	<i>Xilopia.</i>	<i>Xylophia</i>
139	44	<i>flavelliformis.</i>	<i>flabelliformis</i>
143	43	<i>Borraginnas</i>	<i>Borragineas</i>
147	39	<i>Sisom.</i>	<i>Sison</i>
149	1	<i>Crodium.</i>	<i>Erodium</i>
	32	<i>pteroraule.</i>	<i>pterocaule</i>
156	42	<i>pastor.</i>	<i>do pastor</i>
162	8	<i>e.</i>	<i>et</i>
170	1	<i>Satalum.</i>	<i>Santalum</i>
190	2	<i>Varbarco.</i>	<i>Varbasco</i>
224	39	<i>sativa.</i>	<i>sativum</i>

## ADICIONES.

PAGINA 30.—Barba de indio en Cuba. *Eragrostis pilifera* Benth. et *E. reptans* Nees etc. et *Chloris ciliata* Sw. et *Panicum proliferum* Lam. etc. (Gramineas). Not.

PAGINA 83.—Geranio de hierro. *Pelargonium zonale* Willd. (Geraniaceas). Jard.

PAGINA 107.—Jute de la India. *Corchorus capsularis* L. (Tiliaceas). Text.

## OBRAS Y PRINCIPALES OPÚSCULOS

PUBLICADOS POR EL AUTOR DE ESTE DICCIONARIO.

ENSAYO HISTÓRICO SOBRE LOS PROGRESOS DE LA BOTÁNICA, desde su origen hasta del día, considerados más especialmente con relación á España.—Barcelona 1842, un folleto en 4.º menor. (Las noticias contenidas en este ensayo, por lo que respecta á España, se hallan ampliadas en la siguiente obra). 8 reales.

LA BOTÁNICA Y LOS BOTÁNICOS DE LA PENÍNSULA HISPANO-LUSITANA. Estudios bibliográficos y biográficos.—Madrid, 1858, un tomo en 8.º mayor. (Es una de las dos primeras obras premiadas por la Biblioteca Nacional). 16 reales

CATÁLOGO METÓDICO DE PLANTAS OBSERVADAS EN CATALUÑA, con sus nombres botánicos más usuales, los vulgares catalanes de muchas, y la indicación de localidades y épocas en que florecen, seguido de la nomenclatura catalana de las plantas, interpretada en el idioma castellano y en el de la Botánica.—Madrid, 1846, un tomo en 8.º (Es el primer cuadro de la vegetación catalana, entonces bosquejado conforme al estado de la ciencia). 20 reales

APUNTES PARA LA FLORA DE LAS DOS CASTILLAS.—Madrid, 1849, un tomo en 8.º (Este resumen de la Flora castellana vió la luz pública doce años ántes que la *Flora de Madrid*, de carácter oficial, como correspondiente á la Comisión del Mapa geológico). 12 reales.

RECUERDOS BOTÁNICOS DE GALICIA.—Santiago, 1850, un folleto en 4.º (Corrigióse é insertóse despues en la *Revista de los progresos de las Ciencias*, Madrid 1850). 4 reales.

EXÁMEN DE LAS ENCINAS Y DEMAS ÁRBOLES DE LA PENÍNSULA QUE PRODUCEN BELLOTAS con la designación de los que llaman mestos.—Sevilla, 1854, un folleto en 4.º (Trabajo hecho en union de D. Esteban Boutelou). 4 reales.

ENUMERACION DE LAS CRIPTÓGAMAS DE ESPAÑA Y PORTUGAL.—Madrid, 1867-1868, un tomo en 8.º, compuesto de dos partes: 1.º ACROGENAS: Helechos, Equisetáceas, Rizocárpeas, Licopodiáceas, Musgos, Hepáticas; 2.º TALOGENAS: Hongos Líquenes, Collemáceas, Algas. (Es el primero y único cuadro general de las plantas criptógamas observadas en la Península é Islas Baleares). 30 reales.

EXÁMEN HISTÓRICO-CRÍTICO DE LOS TRABAJOS CONCERNIENTES Á LA FLORA HISPANO-LUSITANA. (Fragmento que alcanza hasta fines del siglo XVI.—Madrid, 1870, un folleto en 8.º mayor. (Comprende numerosos pormenores relativos al tiempo de los árabes, y estudios etimológicos sobre los nombres vulgares de muchas plantas conocidas y denominadas por ellos). 12 reales.

OBSERVACIONES Y REFLEXIONES HECHAS SOBRE LOS MOVIMIENTOS DE LAS HOJAS Y FLORES de algunas plantas con motivo del eclipse de sol del 18 de Julio de 1860.—Madrid, 1860, un folleto en 8.º 4 reales.

PROGRAMAS DE LAS ASIGNATURAS DE BOTÁNICA, explicadas y demostradas por el director del jardín botánico de Madrid.—Madrid, 1870, un folleto en 8.º mayor, 4 reales.

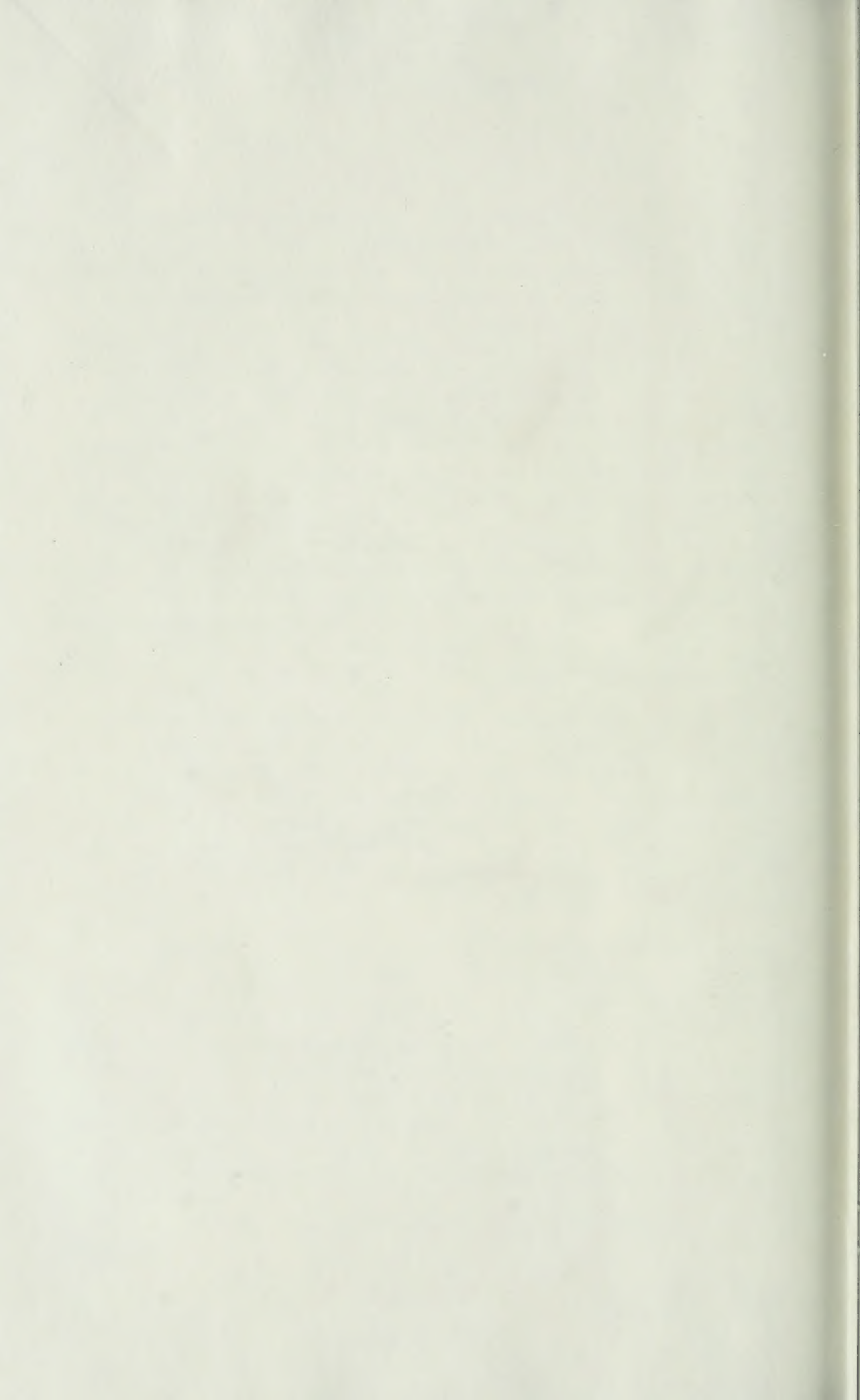
MANUAL COMPLETO DE JARDINERÍA.—Madrid, 1859, tres tomos en 8.º menor. 36 reales.



52786









**PLEASE DO NOT REMOVE  
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET**

---

**UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY**

---

BioMed



